ARHIVELE STATULUI
97

Biserica gr. cat. Nr. 97

Satul RECEA

Comuna RECEA

Raionul IONCUTA MARE

Botezați 1853 - 1858

Cununați

Morți 1872 - 1902.

-200 f. -

„Cloșca" Baia Mare 1957—1844

Matrica

Beserecii dijn Recea

în care se cuprinde Numele

Botezatilor dela anul

1853.

Matricula acesta au incetatu, minteni dupo ce
a venit alte matricule noao. Si am inceput a
scrie inrea rândurile mai înalte din anul 1860. Si
în cătra capetu se incepe a se în scrie
morti din 1872.

Matricea Bo[...]

Numerul curente.	Anul și dioa naucerii	Anul și dioa Botedeții	Numele	Genul Bo[...] Barbatescu	Ma=icu	Legiui[...]
			Botedatului și Un[...]			
1.	1853. 9a marț.	1853. 9a marț.	Eudochia.	=	fraeescu	legiuite
2.	1853. 24a Apr.	1853. 24 Apr.	Pavel	barbatescu.	=	legiuit
3.	1853 26 Apr.	do	Ieremia	barbatescu	=	legiuit
4.	853. 20a maiu.	do	Floare.	=	frieescu	legiuit.
5	853 29 maiu	do	Helena	=	frieescu	legiuit
6	853 5a Iunie	do	Helena	=	frieescu	legiuit
7.	1853 Iunie 13.	13.	Ieremiia	barbatescu.	=	legiuit
8.	do	do	Maria	=	frieescu	legiuit
9.	Iunie 29 1853.	do	Floare.	=	frieescu	legiuit

ROMÂNIA
[...]ȚIONALE

...latilor și Unșilor.

L. egit. lui	Numele Religia, și starea Părinților	Locul lăcuinții și Numerul casei	Numele Religia și starea Patrinilor	Numele Botezătoriului și Ungătoriului	Luare aminte
-	Melanca Bentea g.c. colon. Theodora Sarmaság g.c. colon.	Recea Nrul casei 10	Soţia lui Onutiu Sasarann. Anna Budu g.c. colon.	Simeone Pop sufleteriul Recei.	=
-	Nicolae Blop g.c. Floare Budu g.c. terani.	Re. numerul casei 8.	Soţia lui Petru Nemegu Dalian Tacats. g.c. terani.	v.	-
-	Blop Onutiu ... Anna ... g.c. terani	Recea Nrul casei 7.	Soţia lui Thoma Domnitia g.c. Anna Dergan g.c. terani.	v.	-
-	Nicolae Mor Janu g.c. colon Carasca Budu g.c.	Recea Nrul casei 13	Veduva lui Kadar Vile Johana g.c. terani.	v.	=
-	Nutiu Budu g.c. colon. Chavadina Toga to... g.c. colon.	Recea Nr. Casei 50	D. Theodora Brenduse preoteasa.	v.	-
-	Janasie Tasca g.c. Anna Mo... g.c. terani	Recea Nrul casei 48.	Onutiu Budu acrili cu soția Carasca Sarmaság g.c. terani.	v.	-
-	Onutiu Sekle g.c. Pelagia Pop g.c. terani	Recea Nrul casei 6.	Onutiu Lair și Maria Abrahaize g.c. terani	v.	=
-	Petre Slabon g.c. Sirona Costrin g.c. terani	Recea Nrul casei 108.	Nevasta lui Gavrila Balaju g.c. Maria Crosian g.c. terani		
-	Onutiu Blop g.c. Rachita Debuli g.c. terani.	Recea Nrul casei 87.	Nevasta lui Onutiu Lair Abrahaize Maria g.c. terani	-	-

Matrica Botedatilor

Numerul curente.	Anul si dioa nasceri	Anul si dioa Botedceri	Numele	Genul		Bat.	
				Barbatescu.	Femeescu	Leguit.	neleguit
			Botedatu-	lui	si Uni-	sului	
10	Julie 2. 1853.	Julie 3. 1853.	Ilana	=	femeesc	leguite	=
11.	August 10 1853	v. 10 853.	Maria	=	femeesc	leguit.	=
12.	August 21 1853.	v.	Maria.	=	femeesc	leguit	=
13.	Aug 25. 1853.	v.	Pavel.	barbatescu.	=	leguit.	=
14.	v.	v.	Eudochia	--	femeesc	leguita	=
15.	Aug 28 1853.	v.	Joann	barbatescu.	=	leguit	=
16.	v.	v.	Maria	=	femeesc	leguite	=
17.	August 30 1853.	v.	Aurelie	barbatescu	=	leguit	=
18.	Septem. 1. 1853.	v.	Ioan.	barbatescu	-	leguit.	-
19.	Sept 21 1853.	v.	Maria	=	femeesc	leguit	-

...şi Unsilor.

1896 / 29 / IX / 6 (?)

2

Numele Religia şi starea Parintilor.	Locul locuenţii şi Numerul casei.	Numele Religia şi starea Patrinilor	Numele Botezatoriului sau Ungatoriului.	Luari aminte		
Samuile Dorca G.C. Maria Ardeleanu, G.C. tierani.	Recea Nrul casei 13	Drojan Maria soţia lui Savule Balagiu G.C. tierani.	Simeone Pop suflet. a Recei	=		:
Maftei Dutyan Anna Brindy G.C. tierani.	Recea Nrul casei 14.	Simeone Budu Agafia Drojman G.C. tierani.	v.	=		:
Georgie Cirpii Berasca Pop G.C. tierani.	Recea Nrul casei 47.	Maria Madaraşi G.C. soţia lui Grigorie Pop G.C. tierani.	Simeone Pop suflet. a Recei	=		:
Joann Balagiu G.C. Irina Pop G.C. tierani.	Recea Nrul casei 11.	Theodora Dandreana Dna preoteasa.	v.	:		:
Theodor Pop G.C. Anna Rusz G.C. tierani	Recea Nrul casei 55.	Anna Mociran soţia lui Vazilie Sarmoşagh. G.C. tierani	v.	:		:
David Kirbeşan G.C. Maria Milanca G.C. tierani	Recea Nrul casei 53	Soţia lui Vazilie Sarmoşag Anna Mociran G.C. tierani	v.	:		:
Joann Sabou G.C. Pelagia Kisş G.C. tierani	Recea Nrul casei 96.	Simeone Sabou G.C. Berasca Mociran G.C. tierani.	v.	=		:
Dimitrie Budu G.C. Maria Pop G.C. tierani.	Recea Nrul casei. 74	Soţia lui Joann Budu Maria Balagiu G.C. tierani.	v.	:		:
Mederasz Janasie, Dominica Papp G.C. tierani David	Recea Nro casei. 75.	Simeon Bud Agafia soţia G. cath. tierani	Nicolau Marc preot.	=		=
Mihailo Madaraşiu G.C. Evdochia Valle G.C. tierani.	Recea Nrul casei 87.	Afimia Marojan soţia lui Pop vile G.C. tierani	Simeone Pop suflet. a Recei.			

8

Numerul curente	Anul și dioa nascerii	Anul și dioa botedzerii	Numele	Genul Sex				Numele și starea...
				Barbatescu	Femeiescu	Legiuit	Nelegiuit	
			Botedatului și Anului					
20	28 Iulie 1853	29 853	Maria	=	femeiescu	legiuit	=	G.C. ... tindea tiera
21	29 853	d°	Maria		femeiescu	legiuit	=	Ardelean dreg. G.C. Costin tiera
22	October 15 1853	d° 1853	Frasina	=	femeiescu	legiuit	=	Gavril G.C. ... Costin tiera
23	d°	d°	Frasina	-	femeiescu	legiuit	-	Ioan G.C. ... G.C. ...
24	Octob. 29 1853	29 853	Peraşca		femeiescu	legiuit	=	Ioan G.C. Moa...
25	d°	1880 d°	Peraşca	=	femeiescu	legiuit	=	Simeon Ciran Maria G.C.
26	Noiem. 5 1853	5 1853	Gavril	barbat	=	legiuit	=	Andr... G.C. ... tie...
27	Decemb. 17 1853	d°	Nicolae	=	femeiescu	legiuit	=	Vasi... mo... Am... ran
28	Decemb. 31	d°	Ioann	barbat	=	legiuit	-	Vasi... ranu Ead...
			1854					
1	Ianu. 12 1854	d°	Anna	-	femeiescu	legiuit	-	...

3,

Numele ...	Locul locuinței și numerul casei	Numele Religia și starea Patrinilor	Numele Donatorilor lui și lingatorului	Luari aminte	
...mitru ...a De... G. C.	Recea nrul casei 63	Iuliana Balagiu fa... a lui Balagiu Gavrile G. C. țierani	Simeon Pop suplic. in a Recea	-	-
...Ana ...aria	Recea nrul casei 57.	Soția lui Balagiu Gavrile Maria Grozan G. C. țierani	"	"	
...	Recea numerul casei "	Soția lui Lazăr Todor Maria Dobre G. C. țierani	"	"	
...iu ...isie ...	la Viile Baici-mari "	Soția lui Grigorie Pop G. Maria Madarașu țierani.	"	"	la viile Baici-mare
... Maria ... G. C. țierani	Recea numerul casei 36	Irina Pop G. C. Ioanne Balagiu G. C. țierani	"	"	"
... G. C. ... țierani	Recea nrul casei 16.	Nevasta lui Onuțiu Lazăr G. C. Maria Abrahajce G. C. țierani	"	"	
... Budu ... G. C. ...	Recea nrul casei 82.	Nevasta lui Theodoro Budu G. C. Ilana Domnitia G. C. țierani	"	"	"
... G. C. ... țierani	Recea numerul casei 35.	Soția lui Vasile Popa... lui Vasi G. C. Afinia Mo... G. C. țierani	Popa Simeon suplic.		
... Pop G. C.	Recea nrul casei 49.	Maria Abrahajce G. C. Onuțiu Lazăr. G. C. țierani.	"	-	
... G. C. ...	Recea nrul casei 64.	Soția lui Gavrile Balagiu Maria Grozanu G. C. țierani	"	-	

Arevedeut-o în 2 Iaur 859.
[illegible] Protopop

Numerul curente	Anul si dioa nasteri	Anul si dioa Botedeuri	Numele Botedatului	Genul Fat: Barbat	Femeiescu	Barbat leguit	Femeiescu neleguit si anului	Numele Religia si pa-ra Parintilor
2:	Febr 10. 1854.	1854. 14. Febr.	Vasilie	barbatescu	=	leguit	=	Mihaiu Lar G.C. Marina Dudu G.C. ierani
3.	Mart 16. 854.	v.°	Gerasim	barbatescu	=	leguit	=	Nicolae Lar. G.C. Ana Dudu G.C. ierani -
4.	Apr 4 854.	1854. Apr. 5:	Zacharia	barbatescu	=	leguit	–	Effremie Cupsa G.C. Maria Buteanu G.C.
5:	Apr 7 854.	Apr 7. 854.	Elisabetha	–	femeiescu	leguita	–	Alexa Cupsa G.C. Nastasia Kisiu G.C.
6.	Apr 21 854.	Apr 22° 854.	Eudochia	–	femeiescu	leguita	=	Onutiu Dotia G.C. Ma rabou G.C. ierani
7.	Apr 23.	Apr 25° 854.	Eudochia	=	/	leguita	–	Theodor Ardeleanu Pelagie Moiseni
8.	maiu 25 854.	maiu 26° 854.	Timotei	barbatescu	=	leguitu	–	Ilacha Popp G.C. Pop Ilana G.C. ierani
9.	maiu 28 854.	maiu 29° 854.	Pelagia.	–	femeiescu	leguita	–	Nutiu Nemes G.C. Maria Pop G.C. ierani
10.	Iunii 9. 854.	v 9. 854.	Todosia	–	femeiescu	leguit	=	Andreateanu Ar. G.C. Veliscu ierani
11.	Iunii 11 854.	v.°	Dumitru	barbatescu	=	leguit	–	Ancanta Katica G.C. ierani
12.	Iunii 25 854.	v.°	Ilana	=	femeiescu	leguit	=	Necita Ardeleanu G.C. via Lascau G.C. ierani
~	~	~	Gregoriu	barbatescu	=	leguit	=	Glo ...ie Ilearie Vasile

Locul locuintii si nrul casei	Numele Religia si starea Parintilor	Numele Botezatoriului si Ungatoriului	Luarea aminte		
Ioanni au [illegible] in 1854 [illegible]					
~~[illegible]~~					
Iani fiiul [illegible] au [illegible] in 1854 maj 10.					
Recea numerul casei 111.	Gavrile Balagiu G.C. Maria Grosanu G.C. tierani.	Simeone Bojan [illegible] alocului	:		-
Recea nrul casei 8.	Sotia lui Onutiu Budu Maria Balagiu G.C. tierani	d.o	-		-
Recea nrul casei 105	Sotia lui Onutiu Sabo Pelagia Corlosava.	d.o	-		-
Recea nrul casei =	Sotia lui Nicolae Sarmosag Maria Sasaran G.C.	d.o	-		-
Recea nrul casei 77.	Sotia lui Gabriele Balagiu Maria Grosan G.C.	d.o	-		-
Recea nrul casei 97.	d.o	d.o	-		-
acum [illegible] la cuintia aicea pana acum la viile Baii mare.	Sotia lui Georgiu Iorgan Topmaza G.C. tierani	d.o	-		
Recea nrul casei 17	Sotia lui Gavrile Balasu G.C. Grosan maria tierani	d.o	-		-
Recea nrul casei 56.	Sotia lui Simeone Budu Agapia Grosman G.C. tierani	d.o	-		-
Recea nrul casei 12.	Pavel Hana vaduva G.C. tiera	d.o			
Recea nrul casei 67	Nevasta lui Gavrile Dalasu G.C. Grosan maria G.C. tierani	d.o	-		-
Recea nrul casei =	Dumitru Budu [illegible] Top	Simeone [illegible]	-		

Numerul curente	Anul şi dioa naşcerii	Anul şi dioa botedeni	Numele	Genul Pat.				Numele şi starea Parinţilor
				Barbatescu	Femeiescu	~~Nascut~~ legit	~~Nenascut~~ nelegit	
			Botedatului şi unsului					
13.	Iuliu 12 854.	d°.	Floare	=	femeiesc	=	=	Clop Gavri alui ... G.C. Afimia Mu sani G.C. ţăra
14.	Augt 5. 854.	d°.	Ioanna.	=	femeie	=	=	Mihailu Madarcpd. G.C. Eudochia ... le G.C. ţăran
15	16 Aug 1854.	17 Aug 854.	Mihaly	barbatescu.	=	legit	=	Thoma Domnitia G.C. An Buteanu G. ţărani
16	16 Aug 1854.	17 854.	Afimia	=	femeie	legit	=	Nas Novac lui Nicol sarm ... maria ... ran G.C. ţăra
17.	Octo 10 854.	d°.	Ioann	barbat	=	legit	=	Constantin Murisan G.C. Afimia Pintea ţărani
18.	Octo 20 854.	d°.	Filipp	barbat	=	legit	=	Ianoşe ... G.C. Afimia Mbiranu G.C. ţăran
			November					
19.	Novem 4. 854.	d°. 854.	Dimitrie	barbatu	=	legit	=	Nicolae Floare Bu G.C. ţăran
20	Nov 20 854.	Nov 21 d°.	Parasca	=	femeie	legit	=	Andreiu Baladz G.C. Ani Sarmasag ţărani
21	Nov 28 854.	d°.	Nicolae	barba		d°.		Georgiu ... gar M... Bop G. Nedi
22	Decem 6.	d°.	Theodor.	barbat	=	legit	=	Necitoa mosag ... vit Bop. G.C. ţăra

1912 —
60
52

Locul locuinții și numerul casei.	Numele Relegea și sta: ta Părinții: lor.	Numele Botezătorului, și lum: gherarelui	Luări aminte.	
Recea numerul casei 86	Nevasta lui Thoma Domnica G.C. Anica Dudean	Simeone Popu suflet: tarin a Recei	n.f.	
Recea numerul casei 87.	Soției lui Vile Popa [illegible] G.C. Afimie [illegible] G.C. tierani	d.o	n.f.	
Recea numerul casei 76	sotia lui Si: meone Budu Agafia Drogman G.C. tierani	Simeone Popu sufletariu alocului		
Recea numerul casei =	Părinții, Onutiu Miterere G.C. Elisabeth Dor: gan G.C. tierani	d.o	In rubrica aceasta Nașii sunt aceia carii se afla in Rubrica Părinți lorul, și Părinții sunt cei din rubri: ca Nașilor. Bilaniu Protopop	
Recea numerul casei. 107.	Nevasta lui Nutiu Lupșe G.C. Maria Budu Cantoru.	d.o		
Recea numerul casei =	fiice lui Onu: tiu Budu Afi: mia G.C. tierani	d.o		
Recea numerul casei 39.	Nevasta lui Petru Nemes Sitian Dobre G.C. tierani.	Simeone Popu suflet a Recei.		
Recea numerul casei 11	Domna Soția Parochului Si: meone Popu Theodora Boren: dusa.	Simeone Popu		
Recea numerul casei 2	Nevasta lui Gabrile Pa: lcoș Maria Grosan G.C.	d.o		
Recea numerul casei 36.	Maria Popu și Dumitru Budu G.C. tierani	d.o		

Numerul curente	Anul și dioa Botedun	Anul și dioa nascerii	Numele Botedatului	Genul Bat… și Uniunii: Barbatescu	Femeiescu	Barbatescu nelegiuit	Femeiescu nelegiuit
23.	28 Decem 1854.	v.	Anna	=	femeescu	=	=
			1855.				
1.	15 Janu 1855.	15 Janu 855.	Theodor –	barbat	=	=	=
2.	17 Janu 1855.	17 Janu 855.	Vasiliu	barbat	=	=	=
3	Janu 28 855.	28 Janu 1855.	Rachila	=	femeesc	=	=
4.	Febru 6 855.	v.	Vasiliu	barbat	=	=	=
5	Februar 9.	v. 12.	Gavriil	barbat	=	=	=
6.	Febru 25.	Febr 25	Anna	=	femeescu	=	=
7	mart 17.	mart 18.	Necita	barbat	=	=	=
8	mart 17	mart 18.	Anna	–	femeesc		–
9.	mart 28.	mart 28.	Flore	barbatesc	=	=	–
10	Ap 15	15	Eudochie		femeescu	–	=
11	main 10.	main 11.	Simeonu	barbat	=	=	–
12.	main 28.	main 29.	Anna	–	femeescu	–	=
13.	main 28.	main 29.	Ioann.	barbat	–	–	–

[illegible]	Locul locuinței, și numărul casei.	Numele Religia și stare Căsătoriților.	Numele Doreditorului și binecuvântătoriului	Luări aminte.	
[illegible] Budu [illegible]	Recea numărul casei =	soția lui Vasilie Vasilica Moș Ana Morarii G.C. țierani.	Simeone Popu Administratorul Recei	=	
[illegible]	Recea numărul casei =	Soția lui Gabriele Balaș Maria Gosan G.C. țierani.	"	=	
[illegible]	Recea numărul casei 94	Soția lui Thoma Domnița Ana Buteanu G.C. țierani	"	=	
[illegible] Budu Rohoian țierani	Recea numărul casei =	Soția lui Onuțiu Budu Maria Balaș G.C. țierani	Simeone Popu Administratorul Recei	=	
[illegible] Melia țierani.	Recea numărul casei 101	Soția lui Onuțiu Budu a Georgii Maria Balaș.	"	=	
[illegible]	Recea numărul casei 85	Onuțiu Lăir G.C.	"	=	
	Arevediuta-s în 19a Febr. 1855. Biltiu Protopop.				
[illegible]	Recea numărul casei 23.	Dumitru Pavel G.C. Parasca Hav. di Colon	Simeone Sabou preot din Hărbat.	=	
[illegible]	Recea numărul 4 casei	Domna Ileana Meodo... Bredeanu G.C.	Simeone Popu Administratorul Recei		
[illegible]	Recea numărul casei 5	Onuțiu Lăir Ieu G.C. colon	Simeone Popu		
[illegible]	Recea numărul casei 32	Nevasta lui Savule Balade Maria Gosan țierani	Simeone Popu Administratorul Recei		
[illegible]	Recea numărul casei 52	Onuțiu Lăir vaduvoi.	Simeone Popu [illegible] a Recei		
[illegible]	Recea numărul casei 75	Nevasta lui Simeone Budu Agafia.	Simeone Popu Administratorul		
[illegible]	Recea numărul casei 2	Onuțiu Lăir vaduvoi.	Simeone Popu Parochu		
[illegible]	Recea numărul casei 91.	Simeone Budu G.C. cu soția sa.	Simeone Popu Admin.		

Numerul curente	Anul și dioa Botedeării	Anul și dioa Nașterii	Numele	Genul [illegible]			
				Barbatescu	Femeiescu	Barbatu legiuit	nelegiuit
			Botezatului și Unsului				
14.	1855. 19 main	1855. 19 main	Theodosia	=	femeie	=	=
15.	1855. 17 main	1855 17 main	Gheorghe	barbatu	=	=	=
16	1855 20 Iun.	1855 20 Iunie	Agaffa	=	femeie	=	=
17.	1855 Iulie 12	1855. 12. Iulie	Anna	=	femeie	=	=
18	1855 Iulie 14	1855 15 Iulie	Maria	=	femeie	=	=
19	855 28 Iul.	855 28 Iulie	Eufimia	=	femeie	=	=
20	855 29 Iulie	855 29 Iulie	Ilie	barbat	=	=	=
21	855 Aug 11	855 11 August	Anna	=	femeie	=	=
22.	855 Aug. 12	855 12 Aug	Stefan	barbat	=	=	=
23.	855. Aug 27	855 August 27.	Maria	=	femeie	=	=
24.	855 Aug 30	855 August 30	Filip	barbat	=	=	=
25.	855 Sept. 14	855 15 Sept	Pelagia	=	femeie	=	=

890
51
39
7

Numele Religia și parea Părinților	Locul locu: cul locuinții și numerul casei	Numele Religia și parea Patrinilor	Numele Botezatoriului și Unghetoriului	Din ani aminte	
Vasiliu Mu:reșanu G.C. Religia Vrinuță G.C. țierani	Recea nrul casei 16	Nevasta lui Vasiliu Sarmașag Anna Mociranu G.C. țier.	Simeone Topu Aminisf. a Recei	=	–
Simeone Budu Agafie Dra:man G.C. țierani	Recea nrul casei 94.	Vasiliu Sar:mașag cu soția sa G.C. țierani	Simeon Topu Aminisf. a Recei	=	
Ioann Rogo:zan G.C. Ilana Mihere G.C. țierani	Recea nrul casei =	Vasiliu Ar:deleanu cu soția sa G.C. țieran.	Simeone Topu Aminisf. a Re:cei	=	[illegible]
Andrea Ma:daras G.C. Maria Sarma:șag G.C.	Recea nrul casei 79.	Vile Topu Afim(?) a Mu:reșanu G.C.	v.	=	–
Petru Nemeș Tatiana Do:bre G.C. țiera:ni	Recea nrul casei 17.	Nevasta lui Gavrile Balaș Ma:ria Drozan G.C.	–	=	
Gavrile Topu G.C. Ferice(?) Madorean G.C. țierani	Recea nrul casei 87.	Soția lui Nuțiu Nemeș Maria Topu G.C. țierani	v.	=	np.
Nuțiu Petru:țiu Florea Ma:darș G.C. ție:rani	la Vile Baia-ma:re –	fata lui To:dor Horga Maria G.C. țieran	v.	=	
Paulu Sarmo:șag G.C. Teodo:sia Kostiuni G.C. țierani	Recea nrul casei 95.	Soția lui Theodor Sapa:ranu Maria Balaș G.C. țier.	Simeone Topu suflaș a Recei	=	–
Theodor Topu G.C. Anna Resu(?)	Recea nrul casei 55.	Soția lui Va:siliu Sarmo:șag Anna Mociran G.C. țierani	Simeone Topu sufle:toriu a Recei	=	np.
Alexa Lupșe G.C. Anastasia Vinș(?) G.C. ție:rani	Recea nrul casei	Maria Sa:paran G.C. [illegible] Sarmoșag	v.	=	
Simeone Bu:durean G.C. Katari:na Lupșea G.C. țierani	Recea nrul casei	Dumitru Pavel	v.	=	
Nuțiu Vekle(?) Pelagia Topu G.C. țierani	Recea nrul casei	Onuțiu Laiu	Simeone Topu Ami:nisf. a Recei	–	

8

Numerul curinte	Anul și dioa nașterii	Anul și dioa Botezării	Numele Botezatului și Unsului	Genul Par. Barbătesc	Femeiesc	Barbătesc legiuit	Femeiesc nelegiuit
26.	855 9 oct	855 10 octo	Theodora	=	femeie	=	- -
27	v:	v:	Maria	=	femeie	:	- -
28	855 26 oct	v:	Luca	barbat	-	:	
29	v	v	Andre	barba	-	-	- -
30	v	v	Palagia	-	femeie	-	-
31	v	v	Giorgiu	barbat	:	-	-
			November				
32	Novemb 2 855	=	Afimia	=	femeie	=	. -
33	7 Nov	8 Nov 855	Mihaly	barbat	:	=	-
33.	Nov 17 855	v:	Ioann	barbat	=	-	-
34.	Nov 19 855	v:	Parasca	-	femeie	-	-
35	Nov 20 855	21 Nov 855	Eudochia	-	femeie	=	-
36	Nov 20 855	21 Nov 855	Parasca	-	femeie	-	-

37

Numele destigia și starea Părinților	Locul locuinței și Numărul casei	Numele Religia și Starea Martorilor	Numele Dominatorului și Ungatorului	Luarea-minte	
Lazăr Gyűri: Maria G. C. țărani	Recea Numărul casei	Pavel Dumitru cu soția sa	Simeone Popu Amz. a Recei	–	–
Zachariaria Popu țărani	Recea Numărul casei	Pavel Dtru cu soția sa	Simeone Popu Admz a Recei	–	–
Ardelean Andre. Maria Pavel.	~	fata lui Vasile Balasi	Simeone Popu Aminzh. a Recei		
Vasiliu Szaparan Dochia Popu țăr.	–	Lazăr onul Ndavoi	Simeone Popu Pa: rochu a Recei		
Sarmașag Nicolae Maria Szaparan	–	Nevasta lui Flos ile Afina Mureșan	Simeone Popu Pa: rochu a Recei		
Szeparai Nutiu Anna Bude:		Anișa fata lui Madarișu Dtru	Simeone Popu Aminz a Recei	–	
Madarișu Nutz. Pe: nișca Sabo G. C. țărani	Recea Numărul casei.	Irina Ca: darin soția lui Vasiliu Ardelean	Simeone Popu Amz a Recei	–	–
Dumitru Pavel G. C. Persea Ha: și G. C. țăr.	Recea Numărul casei	Theresia Budu soția lui Lazăr Mihály G. C.	Simeone Popu Subst. la Recea		
Ioan Balaș Irina Popu G. C. țărani.	Recea Numărul casei	Soția Dlui preut Simio: ne Popu Theo: dora Brin: dus G. C.	Simeone Popu Aminz a Recei	1856	
Cinte Melania Theodora Sarmașag.	Recea Numărul casei	Soția lui Nutiu Cupșe Maria Budu G. C. țărani	Simeone Popu Aminz a Recei		
Theodor Ardeleanu Pelagia Mocifaru	Recea Numărul casei	Fica lui Gavrile Balaiș Dorza.	Simeone Popu Aminz a Recei		
Nutiu Szűts. Maria Mocsi: ran G. C. țărani	Recea Numărul casei	Ioanne Balaiș G. C. țărani	Simeone Popu, am: nzh a Recei		

Numerul curent	Anul și ziua nașteri	Anul și ziua botezări	Numele Botezatului	Genul Sex: barbat legiuitu	femee legiuitu	barbat nelegiuitu	femee nelegiuitu
1.	Ianuar 19 1856.	Ianuar 20. 1856.	Maria	=	femee	=	=
2.	21 Ianuar 1856	Ianuar 22 1856	Ilana	=	femeie	=	-
3.	Februar 26 856	Februar 27 856.	Theodor	barbatu	=	-	-
4.	Febr 26 856	27 Febr 1856.	Theodor	barbat	=	=	=
5.	Mart 9 1856.	9 mart 1856	Eudochia	=	femeie	=	=
6	Mart 15 856.	16 mart 1856	Grigorie	barbat	-	-	-
7.	Mart 26 856.	Mart 27 856.	Iacob	barbat	:	:	=
8	Apr 7 856.	Apr 8 856.	Theodor	barbat	-	-	-
9.	Apr 10 856.	Apr 10 856.	Ioanne	barbat	-	-	-
10.	Maiu 19 1856	Maiu 20 1856	Iuliana	=	femeie	=	-
11.	Iuni 5 856.	Iuni 5 856.	Ilana	-	femee	-	-
12.	Iuni 5 856	Iuni 5 856.	Simeon	barbat	fem	barbat	-

Numele Religia Cetenilor și starea.	Locul locuenții și numerul casei.	Numele Religia și starea Catrenilor.	Numele Botezatoriului și Unghetoriului	Luări aminte
Andrea Buteanu G.C. Ana Halasz G.C.	in Recea numerul casei.	Nevasta lui Simeone Budu Agafia Droman G.C.	Simeone Popu Animi (?) a Recei	—
Theodor Madarasiu G.C. Elisabeta Garse G.C. țierani.	in vile Baiei-mare.	Sotia lui Gabriele Balasiu Maria Grosan G.C. țierani.	Simeone Popu suflet a Recei.	— —
Dimie Curtea (?) G.C. Maria Matte G.C. țierani.	in Recea numerul casei	Sotia lui Simeone Budu G.C. Agafia Droman G.C. țierani.	Simeone Popu sufleteriu a Recei.	—
Ioanne Vă oreș (?) G.C. Maria Clop G.C. țierani.	in Recea numerul casei	Balasiu Gavrile G.C. cu soția sa Maria Grosan G.C. țierani.	Simeone Popu sufleteriu a Recei	— n.
Nicita Sarmosag G.C. Elena Clop G.C. țierani	in Recea numerul casei	Nevesta lui Vile Clop Afinia Muresan G.C. țierani	Simeone Popu suflet a Recei	—
Nicita Sarmosag al [illegible] Maria Clop G.C. țierani	in Recea numerul casei.	Sotia lui Dimitrie Budu Maria Popu G.C. țierani	Simeone Popu suflet a Recei	
Georgiu Kisp (?) Paraschia Popu G.C. țierani	in Recea numerul casei.	Sotia lui Grigorie Popu Maria Madarasiu G.C. țierani.	Simeone Popu suflet a Recei	27. maiu 856 sotia lui Mesu Iorai au avut prun. cu mortu. Afinie Sarmosag - - -
Vasiliu Sarmosag G.C. Ana Madarasiu G.C. țierani	in Recea numerul casei.	Sotia lui Vile Clop Afinia Muresan G.C. țierani.	Simeone Popu suflet a Recei.	— —
Gavrile Clop G.C. Fedore Herle G.C. țierani	in Recea numerul casei	Sotia cantorului Maria Budu G.C. țierani.	Simeone Popu suflet a Recei.	
Dumitru Budu G.C. Maria Popu G.C. țierani	in Recea numerul casei.	Onutiu Budu a Gyurii cu soția sa Maria Balasiu G.C. țierani	Simeone Popu suflet a Recei	
Petre Budu G.C. Floare Kallojan G.C. țierani.	in Recea numerul casei	Onutiu Budu a Giurii cu soția sa Maria Balasiu G.C. țierani	Simeone Popu suflet a Recei	
Pavel Kistejanu G.C. Maria Melancha G.C. țierani	in Recea numerul casei	Sotia lui Vasiliu Kisiu Ana Mociranu G.C. țierani	Simeone Popu sufleteriu la Recei	

Numerul Curentu	Anul și dioa nașterii	Anul și dioa botedii	Numele	Genul		Sex	
				Barbatesc	Femeiesc	Legiuit	Nelegiuit
			botedatului și unghisului				
13	1856 21 Junie	1856 22 Junie	Fedor	barbat	=	leguite	=
14	1856 21 Junie	1856 22 Junie	Anna	=	femeiesc	leguite	=
15	1856 30 Junie	1856 30 Junie	Nicolae	barbat	=	leguitu	=
16	856 4 Julie	856 4 Julie	Pelagia	=	femeie	leguita	=
17	856 28 Jul	856 28 Julie	Gabriele	barbat	=	leguite	=
18	856 28 Julie	856 28 Julie	Anna	=	femeie	leguita	=
19	856 29 Julie	856 29 Julie	Theodor	barbat	=	leguita	=
20	856 13 August	856 13 Aug	Eudochia	=	femeie	leguita	=
21	856 16 Aug	856 17 Aug	Dumitru	barbat	=	leguite	=
22	856 24 Aug	856 24 Aug	Joannu	barbat	=	leguit	=
23	856 28 Aug	856 28 Aug	Moisi	barbat	=	leguit	=
24	856 10 Sept	856 11 Sept	Joann	barbat	=	leguit	=
25	856 15 Sept	856 15 Sept	Anna	=	femeie	leguit	=

Numele Religia şi Starea Cerintilor	Locul locuentii şi numerul casei	Numele Religia şi Starea Patrinilor	Numele Binedatoriului şi Unghiatoriului	Luări aminte
Simeone Mocirann g.c. Maria Domnitie g.c. tierani.	en Recea numerul casei	Joanne Lazar u: dus g.c. tierann	Simeone Popu suffletariu a Recii	– n.s.
Petru Sabou g.c. Irina Costinu g.c. tier.	en Recea numerul casei	Andrea Belagiu g.c. tierani	Simeone Popu suffletariu a Recii	–
Andrea Budu g.c. Anestasia Romantia	en Recea numerul casei	Nevasta lui Theodor Budu g.c. Ilana Domnitie tierani	Simeone Popu suffletariu a Recii	–
Constantin Murşanu Afinia Bin[illegible] g.c. tierani	en Recea numerul casei	Sotia lui Joanne Cuşşe a Cantorului Maria Budu	Simeone Popu Parochu a Recii	in [illegible] morte ou [illegible] Sotia lui Gabriele Bloj.
Andrea Budu g.c. Maria Horinear g.c. tierani	en Recea numerul casei	Sotia lui Dumitru Pavel Cerasca Haoi g.c. tie.	Simeone Popu Parochu a Recii	–
Lisha Sabou g.c. Maria Madaraşe g.c. tierani	en Recea numerul casei	Sotia lui Nicolae Lazar Ilane Budu g.c. tierani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
Vasiliu Sabou g.c. Tatiana Cuşşe g.c. tierani	en Recea numerul casei	Sotia lui Joanne Budu Maria Balasa g.c. tierani	Simeone Pop Parochu a Recii."	
Tanasiu Madaraşe Domnitia David.	en Recea numerul casei	Sotia lui Simeone Budu g.c. Agafia.	Simeone Popu Parochu	.
Joanne Mihercea g.c. Elisabetha Jorgan g.c.	en Recea numerul casei	Sotia lui Nicolae Kirmosiag Maria g.c.	Simeone Popu Parochu a Recii	=
Gabriele Balazs Maria Grosan g.c. tieran	en Recea numerul casei	Domna Theodora Mezi Dusanu sotia Dumitru prot	Simeone Popu Parochu a Recii	—
[illegible] g.c. tierani	en Recea numerul casei	Sotia lui Thom Domnitia Ana Bukanu	Simeone Popu Parochu a Recii.	=
Necita Petrutz Ciocu Maria	en Recea numerul casei	Balazs Vasile cu sotisa Maria	Simeone Popu Parochu a Recii.	=
Cirila Petrutz g.c. Maria Sabou g.c. tierani	en Recea numerul casei	Balazs Vasile g.c. cu sotia sa Maria Grosan g.c. tierani	Simeone Popu Parochu a Recii	[illegible]

Numerul curente	Anul și dioa nasterii	Anul și dioa botedeii	Numele	Genul: Barbat	Genul: Femeie	Genul: legiuit
			Botedatului și unschi...			
26	20 Sept 856	20 Sept 856.	Avram	barbat	=	legiuit
27	26 Sept 856	27 Sept 856	Maria	=	femeie	legiuit
28	octobr 5 856.	6. oct 856.	Joann	barbat	=	legiuit
29	oct 5 856	oct 6 856	Maria	=	femeie	legiuit
30	10 oct 1856	10 oct 1856	Grigorie	barbat	=	legiuit
			November 1856			
31	Nov 1. 856	1 Nov 1856	Iacob	barbat	=	legiuit
32	Nov 1 856	1 Nov 1856	Joann	barb	=	legiuit
33	Nov 6. 856.	7. 856.	Eudochia	=	femeie	legiuit
34	Nov 11 856.	11 856.	Saphir	barbat	=	legiuit
35	Nov 22 856.	Nov 23 856	Maria	-	femeie	legiuit
36	December 10 1856	Decem 10 1856	Nicolae	barbat	=	legiuit
37.	December 10 856.	Decem 10 856.	Anica	-	femeie	legiuit

a s. nelegiuit lui	Numele Relegia și starea Parintelor	Locul locuinței și numerul casei	Numele Relegia și starea Patrinilor	Numele Botedatoriului și ungatoriului	Luori aminte. 11.
=	Ianăși Pop Theodora fii: deglut G.C. tierani	in Recea supt nrul casei	Sotia lui Vasiliu Săr= mosag Ana Mocirannu G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
=	Simeone Sa= bo al lui Savila G.C. Maria Filip G.C. tierani	in Recea nrul casei	Paul Sar= mosag en lo: tieșia a Frano Costinu G.C.	Simeone Popu Paro: chu a Recii	
–	Ioanne Sa= bou amintului G.C. Pelagia Cispa G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Sotia lui Si= meone Sabau Persca Moci= ranu G.C. tieri	Simeone Popu Pa: rochu a Re: cii.	–
–	Văsiliu Cada= riu G.C. Atnas= sia Pop G.C. tierani	in Recea nrul casei	Ioanne Larva văduo G.C. tieran	Simeone Popu Pa: rochu a Recii	–
=	Sabou Simion betrinu Persca Mociranu G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Ga: briele Balagiu Maria Rușu G.C. tieran	Simeone Pop Parochu a Recii	
=	Ianăși Ba= lagiu G.C. Pa= rasca Popu G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Ioanne Sasa= ranu G.C. Ati= na Budu G.C. tierani	Simeone Popu Pa= rochu a Re= cii	=
itu =	Michaila Madarasiu G.C. Erdolhia Vlle G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Afimia Marosan sotia lui Iante Pop G.C. tieran	Simeone Popu Parochu a Recii	–
itu	Alexa Cupsea G.C. Nastea Cispa G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Sotia lui Ni= colae Sămăr= gas Maria Răpșan G.C. tierani	Simeone Popu Paro: chu a Recii	=
=	Ioanne Pop Rachila Be= butin G.C. tierani	in Recea nrul casei	Ioanne Lar. văduv tieranu	Simeone Popu Pa= rochu a Re= cii.	=
–	Ignat Ti= tus G.C. Ma= ria Budu	in Recea nrul casei	Nevasta lui Mihăi= lăi Ilie Budu	Simeone Popu Pa= rochu a Re= cii	
	A revedzutu-o	in 20 Noemvre	1856.	Butean m.p.	Protopopa.
=	Andrea Cupsea Maria Pop G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Mihai Lar Ilie Budu G.C. tierani	Simeone Popu Paro: chu a Recii	=
–	Lupu Murășa= nu G.C. Tatia= na Sabou G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Ioanne Budu Maria Ba= lagiu G.C. tierani	Simeone Popu Pa= rochu a Re= cii	=

Numerul Curent	Anul și dioa nașteri	Anul și dioa botezări	Numele botezatului	Genul barbatescu	Genul femeiescu	legiuit ...
58.	1856 26 Decem	1856 26 Decem 1857	Anna	=	femeiasca	legiuit
1:	1857 3 Janu	1857 4 Janu	Vasilie	barbat	=	legiuit
2:	1857 3 Jan	1857 4 Jan	Simione	barbat	=	legiuit
3	1857 Febr 9.	1857 10. Janu	Maria	=	femeiasca	legiuit
4	1857 Febr 28.	1857 28 Janu	Afimie	=	femeiasca	legiuit
5:	1857 mart 3:	1857 mart 4:	Nastasia	=	femeiasca	legiuit
6	1857 mart 3:	1857 mart 4:	Gavril	barbatescu	=	legiuit
7:	1857 9 mart	1857 9 mart	Maria	=	femeiasca	legiuit
8:	1857 10 mart	1857 10 mart	Vasilie	barbat	=	legiuit
9:	1857 10 mart	1857 10 mart	Anna	=	femeiasca	legiuit
10	857 15 mart	1857 16 mart	Nicolae	barbat	=	legiuit
11:	857 14 mart	1857 Aprili 19:	Laura	=	femeiasca	legiuit
12	857 Apr 15.	857 Ap	Todir	barbat	=	legiuit

t / nelegitimi	Numele, religia și starea Mirilor	Locul locuinței și numărul casei	Numele, religia și starea Patrinilor	Numele Cununătorului și titlul cununătorului	Luni ai a= minte
=	Buteanu [illegible] G.C. Nicolae Brinz[illegible] G.C. [illegible]	în Recea, num. casei	Soția lui Simeone Budu Agafia Dorf[illegible]man G.C. [illegible]	Simeone Popu Parochu a Recea	=
–	Simeone Budu, Catița Coppa G.C. țerani	în Recea, num. casei	Dumitru Pavel cu soția Persida Haos G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Pavel Sarmoșaș Persica Costinu G.C. țerani	în Recea, num. casei	Soția lui Theodor Sasaranu Maria Dobre G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Gabriele Mogeranu G.C. Floare Sabou G.C. țerani	în Recea, num. casei	Ioanne Sasaranu G.C. [illegible]	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Efteme Coppa G.C. Maria Buteanu G.C. țerani	în Recea, num. casei	Ioanne Sabou G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Irinia Coppa G.C. Maria Mitre G.C. țerani	în Recea, num. casei	Nevasta lui Simeone Budu G.C. Agafia Dorfmann G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Pintie Melenta G.C. Theodora Sarmoșaș G.C. țerani	în Recea, num. casei	Soția lui Onuțiu Sasaranu Anna Budu G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	rp.
–	Ioanne Sabou G.C. Maria Hordeu G.C. [illegible]	la vile Balamare	Soția lui Cada Vasiliu Anastasia Popu G.C. [illegible]	Simeone Popu Parochu a Recea	=
–	Nicolae Sar[illegible] G.C. Ilana Budu G.C. țerani	în Recea, num. casei	Ioanne Budu G.C. Maria Balaș G.C. [illegible]	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Nuțiu Pe[illegible] Benyai [illegible] Eudochia Mitrea G.C. țerani	în Recea, num. casei	Soția lui Gabriele Balaș Maria [illegible] G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recea	rp.
–	Ioanne Popu G.C. Persica Sabou G.C. țerani	în Recea, num. casei	Soția lui Simeone Budu Agafia Dorfman G.C. [illegible]	Simeone Popu Parochu a Recii	=
–	Simeone Popu Parochu [illegible] Theodora Brendusa soția	în Recea, num. casei 110	Domna vedua a Iorde[illegible] casa [illegible] mimi R.C.	Stefan Biltiu Canonicu in Sherla, pana acum [illegible]	=
[illegible]	Andrea Madarasiu G.C. Maria Sarmoșaș G.C. țerani	în Recea, num. casei	Soția lui Gabriele Popu Eftimia Mureșan G.C. țerani	Simeone Popu Parochu a Recii	

Numerul curente	Anul și dioa nașterii	Anul și dioa botedări	Numele botedatului și	Genul Bărbătescu	Femeiescu	Bat[...] Leguitu
13.	1857 5 maii	1857 4 maii	Grigorie	Bĕrbĕtescu	=	leguitu
14.	1857 4 maii	1857 4 maii	Eudochia	=	femeiescu	leguitu
15	1857 22 maii	1857 23 maii	Pelagia	=	femeiescu	leguita
16	1857 23 maii	1857 23 maii	Maria	=	femeiescu	leguita
17	1857 17 Iunie	857 17 Iunie	Dorofte	bărbătescu	=	leguitu
18.	857 21 Iunie	857 21 Iunie	Gabriele	bărbat	=	leguitu
19	857 10 Iulie	857 11 Iulie	Ilie	bărbătescu	=	leguitu
20	857 11 Iulie	857 11 Iulie	Petre	bărbat.	=	leguitu
21	857 22 Iulie	857 22 Iulie	Maria	=	femeie	leguita
22	857 August 2	857 2 August	Vasiliu	bărbat	=	leguitu
23.	857 August 2	857 August 2	Georgiu	bărbat	=	leguitu
24.	857 August 6	857 August 7	Ioannu	bărbat	=	leguitu
25	857 Aug 7	857 Aug 7	Iustina	=	femeiescu	leguita

Numele Religia si starea Parintiloru	Locul locuentii si Numerul casei	Numele Religia si starea Patrinilor	Numele Botedatorului si Unghatoriului	Luari aminte
Georgiu Madarasiu G.C. maria Brindusi G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Gabriele Balagiu maria Grosanu G.C. tierani.	Simeone Popu Parochu a Recei.	=
Ioanne Domnitia G.C. maria Sabou G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Sotia lui Gabriele Balagiu maria Grosan G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei	
Georgiu Gorganu G.C. maria Grosananu G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Sotia lui Gabriele Balasz maria Grosanu G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei	
Mifte Budu Gafie Vekle G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Vasiliu Sarmasag Ana Moldovan G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei.	=
Gerasin Balagiu G.C. Maria Pavel G.C. tierani	in Recea nrul casei	Ilona a Pavel sotia lui Petru Dragosiu.	Simeone Popu Parochu a Recei	
Mihaele Lamu G.C. Theodora Budu G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Gabriele Balasz maria Grosan G.C. tier.	Simeone Popu Parochu a Recei.	
Theodor Budu a vilali Cerasca David G.C.	in Recea nrul casei	Sotia lui Simeone Budu G.C. Agafia Dragosan G.C. tierani.	Simeone Popu Parochu a Recei	
Constantin Flopu G.C. sotia Iaria	in Recea nrul casei	Sotia lui Theodor Budu G.C. Ilona Domnitia G.C. tier.	Simeone Popu Parochu a Recei	=
Georgiu Bolosz G.C. Agafia Madarasan G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Ioanne Moldovanu G.C. Maria Pop G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei.	=
Flore Popu Ileana Sarmasag G.C. poporani.	in Recea nrul casei	Sotia Dnului preotu Brindusa Theodora.	Simeone Popu Parochu a Recei.	
Grigorie Kupse Ileana Balazs G.C. tierani.	in Recea nrul casei	Sotia lui Ioanne Budu maria Balasz G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei.	
Dumitru Cupse Cerasca Horge G.C.	in Recea nrul casei	Sotia lui Ioanu Muresianu Vätana Sabou	Simeone Popu Parochu a Recea	
Ianasie Gaite Ana Ivan G.C. tierani	in Recea nrul casei	Sotia lui Ioanne Budu Cerasca Sarmasag G.C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recei	

Numerul curente	Anul si diua nasterii	Anul si diua botedeerii	Numele Botedatului	Genul Barbatescu	Genul Femeiescu	Legiu...
14. pag.						
26.	August 7. 1857.	August 8. 1857.	Aurelie	Barbatescu	=	legiuit
27	August 12. 857.	August 13. 1857.	Avraam	barbat	=	legiuit
28.	Sept. 12 1857.	Sept. 13 1857.	Todor.	barbat	=	legiuit
29.	Septem. 25. 1857.	Septem. 25. 1857.	Mitru	barbat	=	legiuit
oct. 30.	octo. 8. 1857	octo. 8. 1857.	Ilana	=	femeie	legiuit
31.	october 11. 1857	october 11. 1857	Sofie	=	femeie	legiuit
32	october 11 857.	october 11 857	Maria	=	femeie	legiuit
33	october 21 857.	octo. 22. 857.	Vasilie	barbat	=	legiuit
34.	octo. 28 1857.	octo. 28. 857.	Gavrile	barbat	=	legiuit
			Noemvre			
35	Noem. 5. 857.	Noem. 5. 857.	Mihaly	barbat	=	legiuit
			1858.			
1.	Janu. 6. 1858.	Janu. 6. 858	Theodor.	barbat		legiuit
2.	Janu. 13 858	[illegible]	Terasca	=	femeie	legiuit
3.	Janu. 18. 1858	18. Janu. 1858	Eudochia	=	femeie	legiuit
4	Janu. 31. 858.	[illegible]	Eufimie	barbat	=	legiuit

t.u. velegiuit	Numele Religia şi stare Părinţilor	Locul locuenţii numerul casii	Numele Relig. şi stare Pattrinilor	Numele Bo[tezătorului] şi Unghătorului	Luari aminte
=	Andrea Balász Anna Sarmaşagu G. C. ţierani	en Recea supt nrul casii 11.	Theodora, Brenduşa soţia lui Si-meone Popu.	Simeone Popu Pa-rohu a locu-lui.	=
=	Iacob Brindly Pelagia Popu G. Cath. poporan	en Recea supt nrul casi	Soţia lui Vasiliu Cadariu Anna Clep	Simeone Popu Pa-rohu a Recii	=
=	Todor Medeşan G. C. Elisabetha Bai... G. C. ţierani.	en Recea supt nrul casii	Soţia lui Gabriele Ba-lasz Maria G. C. Grosianu	Simeone Popu Pa-rohu a Recii	de la Vile Baia-mare.
=	Ioanne Popu G. C. Ilana Cy-sea G. C. ţierani.	en Recea nrul casii.	Soţia lui Andrea Ba-lasz Anna Sarmaşag G. C. ţierani.	Simeone Popu Parohu a Recii	=
	Georgiu Kispiu Persca Popu G. C. ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Grigore Popu Ina ... G. C. ţier.	Simeone Popu Parohu a Recii	=
=	Mihaila Mako Maria Mede-şan G. C. ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Nicolao Sain Ilana Budu G. C. ţierani	Simeone Popu	
=	Simeone Budu Agafia Dros-man G. C. ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Vasiliu Sar-maşag Anna Moliranu	Simeone Popu	
=	Dimitru Pa-vel G. C. Parasca Haoi G. C. ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Ioanne Budu Maria Ba-lasz G. C. ţier.	Simeone Popu Pa-rohu a Re...	
=	Necita Sarmaşag Maria Clep G. C. ţierani	in Recea nrul casii	Soţia lui Dumitru Budu Maria Popu	Simeone Popu Parohu a Recii	ni. =
=	Nicolao Clepu Flore Budu G. C. ţierani.	in Recea nrul casii	Soţia lui Petru Nemes Tatiana Dobre	Simeone Popu Paroh. a Recii	NB. Botezaţi din 1. Ianuar. s'au pus în matricule cele noao
=	Thoma Dorminta G. C. Anna Bu-teanu G. C. ţierani	in Recea nrul casii	Soţia lui Si-meone Budu Agafia Drosman G. C. ţieran.	Simeone Popu Paroh. a Recii	moaşe Maria Balaş
=	Ioanne Nemes Maria Clep G. C. ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Ga-briele Balasz G. C. Maria Iuşca	Simeone Popu Parohu a Recii - -	= Moaşa
=	Alexa Cupşa G. C. Anastasia Kiş G. C. ţierani	in Recea nrul casii	Soţia lui Nico-lao Sarmaşag Maria Sasara...	Simeone Popu Parohu a Recii	Saia Ioane =
=	Gavriele Clepu G. C. Flore Bitle ţierani	en Recea nrul casii	Soţia lui Du-mitru Budu G. C. ţieran	Simeone Popu Paroh. a Recii	Nice Mo-ciranu

Numerul curente	Anului și dioa nașterii	Anului și dioa Botedeni	Numele Botedatului și	Genul Berbătescu	Femeesc
	15				
5.	4. Febr 1858.	d°	Evdochie	"	Femeesc
6.	5. Febr 858.	d°	Parasca	..	Femeesc
7	Febr 6 858.	d°	Sapie	"	Femeesc
8	Febr 16 858.	d°	Costanu	berbătescu	=
9.	Febr 20 858.	Febr 20 1858.	Maria	=	Femeesc
10	mart 19. 1858.	mart 19. 1858	Joannu	barbat	=
11	mart 29 858.	mart 29 858	Alexa.	barbat	=
11	Apr 4. 1858.	d°	Georgiu	barbat	=
12	Apr 7 1858.	Apr 7 1858.	Gavrile	barbat	=
13	Apr 16 858	Apr 17 1858.	Iosif.	barbat	=
14.	Apr 23 1858	Apr 24 1858.	Georgiu	barbat	=
15	majiu 5. 1858.	majiu 6 858.	Avraam	barbat	=
16.	majiu 6 858.	majiu 7. 858.	Ana	=	femeesc
17	mai 10 858	d°	Aurelie	barbat	=
18	mai 21.	d°	Dumitru	barbat	

tu.		Numele Religia si starea Parintilor	Locul locuintii, si numerul casii	Numele Religia si starea Cumatrilor	Numele Botezatoriului si ungatoriului	Luare aminte
Au	nelegiuit				1907 / 75 / 1862	
lit. -						Domnul Notel a Cercul Doctor
ta.	=	Eudochia Pop G. C. Vasiliu Szazavan G. C. tie.	Recea [illegible] numul casii	fata lui Dumitru Sav Sofia G. C. tiera	Simeone Popu Parochu a Recii	Nicu Mociranu.
iu	=	Pelagia Pop G. C. Joanne Stile	Recea numul casii	fata lui Joanne Sav Safie G. C. tierani	Simeone Popu Parochu a Recii	Maria Balasz
tu	-	Nestor Popu G. C. Maria Betean G. C.	en Recea numul casii	Zachari Budu G. C. tieran	. idem	Nicu Mociranu
iutu	=	Andrea Budu G. C. Anastasia Roman G. C. tier	en Recea numul casii	Theodor Budu Ilona Domnitio G. C. tierani.	Simeone Pop Parochu a Recii	Marie Samosag.
iutu	=	Joanne Balaz G. C. Irina Pop G. C. tiera	en Recea numul casii	Sotia D. pentu Theodora Brendusana	id.	Maria Balasz
iutu	-	Joanne Maroşan Sidonia Szabo G. C. tie	en Recea numul casii	Sotia lui Gabrieli S[illegible] Maria G. C.	id.	id. Maria.
iutu	=	Dumitru Budu G. C. Maria Popu G. C.	en Recea numul casii	Joanne Budu G. C. Maria Balasz G. C. tieran	Simeone Popu Parochu a Recii	id. Maria
iutu	-	Andrea Vecle ~~Pelagia Popu G. C.~~ Sofia Budu	en Recea numul casii	fata lui Sav Dumitru Sofie	Simeone Popu Parochu	Nicu Mociranu. nelegiuit
guit	=	Vasiliu Szabo G. C. Sidonia Cosse G. C.	en Recea numul casii	Sotia lui Joanne Budu Maria Balasz	Simeone Pop Parochu a Recii	Maria Balasz np.
guit	-	Eftimie Cosse G. C. Marie Bulzan	en Recea numul casii	Joanne Saborder	Simeone Popu Parochu a Recii	Nicu Mociranu
iutu	-	Theodor Pop Anna Reszu G. C. tieran	en Recea numul casii	Sotia lui Vasiliu Sarmasag Anisca Mociran G. C.	Simeone Popu Parochu a Recii	Nicu Mociranu fiind acum ~~ottoonyiti~~ in anul 1858
iutu	=	Petre Budu G. C. Floare Rohojan G. C. tierani.	en Recea numul casii	Sotia lui Joanne Budu Maria Balasz G. C. tierani	Simeone Popu Parochu a local	Maria Balasz
guitu	-	Sotia lui Vasiliu ~~Cosse~~ Anisca ~~Mociran~~ G. C. tieran	en Recea numul casii	Sotia lui Vasiliu Cosse Anna Mociran G. C. tiera	id.	Ed. fata au dat bucia aceasta a lui Pavel Cuiboja si Maria Malancha G. C. de aici.
iutu	-	Pavel Sarmasagu G. C. Cherecza G. C. Cosin	en Recea numul casii	Theodor Sesaranu G. C. Maria Dobre	id.	Nicu Mociranu id.
iutu	"	Moise Mihály Maria Bettiani	in Zaiani lide sciri in Szepezeresu	Velenai Igyo Szaparan Janie	id.	Szeparena

Numerul Curente	Anulu și dioa naşcerii.	Anulu și dioa Botedării	Numele Botedatului și	Genul: Bărbaţi	Femeiesc	legiu…
19.	Junie 5. 1858	Junie 6. 1858.	Ilana		Femeiesc	legiu…
20	Junie 7. "	2.	Avrăm	Bărbat	=	legiu…
21	Julie 23 1858.	Julie 23 1858.	Vasilie	Bărbat	=	legiu…
22	1857	1857	Maria Moliran		Asa	legiu…

Aci s'a încetat a se scrie botezații și în date în matriculele cele noao venite dela Şcola (?) … care anul 1858 s'a început a se scrie botezații

a t. î-nelegerii	Numele Religia și starea Parintilor.	Locul locuinței și numerul casei.	Numele Religia și starea Parintilor.	Numele Botezătoriului și ungătoriului.	[illegible] aminte
=	Grigorie Vekke Maria Bufse	Recea numerul casei 5.	Ioanne Lairudiu gr. cat. teran.	Simeone Popa Parochu a Recei	Nitia Moiranu
=	Iancsi Iova, lass Terasca Popu gr. cat.	Recea numerul casei	Sotsului Ioanne Savaranu Amatsudu gr. c.	—	Maria Pelain
	A vedsiuti in 16 Iulii 1858 Teodor Szabó Adm. prot.				
=	Ioanne Budu alui Costan gr. c. Catharina Popa, gr. c.	Recea numerul casei	Sotsului Simeone Popa a preotului Theodora Borodusa	Simeone Popa Parochu a Recei	Nitia Moiranu.
	Vasile Moiran Maria Bulat gr. cat. [illegible]	Recea	75 / 1859 / 14	Simeone [illegible] paroch	Încheiat pe baza fassiunei martorilor Simion Bălaș și Alexandru Moiranu și conform Matriculei cununaților din a. 1876 când a fost de 19 ani. Recea la 17/VI 1921 [signature]

1875
1859
16

Anul 1860

Amatiloru in Christosu Frati si Fii!

Pentru cunoscintia si indreptarea Visa face cunoscutu:

3433. Ordinatiunea ces. reg. locutenentiala commenda Opului lui A. Lederer "Geografia Ungariei" esita in limba germana (: Heimaths-kunde vom Kronlande Ungarn :) cu 2 Mappe la Hermann Geib in Pesta; pretiu 64. val. austr. folositóre pentru Invatiatorii la scólele Capitale si Triviale, si pentru Preparandi. —

3467. Rescrisulu Innaltului ces. reg. Ministeriu de Cultu si Invatiamentu din 26 Septem. 1859 Nro 14439 prin care să publica: că Leopold Weiss-pök din Parisdorf in Austria, de 30 ani fostulu Docente in Vienna pentru crima insielatiunei (: falsificarea de sóla-Wechsel- :) judecatu la Arestu greu, s'a lipsitu pentru totudéuna de facultate: de a mai poté fi Docente. —

3807. Rescrisulu Innaltului ces. reg. Ministeriu de Cultu si Invatiamentu din 19 Septemb. 1859 Nro $\frac{14047}{1174}$ publica; ca Joann Brandstätter din Obernalb in Austria, de 22 ani, fostulu Docente, in Pulka pentru crima Seducerei a unei Prunci Scolare, fiindu muștratu; s'a lipsitu pentru totudéuna de facultate; de a mai poté fi Invatiatoriu. —

3864. Rescrisulu Innaltului ces. reg. Ministeriu de Cultu si Invatiamentu din 12 Septemb. 1859 Nro $\frac{13712}{1138}$ publica, că Aloisiu Artner approbatu Docente in Vienna si nascutu a[illegible] lo.. de 29 ani pentru crima Furtului si Insielatiunei judecandusa la Arestu greu, s'a lipsitu pentru totudéuna de facultate: de a mai poté fi Invatiatoriu. — —

Altramintre dandu-Vi Archierésca Binecuventare remanemu. Gerla 14 Decembre 1859.

Ioann [illegible]

Amatiloru in Christosu Frati si Fii!

Pentru cunoscintia si indreptare visa face cunoscutu:

3204 Rescrisulu Innaltului ces. reg. Ministeriu de Cultu si Invatiamentu din 28 Augustu 1859 Nro 18129/884 prin care se dispone; ca pe vitoriu: Stramutarile Numeloru dela Innaltele Locuri iertande se se inscria in Matriculele in rubrica Observatiuniloru. Stramutarile Numelor numai dela Innaltele Locuri se potu cére, de unde se va estrada Decretulu carele prin ces. reg. Locutinintia se va cumineca cu Ordinariatulu Diecesanu, si apoi de aicé se voru dispone cele de lipsa la preotulu respectivu. —

3986. Rescrisulu Innaltului ces. reg. Ministeriu de Interne din [illegible] Novembre 1859 Nro 10901 in cointelligere cu ces. reg. Ministeriu de Cultu, prin care se dispone; ca dache nescari schim[illegible]

ROMÂNIA

tàri si Adaogeri (:suplim[?]inte:) sunt de a se face prin Cutare ces. reg. Diregatorie Politica, in Matricule, — in cè modru si forma, se se inscrie aceste Stramutari? se va pètrrie la Ordinariatu dela Innaltele Locuri, carele apoi va dispone cele de lipsa la preotulu respectivu. — Deodata s'au indrumatu si ces. reg. Diregatoriele Judiciarie ca Stramutarile acéste la Innaltele Locuri se le faci cunoscute, de unde se voru dispone cele de lipsa la Ordinariatulu Diecesanu.

Altramente dandu-Vi Archierésca Binecuvantare remanemu. Gerla in 19 Decembre 1859.

Ioann Ep.

Amatiloru in Christosu Frati si Fii!

Pentru cunoscintia si indreptare Vi se face cunoscutu:

3953. Innaltulu Rescriptu alu Ministeriului ces. reg. de Cultu si Invatiamentu din 25 Octobre 1859. Nro 13475. prin care se dispone: ca "Duplicatele "Testimonieloru scolare in Scólele poporale se se póta estrada prin Ordinariatulu Diecesanu, atunci; dache Estradarea aceloru se cere cu invoirea Directiunei Scólare, dela Pruncii scolarii sèu dela Parintii si Tutorii loru: Duplicatele acéste se estradau fàrà taxa. —

3919. Ordinatiunea ces. reg. Locutenentiale, prin care se dispone ca: In urmarea Disponerei (: Nro 307 si 324. a Foeloru Legei ~~Imperiale~~ din anulu 1850:) Attestate despre "statulu Misellitatei, seraciei numai aceloru Persóne se se dee, carii. —

a) nu au neci o "avere "neci o Màestrie, si pentru sustinerea vietiei suale sunt siliti a recurge la Indurarea altoru Omeni.

b) in Attestatulu despre Seràcie, debue se se espona Scopulu pentru care s'a estradatu acela. —

c) Attestatulu ~~despre~~ seràcie ilu estradà Communa si lu intaresce cu Sigillulu ~~despre~~ suu, — dopo acea ilu intàrésce Preotulu respectivu (: alu persónei seracce:) si appone Sigillulu officiosu.

d) Acii, càrora li sà cuvine estradarea Attestateloru despre seracie, — supedépsa legala in Innaltta Ordinatiune Ministeriala din 3. aprilie 1855. pomenita — sunt indatorati asi càstiga cea mai deplina cunoscintia despre traiulu vietiei, alu càstigului si alu averiloru Persónei carea cere Attestatu; si dache sunt in indoiala; Attestatulu ilu potu denega.

c) La denegarea Attestatului, sa póte face Recursu 1) la ces. reg. Pretura, e poi 2) la ces. reg. Locutiintia. —

Danduvi Binecuventare Archieréscă ramanemu.

Gerla 13 Decembre 1859.

Ioann Eppul.

Amatiloru in Christosu Frati si Fii!

In urmarea Rescrisului dela Locurile mai Innalte, Vi se face cunoscutu; cumche pentru dobendirea mai multoru Stipendii câte cu 63 fior. valut. Austri. pe anu, in fundationea Széchényi Kollaniciana s'a deschisu Concursu. —

Stipendiile a céste mai alesu Invatiatorii Catolici meriti tuti le potu dobendi.

Longo Recurse debue adaose si attestate in forma sua legala; despre etatea, calitatea trupéscă, Statulu, numerulu pruncilor cresceuti si necrescuti, Starea averiloru, tempulu servirei Scolare, Veniturile presinte, portarea morala si politica a Recurrintelui, care Recurse pone in 20le Decembre a: c: pe calea respetivei Directiuni Scolare sunt de ase asterne la ces. reg. Prefectura respectiva. —

Altramente danduvi Binecuvantare Archieréscă ramanemu. Gerla 12 Decembre 1859.

Ioann Eppul.

4087/1860

Amatilor in Ch. frati si fii!

Pentru cunostiintia si indreptare vi se face cunoscut: 4087. Rescrisul Innaltului ces. reg. Ministeriu de interne den 29 Nov. 1859 ~~No~~ 27575/4567. prin care se dispune, ca teneri nascuti in anii 1839. 1838. 1837 1836. si 1835 escrisi la a doa Intregire a armadei in anulu curinte incetata, — se se chiame la Intregire armadei in anul ~~curinte~~ 1860 presusceptinde. Cu aceasta ocasiune, pregatire noa colectiu Estrase matricale sau estradeplinire si Rectificare sau deplinire Estrasele deja facute este destula. Iar contra atestatele prescrise la recurse pentru eliberarea de militie dupo §. 27. alu instructiunii officiose carii ase suppune se inaintea Comisiunei de asentatiune.

Almintre danduvi archiereasca binecuvintare ramanem. Gerla in 22 Decem. 1859. de bine voitorii

Ioann Eppul.

Amati în Christos fraţi şi fii!

Pentru cunostinţia şi îndreptare vi se face cunoscut:
4177. In firulu circulariului nostru din 29 Decemb.
1859 nro 3986 Rescriptulu Inaltului ces: reg. Ministeriu de Cultu
din 17 Noemb 1859 nro 1090 vi s'au trimis aice spre ca
să vă veţi avea a îndrepta în toate caşurile în cari se dispunu
schimbari şi adaogeri în matricule.

4176 Rescriptulu Inaltului ces: reg. ministeriu de cultu din 22
Noemb 1859 nro 17602 care dispune ca: Parochilor nostri
a[illegible] şi comuna, seu a concurse la casatoria strainilor: a-
deche supusilor din alte Ţeri d.e. din Bavaria, Virtem-
berg s.c.l.) se debue se tiene strinsu decretulu de Corte in 22
Decembre 1814. cum şi Patenta Imperatesca din 29 Maiu 1853
adeche streini ceri voru se se casatorie debue se fie provediuti
cu toate documintele şi atestatele prin competinţia Dirigatorie
Comunale loru estradate cu ...? de asemene casatori, mai in-
colo straini debue se şi castige şi ordare spre casatoria sa de
la respectiva sua regesca ambasadora (c: Legatiune, Sigand
sch ?) — atestate documinte sunt de a se indeme în matri-
cule cununatilor în observatiuni şi se pune la actele respec-
tive în Archivulu Parochiale. — In toate caşurile aceste in-
sa Parochulu respectivu totdeuna e mai inainte se recurga la Or-
dinariatul Diecesanu şi de aice se va prescrie lui ce se face
mai încolo — adeche: cu cuvântu sau concede sau denega.—

3018 In firul circulariului nostru din 12 Septb 1859 nro
3018: carea mai virtosu vi-am rugat, ca carticica su
titlu Indreptariu în Causele matrimoniali compusu pentru
Clerul romanu din Ardeal de unu Iurist practicu — Sib-
iu 1859 a v-o castiga şi binevoiti. Pretiul unui exempla-
riu sunt 36 cr. v. a. ... carile cu bine cuvantare archie-
resca ramanemu. Gherla in 24 Decem 1859

De binevoitori
Ioann Epp.

Amatilor în Christos fraţi şi fii!
Pentru îndreptare şi cunostinţia vi se face cunoscutu:
3868. In urmare ordinatiunilor mai înalte, Parochilor
intre ai sunt cari mai virtosu provocati ca pentru autoriza
societatii denumitei "De propaganda fide in macul.da:" eregi-
tiuni mari pentru sublevare catholicilor din Terra Bu-
lgarica în orient se binevoiti a colecta ori cat de puţin conduca-
tiva şi a îndemna pe poporenii credinţiosi Poporeni la colectarea
spre acestu bunu scopu — cari după efectu aicea
la noi se va trimite: —

4172. Din ordinatiune mai inalta se face cunoscut, cumca Baptist Nagy R. Cath. nascut in Nagy Belese in Secuime, carele a fost invatiatoriu de cantor in Nagy [illegible], pentru crima vatamarei de maiestate s'au judecat la arestu de 6. luni, si s'au lipsitu totdeauna de facultatea de a mai pote fi invatiatoriu ori publicu ori privatu.

4173. Rescrisul Inaltului ces. reg. ministeriu de cultu din 2? Septemvre 1859 Nro 17919 face cunoscut, cumca Eduard Okoar nascutu in Pozsony in comitatul [illegible] de 38 ani R. Cath. in fostulu invatiatoriu si notariu in [illegible] pentru crima [illegible] s'au judecat la arestu de 1. anu si s'au lipsit de a mai pute fi invatiatoriu ori publicu ori privat. —

4207. Dupa ce cu mai mare lipse are Provinciea nostra unui jurnale de un jurnale scolariu carele alesu invatiatorilor sa aduca celui mai mult folos, mai vartos fiindu ei provazuti cu cunostintie de ne[illegible] in sfera scolara — aceste folosuri ardamu ca va aduca scriptu periodica intitulata „Amicul scolei" a carui Cola din nou cu aceasta provocatiunea aici sub % se tramite fratilor scolari romanu, cu dupa ce altul jurnale recerita, fratile vostre si invatiatorii se prenumereze — Pretiul este pe anu 2 fl. v. a. carele cu bine cuvantare archierescu remanemu. Gherla 28 Decem. 859

Debinevoitori
Ioan [illegible]

Nro 2784.

Noi
Ioann Alexi

Cu indurarea lui Dumnedeu si Gratia s. scaunu Apostolicescu alu Romei Episcopul G. Cath. alu Diecesei Gerlei, Abbate Presantului mantuitoriului nostru de [illegible].

Preonoratilor Frati vicarii Episcopesti, Archidiaconi, Protopopi, Administratori Protopopesci si surogati Protop. si tuturor onoratei nostre Preotimi Parochiale, tuturor clericiloru, Dascalilor scolari, cantoriloru, curatoriloru si ferinitoriloru beserecesti, si tuturoru crestiniloru din Eparchia nostra, de ori ce dregatorie si stare.

Daru si Pace dela Dumnedeu Tatal nostru si dela Dumnedeu nostru Isusu Christos:

Auditam cuvintele cele dulci si de mangaiere din gura Archiepiscopului de Tarsis Antoniu de Luca Nuntiului Apostolicu la Curtea cea Imperiala de Viena,

carele ca solul Prea santului Parintelui nostru Catholi=
cului Romei Papa Piul IX-le in anul trecut 1858 in luna lui
Septemvre au visitat Provintia nostra Bisericeasca Alba Julia=
na, si sosind la acestu scaunu Episcopescu alu nostru in Cetatea
Gerlei. — Prea acestu Prea onoratu — carele eu dara audiat cuventul
lui Dumnedeu in Bisericile nostre, ose indulci cu asedeminentele
nostre cele Bisericesti am vede premi Romani in vatra nostra cea
stramosesca a cunoste starea cristiana ce suflete[illegible] si [illegible] convinge
despre lipsele si neajungerile nostre cele multe — l'amu primitu
cu totu ce ce mai adanca onore, supunere, alipire si amore
dupa puterile nostre cele debile insa cu anima caldurosa, si plina
de simtiminte cele mai curate. Tote acestia [illegible] Archiereul
acestu mare, tote acestia impetrunsu inima sensibila si despre
tote aceste l'au instiintatu pre Prea santulu Parintele nostru
din Discursu pelargu [illegible] primirea si petrecerea sa cea in me=
dilocul nostru. — Pentru acesta Prea santia sa Parintele
Romei ce Parintele nostru cele bune prin scrisorea sa a cardi=
nalului [illegible], din Roma in 11 Iunie 1859 data, binecu=
[illegible] ascultarea nostra [illegible] catre scaunu [illegible]
capu [illegible] ale Bisericii Catholice si [illegible] a [illegible]
intelegend primirea cea crestinesca si [illegible] a solului seu
prin noi facuta. — [illegible] [illegible] cari cum [illegible] siguru
[illegible] scumpe si cu diamanturi [illegible] in [illegible]
cu [illegible] Prea santului [illegible]
Petru si Paul; dupa acee una Cantir [illegible] Catena [illegible] de auru
[illegible] de auru cu [illegible] scumpe [illegible] amantari [illegible]
nostra in [illegible] Septembre cu [illegible] in mana
lui [illegible] din [illegible] in 8. Augustu 1859 sub 1167. —
A [illegible] mai [illegible] aratat dragostea ce Parintesca
a Preasfintului nostru Parinte [illegible]
tot deauna [illegible] — [illegible] videm ca elu este de unu
neamu si sange cu noi [illegible] prin [illegible]
noi [illegible] [illegible] familii [illegible]
Si [illegible] Romei este [illegible] acesta [illegible]
[illegible], carele in tote lumea [illegible]
[illegible] lui Christos, in acesta Biserica [illegible]
pentru ca [illegible] a [illegible] Parintii [illegible] stramosii nostri din
timpul [illegible] Apostolilor Petru si Paul, cari in Roma
au [illegible] Evangelia lui Christos si acolo au [illegible]

sinţele suspinandu-sa, străbunii noştri acea credinţă oamenii ce[i] din Roma cându au venit în ţera acésta, unde tot pasiulu areta moravurile şi virtutile Romanei.—

La asemenea bucurie se mai adaoga a Jubileilor preţi şi fii a S. Domnu multiamite cea mai adenca pentru darurile aceste mari, cari sînt monumentele cele vecinice a dragostei [illegible] [illegible] înainte cat[illegible] sei într'o ţera [illegible] locuitori [illegible] într'una şi [illegible] credinţa [illegible] Catholica [illegible] uniti.—

Acestea dara prescumpe mangaie inima nostra în greceurile lumei acesti: ca ştimu; ca capulu vezutu de pe pamentu al lui Christos Patriarchulu Romei Papa Piul IX grijeste de mântuirea sufletelor nostre ca celu mai mare şi celu mai zelosu Pastoriu.

Bucuraţi-vă dara de aceste toate în inimile vostre şi dati lauda şi multiamita lui Dumnedeu şi Sântului scaunu [illegible] înălţându rugatiuni ferbinte pentru buna starea Sântei lui Dumnedeu Beserici, pentru pace şi înţelegere a toata lumea, pentru îndelungata viaţa fericire şi strălucita chivernisire a Preasfântului Parintelui nostru!

Spuneţi aceste tote Pruncilor vostri ca să le [illegible] [illegible] adică aminte de ele pana la cele mai dince betrânete, pana la mormentu, şi aşa [illegible] să le lase urmatoriloru, fiiloru şi nepotilor sei ca o scumpa şi dulce moştenire.—

Portati buna grije de s. Beserici [illegible] Dumnedeu; ca [illegible] [illegible] scole pentru învăţătura Pruncilor vostri [illegible] sînt scolele [illegible] [illegible] cele mai multe a [illegible] locu.—

Fiti supusi la tota faptura omenesca pentru Domnu, ori Imperatului ca celui mai mare, ori Guvernatoriloru ca celoru tramisi dela Elu spre pedepsa a facatoriloru rei şi spre lauda celoru buni ca asia este voia lui Dumnedeu, ca facându bine să faceti [illegible] nestiinta oamenilor. 1. Petri K. 2. 13. Cartea acésta [illegible] [illegible] Besericile, [illegible] în scrie în [illegible] în tote [illegible].

Darulu Domnului nostru Is. Christos şi dragostea lui Dumnedeu Tatalu şi impreunarea S. Duhu cu voi cu toti amin. Data în 16 Decembre 1859

Prea bine voitoriu [illegible]
Ioanu Episcopu

Am primit in 20 Ianuarie 1860. Teodor Szabo prot.
Districtului Baii mare.

Nro 183/860 Parochia Tertia mica in Protopopiatul Turtzului Ottul Berg–Ugocii vacante se curentéza, cari aru voi se o dobindésca, recursul sei de in atépruntie pana in capetul lunei lui martiu a.c. sti noo scaunului V. Luciu Dersanu.

Gerla 14 Ian. 860

de binevoitoriu
Ioann Episc.

Iubiti in christosu fratiloru!

Vi se face cunoscutu: cumca Maiestatea sa c. r. Preagratiosulu nostru Cesar. Reg. si Apostolicu Imperatu prin Prea inalta sa Resolutiune dein 10 Ian. a.c. s'au induratu gratiosu a denumi de supremu Inspectoru scolariu pentru Diecesa nostra a Gerlei pe Reverendissimulu Domnu Macedonu Pop Prepositulu Capitulariu a Beserecei nostre Catedrale dein Gerla, carele de vigelint'a sa acésta, pentru inaintarea scoleloru si a culturei crestinesci nostre romane multu folositóre, in Dieces'a de cetati o a si inceputu.

De la Eluminitatea Domnului Archiereu Benecuventanta, se dede in Gerla 18. Faurar 1860

Nro 374/65.

de binevoitoriu
Ioann Episc.

1.

Noi

Nro 550/860

Ioann Alexi

cu induraria lui Dumnedeu si Gratia S. Scaunului Apostolicescu alu Romei Episcopulu Greco-Catholicu alu Diecesei Gerlei, Abbatele Prea santului Mantuitoriului nostru de ...

Preonoratiloru Domni Vicari Episcopesci, Archidiaconi, Protopopi, administratori Protopopesci si surogati Protopopi, toti onoratiloru Preoti Parochiale, tuturoru clericiloru, Dascaliloru scolari, cantoriloru, curatoriloru si servitoriloru Beserecesci, si tuturoru crestiniloru din Parochie a nostra de ...

Dareti pace dela Dumnedeu Tatalu nostru si dela Dom-

nulu

nului Nostru Isus christosu!"

Adunca este superare candu vede retacirea fiilor sei, chiar si
cei neascultatori multe lacremi d'amaru a strangere causeza pa-
telui seu, precum cu suspinuri se lesce mama cea dulce tris-
te nepasarea si tendintia fiicei sale cei retacite, si oh! durere dure-
rilor Parintii cei buni nu afla nici o mangaiere!!

Asia cu amaru sa plansu si Pre Santulu Parintele nos-
tru Patriarchulu Romei Papa Piu alu IX-lea in cuventarea sa
in consistoriulu celu secretu in 26 sept. 1859 avuta pentru
Rigurile si tulburarile unora oameni nedocitori si nepacini-
ci si nebuni, chiar si unii oameni cari nu pretiuescu precum se
cuvine darurile cele Dumnedeiesci, bunatatile cele multe ale
Dumnedeului nu le baga in sema, misteriile cele stralucite ale
credintiei Catholice le calca sub picioare: adeca: sunt oameni
atat de retaciti cari nu asculta de Preotii sei, ci greselelor in potriva
si dogmele loru le socotescu de nimicu, neci voiescu a asculta
de graiulu consciintiei sufletului seu, ci numai cer gura de le
da chiaruri sfinte crestini de Domnulu Nostru Isus christo
sa legede prin faptele sale cele de rusine.

2-le

Acesti oameni nepacinici in Italia se subtragu de sub ascul-
tarea cea bune a santei Maicei Besereci, nici voiescu a recunosce pe
mai marii sei cei bisericesci, ba inca le acela indraznela de
tacerea au dovedit chiar asupra asiintinde manile sale la averile
si bunurile santei Beserici Romane! Aceste averi toate s'a
folositu totu deauna si se folosescu si astadi pentru la
sustinerea lui Dumnedeu in folosulu si ajutoriulu tuturoru
drepto credinciosiloru crestini, - aceste averi si venituri crescute
cu speculatiunea santei Religiuni Catholice Romane orthodoxe
in totalu lumea, - pentru invetiarea si indreptarea pa-
rinteloru si Crestiniloru in sinulu adeveratei Beserici a lui
christosu. - Aceste venituri se folosescu pentru sustinerea semi-
nariiloru intre cari anume in collegiulu asia numitu alu Ger-
manicu-Ungaricu in Roma se crescu si pentru Diecesa nostra
tri clerici in locuri fundationale.
Aceste averi a S. Maicei Beserici Romane s'au folositu si se folo-
sescu totudeauna pentru ajutorarea Bisericiloru mai alesu in tierile
pagane si pentru sustinerea Preotiloru Missionari trimisi
pentru intoarcerea Retaciţiloru in staululu celu adeveratu alu
lui christosu!

ROMÂNIA

Din averile aceste se ajuta crestini cei buni tipsiti de fera,
ci cari locuescu intre pagini si se rescumpera din amara prinsore
in cari gemu legati cu lantiuri suferindu tote chinurile, bati
morte rabdandu pentru legea lui christosu!

Aceste averi a S. maici Beserici Romane sunt pentru
vindecarea bolnaviloru cari se sustienu in lazaretele cele
multu folositore, pentru totu numelu omenescu in Cetatea Roma
orindate! Si oh durere dusmaniloru! numai cugetati si frati
si Dii! precum audisu omenii cei lacomasi si rei la inima aru
aile si binurile aceste voru voi se le rapesca dela S. Bes:
aceea Romei Dü

La aceste cugete si fapte necuviose. ei indemna pe omeni
acesti pecatosi numai cugetele celoru si vrasmasiloru Besereci
lui christosu! indemnarea acesta necuvata si pecatosa este numai
locuitoriloru celoru vedeamu, carele ea indemnatu si indemna pe
crestini la perire cea vecinica.

Inse precum pre S. Parintele nostru Patriarchulu Romei asa
si noi avemu sperare in christosu, carele au intemeiat-o sânta
sa Beserica dupre precum au fagaduitu apostoliloru sei,, Da,,
tu eu cu voi sunt intru tote dilele pana la capetulu veacului
amin!! acela Rescumparatoriu alu lumii Domnulu nostru
Isusu christosu nu va lasa camera [illegible] sua, se fie prada
vrasmasiloru si celoru reitori [illegible] omeni!!

Deci aceste cu ce mai mare durere a inimii pentru aceia
lean [illegible], ca de astadi [illegible] [illegible]
omeni, cari in Italia aru voi ca dese in bucatiorica
cu sorile cele santite si in [illegible] lui Dumnedieu!

Pentru aceia precum si de alta data dispunemu, ca in
tote Dominicele incepand dela primire cartii acestia
a nostre in [illegible] acestu postu mare, dupo S. Liturgie
si in [illegible] [illegible] in Genunchi de trei ori dicandu,,
Tatalnostru si Nascatore impreuna cu lectaniile dela
S. Liturgia, pentru umilirea vrasmasiloru Besericei lui
christosu pentru bunastarea si fericirea Prea santului
Parintelui nostru Patriarchului Romei Papa Piu
alu IX^le pentru pacea si intemeiarea a tota lume
pentru [illegible] [illegible] si de christosu iubitoriului
Imperatului nostru Franciscu Iosifu I si pentru

pentru dreptu credintiosii si cele christosu iubitori de pareti. 4°
Aceasta carte enostra se o cetiti credinciosului nostru poporu in presesence in tota Tarsichia.

Daarul Domnului nostru Isus Christosu si dragostea lui Dumnedeu Tatalui si unirea santului Duchu se fii cu voi cu toti amin.

Data in Curtile Residentii nostre Episcopesci in cetatea Ocolii in dioa lasatului de carne in 19 Fauru cal. nou. in dioa 7 Fauruariu cal. vechi anului Domnului una mie optusute si esedieci.

Archipastoriului vostru Iaurin
Ioann Episcopul.

588/1860

Iubiti in christosu frati si fii!

Tota grigea si tendinta Archipastoriei nostre neamalu este indreptata spre bunastarea si fericirea Diecesei si a fiiloru credintiosi pastoririi nostre credinti si dein indemnulu si scopul aceasta ne-am propusu si acum a cu ajutoriulu atotputerntelui Dumnedeu, daca ne va sustine sanatatea indata cu inceputulu lunei lui Maiu a ne scepe visitatiunea canonica si in vara urmatore de ne vom ierta impregiurarile, a visita cea mai mare parte a Diecesi, — ca deracua ia ocasiune se ne mesce dele cu a ocasiune de ingrire si intristare prin aceste provocamu pe toti si cei Curati dein Diecesa, si prin aceia demandamu tuturoru Curatiloru, Cantoriloru Besericei ca dupo puterea acestoru ordine fora intardiere se nepredicti de acu si se implinit urmatoriele:
1. Besericele tote sele curatiti, cele reli sele paratiti; daca nu au acoperemintu bunu de nou le acoperiti; si unde nu sint Besericile dupalu

de mari ca se incapa in dens de tot un poporulu, seu sint de totul vechi ~~aproape~~ de ruinare si nereparabile acolo se incepeti a strînge materialele seu faceti prin maestri intielepti planuri si spre a se zidi alte noue in loculu acelora: care unde nu sint vesminte bune, dopote seu alte aparamente besericesci necesarie formare seu nesuiti a le castiga.

2° Casele Parochiale, cantorale, scolare, a dascalilor si a spitalilor cari sint zidite pe fundu parochialu seu besericescu, cele bune se le curatiti, cele mai vechi se le reparati; de nu au acoperementu bunu noi si au feresti se le faceti; — de nu sint destulu de largi se le adaogeti care cu o cilie seu doe, ca preoti se nu fie necesitati a siedea in o cilie cu familia si cu serbitori sei, ce spre cea mai mare degiosire a statului preotescu, — unde nu sint asemenea de cesi, seu sunt ruinate si nefolositoare, se incepeti indata a zidi noue dupa statulu secolului respundietorie, ca se nu fie aseme de oameni de alta lege seu religiune, confesiune, seu de alta natiune, cari precum vedem se intrebuinta in a sudare fiilor se ...:

3° Tote superedificatele secundarie economicale tienetore de casele parochiale cantorale seu scolare tote le aduceti in rendu bunu cele vechi le reparati, si unde ce nu sint cat mai curendu se le faceti si se le ziditi.

4° Cinctura Besericilor, cintirimele din afora, casele si gradinile Parochiale, cantorale si scolare se le ingraditi cat mai bine cu tota acuratetia, — unde e defectu se le aveti ori se faceti, asemene ~~...~~ la tote pamintele parochiale cantorale si scolare, atata la cele din lontru cat si la cele din afora.

5° unde nu sint cruci mari cu restignirea in cintirimuri afora de orasu seu satu, la drumuri seu la hotarii in tot loculu unde va fi de lipse se redicati cat mai frumosu dupa stilulu si cerintia tempului de acum.

6° In gradini ~~...~~ dupa ~~...~~ parintele intre ~~...~~ de Parochia cantore seu scola tienetorie se diti si altoniti pomi cat mai nobili ce spre acesta sint datori fiecare Besereca spre a tiene si a spori succesori...

7° Tote pamintele Parochiale cantorale seu scolare le ingrasiati si le cultivati care se aduca cat mai bunu

bunu folosu, – și la acésta deie mâna de ajutoriu poporenii că pamînturile aceste nu sînt proprietate preoților Besericei că sînt proprietate Beseriçeloru și a Comuneloru și acestia numai le cer folosulu, apoi poporenii precum au lipsa de preoții Besericesci așa sînt datori și acele carii sînt spre subsistinția acestora a le sustinea în statu bunu și folositoriu.

8º Mai cu de adinsulu Curatoriloru Besericesci se demândă supra vighiarea și animarea poporeniloru spre împlinirea tuturoru aci mai susu atinseloru puncte, și de careva ar fi negligentu în aceasta privinția unulu ca acela dregătoria sua o va perde și dauna a nostra nu o va încungiura.

9º Vicarii Protopopii, Preoții, Cantorii, Dascalii și Fătii au a se îndatorea a fi sirguitori pentru împlinirea celora aici mai susu espusa, – apoi acésta din cele ce se ține nu de Beserica, de Parochia de Cantoria seu de scola oriunde aflada, seu cătu mai mica parte din pamînturile de aceste tietore a înstrăina seu a înzeloi nu se îndrăznească că din pamînturile ca aceste espuse se vor pedepsi.

10ª Preste tote vi se impune ca se fiți cu frica lui Dumnedeu, se vă iubiți unulu pe altulu, se ambla ți la s. Beserica, se vă rugați, se fiți supuși mai marilor vostri, și cei mai mari îngrijiți de învățați și se arătați calea adevărului celoru mai mici și neștiuți, că numai așa veți pote ajunge fericirea cea adevărată, și noi vădându starea vostra cea bună ne vomu bucura de dinsa.

De altumintrea dorindu-vă archiereasca Binecuvîntare suntemu în Gerla 8. maiu 860

de binevoitoriu

Episcopul Ioann m.p.

No 738.

Noi Ioann Alexi

Cu îndurarea lui Dumnedeu și Grația scaunului apostolicescu a Romei Episcopul Gherlei a Dieci Gerlei etc etc Presantul Mântuitoriului nostru de Delesu Onoratilor Frati Vicari Episcop...

ROMÂNIA

Protopopi, administ. protopopesti si surogati protopopi
etc etc etc. „Dar si pace dela Dumnedieu Tatal nostru si de
la Domnul nostru Isusu Christosu!"

Amara este durere fiiloru celoru buni si credinciosi cand vedu necasulu Parintelui seu celui prebunu, care lecuprinsu fiind de ce mai adenca superare se intorce catra fii sei tanguindu-se de maestriile omeniloru celoru rei si voitori de reu! asia s'a intorsu catra toti Patriarchi si Episcopi a tota lumea Pre santulu Parintele nostru Patriarchulu Romei Papa Piu a IX-le in cartea sa cea soborniceasca in 19 Ianuar. cu curr. la densii tramisa. In carte aceasta Pre santulu Parintele nostru si descopere neclatita sa vointia si deplina se magiore: ca mosia s. Petru apostolu, adeca Tierile si bunurile s. Beserici Romane — dupace aceste sunt mostenire crestiniloru catholici cari sunt in tota lumea mai multi de 200 sute milione, — si toti fii Besericii cea adeverata alui Christosu — neci decatu apoi e impotina seu instraina dela scopulu celu santu alei!

Adeveratu Iubitilor frati si fii! ceea ce urmareazate numai decatu cugeta ce se fie iertatu alua Pomenturile Besericesti adeca „Ecclesia" ca acesta se se instraineze de catra Beserica si sebirea alti, cari nau nici unu dreptu catra densa ca una fapta ca acesta ar fi despre si vendiare a celoru sante. [1] De aceea pus cede intristare ce mai amara a Pre santului nostru Parinte, cha vrasmasi au voi se impotiene mosia s. Petru, si se se imbogatisca densii din averile s. Beserici Romane. — Insa crestini dreptcredinciosi din tota lumea, cu gura si cu inima se impotrivesc de ofensa delege ca acesta, si nu voiesc se aibe neci o parte in cugetul acestui nedreptate! asa cugeta tote natiunile temetore de Dumnedieu, in Sinodele Besericesti tote Cetatile si satele, toti oamenii de tota plasa tanguiresc muerile de intristare pentru starea apesata a Pre santului Parintelui nostru! che in ce timpu amu putea fi ceu nepasare vedindu: in ce necasuri si pericule geme Capulu Besericei lui Christosu? vedindu anima lui cea buna aprinsa de durerile cele amare? cum se nu ne superamu si noi cand audimu suspinele gelnicu" a Parintelui nostru Cruntatoriu? cum sa nu se inaltia suspinurile nostre vedindu cum elu necageseu pe Patriarchulu nostru, pururea ingrijedu de ferire nostra sufletesca.

Deci se mângea acesta Prédulce Pàrinte audind
despre simtiurile nostre curate, se mângee dico, vedind
iubire ferbinte a fiilor sei suflesci in totalimea, ca ce ca
turbate anima catra dinsul, si ferbinte dorim îndelun
celui che se cuvine de fum cu ce mai curate multamita pentru
beneficiurile sale cele multe carile au facut cu noi.
Che mai alesu noi Romani am primit in deosebite timpuri
si darurile dela Prèsantul Parintele nostru Patriar
chul Romei Papa Piu IX.lea precum despre aceste in Ci
rculare nostre dto 10. Decz 1859 nr 2784 si in cate nost
in 19 Jan a: c: ve am fostu in cunoscintia de mai jelar
Pentru aceia detorim si noi datori a da si adeverinţe dupa
putentia nostra din acele ce ne au det Dumnedeu precum
umbile, toti credintii adeverati dorit facundu timpu in timpu
dandaruri in bani pentru ajutoriu Patriarchului Ro
mei, ca asia pote acoperi lipsile sale cele multe si grele
si ca se pote apera mosia Besereca Romane spre scopul
acesta vedeti ajutoru prin dubitilor frati si fii ca
ri toti mici si mari, cari catu voiti si puteti se dati in
santului acestu Praznicu mare pana la Dominecc Tomii
cate de puţinu pe telerinu Beserecescu, asa dara deci

a:) Dupo ce ori catu de puţina dare se primeste, fie
aceia tocma unu creicarin; numerul acestei dare nu
se dilesce, si pentru aceia fiece care va da ca cond, si cat va
pute, si dacha va voi

b:) Curatori si fetile Besereciesci se voru scie fi
in insemna pe carte, precum si dintru credintiosilor
cari voru voi; si insemnarea aceasta o va face preo
tocului, si se va subscrie si dinsul si va a intari cu sig
ilul Beserecii.

c:) cari voru fi insemnati in aceasta scrisore
f. seu adresa:) nu voru fi indatorati seu legati spre nimica
fora numai se voru arata dragostea si compatimirea
sa catra pre bunului nostru Parinte Patriarchul
Romei

d:) scrisore aceasta de compatimire impreune cu
bani adunati o va tramite Preotul locului indata la
Protopopu asia ca toate pe Dominecca mironositelor adica
in 29. Apr col. nou: se tramiti aicea la S. Scaun
Eppescu

e:) scrisorile aceste de compatimire impreuna
cu bani adunati le va tramite Scaunul Eppescu. inda
ta la Santa Nuntiatura apostolica in Viena care

care apoi tote levatia mite la Roma fore intendere.

Aduceti-ve aminte, ca ori catu de putinu dati Domnului dati si numele vostre vor fi scrise in cartea vietii in fericirea Santi=lorn!

Pentru aceea, ca aceste buna vointia si binefacere se vede fie spre interesele vostre in faptele cele bune si placute inainte lui Dumnedieu, vedogeriemu in Domnul ca fiesi carele voi se se curatiesca de pecatele sale sufletesci marturisindu-se Preotului seu si se cuminece cu Sant'a Cuminecatura in deplina pietate si intoarcere a inimii. Dupa acea precum v'am scrisu in cartea nostra din 19 Januariu a. c. cal. nou, implinindu rugatiunile cele prescrise pentru secetatea [illegible] celoru adunati.

Darul Domnului nostru Jisus Christos si binecuventarea mea cea archierasca se fie cu voi cu toti amin!!

Datu in curtile Residintiei nostre Episcopesci in Cetatea Ger=lei, in Dominica a 4-a a Santei Pascie 25 maj cal. n. 13 maj cal. vechi, anulu Domnului una mie optu sute siesedieci.

Presbiterului [illegible]

Ioann Eppt.

738

Iubiti in Christos fratiilor fii!

Cuventarea nostra archipastoresca din 25/13 maj a. c. catra veneratul clerus si credinciosulu nostru poporu indrep=tate vie sub N. o tramitemu Preonoriteti fratiei vostre cu a=ceia ca in Parochiile acele in cari [illegible] limite pastorali morale si materiale nu ar fi in stare a citi cu folosu carte aceasta si adeverata poporului Parochialu in provinti'a [illegible] — Preonorata Fratia Vo=stre [illegible] cu tote in [illegible] si luarea a=minte carte acesta strinsu tienendu-se de espresiunile si cuvintele ei, pentru care scopu se mai recite cartile nostre cele pastorale mai inainte edate: in vara si tom=na trecuta, si la inceputulu anului curgatoriu, tota impre=vintia acesta catra poporulu nostru indreptata. — Era ad=dresa de compatimire si alipire de Santulu Scaunu a Romei ori si face strinsu numai dupa formularulu aceea sub //. alaturatu, care adresa Parochulu localu si Juniorii si Curatorii besericesci se o subscrie in numele intregei comuni besericesci si se se apuna pe acesta adresa sigilulu besericei.

Domnu [illegible] binecuventare [illegible]

[illegible] 27 maj 860

Ioann Eppt.

Adresa de Compatimire.

Mai giosu scrisii fii adeverati ai Santei Beserici Catholice Romane dreptu credintiose orthodoxe in totă lumea, cu durere animei audimu si scimu aspră stare si necasiulu Preasantului nostru Parinte Patriarchulu Romei Papa Piu a IX^lea pentru că unii omeni nesocotitori se nevoiescu averile Santei Beserici Romane, adeca: Mosiea Santului Petru Apostolu ale impotina si ale inst[r]aina; pentru acia Noi aratamu compatimire si alipire nostra cătră Preasantulu nostru Parinte ca urmatoriulu Santului Petru Apostolu si Capu vediutu al Besericei lui Christosu, si rugamu pre Dumnedeu se daruiasca Besericei sale buna stare, pace inflorire si lumei mari indurare. —

Datu in N. N. Apr. 1860.

Nr 971/860

Iubiti in Christos frati si fii!

Inaltulu Imperatescu Ministeriu de Cultu si invatiaminte bagandu de sama, cumcă Guvernele tierilor atâtu in privintia dării dispensatiunei dela etatea prescrisă pentru intrarea vitore a invatia cursulu preparandiale, cât si a concesiunii spre a depune esamene dein scientiele preparandiale fora de a frecventa acea scola nu asemenea procedu, sau indurat prin ordinatiune din 27 Decem. 1859. Nr 19921/1845. urmatoriele de prescrie:

1º. Spre a se pute careva primi in scola preparandiale trebue se fie absolvate pana atunci normale, sau triviali seu Gimnasiulu micu, si se fie trecut de 16 ani care trebue documentate prin atestate. — Guvernele tierii acceptarea de dispensa dela asta etate in intemplari demne de consideratiune, pana la 5 luni, eră mai in desu numai Inaltulu ministeriu pote asta dispensatiune da.

2º. Dispensatiune spre a pute careva insusi depune esamen

oameni din scientiale preparandiale, si prin urmare
spre a-si castiga atestatu preste abilitarea de a fi Das-
cali in scolele poporale opusa a numai singuru alu Ministeriu
de Cultu si Invatiamentu, care nu se numai pentru
aceia e de a se cere, cari prin studii, purtare morala au
datu dovada, cumca sunt cu totulu calificati spre
Dascalia.

Si ambe aceste duoe dispensatiuni se se ceara numai
atunci candu lipsa de dascali va fi mare, eara in
alte casuri nici cum.

Cari spre statulu conoscentiei si urmare
serviendu-ve remanemu Gerla 3 oct. 1860

Alu binevoitori

Ioane [illegible]

Maidon [illegible]
[illegible] Secr.

Nro 1265

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

Pre santulu Parintele Nostru Patriarchulu Ro-
mei Papa Piu a IX-le cu Ordinatiunea sa din 18
Aprilie a.c. pentru acoperirea lipseloru celoru
multe, in intemplarile si jurnetarile de
facia, au ordinatu: ca se se deschida unu im-
prumutu de bani in suma 50. milione floreni
mon. conv. cu Interesurin annuale de 5%. Acestu
imprumutu este asecuratu in Veniturile
statului Pontificiu, terminulu dela care in-
cependu se computa Interesurile este 1a Ap-
rilie a.c. banerea ratele Imprumutului se pla-
tescu mai tardiu unu lucru costa 100 scudi seu
100 franci; acesta summa trebue sa se platesca

in 4 rate in restimpu de unu annu. Se potu face subscriptiunile Imprumutului acestuia la Firma Henikstein et Compagnie, Banquiers in Viena. Losuri de aceste se voru tramite si se voru potee cumpera si aicea la Noi; pentru acea dara dupa gratiosa Provocare a Santei Nunciaturi de Vienna, dto. 1 si 3 Maiu a. c. Ve indemnamu pre Pre-onoratele Fratiile vostre ca se subscrieti la acestu Imprumutu forte folositoriu si pentru Noi toti. Ar aceste losuri le potu cumpara si mai multi la olalta. Dreptu acea din pietate si alipire, ce o avemu catra S. scaunu a Romei forte dorimu si asteptamu ca Fr. Vostre se ve dechiarati si se faceti aicea la Noi neamintitu insciintiare pona in fincea lui Iuliu a. c. ca veti subscrie, carii si cumu veti potea la acestu Imprumutu. —

D'altmintrea dandu-va Archierescu Binecuventare suntemu Gerla 29. Iuniu 1860.

Benevoitoriu
Ioannu Eppul.

Nr. 1275.

Iubitiloru in Christosu Frati si Fii!

I. In urmarea facuteloru Recercari Preonorateloru Fratiiloru Vostre comandamu societatea pentru asecuratiunile Hypothecare, asia numita „Vindobona" care are unu capitalu de 10 milioane floreni, loculu societatei este in Viena, am Hof Nr. 329. unde se impartasiesce tote indreptarea la toti, carii voescu a lua parte in acceasta societate, asecurarea a averiloru nemiscatorie Hypothecaria este forte folositoria: 1. pentru Creditoriu 2. pentru detoriuului, pentruca societatea „Vindobona" primesce: a.) pre sine platirea Interesuriloru ai Baniloru Imprumutati b.) replatirea capitalului imprumutatu, cu unu cuventu ori ce posesore, carele are bunuri nemiscatorie, acesta le pote asecura la societatea „Vindobona" platindu taxa pentru asecurarea acesta; si dupa

acsia mai usioru va putea capata bani imprumutu dela Creditori, pentruca acesti mai plecati voru fi a imprumuta banii sei pre linga asecurarea Hy-pothecara.—

II. Totu asia folositoria societate e Anglina" adeca „Anker" in Vienna, carea pre linga plati-nea aloru nescari summe de bani in totu annulu in deschilinite rate /: summe mai mici partiale:/ spre esemplu 100 seu 200 fl. pre annu asecura za capitalulu de 10000 seu 20000 fl. la succeso-rii adeca: la familia platitoriului, ba insusi platitoriulu isi pote asecura vietia, o via catu presse 20 ani, se capete unu interusoriu de 300 seu 800 fl. pre annu pona va traii.—

Dandu-ve Arch. Benecuventare sunu Gerla 29 Iunii 1860.

Benevoitoriu
Ioannu Alexi.

No. 1299.

Iubitiloru in Christosu Frati si Fii!

Dein causa cà unii deintre Fratiile Vostre séu nu tramisera relatiunea annuale presste starea scoleloru Districtuale dupa Tabela in urma data, séu de o si tramisera, altii o facu dupa alta formulariu, asemenea cei mai multi nu tramisera Clasificarea tinerimei scolare, prein urmarea spre a introduce una uniformitate, sau aflatu necesaritu de lipsa, a ve tramite aci in aclusu una tabela presste starea scoleloru elementare, si alta presste Clasificatiunea tinerimei dein obiectele pro-prie firesce tote in limba materna romana /: Tabel. sub I si II:/ cari statu in annulu curinte

catu si cei venitori negresitu pona in finea lui Augustu, sa le tramisesi la Ordinariatu intielegandusa ca déca in scolele elementare nu se propunu pentru lipsa cartilorn tote objetele insemnate in Tabela Clasificatiunei, se voru pune numai acelea, cari se propunu.

Cu asta ocasiune vi sa mai adaogu urmatorele:

I. Precum sciti dupa multele ostenele si scrisori s'a infiintiatu in Nasaudu Preparandia, si si organisata prein Rescriptulu Exc. C. R. Ministeriu de Cultu si Invatiamentu dein 21. Martiu a. c. N. 987. si cu finea acestui anu scolasticu voru absolvi vre-o 60 cari firesce trebue cu statiuni provedinti, prein urmare toti acei Dascali provisori dein statiuni mai bune, cari séu nu au insusirile pentru Dascali prescrise, séu dora nau facutu progresulu cuvenitu, séu nu sau purtatu amesuratu chemariei, voru veni delaturati si scimbati prin Preparandisti absoluti. —

2. Asemenea voru capata astufeliu de Dascali acelea scole cari nau avutu pona acu nici Dascali, séu cari sau suplinitu prein Parochi séu cantori debili. —

3. Dascalii unadata dispusi si provedinti cu Decretu nu é iertatu ai stramuta, scaimba, séu ai depune fora a Ordinariatului scire. —

4. Mai multi Dascali sa plangu cá nnoi capata Salarele si platile, Fratiile Vostre ca Inspectori aveti datoria in asta intemplare a recerca pre On. C. R. Pretescu, aratati la Ordinariatu provocandu-ve la datulu si Nrulu recercarei. —

5. Pentru regularea salariilorn Dascalesci, aruncarea acestora in defectulu unui fundu scolasticu, pre membri confesionali, si incasarea prein antistele Comunale, s'a recercatu Exc. C. R. Locotenentia in 9 Faurariu 1857. Nr. 631. si in 9. Maiu 1860 Nr. 985, si speramu ca cu atata mai tare va dispune cele trebuintiose, cu catu importantia acestui objetu possesce, insa

6. Inflorirea scolelorn numai atunci se pote spera déca fia care scola va avea unu fundu scolasticu

la care se potu jertfi si obligatiunile imprumutu-
lui Nationale, urmare intemeiierea acestuia du-
pa modalitatea aratata prein Circularinlu dein
8 Martie 1859. Nro 457. vi-o punemu la Inflete.-

7. Dein Relatiunile annuale se vede cumca
in Tr. Iurdaculuii, Vadului, Cicurmanului,
C. Monasturului, Ginlei, a Siomentei, Niresi-
ului, Logiardului, Erinlui, si a Sigethului in
Marmatia suntu mai pucine scole, prein urma-
re respectivii Tr. Protopopi vorn lucra cu tota
putintioasa energia; ca se se radice casi scolare,
si unde dora comunele Bisericesci nu aru fi
in stare osebitu a redica si a intretiene
scola, sa sa impreune mai multe la olalte ose-
bitu cele vecine si pucinu inpopulate, caci cu im-
preunate puteri cu multu mai usioru vorn fi
in stare a face, si intratiene scola.-

Unde dara sa ar coinvoi cointielegandu-se cu
C.R. Preturi se luati dechiaratiunile la Proto-
colu, carele apoi spre aprobare sé-lu susterneti.-

In fine vi se face cunoscutu, cumca pona la
inceputulu annului scolasticu venitoriu, se vorn
procura carti scolastice, si se vorn putea capata
de aici de nu a fi altumintrea cu putentia si pre
asteptare pona ce le veti vinde.-

Care spre cunoscintia ~~[illegible]~~ implinire si
in privintia punctelorn 1 si 2 damandandu-ve
una constientiosa aratare, ca asia si putemu
sci lipsa Dascalilorn si prin urmare si dis-
pune pona la inceperea cursului scolasticu
venitoriu, ca asia se nu fimu molestati po-
na tardiu si chiarn pona la jumatatea, cur-
sului totu cu aratarea acestora si darea Decre-
telorn scriindu-ve remanemu

Gerla 2 Iuliu 1860.-

Binevoitori

Ioann Eppl.

Macedon Popp

G.S. Diecesanu

Tab. I.

Relatiune [cut off]

Preste starea scolelorn elementare dein Districtulu N. [cut off]

Numerulu curinte.	Parochia si summa sufletelorn, Pretura si Prefectura séu comitatulu in care s'a afla.	are Parochia casa scolara prevediuta cu tote cele trebuinciose? cu câte incaperi? are gradina pomaria si stuparia?	Tenerimea obligata a ambla la scola, câti ambla la scola?		Numele Docentului si etatea lui, celib[…] veduvu, séu casatoritu? este elu [si] cantore? si potu[…] naminea si pre[…] venitorin ambe[…] acesse oficiuri impreunate?
			feciori.	fete.	

Tab. II.

Clasifi[ca]…

Tenerimei scolare dein scola Elementara N. pro[…]

Numerulu curinte.	Numele si Conumele tenerimei de ambe sesele.	Etatea.	Religiunea.	Moralitatea.	Dein care annu ambla la scola?	Religiunea, Chatechismulu séu Angatiunile.	Istoria Biblica. Testamentului vechiu si nou.	Gramatica si Ortografia limbei Romane.	Geografia […]

ROMÂNIA

annale.

Diecesei Gr.Cath. a Gerlei facuta cu finea annului scolasticu 1860.

absolvitu cursulu preparandiale? daca cu cate si ce Clase a absolvitu? are testimoniu preste acestia? si provedintu esste cu decretu de Docente?	Portarea morale si silintia cunoscintia limbeloru, si mai pote ramane de Docente seu vine delaturatu si scaimbatu prein unu absolutu preparandiatu. –	Plata lui in bani naturale si pamentu cate catime? platesce se in bani din lada comunala seu culegese osebitu pentru dinsulu si prin cine? si capatasi-o la tempu unmitu?	Numele Inspectorelui civile, religiunea, Statulu si conditiunea lui?	Observatiuni Generale.

carea.

ta progresulu facutu in annulu scolasticu 1860.

Geografia.	Istoria Patriei.	Cetirea si silabisarea. –	Arithmetica seu calculul in capu.	Arithmetica seu calculul pe tabla. –	Scrisorea frumose si dictata.	Economia pomaria si stuparia.	Cantarile Deseni casei. –	Cate dile au remasu dela scola?	Causa remanerei. –	Observatiuni.

N. 1365.

Iubiti in Christosu Frati, si Fii!

Vise face cunoscutu: cumca pentru nesecari in-prejurari nefavorabile in annulu curente tine-ri la statulu clericale in acasta Dioecesa a Gerlei nu se potu suscepe, si pentru aceia in annulu acesta nu se va tiene concursu clericale.

Pote mai tardiu se voru desvolta impreju-rarile asia, ca cativa clara tare pantrui, nici se se pote primi, insa pentru aceia nici unu tine-ru nu debui sa comparedie aicea, ci cari suntu studenti buni de frunte, si aru dori sa fie susce-puti aicia, sau aru voi a continua aicia cur-sulu theologicu cu spesele sale, aice tramitia numai suplicele incoace provediute cu testi-moniu scolasticu, apoi acelora, cari dora ori fi susceputi acasa li se va tramite resolutiunea.

Dealtmintrea cu propensiune fratiasca sum-temu in Gerla 27ⁱⁱ Iuliu 1860.

in absentia Ilustritatei sale Episcopesci:
Ioanne Anderko Homorodanulu
Vicar Episc.

Noi
Ioann Aleti

1480

Multiemescu Domnului meu pururea de voi pentru da-
rul lui Dumnedieu care s'au datu voi in Isus Christosu, ca
intru tote v'ati imbogatitu intru densulu, intru tot cuventulu, si
intru tota stiintia." I Cor. 1. 4-5. Mare au fost bucuria animei
mele cand acum in dilele mei decurendu trecute am fostu in
persona la mai multi dintre voi si am vediutu si am simtitu de
ca cu adeverata dragoste fiesca me-ati primitu ca pre Proto-
piul vostru, ca mama duoa si la voi in acele Parochii
a Eparchiei acestei in care doue de una suta si mai multi
ani n'a pasitu Archiereu.

Caldura credentiei a aprinsu animile vostre, ca ati ve-
diutu pre Protopopul vostru in mijlocul vostru focul
celu nestinsu alu dragostei a cuprinsu anima mea ve-
diendu intre voi Preoti curiosi, colaboratori, ren-
nosuitori, lucratori, si ascultatori dietti credintiosi ade-
verati ai lui Christosu. Lacramile de bucuria curge din ochii
mei, si anima mea cea Parintesca saltu de
spuse bucuria cand am vediutu poporul Romanu
celu dreptu credintiosu pre fiinii cei buni, dulci si blan-
dii, cari moravurile si virtutile cele stralucite lau pas-
tratu in besericile stramosesci din vatra Parintilorü
sei neintinate pona in dioa de astadi.

Marire intru cei de susu lui Dumnedieu si pre pamentu
pace intre oameni buna voire. Ca voi ati pazitu cu-
vintele mele, si ati pusu la anima graiulu Parintelui
vostru, precum v'am destepatu ca de casa Domnului,
sant'a Beserica, si de schola care este fundamentulu de-
sevirsirei se aveti buna ingrijire, pentru ca in santa Be-
serica castigati indreptare, care este una lumina, care
sterge tote intinatiunile sufletelor nostre, si sufletele
mai frumose si mai stralucite le face venindu la darulu
pe care santa scriptura ilu numesce arvuna Duhului
santu II Corinth 1. 22. si 5. 5.

Schola este gradina aceia pepiniera in care se cul-
tiveza si cresc florile si plantele cele mladitie tinere
sperantiele santei Beserici si ale statului. Tota
sperantia nostra este in Junimea scolara, ca numai cu-
trea ei ce buna aprinde fructe dulci, si de tota indes-
tulirea; de aceea starea scolelor se ingrijesce statulu
ca fericirea cea tempurarea si vecinica tote stepenii
Imperatiei austriei se ajunga.

Pentru noua intemeerea a acestei fericiri a ingrijit
Maiestatea Sa Preaînaltul nostru Imperat Francisc
Iosif Iᵗᵉ cand pre inaltele sale avanduri a marginit
ca în Ungaria şi Transilvania în privinţa limbei,
să respectate tote, şi lucrurile respectivilor locuitori
se pertractere în limba mamei lor, a Romanului
Romîneşte, şi officiolii au capitat îndatorati fi a ca
locuitorii în limba lui se certadee facutele dispo-
satiuni

(Dreptu firescu şi nedisputaveru este: ca tot uomul
se vorbească se scrie, şi se întrebuinţede cu limba
natiunii sale cu limba maicii sale dela care seau nascut
Limba cea mai dulce iaste aceia, care o am suptu cu lap-
tele maicii nostre, care o am învăţatu culcatu fiind pe
peptulu maicii nostre, care cu ferbinte dragoste ne au
nutritu în sinulu seu. — Deci numai acela este a-
deveratu fiiu a maicii sale care vorbesce limba ei totu-
dauna pintre tempurile o folosesce, şi onurindu o to-
o pretuiesce. Era care fiu o pica acesta mai stinsa
detorinti ale sale nuli implineşte, cele şi aceea a casa
instrainare, şi ce mai mare nepasare de maica sa.

Una nepasare ca aceasta e cot ce mai uritiosa
nemultiamire! aceasta iaste lepedare si retacie
fiului celui perdutu! Este peccatu înaintea lui Dumnedeu
şi înainte oamenilor. Preaînaltul Imperatu ne au
datu asemenea îndreptatire cu celelalte Natiuni
în privinţa Nationalitatei şi a limbei, ca şi noi [illegible]
în sine folosind cu acele şi se nivelăm cu gra-
şi bunetate Imperatului. Deci cum se ne lepedam noi
de dreptulu acesta, oru iaste cutatu a renuntia
dreptului carele este alu dulcei maice Natiuni
Romane! Acestu dreptu a limbei nostre romane
ilu tine şi Santa Beserecca asia cetu Dein tempuri-
le cele mai [illegible] Beserecca totudauna au susti-
nutu natiunea şi limba şi asia au remasu
Preoti curiosi, întelepti, iubitori de maica sa-
tea Beserecca şi Natiune, asa au remas a poporul
Roman credintiosu, curatu catra acesta şi santa

sunt

nul romanul limba sa ca unu thesauru nepretuitoriu, pre care o au pastratu cati viatia sa.

Detorintia aceasta si-au inplinitu o protii pururea cu ce mai mare caldura si au datu esemplele ele mai strelucite poporului despre zelulu catra natiune si limba sa, aceste sante datorintie ati resplinitu si voi iubiti in Christos frati si fii? numai acolo unde poporulu este curatu si nemestecatu in locuintia cu alte namuri si limbi, ci si acolo unde au sedutu mestecatu cu aceste (i afora de putine esceptiuni) subt preblandu sceptru alu Inaltiatului nostru Monarchu

Nu am creduitu ochilorv candu am cetitu si am intielesu, ca in Marmatia unii dintra Preotii si dintre mireni - carii sint povetiuitorii poporului au suptscrisu cerere la Inaltu ministeriu pentru introducerea limbei magiare in scrierea Protocolelorv presbiterale, cari tocma din intentiunea Inaltului regimu potu si trebue sese scrie in limba romana.

Detorintia vostra a tuturorv este a sustiene limba materna romana a o studia si invetia si mai alesu tinerimea cu ce mai mare diligentia se se apuce de ea si bine invetiandu o se se faca apti de a pute ocupa unu postu mai cari dregatoria civile. Deli nimenui este ertatu o se lepeda de limba sa cu atata mai putinu noao!

Daca s'au intimplatu undara ca unii Preoti si mireni dein Marmatia au facut acestu peccatu mare in contra natiunei si a Besericei, candu au petitionatu pentru ducere cartilor funduarie in limba streina acestu faptu iaste forte ne socotitu si arata receala catra catra natiune catra carea acum au fostu adevarata obligare cu totii. Pentru aceea cugetu ca acesti cati-va marmatiani au devinitu la posibilu aceasta prin una neintielegere cugetandu ca in limba nostra nu ar fi ertatu se se scrie cartile funduarie. Si se credu ca densii acum cunoscu ca au facut pasu retacit.

Asiadare respectati-ve limba si se nio respectamu cu toti ca asia se se fi respectata si de straini

dar te(s)tative sive aduceti aminte pururea in persona
am cuvantatu voi se aveti catra catra Dumnezeu
si credintia neclatita catra Inaltiatul Imperatu
nostru Franciscu Iosifu I-lea si catra Preinalta casa Do-
nitoria austriaca, dela carea noi romani multe bine
am luatu; aveti pace dragoste catra celelalte na-
tiuni caci toti locuitori sunteti fiii lui Dumnezeu
si credintiosi supusi Imperatului, la acesta iubire
ne invatia si legea lui Christosu,, se tinem pedeapsa
nostra ca precum noi ispire! asa ne invatia si S. Pavel
Apostolu,, Fii pilda credintiosiloru, cu cuventulu cu
viatia, cu dragostea, cu credintia, cu curatiania I Tim.
4. 12. Darul Domnului nostru Isusu Christosu si bine-
cuventarea mea archiereasca se fie cu voi cu toti Amin!"

Datu in Gerla in curtile Resedentii nostre
Episcopesci, in sebetrea ocarmuirii la face omo-
tiestrialui nostru Isusu Christosu u. 18/6 augustu
anulu Domnului una mie optusute siepte-decci.

Preotilor vostri bun
Ioanu mp Episcul.

1007.

Iubiti in Christos Fratii si Fii!

Inspiritulu Inaltului Rescrisu alu C. R. Ministeriu
de Cultu dto 6 Iuliu 870 No 3375. vi se face cunoscutu
ca s'a ertatu cu obligatiunile respective cari sunt
destinate pentru acoperirea legiurilor si a fundatiunilor
la Biserica monastiri, scoli etc. pe dosulu sese sub...
prin Bancheluri respective, ori prin Comisariatulu Patri-
nului Bisericescu, si prin Curatia Bisericesca arata zade
casa C. R. Provinciale solutoria facuta despre acesti
cala si capete oricarea biserica, Abatie, sau monastire,

în cât ce privesc funcțiunea oficială și întoarsa în obligați-
unea de stolar.
cari cu deosebită plăcere le fac cu officiu remânem
în Gerla 20 aprilie 860

Inspectoria Illustrisimei sale
Domnului Episcop
[illegible]

1659.

Iubiți în Xs Frați Pi.!

În legătura cu circulariul nostru din 6 Iulie a. c. Nro 1311 pentru transportul santelor vase bisericești procurate și la toate Parochiile tramise Frățiilor vostre prescriem ca pentru transportul mai de multe ori întâmplate, și pentru escilințele multe corespondinție postale se cuvine a se plăti după un vas clasa I 50 cr. v. austr. unui vas clasa IIlea 35 cr., unui vas clasa IIIlea 15 cr. fie vasul acela ripetiru ori lingura etc. cari bani să-i culegeți după primirea vaselor fără întârziere dela respectivii poporeni, cari au căștigat aceste vase bisericești, și acești bani să-i trimiteți cât mai curând aicea, și cu aceasta nemica întâmplați mai mult.

De altcum dându-vă Archierescă Binecuvântare
sunt în Gerla 18 sept. 1860

de binevoitori
Ioannu Eppul

1640

Iubiți în Christos frați Pi.!

Cunoscute sunt întâmplările cele înfiorătoare, jefuirile, munciile, uciderile, aprinderile și jefuirile cele cumplite cari au răbdat pentru legea lui Christos creștinii frați noștri maroniți în Syria în muntele Libanului în Damascu și în alte cetăți și sate dela Druzi și alți necredincioși păgâni. Pentru aceasta Preasântul

Bonomilenostr Patriarchului Romei Papa Piu alu IX-lea si au esprimatu cea mai adinca compatimire in cartiua la Patriarchulu Antiochenu in 29 Juliu 1860 data si in provocat, precum ni s-au impartasit prin respectivele ordinatiuni a Inalt: c. r. Ministeriu de cultu si a C. r. Locumtenentii, ca colligundum de contributiuni in bani pentru ajutoriul acestoru amici frati crestini.

Dorindu acest consiliu fiind: ca precum se cuvine tote luatiparte in amare sorte si nespusele necazuri a acestorii crestini veropotinici, ca candu cedu-sulu publicatu acesta si in Domnului propuneul crestin creditiosu, si conferit cu casa mila pentru acestu bunu scopu, si colecta in bani — candu putinca nafacia — pana in 15 Decemvr. s. n. aice tensi sa treamiti si Domnului Benecuventare archiereasca dum in Sibiu 26. octobr. 1860.

Arhiereiu
Ioann Popasu

1878/860 Amiti in chitarea Fratrei!

Inspectori scolelor districtuale respectiv Vicarii, Protopopi si Administratori sunt detorii a visita in tot anul scolele lor inadinsate, cum se face acesta visitatiune arata § 11. din instructiune provizorie data pentru inspectori scolari, si comunicata respectivelor domni in anul 1858. —

Ce se tine deplatire diurnelor si cheltuielilor trasurei pentru inspectori s-a induratu maiestatea Imperatului prin Inaltulu Decretu de 11. Juliu 1859. si in urmare acestui Inaltului Ministeriu de Cultu si invatiamentu prin Ordinatiune de august 1859 Nro 11072/914 dupa ce s. ordinariatele ...tive s-au confidatu Consistoriul, urmatorele

...

32

1ᵃ visitatiunea annuale a scolelorŭ se se impreune totu dauna cu cea Canonica, şi deca revisiunea [illegible] se'si [illegible] nu se pote face cu acesta ocasiune, se se [illegible] mai [illegible] din scadă nu altmintre şi acesta [illegible] pe Parochii cu Curatorii [illegible], cari apoi au datoria [illegible] pentru acea visitatiune se cuvine Inspectorului Districtuale [illegible] din [illegible] scolei.

2ˡᵉ Acesta [illegible] seu in defectulu acestei una [illegible] despagubire, crede de a comuna Parochiale [illegible] cu scola, respective diurnele se dau din casa Besericei seu dela comunele parochiale [illegible], şi unde casele besericei nu au nece unu venitu din fundulu scolelorŭ normale, insa in acestu casu după facuta visitatiune şi [illegible] Exc. C. R. Locotenentia [illegible] de acestea dein parte [illegible] Comunele [illegible] politice cu [illegible] visitatiune [illegible].

3ᵃ Scola [illegible] cu fundu scolasticu crede a da insoşi diurnele acestea

4ˡᵉ In acele locuri, unde alte fonduri [illegible] pentru acoperire acestoru feliu de spese = d. e. fundulu proventeloru in [illegible] Regimente granitiare, proventele montanistice şi [illegible] cum şi fundulu de Contumacia. — Deca acelea scolele [illegible] din aceste fonduri, se [illegible] aceste spese totu pre aceste fonduri.

5ˡᵉ unde inspectori visita şi scolele Israelitice spesele le porta comuna Israelitica.

6ˡᵉ Deca mai multe comune au una scola, fie care [illegible] cu [illegible] de a contribui la [illegible] acestora.

Despre tote aceste sunt in cunoscintia [illegible] officiolatele şi de una data [illegible] ca in casu de [illegible] comunele [illegible] acestea datorii [illegible] de a ve [illegible] mana de ajutoriu

Cari tote in urma ordinatiunei [illegible] dto 16 Septemb a: c: nro $\frac{17626}{2664}$ spre cunoscintia şi viitorie indreptare se [illegible] ve [illegible] Binecuventare remanem [illegible]

23 octobre 860 — de bine voitori

Ioanu [illegible] Popp
Macedon [illegible]

2003/860

Iubiti in Christosu Fratii si Fii!

Precum prein circulariulu dein 2 Iuliu a. c. Nro
1299 vi s'audatu de scire, cumca pana la inceputulu
anului scolasticu se voru procura carti si dati pe a-
ceste pora celeceti pute vinde, asa acum ve in-
noscintiandu cumca ABCdare si Legendare, celealalte
de lipse carti dupa Chatechisme in scolele elementare ca
sosira in septemana trecuta, pretiulu unui esempla-
riu socotite aici si celedelipse spese ce se pute pachetla
ca [illegible] de [illegible] capeta 20 kr. v. a. prin urma-
re sunteti provocati a tramite consemnatiune la de-
[illegible] scolelor pentru atate esemplare ca-
ti veti avea de trebuintia pentru scolele Tractului
si pre una spesa care se le duca, cari pe posta nu se
poru tramite.

In depositoriulu cartilor scolastice dein Vienna
se afla tiparite Metodica calculationei [illegible]
lui capu carte de lipse dascalilor pretiul 50 kr. v. a.
(una tablutia, insa toata la olalta) Table de linii
pre Carte, pretiul 12 kr. v. a. 12 table fl 1. cari
ar doriri ale ave, se scria aicea pelanga tramite-
re pretiului — intielegandu-se de sine ca unde e
plin de table nu se pot, si nici se vor pute procura
[illegible] dascoli ale face remanendu in
[illegible] 10 Oct 860

Am vedintu in 12 Januariu 1861.
Teodor Szabó prot.
prot. ~~District~~ Baiei mare.

binevoitoriu
Ioann [illegible]
Macedon Pop
Inspector scolar [illegible]

33

276/861.

Iubiti in Christos Frati si Fii!

Locutenentia C. r. de Ungaria prin nota dein 22. Decemvre a. c. Nro 33403 in urma unei mai inalte ordinatiuni ministeriale obvenitorie aorandui, ca Dascalii, cari n'au absolvatu cursulu preparandialu si voiescu si pe viitoriu a remane, se depuna esamenu dein scientiale preparandiali inca in capetulu anului curgatoriu scolasticu cu ocasiunea tienerei esamenului in Institutulu de Preparandia Diecesanu si ca acei calitatile recerute sei capete testimoniu; care nota cu aceia adaogere vise face cunoscuta: ca fiind in acesta Dieceza numai acum de curendu radicatu institutulu preparandialu si cartile prescrisa inca nu sunt tiparite, fora scrise, si acesti Docenti, in asa scurtu tempu nu le voru pute castiga spre a se pute gati la depunerea esamenului; asadara acum acelu terminu se prolungesce pana la capetulu anului scolasticu 1861 pana candu toti acei Dascali au se depuna esamenulu prescrisu si a-si dobandi testimoniu, altucum nu voru pute fi Dascali. —

Apoi fiindca inca dintre fratiile vostre ati aratatu: ca in unele Comune in scola cu mai multe incaperi se tiene Cancelaria communale, care a multu impiedeca invetiatura, sunteti provocati ca se aratati cu numele ca in care comuna se afla astfeliu de disordine? candu veti faceti relatiuni periodice, acelea se le tramiteti prelunga Comitiva cercualista, caci altucum se causeza confusiuni. —

Dandu-ve archieresca Benecuventare sum in

Gerla 19 Ianuariu 1861.

Al Benevoitoriu

Ioanne Episc.

Macedon Poppu

Inspect. scol.

Dascalii cari n'au absolvat preparandia numai pana in anul 1865 pot fi Dascali.

524/861

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

In urmare gratiosului Rescriptu a Inaltului Consiliu
Regescu Locotenentoriu ungaru cu dto 6 Ianuarie
a:c: Nro 4904 Fratiloru vostre pentru ce mai strinsa
observatiune se prescrie: ca dupo ce ordinatiune despre
intregirea armatei cu prea-Inalta Patenta promulga-
ta din 29 Sept 858 in foile legiloru Tierii din
1858 Part. I. Nro 170 §. 8. si acum sunta in tota puterea
sa adeca. care prin lege nu e mantuitu de a se
involva:/ in armata seu care dupo obicea asenta-
tia seu dupo iudecata comisiunii de asentatiune
(seau dupo iudecatei militare nu e iudecatu de ne-
abile pre vecie spre servitiulu militare si care nu au
esitu din clasa a doua a etatii, nici decatu se pote cunu-
na, — Fratiile Vostre numai pre acei se cununati
cari ... arata ... spre cununie, capatata
dela Iurisdictiune politica regulatoria in sensulu
susatatei ordinatiuni etc. Vi se face cunoscutu ca acei
la inspectiune se afla catalisiti de mijloc.
Dandu-ve Archieresca Binecuventare sunt in
Arad 30 Mart. 1861

Alu binevoitoriu
Ioannu Episc.

6?3

Iubiti in Christosu Frati si Fii!
Dupo ce speramu ca conditia D. deaca noua ...
ta: ca in anul acestu — prea ... sepotu tine
Synodu Diecesanu, ala ... socotitu, ca deci obiectele
pertractande prin circularulu nostru din 12 Mai
1858 Nro 1078 se ... si la acele Fratiile Vo-
stre atidati respunsurile si parerile cu tota cauti-
unea, totusi punctele mai deosebite cari au fostu
obiectele Synodului erau si se le face cunoscuti:
Terminulu Synodului inca nu e sciutu pentru
ca

ROMÂNIA

ca am insciintiatu toti locurile la locurile unde sunt-
te, deca seu defige in data cea comune face cunoscute fra-
tilor intre olaltă:

1° Sinodulu se va incepe in Duminica acea cea de
mare Dochului santu: asia ca sambeta seratorii
cei chiemati se fie de facia.

2do La sinodu se chiema pe langa Preotii DD canoni-
ci si assessori Consistoriali a.) carii si Archidiaconi
cu Protopopii actuali b.) vice Archidiaconi ordinari
si surogati, c.) unu preotu alesu prin preotii districtuali
ca representante a Tractului; d.) doi mireni alesi
pentru toate Comunele Parochiale corespondenti
comunelor Tractului. Toti acesti vor ave votu decisi-
vu.

3° Pentru spesele caletoriei si sustinerile sedei si
in timpulu sinodului sese tiene datina a se chiama
La unu casu de lipse se pote cere dela ce respectivi
le comune Tractuali pentru suplinirea speselor

4° Insusi care Protopopii de se tiene adunare Trac-
tuale cu Protopopulu Preotii tractuali si cati
mireni alesi si barbati deinsusi care comunele
prefera, si in adunare aceasta sese alege represen-
tanti la sinodu

In acestu modu se va aduna sinodu.

Cea ce se tiene de obiectele pentru tractande in si-
nodu, dupo ce punctele cari au fostu se se desbata in
anul 1858 si pennile toate la acelu date suntu
benecunoscute insa asa de multe, catu ocamtoate
nu se potu lua la desbatere, pentru ca nu se potu in
fiintie in impregiurarile de facia, dupa aceia obi-
ectele pertractande cele mai de lipse si mai de frun-
te ar fi:

1° Organisare Parochiilor din comunitati poati-
posibile prin regulare stolelor si a lucrurilor
pentru acea Protopopii se aduce proiectulu gata
in scrisu dupa acea, cari Parochii se au pute
contrage compunandu intru una Parochia cu
mai putinu 800 si cu mai mare 1200 suflete
anumitu luandu impregiurarile locale

2do Infiintiare fundatiunilor Diecesane e.g.
fundulu

fundulu Crestiloru defuncti; [illegible] orfanali, Die-
cesanu, si manipuloru aceloru.

3o. Ducere unor obstate Diecesane a:) pentru impartirea venitoriloru intercalare b:) pentru clerici casatoriu, c:) pentru conferintie Parochiale. d:) pentru regulare fruntiloru Protopopesci e:) pentru introducere uniformitatii rituale in diferentele sacre, f:) pentru uniformitate si decentia portului preotiescu. —

4o. Dotare dascaliloru, cantoriloru, ridicarea bisericiloru din petra [illegible], ridicare caseloru parochiale dupa cuviintie, infiintiarea scoleloru.

Despre aceste obiecte in 4 puncte espuse, si ancadoua unele, cari prea onorati fratii ventre leau socoti, se va face consultare.

Se ne rugamu pre a bunului Dumnedeu, ca cu darul Duchului santu se ne faca demni si se ne lumineze spre a pute lucra cele placute si primite animei mantu-rului Natu Isu Christu.

Dandu-ve archierica Binecuventare sum in Belu 6o Ian 1861.

Prea bine voitoriul vostru Parinte
Ioann Episc.

2344 / 861

Iubiti in Christosu Frati!

1267 / 337

Eta aci / aladurate va tramitemu 7 Dialogu despre Sinode 9 esemplare tiparite din cuventarile Escelentiei Sale D. Metropo-litu a Albei Iuliei tienute in conferentiele Regnicolare din Alba Iulia cu accia ordi-nuiala: ca acele sa le impartiti intre toti preotii eparchiali mai calificati, pre cum si intre inteligintie i se ai onorati ori romani cu bune sentieminte.

Preotii activi si intregrelandu acesta

35

Cuventare cu tota buna ocasiune poporului sale — fara a abusa cu densa, — sa infiga in anima acelora cunoscintia istoricului seu dreptu si a dreptelora nedispusavere pos sulate nationali, pentru ca triumfulu nos tei nostre cause nationale, numa dela unanimulu si acelasi unanimu nedespartitu statornicu sentiemintu a intregei natiunei nostre va depinde, dupa proverbiulu strabunu: Concordia parvae res crescunt, discordia maximae dilabuntur.

Preoti se destepte in animele credin ciosiloru sei, si acelu nobilu sentiementu, care e nascutu cu romani, — ca de si nati unea romana statornicesce romanesc langa dreptate, poftindu barbatesce deplina egalitate a tuturoru drepturiloru sale politice, dela cari neci cu unu pretiu nu sa va abate, totusi nu voesce stramba tate a face nimeni, cu atatu mai pucinu nutresce ceva dusmanie facia cu alte popora, ci doresce si cauta a face cu ace le una statornica amicitia si adevarata solicitate, pentruca romanulu e convin su de acelu mare adeveru, ca cara si comu na nostra patria nu sa pote aduce la fericire si inflorire, fara numa prin una intielegere fratiasca a tuturoru lo cuitoreloru natiunei. —

Cu propunerunne fratiasca ramanu
Gerla 2. Iuliu 1861.

de binevoitoriu
Ioann Eppt.

1577/861.

Multu onorate in Christu frate!
si Iubite in Christu fii!

In urmarea Rescriptului Inaltului Consiliu Lo cutienatoriu ungurescu de 3 Iuliu 1861 Nro 36899. Fratiloru vostre pentru cea mai stric sa observatiune erasi de nou se perscrie; ca in

intielesulu inaltei ordinatiunei cesar: reg: despre
intregirea armatei § 8. pre unii feciori cari sunt
in clasa I.a si II.a etatei a asentatiunei militari in
semnati, fora oprita iertare (: spre casatoria:) dasi
inscrisu dela respectivulu Comitatu, Destrictu seu
cetate: libera regia, neci de casu se cicumunati
pentru cauzeli suspendoasa prin inaltele ordinatiuni
cheiata, si urmarile in § 44. a acelei ordinatiuni ces.
reg: espuse.

Remanendu archiereasca binecuventare sum
in Gherla 2 sept 1861

de binevoitoriu
Ioannu Eppul.

1451. Iubiti in Xts fratri si fii!

Cadu demultu pe avem de unu opu bisericescu care canonele a S. maicei Besereci Gr. Catholice precum disciplina, asiedemintele, drepturile, si ritulu besereci orientale ortodoxe dein insusi fontane prime, in fientia originale tradusi si le espune: este prebine cunoscutu.

Unu opu ca acesta este „Enchiridionu Iuris Ecclesiae orientalis catolice" compusu prin Rdsimul D. Dr. Ioanu Papp Szilágyi, abate si Canonicu a dieceşei Gr. Cath. de Oradea-mare in limba latina unu tomu 2 fl. [illegible]
Pentru aceea la acestu opu fiindu colectoriu recomendu nu capona in fine ca lu o ceterire [illegible] dein toata [illegible] spre care scopu [illegible] colectia prenumeratiunii.

Remanendu archiereasca binecuventare sum in Gherla
2 octv 861.

de binevoitoriu
Ioannu Eppul.

ROMÂNIA

Noi

Ioann Alexi, cu îndurarea lui Dumnedeu si Gra-
ţia S. scaunu Apostolicu, a Romei Episcopul de Catholicu Aldie-
cesi Gerlei, Abatele pre santu mantuitoriului nostru de
Solii. Prea-onoratiloru frati Vicariepiscopesci, Protopopi
Administratori Protopopesci, si surogati Protopopi, totu
onoratei preotimi Parochiale, tuturoru Clericiloru, Dascali-
loru scolari, Cantoriloru, si Curatoriloru, servitoriloru Bese-
ricesi, si tuturoru crestiniloru dein Eparchia nostra, de ori
ce dregatoria statu, si stare.

Daru, voe si pace dela Dumnedeu Tatalu nostru
si dela Domnulu nostru Iesusu Christosu.

Petrunsu fiind de acea intima convingere cumca numai
scola e postu si calea in stare de a redica pre fia care crestinu-
nea la acea cultura si perfectiune, care invetiatura funda-
torele Religiunii nostre a impusu-o fia carui omu cumca
adeveratu si securu midilocu spre a si castiga fericirea
cea pamenteasca si ceresca, convinsi fiind mai incolo
cumca scolele numai atunce fructele pote aduce deca
vor fi provediute cu invetiatori bine calificati, ce mai
ca competintia deca acestia nu vor fi bine dotati, prin
circulariul nostru dein 8. martiu 1859. Nro 457. ve-am
fostu aratatu fantanele dein care se aru pute in-
fiintia pentru fie care comuna dein Eparchia nostra
unu fondu scolasticu, care prin altu circulariu dein 2 Iu-
liu 1860 Nro 1299. cu acea adaogere am repetatu
acele sfatu parintescu, ca pentru acestu nobilu si la
fericirea cea adeverata conducatoriulu scopu se se satisfaca
obligatiunile capetande dela inprumutulu statului
Durerosu/a ca dein atatea comune parochiale concrediu-
te pastoriei nostre, numai vre cateva comunedii
si capitalul Rodnei, seu vrcoitu a infiintiatu astfeliu
de

desfundiuri, era unele parochii din Marmatia cu
venitu egale pentru dotatiunea scolelor, si a
cumu decurendu spre a nostra mangaiere fu notatu in Cir-
tiuu (Csicso-Keresztur:) au datu obligatiunile inscriu-
tele pentru scola.

Fratiloru si Fiiloru! cu durere am intielesu, cum
ca unele Parochii au vendutu aceste obligatiuni si a
ca spre marea dauna a loru au mai puçinu de inmul-
tiritu loru nominale, sunt insa multe care inca le
pastrare, acestora le dau acele ostatu parintescu ca se le
fasca pentru sustinere si dotatea scolelor. acesta a loru
fapta va aduce fructe nepieritore, si folositore fiiloru
loru, nepotiloru si stranepotiloru, si va aresta cele adeverate
catra inaintarea binelui commun, care fara scola bine
dotate nu se poate spera, vor fi mai puçine contribuiri
scolare pentru aceste, precum sunt pentru acele
comune care acum au fundiuri scolari infiintiate.

Se provocamu dara din nou pe toti fratii Vica-
rii, Protopopi si Preoti ca pe acele comune care se afla inca
in posesiune obligatiuniloru prin invatiatorii potri-
vite sa le aduca acolo ca acela sa le se stiffa ca pentru
scolele loru, candu cea au face sa le de declaratiu-
ne din partea sa, si apoi acesta din prima cu obli-
gatiunile spre mai incolo oficiosa lucrare sa le tra-
mita in locu.

Punendu-ve inca una data acestu lucru de ma-
i importante la sufletu, acestu circulariu sa se ce-
tesca in biserica. Spedenga imparatire Archieresca bine-
cuventare. Sum in Gula 9. octobre 1867

Prea ... servitoriu

Ioannu [illegible]

37 1860

Iubiti in Christosu Frati si Fii

Datoria nostra e a sci Istoria amatei nostre Patrie, dara mai alesu tenerimea studiosa trebue se o scia. Pentru acea cu bucuria primimu scirea, ca Istoria Transilvaniei cu privire la momentele pentru natiunea nostra interesan- te e compusa mai alesu pentru tenerimea nostra studiosa de Ioanne V. Rusu Profes. Gimna. in Blasiu. Istoria acesta va sta din 2 Tomurile, celu de antaiu va cuprin- de intemplarile Transilvaniei din tempii cei mai ve- chi, si dela Agatyrsi, Geti, Daci, pana la bataia de la Mohacs 1526, alu doilea va tracta evenementele sub Principii Patriotici si sub gloriosa casa austriaca pana in dilele nostre. Tomulu acesta va esi pre calea prenu- meratiunei, Tom. I. cam de 20 cole in tipariu va costa 1 fl. v.a.

Pentru acia, din causa, ca cea mai mare ru- sine e a nu sci intemplarile predeceseloru nostre natiu- ni, si a fi straini in istoria Patriei, care ne nutresce in sinulu seu, ba celu nepasatoriu si ne invetiatu in acesta Domenu de judecata cea mai aspra tiu- ra doctoriloru necomunicatoru; acelu dinsulu recomen- damu si apriatu poftimu, ca fratiloru vostre la acestu opu forte folositoriu si pentru inaintarea literaturei nostre se prenumerati, si spre acesta si pre alti se indemnati, de spre efectu se ferindu celu mai iute.

Dandu-ve archiereasca binecuvintarea remanemu
in Gerla 18 octobre 1862

Alu binevoitoriu

Ioannu Episc.

1874.

Noi

Ioann Alexi

Cu indurarea lui Dumnedeu si Gratia sanctului Scaunu Apostolicu a Ro- mei.

Episcopul Greco Catholicu Al Diecesi Gherlei Apostole pre santu mantuitoriului Cristos de delei.

Preonoratilor Frati: Vicari, Episcopesci, Protopopi, Administratori Protopopesci, si Vice-protopopi, toti onoratii Preotimi Parochiale, Tuturora clericilor, Dascalilor scolari, Cantorilor, si Curatorilor, Scrutatorilor Scolastici, si tuturora Credinciosilor din Eparchia nostra, de ori ce deregatorie, statu si stare!

Daru voue si Pace dela Dumnedeu Tatalu nostru si dela Domnulu e Santu Iesus Christos;

Multiamita lui Dumnedeu, ca in intielesulu adeveratu alu invatiaturei lui Christosu sa deschisu acum si natiunii nostre calea cuvenita, care duce la desvoltarea ei precum in invatiatura si sciintia, asa prin urmare si in stare mai buna pamentesca.

Acum fia-care, care are posibilitatea invatiaturei a pute bine, va pute trai cu onore dupa sudorea sa; Cei mai multi parinti nu potu lasa mosii si averi pamentesci pruncilor sei a se micsura ci parta la scola.

Insa multi teneri sunt, cari abe invatiandu si scoli, si suntu siliti a le parasi, pentru ca Parintilor sunt seraci, si nu au cei sustine cu spese la orasie unde umbla fiilor la scola, cati teneri sunt cari au invatiatu cateva scoli insa mai incolo nu potu invatia pentru ca parintii loru si-au cheltuitu toata averea sa cu tenerilor la scola pana acum, si nu potu adjutora mai multu!

Acestea toate si nai credinte am vediutu

ROMÂNIA

mai intorsi delele, etenum toti acesti tineri cu talent frumo-
se si purtare bune, cari daca si aru gata scolele sale, s'aru
face barbati harnici si folositori pentru tota natiunea nostra
remanu ca nescari mladitie tinere ore candu de ce mai bune
sperare, inse acum negrijite, nusunt in stare de a aduce roduli
dorit si imbucuratoriu, ci domna ca granele si florile formose
cari pentru lipsa de roa si umediela se usca; si pentru acesta
tote asteptare si bucuria nostra ce am avutu la inceputu in den-
sele se preface in suparare. —

Toti acesti tineri sunt a intregu nostre natiune, precum au
invatiatu tineri strabunilor nostri romani in multe cheli-
duele, si in roma cele mai vestite scoli, fiindu se adunandu
acolo tineri studenti de in tote partile lumei; asia tineri
nostri trebue se invetie la universitati in orase mai dadiece
ume si la academii, ca se avemu doctori de medicine – dune
sau alte sciintie destepsati!

Cumuenta! de prosti avem lipse, ci mai mare lipse e a-
vem de cunu ca acesti barbati invatiati, cari sunt trumsia
si decora natiunii nostre! De ce cine nu vede ca sintem
datori a adjuta pe tineri scolari lipsiti, ca se si pota gata
scolele, si adjunge scopulu, ca asia adjunsi ore candu a
adjungandu la stari bune acela ce au capatatu de la
noi se resplatesca cu dobenda si multiemita fiilor vostri.

Se gandimu dara pe altarului natiunii fie care
dein noi cate rom pute si cu catu nea daruitu Domnu
dati fratiloru frati si fii, ca darul vostru se fia placutu ina-
inte Domnului ca sacrificiu ..., si ca alte sacrificie
pentru ca numai asia ... flori neamul nostru deca
vom ave barbati harnici invatiati, cari sciendu lipsi-
sele cele multe a natiunii se pora lucra pentru folo-
sului ei. Eru remane ca tineri nostri studenti lipsiti
si de mijloce se pendenenta mangae si adjutoriu, ca
se pota continua si gata cu lipse de adjutoriu,
adjutorul acestu dinnu ... de la noi, pentru
acea dulci frati, si fii, e de lipse ca se facem una
colecta pentru acestu marele scopu, asia dar
rostimu: 1° ca diuo primire acestora dinat-

Propusu s'a în ceea adunare protopopească distinsele şi s'au consvătuitu despre modalitatea strângerii unei colecte, ca în cuvântare bisericească potrivită către poporenii noştri: vinţia aceasta făcându: fiecare preotu în Parochia sa, să provoace pe credincioşii săi, ca tota familia să binevoiască, ca a da în fie care anu câtu va pute în bani seu bucate pentru acestu scopu, premergându Sfinţiile vostre cu esemplulu după putere.

2. Aceasta suma culeasă în bani, seu din preţul bucateloru în bani, cu însemnare numelui fiecăruia care câtu au datu să se trimită încoace în restimpu de doo luni dela primire acestei provocaţiuni în anulu curinte.

3. Aceasta colecta să se facă în totu anul în lunile de toamna, şi suma culeasă să se trimită încă pela [illegible] cândcursulu anului scolariu să se pote împărţi tineriloru studenţi bravi sârguitori în învăţătura şi au purtare bună.

Vă încredinţămu: că nu vom face nici una deosebire între fii Diecei nostre studenţi, ci adjutoriulu ilu vom împărţi celoru mai lipsiţi şi buni, şi împărţire adjutoriului o vom face cunoscută în publicu. Noi cu capitululu şi protopopii gremiali vom adaoge ofertele nostre la ale fratiloru vostre.

Aceasta carte să se citească întru tote Bisericile la poporu; şi în Protocolu să se înscrie.

Data în Gerla 10. Oct. anului Domnului 1861.

Binevoitoriulu vostru în Christos

Ioannu Eppu.

39
2144.
861.

Iubiti in Christos frati si fii

Desi Gazetele romane apara interesele cele adeverate ale natiunii romane din Imperiulu Austriacu, totusi ne fiindu inca deplinu cunoscuta limba nostra Europei s'a simtitu lipsa unui organu publicu Germanu, care se apere interesele nostre si se impinga dusmanoasele pareri si sciri false raspandite prin jurnale straine in contra nostra, cari remanendu nerefusate pre lungu potu insiela opiniunea publica si amagi autoritatile publice, prin urmare, potu fi stricatore causei cei sante a natiunii. — Dorea si trebuintia insa a unui astufeliu de jurnale in Viena din lipsa a multoru mijloce acuma au dobandit corespundintia, ci escelentia sa D. metropolitu acuma in Viena contielegandu-se cu mai multi barbati demni si bravi de ai nostri au aflatu de bune, a re-cerca si a intreba pre redactoriulu Gazetei „Oesterreichische Zeitung" au voiaru spre a deschide lui colonele ale astu-feliu de articli in interesulu natiunii nostre si de aru pute primi pre langa ce conditiuni? care au subscrisele conditiuni: a.) ca si tipu de reconpensare se i se garanteze unu numeru de abonati de 500 sau celu putinu acumu la inceputu de 200 b.) ca publicatiunile se fie scrise intr'unu tonu moderatu, c.) putiulu pre 3 luni se i se puna inainte d.) ca fiindu ca redactiunea nu pre corespunde autorii se se denumesca ca unu individu de incredere, cu care se intre in raportu si corespondintia.

Cu acesta declaratiune se convoira atatu Escelentia sa, cati si ceialalti barbati ai nostri, insarcinandu de una cu dincerea corespondintelorsi si dorea articlilor obligatori de noi pre langa remunerare de 100 fl. a completa sustinendu de una data ca pentru acoperirea speselor se se faca una apelu catra toti barbatii romani despre acestu zelu, patrio, si buna vointia nemijlocita indicata.

Convinsi fiind noi si despre momentuositate a acestei intreprinderi ne provocamu pe fratii

pe proxima inbiginti'e care abonati le pomenitulu
Jurnalu „Oesterreichische Zeitung" a carui pretiu pe
anu e 18 fl. v. a. pret anu 9 fl. v. a. era pe 3. luni 4 fl. v. a. 50 kr.
si cari dorindu in sciintia Limbei Romane nu aru pute
prenumera, aceia se aiute la comunicatiunea Cantoru-
lui insarcinatu cu compunerea articliloru, si esse a aduna
deimpreuna cu pretiulu abonamentului catu mai curandu
acie se lu si trimita.

Dandu-ve archiereasca benecuventare sum in
Sela 20 Noem 1861

de Benevoitori

Ioann Eppul

Am vediutu in 13 Januariu 1862. Teodoru Szabo
protopopulu Districtului Baiei mare.

Nr 60/862

Iubiti in Christos frati si fii!

Cu privire la circularulu dein 10 Octombre 1860 Nro
2003. ni se face cunoscutu ca abecedare, legendare si ca-
thecisme dein midiulocu a 20 kr. v. a. exemplariulu, si cathecisme
mici a 10 kr. v. a. sau trecutu si sporirea dupa acceptare, prin
urmare aratu acei frati Inspectori scolelor Districtuale
cari pana acum nu au scrisu a vere, cine fiindu nulis ...
da, casa si ... cari vor avea trebuintia se le aduca,
pentru ca compunatiune pentru cartile trebuintiosa, cari prin ...
te nu se pot aduce, se afla si arethmetica calculatiunei
cu cifre si in cope a 53 kr. exemplariulu, cara pe cumpe ...
care Docentu, ajutoriu dupa ce a cumparati o da fratiloru
intre sine dispuna. — Pre langa aceasta, toti aceia
cari anca nu au trimisu pretiulu pentru cartile locuri
anul trecutu pe acceptare date, ca negresitu se le trimi-
teti. Ramanendu in Sela 13 Januariu 1862

de Benevoitori
Ioann Eppul

Despre cartile de Scoala si Cunoscutu Dascalu
Cathecetiar.

40

2337 ex/1861
2247.

Iubiți în Christos frați și fii!

Primindu de la Excelentia sa Locotenentele consiliului Re-gescu de Ungaria D. Comite Mauritiu Pálffy Nr 291/861. No 11741. prin care ne face cunoscuta începerea Dregatoriei sale, ne simțim provocați ca mijlocirea celoru concredute prin Maiestatea sa din patriile noastre să le sprijinim, cum oficiul ne este încredințat amintire: cel. Precum noi de bunăseamă pentru aceea totdeauna ne-am convinsu din esperiința și din cele nobilele decursulu trecute Maiestatea sa C. R. ca-și încă înfiinirea Inaltei Patriei noastre a tuturoru naționalitățiloru ei, și și dulcei noastre națiuni. De datoria noastră e a noi detiinarea credinței și aspirări noastre cunoscute cele pastorali, și căci a Evangelie ce-să domnitoriu cu aceea de Excelenția dara cu încelegere a vedere impăciuita aceea pace în liniștea comunei. Se cunoscute prin dispozițiunile octroyate în organisarea Patriei facute suprimire cu multiamite oficiali puși după pretenderea voia poporului ca să producerea unui stat pacinicu.

Pentru aceste noi numai atribuim că se întâmplă din lipsa neînconjurarea ca interesulu comunei nostre Patriei și binele locuitoriloru națiuni fiecăreia cu acestea streinătăți din causa: ca pentru certele națiuniloru din Patria, nu se poate susținea pacea și liniștea publică fără octroyare și streinătatea Dregatoriloru politici; apoi nu fost la legiloru cele de 1848 națiunea Romana nefiind declarată de națiune politica, și nici prin legile din 1848 fiind recunoscută ca națiune cu [illegible] împreună cu cea maghiară au sosit timpulu: ca națiunii noastre să i se recunoscă dreptulu de fiecare, și să-i dea perfecta egalitate a drepturiloru politice cu celelalte națiuni.

Pentru aceasta credemu că [illegible] Dieta care va putea compune certele între naționalități, și mai tare la națiunea noastră Romana ale dumneavoastră înălțimea națiunea noastră cu alte surori națiuni cari sufere sau bucuratu până acum

de aceste—

drept, și așa dieta va restitui pacea și frățietatea
cea adevărată între naționalități; credemu că dieta
va pune capetu statului ostrogatu și provisoriu, va
restitui olimele legiuite, va organisa Patria, și va
alege organele administrative în sensulu legiloru,
așa vomu intra toți binefacerile constituționalismului
și ale legislațiunei inaugurate de cuvintele Diplomei și a
Rescriptului monarhicu Împărătescu din 20 oct. 1860.
ca aceste se dobândimu suntemu datori. —

2:le Damu toată onoarea oficialiloru noi de provisoria
guvernare de maiestatea sa puși, le aducemu vii
mulțumiri pentru purtarea acestora blândă și loială to-
te lucrurile loru îndreptate spre binele Patriei se
arătamu că suntemu și pacei publice și a ordinei bu-
ne, că suntemu cuvântători și ținători de legi, ca avemu
legiuită purtare și simțiminte nobile nutrimu în
pieptulu nostru: spre aceste ne deligemu. —

3tiu Voimu dorința și Poporul nostru românu pre-
cum cu alte surori națiuni asa mai alesu cu frații
magiari să se porte cu cea mai curată amore de dea-
proapele său, cu toată ocasiunea să se dovedească ani-
caldura și iubirea de dulcea frățietate, de acea
ca deci românii nesuporu în pace cuvintele prin
și politice a magiariloru, totuși nu suntu inimi-
națiunei magiare, fora numai cauzei. —

Perfecta egalitatea și îndreptățire națiuna-
le politică dându și națiunei nostre române spe-
ramu în viitoria Țiara a Ungariei care avemu
ființia pre adaosă legalitatea pacei cei mai folosi-
toare pentru aceia

4° Se ținemu cu toată bunavoință, cercându toate
terenulu de amicia și de împreună cu toate
colocuitoarele națiuni, se încunjurămu toate cele
le politice, toate faptele, cuvintele și orice ocasi-
ține care ar putea de Demonstrațiuni
politice

seu ari pute provoca la scarba si amaratiuni, ca numai
asia putemu sperá ca si alti se contiia tiinutului nationale
nostru! Fia care si-i imbrace nationalitate sa se cuvine ca
se onoreze spre a altuia. —

Numai asia si pana la Dieta Ungariei se ne apropiemu
prein una emulatiune de umanitate de in bine de apropi-
lui nationale una de alta. Noi numai se fim ca cei mai
dein antaiu multiamite acestu contiinti, cari se devin
si in lespirare lucratu cu numai momentu si a Dieti, care
trebue se faca un sfertu ca adeverata ca ajutorinului
Dumnedeu, la care n'incetatu pentru acesta serviciu,
gemu. Aceste tote cari si cu alta ocasiune vi leamu
pus la anima sa ve fiti poporului si cleului dein
Districtulu Archidiaconatu intre nisce priinciosi cercuri
publicarea

Dandu-ve archiereasca binecuventare sum in
Gherla 31. Decem 1861.

deobsce voitoriu Parinte
Joanu Alexi.

No 96/862

Jubiti in Christosu Frati si Fii!

In urmare Rescriptului a Inaltului Consiliu reg:
de Ungaria dtto 30 Decemvre 1861 nru 69799
si dtto 5. Fauruarie 1862 nru 3868 pentru acurata
constiintia si strinsa implinire orice persoana taiedu-
se ce in timpurile de curindu trecute, nica si studii
principali (: Kolgebireli :) andonu estare spre casato-
ria la tineri obligati spre militia.
Pentru acéia dupa ce tenerii acesti dein clasea
a II a conscriptiunei, si ca casatoriti se pun in rola
in militia, si dein acesta causa familiele loru
potu patimi scadere.

Drept aceia în urmare cercularului guverniale din 6 Febr. 1861 no 4904 prin aceste sunteti strinsu opriti a cununa pe teneri dein clasa I și II-lea de armata fara de cartare capatata dela Inaltul Consiliu immediate adresata de Iurisdictiunea respectiva Comitatensa Districtuale seu cetatina.

Dat de catre Ochirica Beneciventatoare din in Versec 15 Fauraru 1862

Al beneciventatoru
Ioann Eppul

2312/861

Iubiti în Christosu Frati și Fii!

Cursurisul Inaltului Provin[illegible] Guverniale de dto 18 Decemb. 1861 no 3008 ni se face cunoscute: ca strinsu vi se impune: ca [illegible] [illegible] [illegible] toti [illegible] cele imparatesci și aerariale și [illegible] ale satului orasului și proprietarilor private [illegible], nici sa [illegible] nici sa se facă pagube și incendiu în paduri; pentru ca dupa legile penale din 27 Maiu 1852 și Instructiunea [illegible] dein 29 August 1853 prevaricatorii [illegible] și predorii padurilor au a se aspru se va pedepsi cu cea mai pedepsa, chiaru cum se pedepse cu furi și tâlhari de [illegible].

Mai incolo toti satenii sunt indatorati a uni ca acesti oameni sa-i prinde și sa-i stradea la puterea politica.

Dat din Ochirica Beneciventatoare din in Versec 21 Aug. 1862

Al beneciventatoru
Ioann Eppul

Iubiţi în Christos Fraţi Preoţi!

No 173. Cu Rescriptulu Inaltului Guvernu de Ardealu
dto 20 Ianuar No 1429 a.c. ni se face cunoscutu: ca
dupo articolulu 21-lea al Preainaltei Maiestatei Sale
Ces. Reg. Apostolice cu ordinatiunea din 8 Ianuar
a.c. Nr 2222 ex 1861 data, acesta: ca studentii Uni-
versitatilor straine proveduti cu putere a castiga
testimonie scolastice primite de catre statulu si
Imperiului austriacu sa pota fi scutiti de la intrare
in militie sub acele conditiuni sub cari se scutescu
si studentii din tiere imperiali nascuti.

No 442. Cu Rescriptulu Inaltului Guvernu regescu de Ar-
dealu dto 25 Ianuar No 937. a.c. suntemu provocati, ca
dupo ce in mai multe tieri ale monarchiei s'au
intimplatu inundari de ape, prin cari s'au causatu
forte mari pagube si multi locuitori s'au facutu
nefericiti miseli lipsiti de mijlocele traiului
celui de toate dilele; si dupo ce pentru usiurarea
acestoru lipse mai s'au asiediatu una Comisiune
sub presiedintia Exc. S. D. Ministrului de statu in
Vienna, care ablatele si ajutoarele date pentru
ajungerea lipsitiloru le primesce si imparte ce la acesti
miseli si nefericiti lipiti.

Dreptu aceia in urmare Preainaltei Disposi-
tiuni a C. R. Maiestatii Sale Apostolice din 11 Fauru a.c.
cu tota sirguinti'a si energi'a fie cari in Parochie
sa se adune mila in bani - seu in bucate
prefacunde in bani dela ori si fie care bunu
crestinu catra dar de buna voia, - marturisindu acelu
Parintelui Dumnedieu, caci precum nu va cercatu
prin una asemenea pedepsa - asia tramite acele
stiinsa acestei mile pana in Duminec'a Tomii, casi
noi indata se potemu tramite la Inaltulu Guver-
niu de Ardealu, pentru grabnica tramitere a acestui aju-
toriu la Viena precum nadajduimu.

Dat in Sela 4 mar. 862

al bine voitoriu
Ioannu Sputo

Iubiti in Xs Frati si Fii!

In urma Rescriptului a Ex. Consiliu regescu locotenentoriu de Ungaria dto 28 Decembre 1861 ~~Nr~~ 74501 se perscrie: ca dupace cu Intimatulu aceluiasi Cons: dto 8 Prier 1824 No 10265: s'au publicatu ordinatiunea, prin care: daca: Congrua parochiale prin stramutarea unui fundu urbariale din mana Catholicului in mana Protestantului, ar patimi scadere atunci congrua Parochiale se se veniteseca din fundulu Religiunei. Pentru aceia, daca unu fundu urbariale din mana Protestantului vine in mana a Catholicului - ca intrega giva congrui pentru acestu fundu data se nu se scora ni competentu din fundulu Religiunei, Protopopi mai alesu au tienere conferentiele proprie a se supraveghere si objectulu acesta dupo ordulu seu petrecatandu, casurile orumarcarei unui fundu ori ce acestu urbariale in manile Catholicilor se le faca cunoscute la ordinariatulu Diecesanu ca acele se se suspende la Inaltulu Consiliu.

Dandu-ve tuturoru ca Benecuvantare sunt
in Gherla 10 maiu 862

de Benevoitoriu
Ioannu Eppu.

~~No 419.~~

Iubiti in Xs Frati si Fii!

In urma Rescriptului a Inaltului Consiliu Locotenentoriu regescu de Ungaria dto Januar 12 a.c. Nr 5505 in legatura cu Intimatulu dto 28 Decembre 1861 Nr 70781 pentru cunoscentia si indreptare vi se arata: ca dupace tabelele formulare precise si nesarite ... tele locuri a testimoniiloru scolare pentru scolele Dumineceloru ale Dumineca, se competentiandu: pentru scolele Capitale, Reale, Normale, Triviale se afle in toate limbile intrebuintate: precum in limba magiara-Germana, magiaro-romana, magiaro-rutina, magiaro-slavica sau

tipariu in Reg. Typographia a universitatiei ungurese din Buda, tiparu precum espeditiunea modul..., si dupa aceea indata sentypar cu in aceea typographie.—
Pentru uniformitate in testimonie scolare, saraculu la noi [illegible] si limba fliului si numerul testimo-niolor se [illegible], seu se [illegible] adresandi la Directiunea Typographiei, [illegible] indata se [illegible] espeta Exemplarii [illegible].

Dandu-ve [illegible] ca Benecuventare [illegible] in Skole 10 mai 862

[illegible]

[illegible]

No 571/862

Iubiti in christos frati si fii!

Cu dulce a animei ... onoratore recerca de dto 20 faur 1862 din partea Comitetului espositiunei din provincia Coronă adresata, in care se cere: ca dupa ce adunare generale a Asociatiunei Transilvane in Sabiu in ... anului trecutu au decisu ca venitore adunare se tiene in Brasiov in 28 Julie 1862, cu ocasiunea adunarei acestei se fie si una espositiune de producte, manufacture si arte, cari au se fie tote numai din mâni si economie Romanesc. — Espositiunea acesta urmara din fire asociatiunei Transilvane acarei scopu este inaintarea culturiei romanilor fora nici una marginire numai la unele ramuri ale vietii sociale, precum si totu una data progresu in moralitate publica si privata.
Pentru aceea si noi nu putem bucura din adincul animei nostre, candu avem acesta benevenita ocasiunea: ca fiecare si totale producte, lucrurile manilor, si resultatele stenelelor nostre, cari dovedescu cuprinderi si stradania trupului, cu si gradulu culturei mandiei si ca pura si simtirile animei a poporului nostru — se arata intru una espositiune industriale ca aceea care se fi ce din antaia si Vestitu seu Multiemtului Dindul ce am ajunsu timpulu, in care si noi se fi espositiunea nostre dupa asceptare altore natiuni inaintate in arte si maserii toate vezi dupa puterile nostre.

Pentru aceea binecuvantandu: ca acela poporu le mai culte se vede folosu espositiunile industriale

Cu cât mai multe avem noi de a primi la espusețiuni[illegible]

Cine nu ştie: că productele şi manufactele noastre încă nici interne nu sunt pretutindenea bine cunoscute? şi dacă nu le cunoaştem, cum le vom putea preţui folosi?

Mintea, anima şi mâna poporului român este o fântână de resurse nedesecate; că de la Dzeu este dăruit cu însuşirile de lipsă, ca fericirea pământească şi cerească a o putea dobândi.

Treziţi-vă fii dormiţi ai strămoşilor noştri români! lucraţi şi fiţi diligenţi în toate cele bune şi de folos; cercaţi mai întâi împărăţia lui Dzeu şi după aceia toate celelalte se vor adaoge vouă! obicinuiţi-vă bine şi să nu lăsaţi timpul nefolosit; căci de el va fi [illegible] care seama de la voi ca şi de la servitorul leneş [illegible] cum aţi folosit mintea şi mâna voastră în facerea lucrurilor de lipsă şi folositoare? cum aţi petrecut timpul vieţii voastre, în lucru sau lene? dat-aţi exemple bune prin [illegible] voastre fiilor şi fiicelor voastre? sau prin lene voastră [illegible] şi în [illegible] lor [illegible] spre [illegible] şi aşa [illegible] după lor [illegible] temporare şi cea eternă, în locul de bunăvoinţă!

Dupre aceste fraţilor voştri toate aceste spunându-le poporului deşteptându-l şi îndemnându-l cu toată [illegible] în blândeţe cu sfătuiri părinteşti, se cuvine spre aceia: ca din poporul nostru se iee parte cât se poate mai mulţi la espusețiunea, carea se va face în Braşov la 25. Iulie a. c.

La trămiterea productelor şi a manufactelor se pot face mai uşor şi fără multe spese; comitetul espusețiunii la îngrijit: ca pe la toate cetăţile şi oraşele mai de aproape, câte o casă neguţătorească va fi însărcinată a primi productele, manufactele şi obiectele ce vor veni din respectivul ţinut, şi a le expeda la Braşov, prelângă [illegible] mai eftin. Apoi [illegible] se spuneţi poporului că toate aceste producte şi manufacte şi orice se trămite la acea espusețiune, se vor da înapoi la respectivii proprietari, numai [illegible] le au trămis [illegible] după [illegible] în [illegible] spectatorilor se va da proprietarilor

seu dace proprietarii vru voi, le prenda[illegible] pe seama fondu-
lui asociatiunii transilvane etc.

Cu cele adeverate pastorale si asteptamu dela fratiile vostre
ca cu intielegtiune pastorale si zelu patrioticu nationale
[illegible] si continuati in acestu obiectu de mare importantia
pentru desvoltarea poporului nostru in tota privintia, carele
conduce la fericirea lui precum si cea materiale, asia si cea
intelectuale si morale. Despre cele implinite veti referi
aici la ordinariatu.

Dandu-ve archierésca binecuventare, sum in Gherla
17 mart 1862

alu binecuventatoriu
Ioanne Eppul.

463

Iubiti in Christosu frati si fii!

In urmare intrecurcatorilor inscientiari din partea
nostrilor Illustrii chefi ai comitateloru in acesta Dieceza
ingramaiete, prin care ne au conscientiatu: ca pentru ina-
intare in cultura morale si materiale a poporului, tote
mediocele insusirilor statatorie voru [illegible],
si pentru conlucrarea la acestu scopu si Iubirile vostre sunteti
provocati.

Pentru aceea demanuentu provocati: ca pentru cresterea
poporului in cultura morala si materiale recunoscuti fra-
tiile vostre din tote puterile, destepta-ti poporulu, cu-
ne in ordine buna scola, si privegiati asupra frecventarii
lui si asupra frecventatorilor si candu va-ti intimpina greu-
tati atunce cu tota increderea ve puneti in cointielegere
cu diregatorii sale chefi comitateloru, si cu deregatorii
comitatense, si prin convinci ca veti fi ajutorati pen-
tru delaturarea greutatiloru [illegible]
[illegible] in alteloru intentiunii pentru desceptarea
si luminarea poporului.

Dandu-ve archierésca binecuventare sum in
Gherla 17 mart 862

alu binecuventatoriu
Ioanne Eppul.

1026

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

Candu cugetamu: ce suntemu, si de unde amu venitu
atunci intristare pentru statulu culturei presente
era bucuria pentru statulu trecutu cuprinde animele
nostre. Vedemu: ca multi frati si fii ai nostri mai dom-
nu s'aru fi purtatu catra natiunea sa si aru fi facutu
mai destulu chiamarei sale, deca si-aru fi adusu aminte:
de ce genu sunt, si tot deuna si-aru fi tienutu inain-
te ochiloru destinulu seu, si datorintiele sale!
Remasitiele stralucitelor familii care candva cuvi-
intiele sale catra natiunea si-au esemple de imitatiune
in tota lumea si au versatu radiele scientieloru si bu-
ne minunile artiloru frumose, au devenitu, mai cele mai
ditii subtiri a arborei una data puternice!

Consciintia despre originea, tarie si demnitatea
familiei radica pepturile nepotiloru si le animesa
ca se calce pre calea ambletei de stramosi sei, si de se
fe ca demnu de densii. Precum celelalte natiuni sau
ingrigitu si au descrisu familiele sale cele stralucite
era debue se descriem si noi familiele cele de frunte
a natiunii nostre.
Pentru aceia de multu nutritulu doru alu animi-
loru nostre va se se implinesca, dupa ce Maritulu Dom-
nu Vicariu Administratoriu Carolu de Balasfi ku-
kölö: prin stimata scrisore de romain 1862 ne-
au insciintiatu ca in interesulu asociatiunei pentru litte-
ratura romana si cultura poporului nostru, s'a proiectu
atunci pornirea adunare ... in 28 Iulii c.c. una stati-
stica a tuturoru familiiloru nobile romane din
Monarchia Austriaca; deci ne amu aflatu: ca da-
toria la comunicatiune se o impartimu cu fratii si fii
nostri, cu acea cuviosa rugare, ca ca si toti de
incredere se conscrie toti familiile nobile intra acestu

propriu aflatore, si pana in 8. Iuliu a. c. cal. nou nesmin-titu sele tramiteti aici la noi, cari consemnatiune inscrisele pri-le voru transpune indata la mai naltulu Domnu Curatoriu.

Asceptamu: ca Fratiile vostre cu totu zelulu veti imbra-tisia lucrulu acesta si dorintiei dupa potentia veti face destulu.

Intru intemplare dupre resultatu pre terminulu defiptu vomu afa instituite.

Dandu-ve Archieresca binecuventare suntemu in Gerla 8. Iuni 862.

de binevoitoriu
Ioanu Eppu.

N. 1106.

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

Cu durere observandu noi acésta: ca unii dintre Fratii Protopopi cercularióle Diecesane impartasite dela Ordinariatulu nostru, au nu le cerculedia in Tractulu sale, au acele forte tardiu le facu cunoscute Preotimei, apoi si unii Preoti currendalele tramisa prein Fratiele vostre nu le inscriu in Protocolele Parochiale, si currendalele acéste le tienu forte indelungatu la sene, de unde apoi s'au intemplatu si pana acum'a multe defecte si pedeci in Guvernare, — dreptu acésia: ca reulu si abusulu acéste se se sterpésca Fratielorn vostre strinsu vi se comite: ca tote cercularióle Diecesane dupace s'au reintornatu dein Tractu, se le retramiteti la Ordinariatulu nostru, ca asia sa putemu fi convinsi ca ore fostau cerculariulu la fia care preotu, si catu le tienutu la sine, si

éra ca se nu se pota escusa neci unulu ca nu lau vadiutu acela; pentru acea fia care Preotu pre dosulu cerculariului va inscrie diua percipiarei a improtocolarei si a espedarei cerculariului, care de va fi pre una filera intréga, totudeauna trebue se se acopere cu alta curata, ca pentru acurata efectuire vi se concrede.

Danduve Archieréscu Benecuventare sum. In Gherla 18. Iuniu 1862.

de Benevoitoriu
Joanu Eppul.

№ 1605.

Noi Joánu Alexi

cu Indurarea lui Dumnedieu si Gratia santului scaunu Apostolicu a Romei Episcopulu G. Catolicu a Diecesei Gherlei, si Abbatele Preasantu Mantuitoriului Nostru de Lekér.

„Dam voe si Pace dela Dzieu Tatalu si dela Domnulu Nostru Iisusu Christosu!"

Anima Nostra s'au bucuratu in Domnulu, vediendu ca voi Iub. in Christosu Frati si Fii, sunteti inavutiti cu darurile cele adeverate pretióse ci dein partea Intielesului si a volici, avendu nu numai scientia ceea carea servesce la deslegarea unoru intrebari subtili, ci aveti scientia acea, carea este rodisóre, si patrunde statulu animei, si cunosce mediulocele, cari potu face pre omu se sporésca intru faptele cele bune, si cu carea Invatiatura cea

Evangelicésca si Apostolicésca si indrep-
tarea vietiei crestinesci o cunoscuti.

Intieleptiunea acésta nu e omenésca
nici politicésca, ci este acea Dumnedie-
ésca si crestinésca, care invatia a face
acele mediulocirii, cari mai multu folo-
sescu sprea marirea lui Dumnedieu, si
pentru mantuirea deaproapelui, pentruca
„Pre Preoti iau pusu Duchulu santu ca
sa pasca Baserica lui Dumnedieu" Fapt.
Apost. 20, 28.

Pentru acesa nu potu retace machni-
rea sufletului, care au venitu asupra
nostra deintru acesa: ca unii frati si
fii ai Nostrii au inceputu a cugeta des-
pre niscari lucruri cari nu se tienu
de sfera activitatei loru, si niscari pa-
reri au datu la lumina tocma si in
Foile cele politicesci in publicu, cari
cugetesa abatu dela spiritulu Asiadie-
mentelorul Baserecesci.

Acestea asiadiemente suntu legile Ba-
sericesci cele de obsce, cari cu una inte-
legere si cu una voia s'au facutu dela
tota Baserica ori adunata in saboru in
tota lumea, ori impraestiata de aice
urmeza: ca tote legile Basericesci forte
cu mare cucernicie si umilintia sa cade
se le priminu, si se le tienemu, ca sco-
pulu pentru care Baserica pune legi este:
la sierbirea si marirea lui D-dieu mai
multu sa crésca, si acei carora sa punu
legile sa sa santiesca si mantuiasca.

Mai alesu clarea Preotii trebue se tiena
acestea asiadiemente cari le au intema-
iatu SS. Parinti in adunarile cele Baserecesci,
in cari s'au datu santele acele Canone si legi.

Pentru ca le nime nu cauta atata ochii al-

tora, catu caute la Preoti cari suntu pusi
ca una lumina in luminariu. Pentru ace-
ea Santele Sobora si D.diesci Parenti aven-
du inaintea ochilorn aceste, asia graescu:
„nemica este, care pre altii mai multu
purrurea se'i invetie frica lui D.dieu, de-
catu viatia si esemplulu celoru ce s'au san-
titu pre sene si'erbintiei cei D.diesci; drep-
tesia asia trebue Preotii cei ce suntu chie-
mati in sortea Domnului se'si intocmes-
ca viatia si tote naravurile sale, ca cu por-
tulu, cu obiceiulu, cu cuventulu si cu tote cele-
lalte lucruri nemica alta fora numa ce-i
cuvenintiosu si cumpetatu si plinu de
cucernicia se se veda intru ei, si de pace-
tele cele mici, cari loru mari le aru fi, se
se ferésca, ca faptele loru pre toti se'i ati-
tie spre cuvenintia!"

De e orecumva de lipsa scientia, acésta este
de lipsa Preotului: cu buzele Preotului, dice
Domnulu, voru pazi scientia, si dein gura
lui voru cauta legea, ca este angerulu Dom-
nului Sabaoth" Malachie 2. 7. Ca sa nu
audie dela Domnulu „pentruca tu ai lapa-
datu scientia, si eu te voiu lapada pre tene,
ca se nu Preotiesci mie" Osia 4.

Sa nu ve amestecati dara in ideile si cuge-
tele intielepciunei lumesci; nici lasati ca
altii se ve conduca cu nescari intipuiri
seau reforme in Disciplina Basericei
nostre, carea renduiéla noi o amu luatu
dela Apostoli si Santii Parinti, si carea
ca-si unu prescumpu Palladiu trebue
se o pazimu nevatamata, si se o lasamu
ca una mostenire santa, neimpuciunata
si ne atinsa urmasiilor nostrii! Sa
nu ve slobóziti in Desbateri: ca ce aru fi
de streformatu in Disciplina, seau in ren-
duiala cea din afara Basericesca, precum
se vorbeste dupa cerintiele tempului? ca
aceste renduieli le au asiadiatu Santii/

Parenti luminati de Duchulu santu, pentru ca aice este limanulu mantuirei sufletelorn, si angiratore si sigura spre dobindirea fericirei cei vecinice si temporarie.
Sa nu parasiti linistea sufletului si incredentiarea si odichna animei in Domnulu! Sa nu va uitati neci una data: ca grigea despre tienerea a totei renduieli Basericesci, ei incredintiata Fratielorn vostre si a dea Domnulu se astepta, ca se fiti Pavetinitori credinciosi a poporului, si se cunosceti, ca nesocotintia ve aduce perere de rea si adunca amaractiune! Sa nu sa abate animile vostre la sintimiri lumesci, neci mentile vostre luminate cu invatiaturi Dumniesci se se inaltie: ca si cum ati sci seau ati vede acumu ceva mai bunu si de folosu, de catu ati invatiatu in Santele carti. Sa nu intre cugete in animile vostre casi cum Pre Santitulu Patriarchulu nostru Capulu celu vedintu alu Basericei lui Christosu nu ar purta grige de noi, pentruca totu Disciplina, si renduiala, Ritulu si ceremoniele Basericei nostre voesce se o sustiena si ove sustienea nevatamate precum de ne numerate ori, dara si de curundu eri sar batoresce sau dechieratu. –
Aceste tote nu pentru aceia leamu spusu voe, casi cumu dora nu leati sci, – ci numai ca sa se destepte cugetele unora, si se le punuti bene la animile vostre ca se se indulcesca acele in darurile Dumniesci, carii suntu in voi spre zidirea poporului credinciosu in implinirea Evangeliei Domnului.
Mangaierea si bucuria animei nostre cei Parentesci voi sunteti in Domnulu, precum si lumina si sperarea poporului voi sunteti in Christosu; pentru aceia aveti bune grige de turma sufletesca voa incre.

dintrieto, carea cu tota anima se lipesce de asiadiamentele Basericei, tota asia precum tiene moravurile cele cuviose, a strabunilorusei; paritu credintiei si negatata fidelitate catra Majestatea Sa, fiindu cu alipire, de plina ascultare si supunere, catra toti mai marii si Dregatorii pusi pentru chivernisirea Patriei, precum pana acuma, asia si deaci inaintea, premergendu cu esemple bune credinciosului poporu. —

Suntemu incredintiati: ca dupa santa si inalta chiemarea vostra tote aceste ca amenuntulu recugetandule si pastrandule, cu sirguintie le veti implini, si veti ave dragoste impreuna cu poporulu nostru precumea cu toti fratii nostrii cei de alte neamuri, cu care conlocuimu: ca „Dragostea tote le sufere, tote le crede, la tote nedesde are, tote le rabda, dragostea nici una data nu cade" I. Corinth. 13. 4.

Aceste suntu de lipsa la tota fapta buna, ca se fie crestinesca, si asia vrednica de resplatirea Dumnedieesca.

Era noi danduve Archieresca Binecuventare suntemu in Gherla 15. Iulii 1862.

Preaiubitoriulu vostru Parinte

Ioannu Alexi m. p.

№ 1105.

Multu Onorati in Christosu Frati!

In urmarea repetitelor recercari, si acum era facute aici la noi prin Ilustratile sale DD. Chefi ai Comitateloru respective, Fratiloru vostre pentru strinsa si acurata implinire se comite, si se impune: ca dupa ce prin Ordinatiunile si cerculariele unor numitilor

78

DD. Chefi comitatensi, la DD. Iudi Cercuali date, si érasi acum de curundu repetite, acestora strinsu s'ai demandatu: ca de scotérea platilorn si Competintielorn ale Preotilorn si Dascalilorn, precum si de starea cea buna, si repararea Basericilorn si a Casei Perochiali a Inpreredificatelorn de densa tenetorie, si a Scolelorn bine se grijésca cu cea mai grea sarcina a respunderei, precum si de amblarea pruncilorn la scola cea mai acurata grija se porte; — pentru acéia acum dara numa Fratiele Vostre veti fi causa déca in privintia Basericilorn, Caselorn Perochiali si Scolere, platirei competentielorn sale si ale Dascalilorn, frequentarea pruncilorn la scola seau in doritulu succesu alu invatiaturei scolare se vorn afla oresicari scaderi, si se va dovedi si mai incolo, precum in multe Parochie una nepasare nutrire a Preotului respectivu catra scola, si invatiatura scolara!

Dreptu acéia pentru tote scaderile acéste numai pe Fratiele Vostre remane sarcina respunderei cei mai grele, ca sunteti indrumati, ca in tote aceste se cereti ajutoriulu Deregatoriei politice, care fara intardiare in cele de trebuintia vi se da; — si nu ve veti escusa cu acéia: ca nu dobinditi asistintia in efectuirea scolari lucruri de folosu, — cari vi sau impusu, si este santa diregatoria a le implini totudeauna cu tota acuratatia. —

Altcum cu propensiune frateasca sum in Gerla 8 Iuliu 1862

In absentia Ilustritatei Sale
Dlui Episcopu
Ioanne Anderko homorodanulu
Vicar. Episc.

№ 783.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Din causa: ca in urmarea Rescriptului Inaltului Consiliu reg. Locutienetoriu alu Ungariei dto 1. Aprilie Nro 18854 a.c. se scria: ca Escelentia sa D. Locutienetoriu alu Ungariei, calatorindu prin Ungaria a intratu si in unele scole, in care a aflatu aerulu forte coruptu, din causa: ca scolele nu se Svente, si nu se aeresca cu aeru curatu, si acesta provine de acolo caci unii Docenti sunt si Notari, sari prin urmare nu potu sta de crescerea tenerimei, si apoi unde numerulu tenerimei trece preste 100, acolo se se aplice unu adjunctu, era unde trece preste 200 acolo se se aplice doi Adjuncti in sensulu §lui 52 din Legile pentru scolele Elementare a anului 1845 toti in sensulu 63 Oficiulu Docentiale trebue sa fie deosebitu de celu Notariale despre tote aceste Fratiele Vostre ca Inspectori Districtuali si Parochiali Locali sunteti insarcinati cu acea insarcinare; ca pentru incungiurarea acestoru defecte, strinsu totu de cum se se ingrijiti si dispusatiunile de lipsa se le faceti. Despre alta parte amu [illegible] cu dati de astadi la Inaltele locuri pentru intreprinderea mesurilor spre imbunatatirea starea Docentilor.

Altcum cu deosebita plecare si onore sunt
in Gherla 20 Iuni 1862.

In absentia Ilustritatei sale
Dlui Episcopu:
Ioane Anderko Canonicu de ...
Vicar Epis. ...

№ 1644. Multu Onorati in Christosu Frati!

Dupace s'a observatu ca Relatiunile periodice din Diecesa, prin cea mare parte a Fratiilor Vostre, nu se tramitu aici la Ordinariatu la tempulu seu, de unde apoi pentru unele,

79

cari suntu a sa susterne la locurile mai inalte, dela acelasi ne vinu mai multe urdiore, ba si altucumu pr... neregulata tramitere a ace-lora Guvernulu Diecesanu e impedecatu in afa-cerile sale, — dreptu aceia vi se perscrie: se provocati si se indetorati pre Clerulu subor-dinatu, ca pre venitori ingatirea si tramite-rea la tempulu seu a atinseloru Relatiuni periodice se fia mai acurati, era pre aceia cari in asta privintia aru fi negligenti seau nepasatori numai decatu sei aratati la Or-dinariatu. Totu una data se perscrie: ca Fratii Protopopi din Vicariatulu Marmatiei Rodnei, si a Silvaniei tote relatiunile peri-odice de acumu inainte, numai prin Ofi-ciulu Vicariale se le susterna aici.

Altcum cu propensiune fratiésca sum in Gherla 14 Iuliu 1862.

Subsemnatii Illustritatii sale
Dlui Episcopu:
Ioanne Anderko Homorodeanu m.p.
Vicar. Episc.

Multu Onorate in Christosu Frate Protopope, N: 1671.
Si Onorati Preoti!

Trista esperientia ne invatia: ca in poporulu de clasa de diosu, si mai alesu intre alu nostru domnescu moscari superstitiuni, care nu numai vadescu pucina cunoscientia religionaria acelora, ce le suntu si spre stricatiune materiale, ba inca prin acele se patéza si Preotimea imputan-dusa negrigintiei ei, si culpandusa cari cum naru intorce destula grigea spre luminarea si cultura religiosa-morale a poporului. —

Asia tocma ne incunoscientiaza Inaltulu Guvernu Reg. in 30 Maiu a. c. N. 108-65 despre unu preiudetiu asia superstitiosu ivitu in unele Comune a Tierei, ca adeca locuitorii Comuneloru acelora serbeza Vinerile, si nu numai densii nu lucra nemica, ca si pre altii, nici si pre cei de alta Confesiune i oprescu si i impedeca dela lucrurile Campului, intrindu-se cu decia speranta preiuditiosa: ca prin serbarea acesta voru delatura grindinea, si alte nenorociri dela tiarinele sale, — si suntemu provocati a collucra intru sterpirea unoru abusuri si superstitiuni ca aceste.

Acestu Guvernu Diecesanu cu atatu mai tare condemneza unele preiudetie ca aceste impedecatorie a Industriei poporului, si daunose pentru subsistentia lui materiale, ca cu durere observéza, ca candu acela de una parte din capulu seu, si dintru unu conceptu preiuditiosu isi forméza sieşi serbatori, de alta parte Duminecile si Serbatorile Decretele prin Dumnedieu, auctoritatea Basericésca si potestatea cea Inalta stabilite nu le tiene cu Santienia, ci intru acele padiasca tirgurile, ambla in tote laturile cu carele, seau de se si contiene acasa, indesnesce Birturile, ba inca in dilele care dintru unu prepusu preiuditiosu isi propune ale serba, si de sa retiene de lucrari manuali, petrece in Crisme ne precependuse ca lui Dumnedieu mai placutu lucru n'ar face padiendusi economia sa, de catu ce petrece in beutii.

Pentru aceia: din scopulu sterpirei reului acestuia din poporu, acestu Guvernu Diecesanu pre Fratiele Vostre ve provoca ca pre concrediutii grigei Fratieloru Vostre Credintiosi, cu totu zelulu pastorale, si neobosintia sei invetiati si se le espuneti, ca a tiene alte serbatori si rituri, afara de acele care sunt inainte, si

stavirita de santa Baserica, e una superstitiune culpose, desonoratorie si vatematoria marirei lui Dumnedieu, pentru ca se astepta efecte supranaturale dela unele dile, carora Dumnedieu nece candu leau datu virtute de a produce efecte suprafiresci.

Insa voimu se fimu bene intielesi, si poporeni instruati, ca nu se desfiintiéza Dumineciile si sarbatorile cele legate, ci tocma li se impune evlaviósa si cucernica tienerea acelora, — ci numai acea nu li se concede: ca si de sere se stramute dilele lucrului in serbatori, de orece dilele lucrului pentru acea sunt de Ddieu lasate, ca intru acele prein sudorea feciei sale se-si castige totu insulu mediulócele traiului; apoi Ddieu se prea-maresce si prein lucrurile mannurilor, si sirguintia fiesce carui'i este placuta, — tiena dara densii cu tota sanctiunia serbatorile prescrise prein auctoritatea Basericésca, petreca una viatia adevaratu crestinésca, si asia vom fi binecuventati de Ddieu intru tote.

De aci ca se se convinga poporanii mai lamurite despre desertatiunea credientiei sale carea o arunca in serbarea unora dile ca aceste, va fi un scopu deca tocma intru acele, tocma Frtiele Vostre ve veti deprinde cu unele lucruri a le economiei.

Cata e pentru Clacile de Duminecea si Sarbatori, in privintia acesta veti ave de a ve conforma Decretului Ministeriale esitu in 26 Iuliu 1855 Nro $\frac{9365}{1624}$ unde se dice: ca in tempulu lipsei estreme, sau la amenintiarea unei tempestati, seau a undei apelorn, Preotulu locale se inputernicesce in Dumineci si serbatori, dupa implinirea cultului divinu de sera adeca dupa vecernie, se faculteza pe locuitorii la nescari lucruri a campului. —

Altucum candu acestu Guvernu Diecesanu ve provoca sa Circularulu acestu Protocoleloru Parochiali sélu induceti, si cuprinsulu acelui cu totu caldura alu afectiu se nisuiti, intru aderentia afectelor fratiesci remane
Gherla 15 Augustu 1862.

A M. O. Fratieloru Vostre

in absentia Il. Sale D. Episcopu
serevitoriu frate in Christosu:
Ioanne Anderko Homorodanulu
Vicar Epis[c].

N: 1270–1772 / 1862.

Multu Onorate in Christosu Frate Protopope!
Si Onorati Preoti!

Atatu Inaltulu Guvernu a Transilvaniei sub N° 11,515 catu si Esc. Locutenentia a Ungariei sub N° 33,143 provocanduse la Benignu Gratiosulu Intimatu Caes. reg. dto 11 Maiu a. c. N° 7984 emanatu, aduce la publica cunoscientia: ca acei Oficiali a Esactoratului militarescu cari sunt aplicati la orecare despartieméntu a acestuiasi Esactoratu si tragu leafa annuale mai puciné de 900 fl. v. aus. numai asia se potu cununa catu ti ricere decá acesia in intielesulu §. 29[lei] a Foiloru Legei Imperiale N. 284 a anului 1854 de respectiva Jurisdictiune a sa militaresca spre pasirea la Casatoria voru reproduce facultate.
Acestu Gratiosu Intimatu Protocoleloru

11

Parochiale pentru acéia vati lu însoria ca acea la se se serbésca spre venitorime în cásurile emergente de conósura si îndreptare.

Care altucumintrea afecte fratiesci sum în Gherla 8-a Augustu 1862.

Alu Fr. Vostre

în absentia H. D. Episcopu
voitoriu Frate în Christosu:
Ioanne Anderko Homorodanulu
Vicar. Episc.

2292/862

Iubiti în Christos Frati si Fii!

In urmare B. gratiosului Intimatu alu inaltului consiliu Locotenentialu ungurescu 5. aug. a. c. nro 66557. — 6. aug. a. c. 66353. — dto 4. aug. a. c. nro 66551. s'a dispusu: ca în Gimnasiulu R. cath. de 8. clasi în Satu-mare, si în cele de 4 clase în Baia-mare, si în M. Sziget incepandu dela anul curinte 1862/3 Religiunea se se tradee în limba materna a studentiloru. Mai încolo: ca limba Romana ca studiu obligatu pentru tinerimea nationale Romana în tote clasele se se invetie; si dupo ce prin Prea inalta ordinatiunea Imperatesca de curte dto 20 septemb. 1862 Nro 13456 s'a dispusu ca la obiectele Invatiaturiei cari dupo planulu Invatiamentului trebue se se tradee în limba ungurésca, acei studenti nu sunt de catu ari sa ungurésca, în sensulu B. gratiosului Intimatu dto 12. Sept. nro 75207/1861. Esplicatiunile si traducatiunile, respunsurile, si cele lalte dupo lipsa si putinta si forá deceva mai potinta, inca sila se se pote intampla si în limba romana.

Mai încolo prin superveneata ordinatiune de curte s'a concesu ca la aceste Gimnasie pentru indetoriria

intre-loru nationali si Religionari a studentiloru de
crestiunea romana una dotatiunea de Profesore de lim-
ba romana si impreuna Cathechetu gr. cath. cu salariu
annuale de 600 fl. v. a. din fundulu Religiunii si
alu studieloru, impartasa-mare si din cassa civitatensi
eara in cth. sipte 300 fl. v. a. si interimaliter se si distri-
bue.

Dupa acie, dupa cele multe ale nostre recursu-
ri mai alesu alu 8. Iuliu a. c. Nro 1303. apoi 9. maiu
a. c. Nro 152 acum prindendu [illegible] diecesa sa in a-
tunca nostra forte folositorie dispusatiuni [illegible]
din studieloru intre lumina data se comunicare
cumca acum s'au si deschisu concursu pentru
complinirea Cathedrei acestei de Profesore de lim-
ba romana si cathecetu, terminulu concursului a-
tuni [illegible] a. c. pentru acie [illegible]
ca cari voiti se vi[illegible] pentru un a din aceste ca-
thedre intitulandu recursulu la Inaltulu Con-
siliu reg. Locutienentiariu ungurescu, alaturandu
documentele despre etatea, religiunea, statulu
[illegible] vocatiunei si studie, cunnoscinta limbe-
loru, si mai alesu despre scientifice calificatiune
in limba romana, si harnicia de Cathecheta
gr. cath. asemenea si ocupatele pana acum ser-
vitiuri sunt de a se indrepta cu documente. —
Recursele asia intocmite si cu documente
necesarie [illegible] stempel provediute se le trami-
teti acie la noi celu multu pana in 10. Noem.
a. c. candu acele indata se le putemu susterne
la acelu Inaltu Consiliu Regescu.

Dandu-ve Archieresca binecuventare
sum in Gherla 17. oct. 862

alu benevoitori

Ioannu Epul.

ROMANIA

82

904/803

Iubiti in Christosu Fratii si Fii!

Observandu-se: ca unii dintre Preotii nostri in Xtosu
Eroni – in contra legiloru si a SS. Canone Bisericesci
Santa Taina S. Botezu o servescu seu in casa Pa-
rohiale seu dupa una datina vechie forte, la pof-
ta si dorirea parentiloru botezandu-lu – in casa aceloru
unde apoi facandu-se ospetiu si petreceri, se dedese anu
lucru si ospetiu, care se intimpla nenumerate abusuri,
dein cari urmeza certe suplecari si procese forte
dese intre Preoti, faciele Bisericesci si poporeni;
dupa aceea: ca tuturoru aceloru preveniri
se se pune capetu, vedemu de bine si de lipse se
stabilimu intre acei nostri si ve concede: ca a-
cesta a nostra ordinatiune pentru strinsa observare
sub responsabilitate si pedepse comunicandu-o
cu clerulu si poporulu Preotului, se le impuneti:
ca S. Botezu – afora de aceia impregiurare
de cumva pruncula botezandu va fi debilu, seu
va fi ceva lipsa mare, numai si numai in S.
maica Beserica ... servire deceamai strinse
datorintia sa si tieme dupa cum poftesce ordinu
de la Beserica a dreptu ritualulu nostru, Pravilari
si SS. Canone; care ordinatiune apoi in tota cercula
ondae dein cuventu in cuventu se se improtoco-
lese. Dandu-ve Archierescea Benecuventare
remanu in Gherla 10 Martiu 1868

de Binevoitoriu.

Ioanu Episcopu 935

Iubiti in Xtosu Fratii si Fii!

Dupa ce nu cu putina ne indesdulire am ob-
servatu, ca unii dintre fratiile vostre Ratio-
nile

percepti si celelalte colectiuni periodice nele-
tramitendu regulatu cu finea fiecarui semestru si anu dupa
cum este prescrisu, si dupa ce prin acesta neregularitate Gu-
vernulu Diecesanu in afacerile solutorie impiedecu, era
de alta parte unele calculatiuni fiindu a se suspende talo-
nele mai inalte, deca acele la tempulu seu nu se tra-
mitu, nesce focu urarii si imputatiuni, drepta aceia
Deci in asta privintia acesto forin afacerile Diecesanu
care insa deu lips'a provocatului, candu de cumva pen-
tru a face acelora cete trei patru urzorii, unde de mul-
ori eu fuiu provocati, Fratiele vostre de nou sunteti
insarcinati, ca nici cele amintitele colectiuni cu fi-
nea fiecarui semestru, si ace cele anuali pana in 25 De-
cembre s. n. a fiecarui anu la oficiulu Diecesanu
ale tramite de strinsa datorintia sunteti, ca din
contra, deca nu veti causa sufficiente Fratiele vostre
veti fi sedusi in sema fundului viduo orfanale
care cu 10 fl. v. a. suspragendu-ve se deci onorariu si
din solariu, anume inse la ne tramitere regulata
la tempulu seu a colectiunilor, causa principala
precum scimu ceea pana acum a fostu neseriositatea pa-
rochiloru, Fratiile vostre in aceasta senu impiedecati
ca dupa une provocare fiinta in ainte de terminu
in aste privintie facendu catra clerulu tractuale
sosindu terminulu solutionarii deci ca ti ve
au venitu, era pe acele cari voru intardia cu de-
sebe, fara causa sufficiente de indeumati ale aduce
insusi in persona aicia la ordinariatu, unde ce se
pe pe langa alte clogenne ceteva ora vandepune
pe sema fundului viduo orfanale respectivu 5 fl., si
collectarea la 2 fl. v. a. cari aratiore se voru respunde
dela officiu [illegible].

Deci dar aceasta anostra ordinatiune pentru
stricta observare si acomodare tramitendu-se, cu
clerulu se o comunicati ca in Protocolulu Parochiei
le scrisere in totu cuprinsulu ei.
Dandu-ve Archiereasca Binecuventare deli ramanemu
sum in Sibiu la 10 mart 863

Ioannu Episcopu

No 1021
863

53

Iubiti in Christosu frati si fii.

Fiindca cu ocasiunea facutei in a. tr. impartiri a Casdo-
ru fundationali intra Diecesa Muncaciului si Gherlei de
dismembrate, si catra acesta Diecesa unite, cati pentru
casa fundului viduo orfanale multi preoti sau dolu aicea
restanti si detori in atinsa casa, cu acea espresa dechiara-
tiune in procedulu Impartiatiunei sub No. 10 cuprinsa; ca de
ca oarecare preotu sau ale capitalu anului 1863 s'aru pute
legitima inaintea oficiului Diecesanu muncacianu: ca
suma cu care este deci indemnatu acelu Diecesanu oficiu
Diecesanu asplatitu, acelasi sunt deobligatu ca o va depu-
ra si inferi in suma capitalului din acestu fundu
pre acesta Diecesa repartiata. —

Pare dara ca daca doara oricari dein Iubiti-
le vostre numaru simti detori cu suma, cu care
este ingreunatu, si daca aru are la mana documinte
cu cari s'aru pote legitima inaintea preamintitului v.
oficiu Diecesanu muncacianu, acesta se o pote face pana
in capitulu a. c. pentru ca acei cari sunt in adeveru
detori in fundulu atinsu, acesta a sa datorie se o
depusa fora de a fi impresurati, amu aflatu de lipse
ca in aci sup. alaturata consemnare, se ve facemu cu-
noscutu numele detorisiloru, anii restantieloru, si su-
ma totale a datoriiloru: ca aru se nu implu se neamica
in celu mai scurtu tempu cu care in consemnare aceasta
se afle inscrise a... Era Vedii Protopopi sunteti
sarcinati cu o carare atingatoru sume a preotiloru dein
Districtele sale si acele acestui oficiu Diecesanu ale
se ... cu mai currendu.

Preotesele veduve, si orfanii a proportione sunt forte
multi, acestoru numai asa li s'ar va pute da unu ajutoriu
competinte, deca preotii detori voru inferá in casa fun-
dului detoriele sale: spre ce nu numai dupa statutele
Diecesane intaritu prin praxa continua sunt deobli-
gati dara ajuta acea ca cei mai multi au platitu dato-
riele sale, deci cei mai putini nu se potu retrage.

Altucumu [illegible] resultatele [illegible]
impartasire archiresca binecuventare sum in Gherla
10 Februarie 863.

de binevoitoriu

Ioannu Episcopu

Nr. 1022/863

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

De oarece multi dein Iubitele vostre interessinde dupo sumele cu care vati deobligatu la fundulu Orphanotrofiului Diecesanu de mai multi ani nu leau depusu, candu orfanii preotiloru Romani in continuu dela Unghvaru pana la capitulu a tuturor sau intretienutu pentru aceia cu ocasiunea introvenitei in a. tr. dismembrarei fundului orfanotrofiale intra Diecesa acesta si a muncacsului, intre unii de restante preotii romani, cari acelui au fundu pe anii trecuti i competeo, nu leau platitu aceste din capitalulu banilor acestei Diecese obvenitu sau subtrasu; dandu mise in acesti alaturata consemnare sumelor tuturoru detorisiloru la fundulu acesta; ca dara deuna parte capitalulu fundului orphanotrophiale obvenitu parochiiloru dismembrate dela Unghvaru se se poata redintegri, parte ca sa se poata face succursu numerului celui mare a orfaniloru preotiloru dein parochiile acele, Fratiile vostre prin acesta sunteti provocati: ca in alaturatulu elenchu cuprinsii detori fara intardiare si fora de acusa in privintia acesta incaminatu sului se platiti; insarcinandu-ve pre toti ca sumele atinse de preotii detori dein Vicariatele sale sale incasare si lunga consemnare platitoriloru acii se le subministre.

Dandu-ve Archierescu Binecuventare, d'in Gherla 20 Prier 1863.

Al binevoitoriu

Ioanu m. p. Eppu.

Iubiti in Christosu Frati si Fii!

In urmare B. gratiosului Intimatu alu Inaltului Con-
siliu Reg: Locutienentialu de Ungaria dde 21 Apr. 863
Nro 27363 Iubiriloru vostre pentru opiata cunoscintia
publicare tistiica implinire se face cunoscutu, ca Inalt.
Con: Reg. a facutu rugarile Majestatea sua Ces: Reg. Apos-
catra studenti catolici priniti fora invoire ordinarea-
tului Episcopescu cath. respectivu, si Reg. Cons. in institute-
le si scolele protestantice (si alte [illegible]) se elibera acea
libera de examinatiuni scolastice si anume cu primirea in scoli
publice nici se pote face la asemenea de maturitate acestei roga
sa fie aprobatu prin pre gratiosa ordinatiune Imperat.
ca aulica dto 19 Mart a. c. Nro 1767. Dar cu acesta In-
tentiile [illegible] asupra Parintiloru se primeasca
lora fora licentia dela Episcopu scolile protestante de
a frecventa.

In urmare B. gratiosului Rescriptu alu Reg. Consiliu 718/863.
Locut. de Ungaria dto 22 Dec. 1862 Nro 54479.
[illegible] Dirigatoriuloru Comitatense
fiindu sa impuse ca de scole se grigeasca, si intre
[illegible] scolare se de mana de ajutoriu Protopopi-
loru; era si Fratiloru vostre [illegible] se impune
ca se dati mana de ajutoriu la Jurisdictiunile
civile pentru tienerea de cei catu bunu si cor-
ducatoriu la scopu mijlocitoriu scolare si le
indemnati pe parinti la frecventarea scolelor si
totdeauna mai intaiu cautati intre ca Proto-
popii cerandu ajutoriu si sprijinire la Jurisdictiu-
nea civile, si numai atunci se recurge la Ordi-
nariatul Episcopescu, deca Jurisdictiunea civila
nu va arata ajutoriu potrivitu.
Dandu-ve archiereasca binecuvantare sum in
Ghula 20 Maiu 863.

alu bine voitoriu
Ioannes Popu

No 1015

Iubiţi în Christos Fraţi şi Fii!

In urmarea B. gratiosului Intimat al Inaltului Consiliu Regiu Locotenential de Ungaria dto 18 Aprilie 1863 nr 21616 se demanda că după ce maiestatea sa ces. reg. apostolica modificatiunea unora Dispositiuni a legii de stampe şi competentia (bélyeg i illeték törvény) de din 2 octobre 1850 au lasat in locu şi o anatiune de la 1 Janu 1863 şi preste Ungaria, şi acesta sa publicata prin preaaltele Consilii la Dregatoriile respective în legatura cu B gratiosulu Intim: al Inalt Consil reg de Ungaria dto 6. faurari 863 nr 2023. Fratilor vostre se demanda ca feste care grabu a observare acestei legi de stampe, şi care articolele tabelare din matriculas moriloru sau nu li luari:

Dandu-ve archiereasca Binecuvantare sum în Siala 22 maiu 863

Alu binevoitoriu

[illegible signature]

1213
863

Iubiţi în Christos Fraţi şi Fii!

In urmarea B. gratiosului intimatu al Inaltului Consiliu Reg. Locotenentialu de Ungaria dto 4 maiu a. c: nr 30759. Fratiloru vostre şi tuturorra Parochiloru şi Administratoriloru de Com: tu: şi pentru castigare datiloru statistice în privintia institutiuni scolastice le se imparte tabelele nao scolare dupo comitate, cercuri şi tinuturi ad Deci Dregatoriele politice au inceput.

1) Tabella lit. A. — 2) pre urma acestora a parochii anulare generala litt. — 2. Tabela

ROMANIA

pentru ridicarea ole comunica cu direcțiunea
scolelor gimnasiale, reale, theologice, după fe-
lia de religiunea acatolica sau reformata.
Fratiile vostre încatigare și comunicarea acestor
date statistice adoptimana de căldurosi dorgeo-
rilor politice și confesionali.

Dorinduve a chiarei binecuvântare sunt
in Sibiu 8 Iunie 863

de binevoitoriu
pentru Ilustritatea Sa Domn
Episcopu Alexandru [illegible]
dela Capitulariu

No. 666/863

Iubiti in Christosu Fratii Vostri!

Observandu noi cumca multi dintre Fratii Pro-
topopi, fi noștri Parochi, și Docenti cum și comunele
nu și împlinescu detoriile sale catra scola asia cum
ar fi pofti, am aflatu de bine ca afara ca nencetati
urmatoriei aduse instructiuni cum si impor-
tire ordinelor pentru obiectele de invatiamentu cu
urmatoarele adaugeri: 1° ca fratii protopo-
pi, Docenti si representantii comunelor dintre Fracti
si cercuri [illegible] la unulocu dicte
[illegible] acesta, împlinindu-se [illegible]
[illegible] acele poruncite; care le impo-
tricole, fie cine au ale lor [illegible] ordinati-
unilor [illegible] carele aduce cu sine.
2° Cu acesta ocasiune se vor folosi dupa
inaintare acestui importantu obiectu, osebi
la respandirea cartilor scolare [illegible],
ce nu sint, ni compromitie [illegible]
[illegible] comitetele [illegible]
[illegible] dupa mai multe ordinatiuni
[illegible], dupa cum acum [illegible]

in 15. Janu 1865 nr 97. se despre solutiune cadintie-
lor Invetiatoresci. Docentii plangă instructiunea lor
vend ecopie si impartire orelor si aceasta pentru scoa-
lii aceasta aplica.

3.° De aceasta impartire vom avé, tineri actiune
atentiunei in propunere obiectelor sale, cate si
Parochii in propunere Religiunei si tinere catechi-
satiunii.

4.° Deci pentru scolele populare sateşti, numai ob-
iectele dein impartire orelor sunt prescrise, toti
docentele cu cunoscintie istorice geografice nu
cu sama la propunerea legendariului. Se poate estinde
la istoria acomodate etatei invetiacelor, din
istoria Patriei, cu osebire privire la acesta natiunei
noastre, cand dacă se vor spune intr-unu modu
popularu, vor face osebita impresiune in fragede-
le animi.

5. Pentru cându amu avé una carte de econo-
mie se se deprinde prunci practice osebite cul-
tura gradinelor, altoiilor si pomilor, si
de invetia a sapa gradina si a semina scolegiurii
a sadi si a altui pomi cum si a semina si pe-
ri. 6.° Tot asia practice sasi propune Aritmeti-
ca practice in capu si pe table fiindcă asia si mai
lesne o invatia, si deca o invatie ramane in capu.
7.° Asemenea Catechetulu sa propune Istoria Bib-
lica a testamentului nou si vechiu, intru modu
noratiunu si se se deduce invatiatura morale
care obiectu asemenea mai multu folosu se adu-
ce decatu are invetiă de vorbă. —

8.° Decand adeci in durarea lui Dumnedeu amu
luatu frenele Guvernului acestei dieceze, am
purtatu grigea, ca prin barbati demni sa se
compune carti scolastice, dein cari am alesu
cum catechismulu mica, si de mai lacu, acum
neci una alta carte a aplicare catechismului
cu icone seu si tiparitu si altele precum
catechismule mare, Istorie biblice a noului

și vechiu testamentu, numai Abecedariu intogmitu acum a se vorba și pe celelalte cu încetul au carora urma, și precum pana acuma acesti prevenitorii se vor afla ocilo scaunu recomando spre acceptare asemenea acestea se afla la ordinariatu Geografia istoria nationale romane de Dl. M. [illegible] in brosure pretiulu unei 20 cr. a ambelora 40 cr.

Cu toate spre implinire și comunicare cu respectivii Preoti și Docenti tractuali scriu [illegible] [illegible] 20. mart. 865

Al binevoitoriu

Ioannu [illegible]

ad Nrum 666/865

Instructiune

Pentru Protopopii ca Directori scoleloru tractuali

§. 1.

Activitatea oficiului Protopopescu in privintia scoleloru din tractulu sau, se estinde asupra invetiamentului și disciplinei morale, a culturei [illegible] acestoru a scoleloru poporale, prin urmare elu ca Directoru are a avea una deosebita bagare de sama a.) asupra Parochului ca Directoru locale, b.) asupra invetiatoriului c.) asupra Comunei.

§. 2.

Protopopulu va inspectia cum acestia se implinescu datoriile insirate in instructiunile pentru dinșii și daca va baga de sama ca careva dintre acestia nu și le implinescu cu cuviintia, la intrebuintia toate mijlocele ce ii sunt impuse pentru indreptare, numai candu toate au fostu zadarnice se areta la respectivele Antistii mai mari

§. 3.

Deca in vreuna comune nu este edificiu

la casa scolare sa se vedemu ca Protopopu a se aduce cartile de se fie intru ca se fie cu putintie din materie solide si dupo ci unu planu reducendu le acia; insa in cointielegere cu iurisdictiunea civile, care are si mediloacele in mine spre acestea daca nu vo mai de bunu ~~samu~~ voie. —

§ 4.

Deca cercua docente se se alege prin Carodea alumni capace competintii bisale, atunci oficiulu Protopopu e datoriu acele mesuri a lua si pune in lucrare in sensulu circularielor din 27 Iuniu 1862 Nr 2569. cari se fie in stare ca docentele se fie de competintie; si de cumva aceste mesuri nu ar folosi atunci se arate officiolatului cercualu politicu

§ 5.

Deca communele, seau privatii acusa pe docente pentru [illegible] contra lucrari, se intreba mai antaiu Preotii si dupo primirea raspunsu dice se va decide asupra, nu in semnatu, ve comisiunei spre obiectul, care in lucrari mai insemnate va merge insusi in faciea locului si de cumva afla ca comisu Docentele vre una crima, atunci se depune, si arata iurisdictiunei civile spre [illegible], ere, si Ordinariatului spre cunostiintia era candu se va dovedi ca Docentele cumu nemorale, [illegible] [illegible] in [illegible], cu prunci, si unu cercetoriu de crime, atunci arata Ordinariatului [illegible] de asupra;

§ 6.

Fie care Protopopu are una data intru unu anu de a face visitatiunea scolare si anumita [illegible] se fie de facie la esamenu cu ceste ocasiune sa se nisuie a si castiga unu deplinu cunoscintia:

a) Cercetu toti pruncii si pruncele de [illegible]

la 12 ani regulatu scola, in sensulu statuteloru
inalte ordinatiuni si carii dela 12 ani pana la 15
repetitoria in Dumineca si serbatori.

b) ore docentele si catechetulu tienu regulatu
ordulu prescrisu pentru invetiamentulu si catechisatie.

c) ore tienu disciplina scolastica si tinerimea
conportesca cu carcere morale.

d) ore consemnatiunile a catalu pretiositatea
tinerimii si mentiune obiectelor propuse, catalogu
cercarei scoalei portare cu tota acuratetia si ordi-
natiunile statelor pentru cercarea scolei impliniti.

e) ore acela proprie casa si Docentele au una propria
tare ... morale.

f) ore antistitia comunale, si Inspectorele civi-
le sunt amici ai scolei si nesuntu cu a inaintia
binerile scolei.

g) ore scola in stare bune seu se se afle, Dire-
ctorie esecute ... [illegible] ... au fi de lipse.

h) Cu ocasiunea tienerei esamenului va observa atita
la intrebarile Docentului si a catechetului cum si la re-
spunsurile tinerimii din cari poterne cunoscu indeca
sciintia si priceperea amboloru facia cu tinerimea

i) va lua abagademe la scrisorile tinerimii

k) Dupa sfirsirea esamenului va lua a prinde
dela acesti numele celoru mai studiarii
librari scolari, cu ... si de cati competintia ei
va premia cu carti seu bani cari serviciu sau
din casa comunei sau a bisericei.

l) ... tinerimea va lasa cei cari nu au cercatu scola
acesti, cum si cei cari au mainitatu cercetarea

m) Deca va observa ca tote suntu in ordine bune
atunci va lauda pre toti cei competinti, pre Do-
centele si ... pre antistitia comunale si inspecto-
rele civile provocandu-i ca si pe scole conducerea cu
puteri unite, iara deca au observatu nescari

scadori, cîva provoca, acele și venitoriu dispoziți

nii) Protestate aceste va duce Protocolu, și totu cu aceste ocasiune va împle și rubricele din tabela informa prescrisa pentru docente, ca asia apoi se poa face o alta relatiune a capitolului au[illegible] pentru ofie carui anu la ordinariatu, dupa cum san demandatu cale să și indrepte scaderile acele celeva se de si ~~[illegible] capitolului [illegible]~~, asia dalpsc. —

Totu cu aceasta ocasiune va onde [illegible] scolastice, deca sunt [illegible] la ordinariatu, una data cu celelalte scrisori scolastice. —

§ 7.

Protopopulu va purta grije: ca in fie carea se- la să fie unu inventariu pentru starea scolei, și a[illegible] dinsa trebuintie, carea va avea spesaie dela [illegible] antistitele Comunale, și inspectorulu dintre scola- riu.

§. 8.

Asemenea va avea grije Protopopulu: ca Docentele să-și toate afacerile și scrisorile sale oficiale să duce Protocolu anume, în care va inscrie, și toate ordinatiunile date de la ordinariatu, seu inspectorului Districtualu, seu alte oficiale Parochiale [illegible] aceste adeca inventariule și Protocolulu lo va vede Protopopulu și atunci ca o ocasiunea visitatiunii

§. 9.

Deca în tractulu carui Protopopu se afla Preparandie [illegible] de a cerca [illegible], candi- datu, [illegible] grije ca nemenea [illegible] inve[illegible] tulu [illegible] dupa principiele regule [illegible] cultura Romanale a candidatilor sali afle [illegible] timentulu seu, Elu are a face la esaminele Teoretice și Practice, [illegible] clasificatio-

nile

şi de acea calitate de abilitate, cu unu cuventu
ale acelei agiuria celor ordinaţiunile statatoare pentru
darea invĕţiămentului in atari institute a sustinere
disciplinei şi a se efectua.

§ 10.

Protopopulu are de a purta grije ca docentii se inain-
teze in cunoştintele şi cultura practicului, cum şi
in canticile Besericei; spre ajungerea acestui scopu
li se comenda a carti a tinere şi citirea a omnicului
scolei şi a altora foi de ce va observa, ca careva dintre
invetiatori cu totulu in de regulu in cultura cumu-i şi ale
de prin urmare nu respunde cerintielor scolei a-
tunci pre lunga amenintiare, si apoi şi se pune unu
terminu in care are se de unu esamen inaintea Inspec-
torului Diecesanu, pre care apoi pre lunga Comitetu
are se lu detronate in tempulu vacatiunei.

§. 11.

Pentru statiunile vacante mai bune, cu sa-
tiune de la 80 fl. v. a. in susu va de scrie Protopopulu
pe viitoriu concursu in foile noastre nationale, in-
dicandu esamenu cu insemnare venitului, apoi
dintre concurenti va candida daca vor fi mai multi
trei cu cointelegerea Parochului şi a Comitetului co-
munale, şi candidatiunea o va substerne Ordinariatu-
lui dimpreuna cu documintele respectivilor negre-
silu pana in finea lunei Septembre a fie carui anu,
si acele proporunduri care in cele statiuni mai sla-
bite se numi diurnele, insa idioti nici de cum.

§ 12.

Protopopulu va ave grije ca docentii se depunda
pre invetiatorii in cultura pomilor şi a altoru
ramuri de economia pentru care scopu va starui ca
din pamenturile comunale daca nu este gradina
lunga scola se se dee atata cat va fi lipse.

§ 13.

Asemine în timpul vacaţiunei va aduna pe Docenţi Districtuali spre a-şi complecta Pedagogia examinândui, atât din aceasta cât şi din obiectele prescrise pentru şcolele elementare.

§ 14.

Una osebită grije va purta: ca şcolele de duminică, ca deosebitoari pentru tinerime eşită din şcolele elementare, să se introducă pe unde încă nu sînt şi să ţină regulat duminica dela 1 ora pîn' la 3 după amiazădi, când apoi să începe la înserare.

Pentru Parochii ca Directori locali

Referinţele Parochului către şcoala sînt de a fi: ca învăţătoriu a Poporului în ale sfintei beserica, despre datoria acelui de a susţine şcoala de a trimite fii la şcoala, cum şi despre folosul şcolei; 2. ca învăţătoriu al religiunei în şcola, 3. ca în nemijlocitu supraveghiatoriu a Docentului seu ca Directoru şcolei Parochiale.

§ 1.

Parochului are sânta datorie a învăţa pe poporul sufletului său încredinţat, în a-i apăra la toată ocasiunea binevenită despre datoriele ce le au părinţii pentru pruncii lor, mai ales atunci când au prunci de-a se căsători, cununaţiuni adecă, să nu cunune pruncă ce nu înţelege şi frica lui Dumnezeu care nu au în şcole deprinsu.

§ 2.

La alegerea sau adunarea pruncilor când au primit sfântul botez, dacă dintre părinţi unii nu vor trimite pe prunci la şcola, apoi aşa pruncii ... insuficienţă ... solemnu ... Parochii rămîne ... judecatorilor ... să stăruească a învăţa.

§3:

Se arata mai incolo folosele poporului celemari ce provin din scola, caci numai acele popore si natiuni potu spere una stare maibuna cari se nevoiescu a face progresu, atata in cultura morala catu si in sciintie si in maiestrii acele inse cari se lenevescu sau sentind greutati in invatiature acea tota remanu in tota privintie in [illegible] [illegible] scolori altora

§4.

Ca toti prunci fora osebire de sexu se porta cerca scola, Parochulu cu uno citva septemani inainte de incepere scolei, va atrage preoti cari sunt abili de scola, din matricula botezatilor adeca de la 6. pana la 12 cati in rezolu acestu poporului apartin ca acestia sunt datori a cerca scola si acesta se va incepe in tota anul in urma ordinatiunii Guvernialé din 13 Mai 1857 No 6313/777. 1856. publicata prin Circulariulu Ordinariatului dto 22 Julii 1857 No 1154 in 1. Octomvre va tiene pana in capetulu lui Julii. apoi consumatiunea ora [illegible] Docentului spre ai compune [illegible] sub presidiulu conspectului protocolului si observare [illegible].

§5.

In Dumineci inainte de ce se incepe scola(a) [illegible] [illegible] [illegible] preotulu S. Liturgie cu toata solemnitatea [illegible] [illegible] [illegible] cu [illegible] [illegible] [illegible] cu Maria [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] in Scaunu [illegible].

§6

Parochulu va purta grige, ca toti prunci dupo consumatiunea dat Docentului ce [illegible] [illegible] la scola, si [illegible] [illegible] acesta dela 12 pana la 15 ani scola de Dumineci, si [illegible] [illegible] lar.

Docentului care e datoriu a face în toate dzilele catagrafi-
na va vede cumcă unii Părinti sunt cu totului ne-
nitenti în privinţa tramiterii pruncilor seu la scola
să-i dojeni mai antâiu. Dupo aceia cu interve-
nirea antistatului communale să deoaste dalişa a oficio-
latului cercuale cu pedepse banice în sensulu
ordinaţiunii dein maiu 13 1857, cari apoi se vor
folosi pentru şcola.

§ 7.

Ca învăţătorii de Religiune în şcola, seu ca-
techetii corespundiatorii pentru propunerea a-
cestui obiect importante, mai ales preoţii după
seu de mandatu adecă lunea, mercurea şi Sâmbă-
ta dela 8 pono la 9 oare. Acesta datorie să
bine scie lui adecă santa ca să scrie Litur-
gii, treie predici, şi a învăţătura creşti-
nesti în Dumineci şi serbatori şi cu dumnitorii
1. Sânte prin urmare nu numai va asemina
pruncilor ce se învaţă dumnedzeu dar va ţi a şti-
la după regulele catechetice cu esplicareşi
cari învăţături le pruncilor.—

§ 8.

Parochului i se pune a grije, ca şi Docentul să se pre-
dumbisuinea cu învăţăturii în acelu modu cum
Docinsul au esplicatu în anumite oare prin urma-
rea are a se face la catechisatie.

§ 9.

Parochul ca celu antâiu supraveghetoriu a Docentului
sau cu Directorele locale are de a grige asupra
purtarii morale, şi a diligenţei Docentului, cum şi a
methodei în propunerea învăţământului; şi spre a se
convinge despre acesta să se ducă mai desu în şc-
la învăţare mai delungatu spre a vede modulu

ARHIVELE NAŢIONALE

pregiudiciu, si deciunva observare vreunu defectu, seu nepravinţia morale, seu apropiarea, elu do generiu intrupatra ocii; inainte de scolarilor, fiindu obiectu andatoriu de a'i opera oradea sanctaritatea si cinste intretoate de ogatarii.

§ 10.

Parochulu in contielegere cu Protopopulu, seu mai aumulti vinitorile scolei, dupo circularulu dela ordinariatulu in 8 Martie 1859. No 457. fiindu ca doce acestu servitiu in multe. ... de sine se intielege ca prin tote prosentele scolare ce de educa Parochu rationale, cari de la Protopopulu se voru substerne la ordinariatu trimite.

Partea Docenti.

§ 1.

Fie care docentu trebue mainainte de toate sese nesuiasca a'si castiga iubirea Invaciaceiloru sei, spre acesta ci celu mai siguru mediloecu, una purtare blanda, si afabila cum si una tractare umana, deca are elu darul acesta asilu castiga, atunci oste nelele lui pusa, atatu in predare obiectelor de Invaciamentu, catu si legile disciplinare, cum si tote dogenele se voru si corona cu doritul succesu, prin urmare.

§. 2.

Elu are de a incungiura tote acele, prin cari s'aru pute instraina animile invaciaceiloru sei, acesta s'aru pute templa, daca elu s'aru arata posomoritu, manios, aru striga catra dinsi, i'aru lovi cu palma, colinia, i'aru trage de peru, pune in genunche si batecuca, pulu de scaunu si pamentu cari toate se oprescu.

§ 3.

Deaca invaciaceii nusi nobilitatile sale, seu se impotrivescu foru in moralitate, ba comitu dori si

furturi

faptuiri, atunci docentele in casulu primu ei fă de ge-
se a-i pune in scaunulu dupo cei sîrguitori,
ei reține in scola dupo prelegeri, ile in samne nume
lepe table, era in casulu al doile, se [illegible] cu Pa-
rochulu și cu Parinții, [illegible] dupo marimea
pecatului cu vergea, și asa docentului nu-i este [illegible]
dată singuru a bate pruncii.

§ 4.

Subprelegeri, cari totu de auna trebue începute și fini-
te cu rugațiunea, „Tatălu nostru” și cu cântare va obser-
va se fie cu toate luare aminte, prin urmare nova
feri vorbirile cu vecinii, și nici [illegible] cari trage contu-
be atentiune.

§ 5.

Va ave una osebita luare aminte, nu numai asupra
curățeniei învățeilor ca se vină la scola spălați,
peptenați și cu vestminte curate, dare și asupra cura-
țeniei scolei, fiindcă curățenia este temeiul sanătății
și luminare mintii.

§ 6

Docentului nici supt una pretestu este ertatu a
întrebuința prunci din scola la lucrurile private ale sale
sau ai pune se îi tiene pruncii lui în brațe, și ai pur-
ta ambla pe uliță.

§ 7.

In Duminecă și în serbatori cum și sâmbăta, [illegible]
prin presimile serbatorilor, va ave docentele de a merge
cu învățeii sei la beserica în ordine și acolo cântări
și a cânta, asemenea ei datoriu în dumineci și serbat-
ori, a ține cu tinerime eșită din scola ordinaria prele-
geri de la una ora pană la 3. și aceasta nu numai în
timpulu prescrisu, dare și în vacațiunea, petrecerea
pe acasă pe la Parinți nu-i este ertatu numai în
casu de lipse și atunce cu facultatea de la Parochu.

§ 8.

Docentele va primi scola și toate de acestea
prelângă unu inventariu subscrisu de Parochu

ARHIVELE NAȚIONALE

antistele comunale şi inspectorile cercului şi de din-
tului, şi după acesta lovati strapune candu se va strămuta
mută la alta statiune de va consigna bene begandu dela
me ca scola se ostiene curata şi tote in ordine buna, cati
de aci se pote afla invetiatorii, cela ce poporulu a invetiatoru.

§ 9.

Asemenea va avea a duce unu Protocolu cu numeri pre-
tote afacerile, şi corespondentele, in care apoi va inserie
şi tote ordinatiunile dela prepusii sei, asemenea indata cu
inceperea prelegilorum va face consemnatiune preste diligentie
şi absentare invetiacelorum.

§ 10.

Conducatoriu ~~[illegible]~~ visitatiune scolastica spre
urmare esamenu, atunci scriitorile principelor consemna-
tiunile de esamen presedintia principelor cu inscrierea
obiectelor de invatiamentu dupa ordinatiunea ordina-
riatului, cum şi cele preste absentare, asemenea şi Protocolele
şi inventariulu sele aflatore pe masa

§ 11.

Docentii providiati cu decretu definitivu pentru cutare
scola, unde oramine ceti 5 ani nici mainte de implinirea
acestui tempu, poti se aibe sperantia de a se stramuta
afora, dora de ar fi neste cause cu totulu importante —
era dupa acesa cei bravi şi buni se vor stramuta la mai bune.

§ 12.

Purtare docentilor afora de scola, trebue se fie oglinda
moralitatei şi a bunei cuvenentie fiindu ca Parintii numai
atunci se voru indemna ca si tramite pre fiilor la scola
daca vor vide a fi docentele unu om religiosu şi morale
prin urmare. § 13.

Atunde a in cungiura tote societatile cele rele, carile cu pre-
purea, crasmele, jocurile şi cele ferarea de a ambla cu pipa
de alunga obiceiulelorum. § 14.

Ţeacò cu poporulu se aibe una purtare solida şi pacini-
ca, se nu se lese in certe, cu multu mai putinu se ambla prin
case capeti se ceara plata, fiindu datorie Parochului şi a Protopo-
pului de acomodaloci, deca nu se va capata, poate şi are se scie in-
timpine cu blanditie şi omenie şi daca poftente necesitate
cate unu doka de a se lasa cu densii in dicursu se nu bage
dupa lucrarii folositore.

§15.

Totu asa se se pote catra Parintii Invetiaceiloru si de
ori de cole se pune, nescari necuvenientele afiiloru, spre ai
provoca la una mai stradalnice pusare de grije, de a i
toriloru casnica, si conlucrare pentru indreptarea lu-
se vorba ca blundu cu compatimire, si fora de ale arunca
in fatia negrija catra educatiunea casnica, ori batai in
acele intimplari se nu le trimita vorbe, prin invetia-
cei, seau alte persone straine, fiindu ca de aci se nasc cu-
mai neplaceri si vrasmasii.

§16.

Premai mari se se ingrijesca, si intimpine cu cuveni-
ta rabdarea, reflesiunele si dojenele loru se le prima-
ca totdeauna cu multiamire, si poruncile loru se le im-
plinesca cu tota acuratetiunea — De cumva se simte seau
la indreptatirile sale, atunci se se salvese cu tota modu
tia mai antaniu Parochului apoi Inspectorului Districtu-
ale, si daca nu capete mingaiare, se pote intorce catra ordi-
nariatu, cu unu cuventu se se nevoiesca prin purtar-
se catra mai mari a da unu demnu de urmare esemplu
de ascultare nu numai invetiaceiloru sei dar si intre-
gii Comune fiindu ca neascultare strica de pe stimu.

Pentru Comuna Besericeasca

§1.

Fia care Comuna Besericeasca are santa deto-
rie de a si redica scola dupo unu planu, in care
se aiba si Docentele locuintia — de ao sustine si
intrega cu cele de lipsa, a cumineca si edificie econo-
mice pe sama lui.

§2.

Totu Comuna datore e datore de a da Docentului una
leafa onesta, ca se pote subsista si face de ale lu-
crarii, acesta pote fi in bani, naturale, si in pamen-
turi, garantanduise acesta prin unu contractu for-
male, seu prin darea declaratiunii la Protocolu
inaintea Protopopului.

§3

Membrii Comuniei au datorie a onora si a in-
timpina totdeauna pre Docente cu onore cu-

avendu, socotindu'lu ca pre unu invatatoriu a fii-
loru sei, spre a'si face crestini buni, cultivatori si folo-
sitori sie-si si [illegible].

§ 4.

Comunei nici cum nu'i este iertatu pre docentele una
data pusu, a lu depune seu a lu alunga cu vorbe necome-
[illegible] amerinte in scola si aici a face [illegible] fara deca
dora nu'si [illegible] datoriele sale [illegible] Paro-
chului [illegible] cari apoi a [illegible].

§ 5.

Parintii din comuna sunt strinsu indatorati de a'si
tramite pruncii si pruncele sale la scola, dupa scumpli-
rea [illegible] dela Parochu cu inceputulu anului scolasticu,
si deca nu poru merge cate una data seu pentru morbu
seu pentru alta causa importante, sa spuna docentului
[illegible] si ce are [illegible].

§ 6.

Deca doue comune besericesci sunt in apropiere
[illegible] a face una scola [illegible], numai
in acesta intimplare [illegible] deca [illegible]
[illegible] Protopopului si a [illegible] Politice, [illegible]
oblega dela acesta nici una dara a [illegible]
[illegible] cu [illegible].

Dato in [illegible] 20 Maiu 863

Macedon Pappu
Inspectoru scolariu.

Joannu Pipu

1508/863

Multu onoratilor Christiani [illegible]!

Provedinti'a Dumnedieesca au binevoitu pre
bunulu nostru antecesoru Joanu Aledi dupa
una bola indelungata de 7 luni suferita cu toa-
ta pacienti'a, dupa ce mai antaiu a'si dispusu despre
avere prodnsa [illegible] in etate de 62 ani in
29. Iunie [illegible] la 9 ore sara a lu chiama la
[illegible] la carii spre a'lu infrumseti'a cu coro-
n'a cea nevestedita pentru ostenelele puse in vinea

Domnului. aceste trista, durerea si pentru deca, se
daun se întimplare nu se aducea [illegible] de-
rului înjosirii spirituale, cu acea adaogere spre
consolarea: ca trupul lui după împlinirea îndatinatelor
ingropăciunei, prin oficiale cu toate pietate seau în-
mormentare în 2 Iuliu a. c. în Cimeteriul Besericei
archiepiscopiale, urmare după care [illegible]
implinit un oficiu [illegible]
pentru [illegible], dec. de [illegible]

1°. Ca îndată după primirea acestei, fie [illegible]
în 19 20-21. Iuliu cal. nou, se [illegible] Liturgie
pentru sufletul reposatului Episcopu, și în acele 3 zile
se trage clopotele de trei ori pe zi, [illegible]
intimplarea funebri [illegible]
după finitul Liturgii parastasu [illegible]
cu [illegible] în 21 Iuliu [illegible]
[illegible] Liturgie [illegible] cu toate pietate [illegible]
rea si solemnitate

2lea Deca au placere [illegible]
[illegible] la sine, [illegible]
la [illegible] Episcop [illegible]
[illegible] Liturgie fie [illegible]
[illegible]
mai la [illegible]

3lea [illegible]
animele [illegible]
[illegible] concentrandu-se în [illegible]
bile [illegible]
mic, [illegible]
cari toate [illegible] împlinire [illegible]

[illegible] 7. Iuliu 1865

[illegible]

[illegible]
[illegible]
Macedon Pop
vicariu [illegible]

1508/863

Multu onorati in Christosu Frati!

Me grabescu a ve incunoscintia: ca in sinodulu capitulare tienutu in 7 Iuliu a.c. sum alesu unanimu de vicariu generale capitulare de sus.

Dieu binele Dumnedieu cu ~~tuturoru~~ acele puteri sufletesci, cari ne sunt de lipsa la savirsirea lucrurilor [illegible] impreunate, dandu-ne tuturoru una unire in cugete si lucruri; ca cu atatu mai usioru se potemu cu toti implini acele de pre deplinu spre Gloria lui Dumnedieu, spre inflorirea bisericei si a religiunei nostre. [illegible] Recomandandu-me in fratiesca iubire in Chr.

la 8 Iuliu 1863

Al M.O. Vostre

Sinceru frate in Christosu si serbu

Macedon Pop

vicariu Generale Capit.

Onorati in Christosu Frati!

Pentru statulu cunoscintiei si spre protocolare vi se impartasiescu urmatorele intimate a Inaltei Locutenentia reg. de Ungaria.

1277. – Inaltulu consiliu reg. alu Ungariei cu datu 20 Maiu 1863 Nro 9830. considerandu statulu Docentiloru dela scolele elementare R. Cath. – Gr. Cath. – Gr. neunite Evangelice si Israelite, – si voindu starea loru materiale in catuva a o ajutora, bene a voitu gratiose a ordina: ca solutiunea acelora Docinti defipta prin Iurisdictiunea baserici, ceea, se se scota prin antistele Comunale de unavare cu Contributiunea comunale si apoi dein Casa Comunale se se estradee docentiloru in acuratetia.

1336. – In. Cons. reg. alu Ungariei cu 28 Maiu a.c. Nro 36621. scria: ca modificatiunea unoru Dispusetiuni a legei de stampa dto 2 Augustu 1851. sa lasatu la locu, si sa estinsu preste tota Ungaria, ce cu Nro 1013 a.c. vi sa curensatu mai pre largu.

1361. – In. Consiliu reg. alu Ungariei cu 7. Iuniu a.c. Nro 43547. face cunoscutu, ca la casulu perfidiei desertatiunei a unui deintra casatoriti, candu ceea

parte aru edica procesu de despartire casatoricésc, publicarea casatoritului departatu se se faca prein Jurisdictiunea Basericésca si anume respectivulu Ordinariatu.

1525. Aci su /: alaturatu vi se straşune formulariulu de estrase Matriculare estradende pentru oarasime cu care in Venitoriu veti ave a ve folosi in sensulu Inaltei Ordinatiuni a In. Consiliu de Ungaria din 20 Iuniu a. c. Nro 40200.

Cu propensiune fratiesca sum in Gherla 26 Iuliu 1853.

Aplecatu in Chr. Frate:

Ioanne Anderko Homorodanulu
Subss. Vicariu capitulare.

40200 helyt. tan. számhoz.
1853

Értesitések.

A keresztelő /: születési :/ esketö és halottas könyvekből
családjáról házszám
helység
községben.

Család és kereszt vagy vezetéknév, vagy más mellék név.	Születési év.	Egybekelés éve.	Vallás.	Kereset vagy egyébb élelmi forrás.	Jegyzet.

Kiadatott
Magyaron N. 18.. Kin
Kivonat az anyakönyvekkel egyezö, bizonyitatik.
(: Pecsét.)
Az anyakönyvvezetö aláirása.

Jegyzet. 1° Elsőben az apa, aztán az anya soroltatik elő, ha szinte ez utobbi /: mi azév előadásával az észrevételek rovatában kiteendő lenne :/ megholt volna is. A szülék után a gyermekek koruk szerint következnek a legidősbtől lefelé a legfiatalabbig, s nélkül hogy az állitásra szólitott kihagyatnék. Egyetlen gyermeket sem szabad elmellőzni, ha szinte nem a családban él is p.o. ha egy fiu katonáskodik, helyben vagy más községben vagy külföldön települt vagy házasodott, kiköltözött vagy eltünt, ilyek az észrevételek rovatában megjegyzendők; már elhólt fiak halálozásók napjaival havával és évével teendők ki. –

2. Ha az állitásra iránzott a fölmenési cimet mint egyetlen unoka veszi igénybe (: ugy az ily család következő rendben irandó össze: a) nagyapa, b,) nagyanya, c,) apa d,) anya, e,) az apa fivérei s. t. b.

3. Ha például a nagyapa születésévе vagy az apa halál éve s.a.t. az anyakönyvből elő nem vethatik, mert p.o. a nagyapa más lelkészségben született, az apa más lelkészségben halt meg s.a.t. akkor ezen adatok mennyiben a hadkieg. tör. 13. §-a szerint döntők az illető anyakönyvvezetők különös születési és halálozási bizonyitványaival mutatandók ki.

Hogy a fentebbi kivonat készitésénél ezen utasitást hiven követtem, bizonyitom, kelt mint fentebb.

Az anyakönyvvezető aláirása. –

N. 911.

Onoratiloru in Christosu Frati!

La recercarea Escellentiei Suale Domnului Eppu Rnŏ. cath. de Satumare Michailu Haas, ddto. 24 Febr. 863 Nro 466. – Inaltulu Consiliu Locutiitoriu reg. alu Ungariei prein decisiunea sua ddto 2a Aprilie 1863. Nro 17472. in privintia botezarei pruncilorу si a ingroparei mortiloru coloru de Ritu Rnŏ. cath. in casuri de lipsa, dupace pentru estravele matriculare sau escatu multe gravamine si confusiuni, pentru delaturarea acelora bene a voitu a dispune: ca preotulu botezatoriu si in mormantatoriu casulu acela, prein atestatu oficiosu si fidedemnu, sélu faca indata cunoscutu respectivului preotu Rnŏ. cath. ca sélu pota introduce

si matricula parochiei sale, — ce cu Fratiele Vostre pentru statulu cunoscientiei, si stricta observare se comunica. —

Altcumu cu propensiune Fratiasca sumu Gherlá, 6. Aug. 863.

addictu Frate si Xtos:
Ioanne Anderko Komorodanulu
subst. Vicariu capitulariu. —

N. 1407. Onoratiloru in Christosu Frati!

Din partea L. Consiliu Reg. Locutiitoriu a Ungariei su Nro 9458. 863. tramitendu-se la acestu Ordinariatu nescari Instructiuni pentru alegerea si denumirea Inspectoriloru civili la scolele parochiale, — din acele unu esemplariu, — aci ./. alaturatu Fratiei Tale pentru statulu cunoscientiei, folosire, si acomodare ti se strapune.

./.

Altcumu cu propensiune Fratiasca, sumu Gherlá 26. Iulie 863. —

addictu in Xtos Frate:
Ioanne Anderkó Komorodanulu
subst. Vicariu Capitulariu.

N. 1036. Onorati in Christosu Frati!

Metodá de a procedá la conferintiele Invetiatoriloru, cari din anu in anu suntu de a se tienea, cum despre acésta cu alta data ati fostu provocati si modulu de a revede operatele Invetiatoriloru care le voru sustienea la acele conferinsie in aci sub ./. alaturatu su Nrulu 210 a. a. c. si in limba romana tradusa instructiune a Escelo. Consiliu Locutientoriu a Ungariei vi se propune si pentru statulu fiitorei acomodare vi se comunica.

947. Escelo. Consiliu Locut. a Ungariei dto. 28

Martiu a. c. Nr 7033 in privintia fasiuniloru sco-
lare gratiose dispune, ca in catu in privintia fasiune
loru acestora si astadi susta Benignulu intimatu
a ministeriului de cultu si Invetiamentu stradatu
in 20 Septemvrie 1856 si in Foia Legiloru pentru Unga-
ria sub Nrulu 173 cuprinsu in tota comuna G. Cath.
unde pana acuma fasiunile acestea nu s'a facutu
acele neaminatu se se gasésca si pentru aprobare
la suprema Directiune scolare se se substerna;
precum si la casu de acele sau vintu gati inse neci
pana acuma nu s'a substernutu acele fora in-
tardiere se se sustramita.

Deci Fratiele Vostre sunteti provocati ca Jurisdic-
tiuniloru politice carora le este concrésiuta facérea
fasiuniloru acestoru scolare cu tota promptitudi-
nea se le dati mana de ajutoriu si poftindele
desluciri, decate ori la acésta veti fi provocati.

Altcum cu propensiunea fratiésca remanendu
in Gherla 5 Augustu 1863.

A Onorateloru Fratieloru Vostre

Addictu frate in Christosu:
Ioanne Andet Kolomorodanulu
Subst. Vicariu capitulare

Copie la Nr 1036. — Traducere.

210. Illustrissime Domne Episcope! In privintia [...] Conferentieloru despre scolele elementare Die-
cesane pre basa Inalteloru ordinatiuni pentru
Critisarea operateloru substernende la tienendele
conferintie urmatorea procedura se arata a fi
Convenienta: Acei invatiatori adeca carii prin opera-
tele sale sau doveditu a fi mai prechiari, mai culti
mai industrii, si in sfera invatiatoriei mai aplicaveri
si catu va fi mai cu potintia si mai de vista voru fi
dease denumi prin Guvernulu Diecesanu de Revisori
a operateloru celoraltalti Invatiatori cari apoi re-
flesiunile sale impreuna cu operatulu revedintu
pre calea protopopéasca le voru substerne Guver-
nului Diecesanu.

Inse pana saru prinde de revisiune denumindii
revisori e lipsa ca operatele loru se se tramita

inainte spre revisiune la Guvernulu Diecesanu
si numai dupace prin acelu Guvernu se voru retra-
mise critisate, se voru pote revisorii prinde de reve-
derea opuriloru loru-si concredinte. Revisorii opu-
riloru spre reflesiune stradate le voru substerne
Protopopiatului pre langa una aratare tabelare
rubricata, care apoi Protopopulu o va substerne Ofi-
ciului Diecesanu, si tabela acesta rubrica intiu va
cuprinde in sene Nrii curente, rubrica 2, numele inva-
tiatoriului, starea si locuintia lui, rubrica 3, objeptulu
Operatului; rubrica 4, Observatiunile Revisoriloru; ru-
brica 5, Observatiunile Guvernului Diecesanu.—

Aratarea acesta Tabelara se va substerne in doue esem-
plare, dein care unulu va remane la Oficiulu Diecesanu,
pentru de a tiené in evidentia calificatiunea Docen-
tiloru, celalaltu se va retramite la Inspectorulu sco-
laru Districtuale pentru de alu communicá in conferen-
tiá urmanda cu invatiatorii. La aplicarea Invatiatori-
loru va fi Guvern. Dieces. cu reflesiune la calificarea
fiindu cu privire la Tabela remasa la Guv. Diec. barem
e de doritu, ca Revisorii se fia dein Districtulu acelu
Protopopescu, de inse in acelu Tractu nu s'aru aflá
nici destulu calificati de revisori se potu lua Invatiatori
si dein altu Tractu protopopescu. Asia denumindu-si re-
visorii operatele spre revisiune loru concredinte,
trebue se le pertraptedie cu tota seriositatea si refle-
siunile sale cu tota dreptatea si conscientiositatea se
si le puna, inse se se retiene de espresiuni vatamatore
de onorea si iubirea cea fratiasca.

Conferentiele aceste totudeauna se se tiena cu
capatulu lunei Augustu, seau inceputului Septembre
si dupa conferentie in spatiulu de 14 dile operatele
revisoriloru se se tramita Guvernului Diecesanu,
ca acele fara amanare revedinduse se se pota re-
tramite, si apoi se se pota prinde de revisiunea
Operateloru loru-si comise Revisorii, ca si aceste
se se pota substerne Oficiului Diecesanu pana
la capetulu lui Jannariu.

Aceste le-au aflatu de folosu si de a se pune in
viatia in obiectulu subversante acestu Consiliu
Reg. Locutienatoriu.

Datu in Budá 17 Aprilie 1863.

Stefanu Privitzer m.p.
Sornosy Ludovicu m.p.
Sigismundu Hueber m.p.

No 1885
328 con.

66

Preonorati in Christos Frati!

Acestu scaunu consistoriale observare ca neo ordinati preoti Diecesani numai asa voru pu-
te lucra cu succesu bunu in vinea Domnului si si
voru pute atrage iubire si alipirea turmei
si esi sufletesce concredinte daca in servirea s. li-
turgii si administrarei celoralalte s. sacramin-
te mainte voru fi bine deprinsi, dupa aceaba
sau pre ss. canone Besericesci si in praxea din
alte Diecese usitata, - de acee ormatoriulu statu
tu Diecesanu, in acarui sensu pre care neo ordi-
natu preotu a Diecesi acestia in Sfatulu Negroni-
min cu spesele sale proprie petrecandu, s. lic-
prinde si invatia s. liturgie si deva possibili-
sa se administrare si alte sacraminte aici in Ca-
sa chia, dupa ca apoi offlandu-se destulu probatu
si abile atunci va fi provediutu cu beneficiu si dispu-
sei in grija sufletesca, acestu statutu pentru
fiitoru directiune se va inscrie in protocolele
Parochiali, de una data comunicandu-se cu neo
ordinati. Datu din siedintie consistoriale in 12 Sep
865 in Sala.

preste care neo ordinatu preotu trebue sa
insusca la Gregii un a ... .

No 1940
865.

Cu acesta occasiune sinteti provocati ca pana
ce Providentia Domnesca, Diecesa nostra vaduvita
se va indura a o provede cu Parinte si Archipastoriu,
toti lucrarile officiose se va adresati catra Prea
Veneratulu ordinariatu mai curendu la persona
Vicariului capitulare.

Siola 16 Sept 865

predilectu fratre in Christos

Joanne Andreco Homa
subsb. vicar capitulo

Nro 1662
865

Prea onorati in Christosu frati!

Incatu sadirea si plantarea a totu feliulu de pomi in gra-dini campuri si pe lenga drumuri, - pe lenga aceia ca aduce multu folosu, de una data cu spre infrumsetiarea gradiniloru si campuriloru, ero pe lenga drumuri umbra pomiloru de odichna calatoriloru, Fratiile vo-stre sunteti provocati prin indemnatulu Excelsului consiliu Locutienentiariu Reg. al Ungariei dto 17 Iuliu a. c. Nro 58719. ca spre latirea acestui ramu forte frumosu deveniti prevoditori poporeni in totu modulu sa-i faceti si indemnati, preme-gandu cu esemple fratiile vostre, Preotimea, Do-centii si Cantorii etc.

Nro 1714. pentru bola de vite

Nro 1657. Lit. Consiliu Locotent. Reg. al Ungariei dto 2 Aug. Nr 59585 cu neplacere observandu ca scolele poporale nici pana acumu nu sunt orga-nisate, ba acele si in localitatile unde sunt goli in mai multe locuri posturile docentiale cumulate cu notariatulu communale, in altu locu barem ca nrul pruncilor aru pote si se obicinuati si nici invetatoriu de atornicu nu se afla, cari-le aceste se se corespunda ca dupa aci alaturatele formulare rubricate s-au ce ap. in cunoscinta de prestarea fie-carei scole communale, dupa acea strinsa vice comite ca formularele aceste dupa titulele rubriceloru cu tote acuratetie se le gatati, se inscrieti toti pruncii cari se potu afla pe linga scole si acele pana la capetulu lunii lui Nombre a. c. la ordinariatulu ales subscrise se trimiteti de-dovi.

Cu pretiuirea Fratiei ce sunt in Serla
15 sept. 865
preadicetu frate in Christosu
Ioane Eternea Hormozu
subs. vice Egiz

ROMANIEI
ARHIVELE NATIONALE

2125/665 67

Preaonorati in Christos frati!

Escelsulu Consiliu Locotenentialu Reg. alu Ungariei cu 27 Sept.
a.c. nro 71118 in caus'a casarei docentiloru, a casei proba-
sa intimatului ministeriale dispune: ca la casurile desfiin-
tarei docentului se cere dica totale dislocare a acelui casu, totu-
una respectivulu protopopu si inspectoru districtuale alu scoleloru
in contielegere cu [illegible] protopopulu va face cercare asupra
puncteloru defectuose, apoi va asculta si pre diferitele de la
la protocolu, si asculta fasiunile martoriloru catu si aparare
acusatului si supunendu protocolulu cu tota fratimela la ordi-
nariatu, care ordinariatulu langa decisiunea sa tramite
operatulu aceluasi spre inaltulu Consiliu, si [illegible] apoi
suspinde docentele aprocesuindu-lu pentru acusatiile [illegible]
[illegible] ce insa cari comite vre-o care [illegible]
ceva crima, care se tine de forulu criminale, si pana care
decurge procesulu se va suspinde, si se va substitui prin altulu.

2135. Escelsulu Consiliu Locotenentialu reg. alu Ungariei de 6 Oct.
a.c. nro 73150 face cunoscutu ca la casurile acele, candu
nescari [illegible] se cere dica [illegible]
[illegible] manuale [illegible] totdeauna
respectulu comunei pentru cari se ridica [illegible]
[illegible] [illegible] prin urmare la facerea [illegible]
[illegible] [illegible] congregatiunea [illegible]
~~sale~~ speciale [illegible] la edificare [illegible] si [illegible]
manuale [illegible]

2202. Totu acelasi Escelsu Consiliu Loc. reg. Ungari-
ei dto 12 Oct. a.c. nro 724738 pentru stirpirea abusu-
riloru facute prin nescari preoti, prin neodihnita [illegible]
a[c]ompliniriloru sale scolare urmatore:
a) candu se elibereza matriculare seu extrasuriloru seu
a cununatiloru, seu a mortiloru, cu pentru scopu [illegible] numai in-
[illegible] pentru ca [illegible] acestea le elibereza gratis, candu la cei mai avuti nici
candu nu mai multu de 50 cr. [illegible]
b) [illegible] aceste totudeauna se elibereza pe formula-
riulu [illegible] prin c.r. [illegible] alu Consiliu sub nro 40200
ex prin acelu [illegible] Diecesanu sub nro 1525 a.c. [illegible]
c) Datele cari se tienu de familia respectivului, se scriu
tote pe unulu si acelasi formulariu si nu pre mai multe
adeca toti nascutii pentru cari este de a se estrada a
stirpa matriculare, sa se scria intr'unu formulariu

nascutiloru, sitori cununati pentru cari vine de a se scrie extrasele maticulare in formularele cununatiloru, a [illegible] re morti, intre amintiloru.

d) [illegible] extrasele maticulare liverandu cu cea mai mare conscienciositate si sinceritate [illegible] [illegible], ca ce ar falsifica vreo maticula ori in [illegible] cade sub pedepsa §. 45 a regulamentului militare prin urmare fiinte cari preoti [illegible] aceste numai [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] vrednic de [illegible] [illegible] comun de [illegible] maticulare bine se [illegible]

Cu prepensiune frateasca, sunt in [illegible]

1863.

Macedon Popp
vicariu Gene. Capitulu

Promovat in Sta. prot.!

No 2145/863. — Inaltulu Guvernu Transilvaneanu su no 81903-33655. a. c. [illegible] [illegible] [illegible] ungarici cu [illegible] 27 Octobr 1863 no 79542 demanda ca extrasele maticulare la conscriptiunile asentatoru a anului 1864 [illegible] la oficialatele civile, fora intardiere cu acuratia deplina si sinceritate se le estradae [illegible] ne lasandu afara [illegible] de morte sub grea pedepsa [illegible] la no. 30263 demanda, ca si pentru cele [illegible] studii straini [illegible] [illegible] extrasele maticulare gratis se se estradea.

No 2119. [illegible] sunt provocati [illegible] concursulu secretarului [illegible] [illegible] Carlu [illegible] dandu in limba magiara [illegible] cu pretiu de 3 fl. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] aici la ordinariatulu [illegible]

Cu prepensiune frateasca sunt in [illegible] 1863

Macedon Popp
[illegible]

Au vediutu in 11. Januariu 1864. Teodoru Szabo, prot. Dis. Trictului [illegible] Baicii mare.

68

2576/864

Preonorati in Christosu Frati!

In Consil. Reg. Loc. alungariei dto 20 Nov. a. c. Nro 85766, strinsu impune: ca se face cartile protocolelor matriculari de acum dece toti ... nestramutatu se se estrada informa autentica respectivei jurisdictiuni comitatense ... copia din matricula mortilor, eapoi prin acesta ... datora de a se estrade la inceputulu anului ... din cele ... matricu lare la respectiva jurisdictiune civile.

Esc. Consil. Loc. alungariei dto 27 Nov. a. c. Nro 86977. pentru introducere uniformitatei atatu pentru scolele elementare, cati pentru cele populare adiecune ... ca conformitate la docentilor ... cu alla de ... si cari pentru desfasiurarea unoru principii pedagogice ... forte folositore, intorlocurile ... etc. ... operatele acesteloru ... ordinariatului, carele conformu ... operatele aceste desfasurate ... motiuni ... comunicandule pe calea respectivului Decanu ... cu Reg. Directiune scolare operatele aceste numai ... prinde in fine ... motiuni, acarora ... interventiunea jurisdictiunei comunitative. 2805

Deoarace s'au observatu ca protimenea nu ... tea face cunoscute ordinariatului legatele ... prin testamentu pentru ... scopuri ... lingii ... ca ... cunoscutu pentru acesta Esc. Consil. Loc. alungariei dto 20 Dec. a. c. Nro 88,977 ... tiunea la tote jurisdictiunile civile: ca ... toate testamentele seu codicilele cari cuprinde in sine ... legatu ... acelea in copia ... ca respectivi ... se comunice, pentru acesta ... intre ... pentru ... intimplari ca aceste totdeauna ... ordinariatului ... face cunoscute ... strinsa obligatiune ... pentru ... recomandare ... strinse observatiunea comunicandoute ... 2713

22. Dec. 1861

[illegible]

N. 2776. Multu Onorati in Christosu Frati!

Esc. Cons: Locu. alu Ungariei su 11 Decembre a c: Nr 90.557 fau cunoscutu: ca fundurile Szechenyiano Collonicziane facute pentru unii betrani si prin serviciuri publice debilitate cu stipendiu annalu de 63 fl. v: a: vreo cateva a devenitu in vacantia, carei de dintre Clericii Parochielor Fr: Vostre aru dori a conseqi pentru unu stipendiu de aciasta cathegoria, recursele sale documentate despre meritele puse in cariera publica pana la 10 Febr: a:c: sale substerna sena intardiere.

N. 2777. Totu acelasiu Esc. Cons. Locu. dto 12 Decembre Nr. 92,293 fau cunoscutu cu alitiunea facute intre Fr: acestu Guvernu si intre Guvernu Franciei in provintia acea: ca deca veneticu cetatianu acestei aru muri ori ce semintia. seu ori cela nascutu, cumu din Francia, Estrasele mortuale fara de taxa se se estradee, reciprocandu acesta, si acelasiu Guvernu in provintia unora asemene Austriaci cari voru muri in acelasi Imperiu. Acesta Fr: Vostre. pentru statulu cunoscientiei indreptarii si folosirea vi se impartasiesce.

Datu in Gherla 14 Jan: 864

Macedon Popu
Vicariu.

201.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Precumu in anii trecuti asa si acum necurmatu se roga mai multi dintre Fr: Vostre case vi se trimita carti scolastice spre asteptarea, dara nisa in anulu acestu scolasticu rugarea acestora Frati nu s'au pututu inplini: si qaciti ce e causa? o datoria peste 81100 fl. v. a: facute la Edituriei a Ces: Reg: de carti scolastice in Viena, care singur avere buneatate de a ne da carti scolastice pe asteptare pana candu seva stregsa bani prin Fr: Vostre. Neputandu barem ceva depuri amintita datoria in anulu acestu scolasticu, firesce deci acea causa ca cei mai multi dintre Fr: Vostre, a carora s'au trimisu carti scolastice cum si din Galleria Iconelor sante na trimisu periurile, nama cercetate [illegible] ne mai ruga case ne trimite carti spre asteptare cu atate mai tare, cu catu Prestimatu Editiunea mai de multe ori au urdite plasirea datorii dreptu acea se provoca toti acea On: Fr: Protop: si Vicari, carora s'a trimisu inca in anulu trecutu scolasticu si si in aciasta acuma in capetu carti scolastice, cum si Galleria Iconelor sante, ca pana cu finea lui Febr: a:c: multu pana la 15 Mar: sub pre responsabilitate

ARHIVELE NATIONALE

se trimite pesuriile curvenise, ca asa se fimu in starea dea plati dastra contrasa, si de ane roga pentru unu quantum de carti scolastice de care este neaparata trebuintia in sate.

Datu Gherla 24 Jan: 864

Macedon Popu
Vicariu Gener:

536/864

Preonorati in Christos Frati!

Inalt Cons: Loch: Reg: a Ungariei cu datu 18 Faur: a.c. Nro 3915 incunoscintiindu ca dela 1855 si pentru administratiunea politica seu introdusu anualu ciile posfrece: conslatiunile despre casatoriile mestecate trecerile religionarie si despre preotii derindu seculari si monachi. - de la 1 Janu 865 deodata totdauna in finea anului se vor tramite cele prin aceste pentru statutele cunoscintii, acomodare si implinire ve comunica

Gherla 12 mar 864

630/864

Macedon Popu
V: Gen Capit:

580

Multu onorati in Christos frati!

Excelentulu Ces: reg: Ministeriu de resbelu prin ordinatiunea sa de in 31 Decem 1863 Nro 10701 in contielegere cu Excelsele Cancelarii de Curte a Ungariei si a Transilvaniei, au binevoitu a statori prin asi: sa latipilu consemnatiunea documentelor necesarie la casatoriile soldatiloru de clasei I: si II: si totu una data cu privire la cellalte pana acum statutorie ordinatiuni urmatorele acomodari:

1. Licentie de casatorie. Data militariloru nu numai ce impedimentele si oprirle cari sunt in contra casatoriei pe preotu nu le mantuesce de cumu, deci e strictu de respectivele ordinatiuni canonice. Deci dara la tota licentie de casatoria a militariloru este ce se adauge clausula „observatis observandis, nonobstante legali impedimento"

2. Fiecare licentia de casatorie a militariloru se trebue indata dupa espedire inainte de cununie in manua parochiloru dein preuna cu documentele date capelanu,

lanulu militariu pentru adaogere danului dispen-
tiri și oficiala dispensatiunea conforme rescriptelor Inal-
tei din 10 Aug 1825 Nro 2268 metus 1832 [illegible] 1740 și 180 etc.
ab. 8281.

3º. In casu candu in contra casatoriei a unui individu militare arfi vreunu asare impedimentu de casatorie catu acele nici cum s'ar potea delatura suplica venindu ta de a servieta in casu nici candu dela acelu impedimentu se poata dispensatiune dece in favorea acesta sunt motive legale, atunci partile adeca documentele necesarie, prin care adeca nici documentare numai existentia și aflarea impedimentului fara chiaru si motivele adeca cu scrisela cele-porale militare se pone eri in stare de a mijloci delaturarea, adeca dispensatiunea dela impedimentu.

4º. Jurisdictia impedecariloru și opririloru de casatorie ce s'ar fi descoperitu dupo vestirile intimplate tabuie pronunciatu dupo inquiriri dese in sastiincele cu caliga re documenteloru catu și cu delaturarea impedimentului sub respondabilitate se conforma Inaltei ordinatiuni aulice din 22 Dec 1800 f. 2057.

Prin observare stricta a acestoru determinatiuni seva ajunge de o parte uniformitate necesaria in acelu feliu de trebi, era de alta seva delatura orice intardiere ecate deu ne sciintie re cerfiind documentele sunt de lipsa. Deasemene se observare cumca normele aceste nu in-suimba normativele pana acum date in causele de casatorii a soldatiloru din granitie militare care voru sta de acum venitoriu:

Aceste toate le voru comunica respectivii Protopopi la preotii Parochiali pentru implinire și strinsa observare
Ghiula 29 mart 1864.

Nro 692 Multu onorati in Hs frati!

Inaltele locuri cu binevoiea pentru delaturarea abusuriloru cari se ivisera in esplicarea titlului de liberare a fructeloru populari nro 819 alege pentru intregirea armatei cuprinsa cumca numele de persona a tinere a orindui l'a ficare [illegible] afla toriu in armi

provediutu cu decretu definitivu dela ordinariatu pentru una scola sistematica, ori ce produce amesurata ordinatiunii fostei ces. Reg. Locotenentiei a Transilvaniei din 6 Janu. 1857 cuprinsa in foia legiloru parte II. bucata 1/42. inainte comisiunii ospetatore si a respectiveloru productiuni decretu definitivu ale scolastice, si una adeverintia din partea comunei unica in adeverintia ... cu invetiatoriu.

2-lea. Provisorii de invetiatori stabili numai aceia se aplica si cu decretu provida, cari au absolvatu cursulu preparandiale seu patru clase normale, seu cele antaiu 3, totu cu acele studia, cari se prescriu in [illegible] patru; era dica

3. Unele comune sunt mici si seraci seu si invetiatoriu cu [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], cari ocupa de aceste, se [illegible] aplicati magistrii capaci, adeca cari au cu absolvatu cursulu preparandiale si clasele normali, acestora se li se dau numai necari certificate despre aplicarea loru provisoria, cari insa nu sunt niei cumu liberati dela [illegible] la militia.

4. Chiaru si invetiatorii provediuti cu decretu definitivu numai atunci sunt liberi de asentare, dein ... [illegible] si aplicati la una scola sistemisata si organisata, adeca in comuna in care se afla scola si ... [illegible] prin contractu seu fundatiune si numai acestora se li dau si licentia de ...

5. In interesulu comunu alu educatiunii poporale se ... [illegible] cari intrunu locu

6. Pentru delaturarea dificultatiloru, cari ... scoale principali cu ... clasele ... [illegible] ... absolvindu studentii ... carora li se ...

7. [illegible] acestu scopu ... si una ... [illegible] ... scoleloru ... [illegible] ... cu [illegible] ... consciintia

a XXa Juristidor aplica nepretum sistamisatele espe-
tori in ani acumulatiunei, la prima provocare a inspecti-
Jurisdictiunii despartamite atestatele numite in genetiv
6/ Ia Art. 6 fectuilor intre ocasiunea recomendarei
anumui docente pentru de a aprovede cu decretu, se se
voti tot deauna atestatele peste absolvare scolelorn

c.) Dascali una data definitivu aplezati se nu scamba
fora scire ordinariatului de forma destituirea aloru s. a.

d.) Se demandata consemnare peste scolele principali si
cele comunali sistemisate se le transmite dupo alaturatulu formulariu pana in fine olui mai, nu inse da-
cum se tiene cu multi formular facuti de tabele de Di-
daliu ontefacuti.

e.) Cu ocasiunea transmiterei acestei consemnari se face
luare aminte la care scole nu se dau testimoniile dupo planulu
generale austriacu cu clasificatiunea generale si speciale o-
sunadata fracusa cu ce generale si ce speciale.

Gherla 20 Fevr. 1871.

Macedon Pop
vicariu Gene Capitular

692

Consemnare

1. Peste scolele principali cu trei seu patru clase

Numele comunei in care se afla aceste scole	Numele Cottului seu districtului	Numele docen-tilor si anumi acelui in cl. I. II. III. IV.	Solutiunea lor speciale si din ce fun-duri	Capelia scole a absolvat si sunt pusi ...

Consemnare

Preste scola cr. v. sistemisate

Numele comu-nei provedinte cu asemenea de note sis-temisate, solutiunea si venitu ile impreu-nate cu clima	Numele Cottului seu districtului	Numele Docentului	Absoluta cursulu prepa-randiale de doi ani? seu de nu cele patru normale seu cel putin trei clase	Sta Docentele definitive seu ...

ARHIVELE NATIONALE

840/864
71

Multu onorati in Christosu frati!

Jn urmarea acelacasu înaintea Ex. Con. Reg. locumtenentiale
ung: ca pentru acoperirea competintiei annuale a docentiloru,
D. [illegible] [illegible] cu celelalte [illegible] a comuneloru
ca competentie docentiale stavinta seu prin contractu seu
prin forumile scolare se [illegible] si stringe de proprietarii
comunitatea a fundurii, acelasi Excel. Cons. Reg. Loc. in 18
marz a.c. Nro 693. in cointelegere ca pentru stavirirea si
garantarea solutiunii annuale a docentiloru au facutu aca
lea dispositiuni la tote jurisdictiunile subalterne
ca acolo unde plata docentului se stringe de pe mosii si poti
siune [illegible] ca quantulu acela cu care pe care mosie
pentru plata annuale a docentiloru [illegible] se
se [illegible] fora amanare in cartea fundaria, cu
scopu ca de cumva si trece una mosie ca acesta la unu care
vine de alta confesiune, solutiunea docentelui sa nu
patimesca scadiamentu ca acea se se pota executa de pe
fundu. Jn urmarea carora pentru disposetiuni fra
tiloru vostre vi se comite ca intielegandu pre [illegible] fati
mentu [illegible] [illegible] cu jurisdictiunile
[illegible] solutiunea docentiale [illegible] fundu
rile in comuna [illegible] in cartea fundu
arie si despre efectu aici veti face incunoscintiare.

Gherla 16 Apr. 864

Macedonu Poppu
vicariu generale capitulariu

908
192/864

Onorati in Christosu frati!

Jnaltulu Guvernu R. de Transilvania cu 31 maiu a.c.
Nro 11011 in consecuintia unei comunicare a Mi-
nisteriului c.r. de finantia din 1. martie a.c. Nro 5396.
sa induratu maiestatea cr. apostolica cu preinal-
ta decisiune din 28 Jan. a.c. a in consecuintia mesu-
rile luate de acelasiu ministeriu c.r. dupa carta eta
pentru conferirea beneficieloru ecclesiastice in Unga-
ria, Croatia, Slavonia, Woiwodina serbeasca, banatulu
temisianu si in [illegible] dela 1848 incoace, [illegible]
mai [illegible] dupa [illegible] fasiuni [illegible] dupa
veni:

venitului beneficelor de acum statorite,

şi fiind din partea ministeriului c.r. de finanţe ca
după îndreptele directoriului subordinate se sta-
vorea ca comunităţi taxele restante şi în cât ce li
se le [illegible] şi competele dupre veniturile beneficiali
care încă nu se au dat. De la aceia cari au căpătatu
beneficii noue în urma ordinului presidiale a Cance-
lariei aulice transilvane din 12 aprilie c. an
1152 [illegible] întreşintei [illegible] a da ordine
cu numele acestui consistoriu clerului [illegible]
nu, ca se corespunde la temputu sau requisitiunei
directoriului financiali; şi fiindcă ... [illegible]
[illegible] financiali din Ungaria au [illegible]
pre acestu [illegible], spre a evita precei [illegible]
le, i [illegible] [illegible] se comunica acesta or-
[illegible] [illegible] Crotyai şi preoţi din Unga-
ria [illegible] sunându de alminterea [illegible] ungarice [illegible]

1864

970
26958 Excelsulu Consiliu Locot.: a Ungariei c.r. [illegible]
în cunoscinţă dice: ca să se [illegible] ce s'au adusu
intre [illegible] prin dieta, cu decretulu aulicu din 7 mar-
tie 1862 în conţelegere cu ministeriulu de [illegible]
de [illegible] a [illegible], ca muierile tuturora, ostaş-
ilor acelora cari cu locuinţa sunt aşiedaţi în Un-
garia şi [illegible] [illegible] ceva [illegible], oare fiă
[illegible] acelora în servitiu activu aven [illegible] Un-
gariei cu licenţia pe tempu mai scurtu, sau
mai îndelungatu, sau deşi au [illegible] capitulatio
dara încă nu au fost provedutu cu abschied ...,
[illegible] şi alte [illegible] [illegible], ca a sunt datori de
[illegible], [illegible] [illegible] alta locuitori pentru ca [illegible]
le [illegible] [illegible] subjurisdictiune [illegible] nici [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] de la [illegible] [illegible]
[illegible] spre cunoştinţă şi acomodare în [illegible] avea
cu proporţiune [illegible] în Sibiu 3 Iunie 864.

De obligatu fratele [illegible]
Ioanu [illegible] homorodeanu
[illegible] vicariu Generale Capitl.

908
19318/64

ARHIVELE NATIONALE

1151
864 72

M. onorati in Christo frati!

Excelsulu Consiliu locut. alu Ungariei din [illegible] între tempore mai multe relatiuni sciind ca numerosi ostasi, cari petrecu cu licentia sau sunt în anii de reservă, pe acea să trăiască în concubinatu, și din relatiunile dirigintiilor politice aflându causa răului acestuia a [illegible] în următore le ordinatiuni: Ca în facultate la căsătorie unora ostasi că acestora, comandele respective sunt prestricte; că documen- tele cari se receru la facultatile aceste sunt prin multe [illegible] spese, bani proti și cu [illegible] la prunci ca acestia a[illegible] una, [illegible] ca ostasi [illegible] tău [illegible] concubine în [illegible] anca cu [illegible] p-ale [illegible] țeară [illegible] ca [illegible] ve [illegible] supremă comanda militară au [illegible] ca în concedarea facultatii [illegible] ostasilorn [illegible] [illegible] ministeriu [illegible] sau de la [illegible] 17184. [illegible] facultatea [illegible] ostasilorn de [illegible] din mai multe [illegible] respectivele că [illegible] în aceste [illegible] [illegible]. [illegible] docu- mintele cari se receru la capetare facultati sunt 3.

1º Documentu despre numele și conumele, locul na- scerii și etatea candidatilorn;

2º Documentu ca mireasa e fecioră seu văduva, și atestatu despre învoirea parintilorn seu [illegible];

3º Documentu despre [illegible] cu aprobata dovedire ca respectivele ostasiu [illegible] ta [illegible] ca mireasa [illegible] militare, care [illegible] [illegible] [illegible] la [illegible] comanda militară [illegible] [illegible] ei;

[illegible] mai [illegible] [illegible] [illegible] de ostasi [illegible] [illegible] ca [illegible] cu ocasiunea [illegible], prin aceasta [illegible] ca acestia [illegible] [illegible] Sibiu 3 Iunie 5[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

No. 120

Gratia Domini in Christo frati!

Esc. Cons: locutien: a Ungariei Sud dtu 5 maiu a.c.: no 27053 intimeza ca Sacratissima maiestatea au aprobatu aceie dispositiune: ca dările cari au fost pronunumite sccu alti proti calei pentru Ungaria, Croatia, Slavonia si Transilvania dela anul 1848 încoce, începandu nu dupa consiglia antica, ci dupa rânduelile de presentu ob. an. sfecialu, ori sosi aruncu.

1181. Tot acelasi Excelsu Consiliu ... maiu c. a. no 29479 tramite acesta aci annexata Tabella pentru antare statistice a scolelor populari din sane cu aceia insarcinare ce fie candu Protopopu pentru tractul seu, dupa indreptarile rubricelor în Tabella aceasta cuprinsa, pana la capatul lui octombre fara nici una amanare aceia ... prin sine, cea ar tramite si sa ... ori a; care ... de aci ... la acelasi înaltu Dicasteriu.

1266. Acelasi prea înaltu Excelsu Cons: Loc: dto 29 maiu a.c.: no 29300 incunostiintedza, ca în urmarea circulariului dimisi sudto 18 may a.c. no 633 ... de aceasta ... solutiunii docentilor comunali ... fiu aceia, ca pre ... sarcina solutiunii docentilor ... ca ... a se face prin ... încotu locului ... fiindca se afla una convertiune, deci dara aceia dispositiune si acum ... înd ... respectiv ... plati ca ... comunali ... in ... un cas ... in Comisiu ... ce sunt ... însemne.

1276. ... aceia în ... ca ... de ... dandatu unora ... bani ... pentru ... unora ... cu aceste, Exc. Cons: Loc: ... 10 maiu a.c. sto 29956 ... responsabili ... casiunda dauna ... se poate ... cela intaranele ... ocasiune

în care dinsii sau carii are a da seu numai [illegible]
unu atestatu ca acesta staremateriale a aceluia pentru care
se da atestatulu cu tota sinceritate si conscientiositate deadecea
na fiendu indreptata si jurisdictiunea secelara.
cu Conferintiei [illegible] sunt in [illegible] Iuliu 1864

Joanne Anderko [illegible]
subst. vicariu gen. capitular

No 1476.

Multu onorati in Christosu Frati!

Deorace acuma au trecutu anulu decandu seu comunicatu cu Clerulu fostei Diecesa a Muncaciului ca care cu cata suma de capitalu e deobligatu la Fondurile Diecesane si care cu catu interesuri inesce in restantia au sperata adeca acestu Guvernu Diecesanu ca Clerulu va privi Fondurile aceste ca una proprietate comuna a sua si seva insufleti la intregirea acelora fora de o procedura silnica incatu darainteu acesta sperantia se afla insielatu Guvernulu Diecesanu si se vede a fi astrinsu acolo ca pentru reintregirea Fondurilorn se paseasca pe calea procesului in contra tuturoru Debitoriloru morosi; pentru aceia M. O. Fratia Tua esci provocatu ca dupa aratarea de aici in anulu trecutu sub Nrulu 1021 si 1022 strapusa tote dasoriile carii se afla la Cleru sele incasedi in unu restempu de 30 de diele éra aici se relationedi cine are fi in ginrulu M. O. Fratiei Tuale unu advocatu ca acela carnia acestu Ordinariatu iaru pote concredé incasarea atinseloru datorii comuni candui si contractele seu in originе seu in copii autentice.

Cunm vi sau mai facutu cunoscutu la Unghvár dein capitalu sau subtrasu si internsoriile pana la 1862 prince sau facutu unu scadiamentu mare dein capitalu, deca nu veti plati restantiile nu numai nu va cresce capitalulu, ce acela va scadea — Orphanii acuma de doi ani ascapta se li se dee ceva ajutu; deorace au cadiutu afara dein Convictulu Unghvareanu si durere neci acesta se pote implini deorace forte putini sau aflatu carii se fie depuratu datoriile suale. Acia nu vomu radica Orphanotrophin!

Fiindca dela Unghvar sau strapusu aici pana la 18000 floreni dein Capitalulu fundationale si acesta are fi de ase eloca in locuri secure catu de ingraba,

ca se aduca fructu incatu atinsulu Capitalu saru tiene de partile ungurene acestu Ordinariatu e plecatu acolo alu eloca acolo, pentru accia M. Onoratele Fratile Vostre sunteti provocati ca acesta se faceti cunoscutu respectiveloru comune si privati cu destula hypotheca provediuti, indrumandui ca in asta privintia se recurga la acestu capitalu — conditiunnele langa care se dau banii suntu urmatorele:

1. Se lega debitorii hypotheca in pretiu intreitu decatu suntu banii imprumutandi.

2. Comunele se se oblege "in solidum" si era unii pentru altii era privati se si puna doi chizesi cu atata avere ca si legatu datoriainlu.

3. Pe hypotheca obliganda se nu diaca alta datoria si Contractulu se fie intabulatu "primo loco".

4. Banii se voru dá "erga 6 percentum" si voru remane la respectivii pana atunci ce voru plati punctualminte usura.

Crede acesta Ordinariatu ca in interesulu propriu a M. O. Fratiloru Vostre veti face studiulu elocarei banilor acestora proprie si veti collucra acolo ca banii acestia se se eloce in locurile cele mai securé si de tota primesdia scutite. Vi se face cunoscutu si accia ca de nu se voru aflá in partile acele ensi cari se imprumute banii acestia Ordinariatulu va fi silitu ai eloca accia si pe aici.

Aceste done cause in viatia Clerului Ungureanu adencu taiatore desteritatei intielepciunei si insufletirei fratiei tuale concredindula cu propensiune fratiásca mm, Gherlá 20 Juliu 1864.

Adictu in Christosu frate:
Ioanne Anderko Homorodeanul mp
Antrl. Vicariu capitulare.

Nro 1468.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Pentru impedecarea si catu e cu putintia sterpirea totale a ciumei viteloru care de unu tempu spre cea mai mare dauna a locuitoriloru domnesce in tiara despre partea politiei Veterinarie s'au facutu nescari dispusetiuni preventive si midilociri asia folositore catu de se voru tiené acele va succede a nimici reulu amenintatoriu a viteloru. — Dintru acestu scopu Esc. Cons. Locum. Reg. alu Ungariei su 11. Juliu a. c. Nro 57891. au facutu urmatorele dispusetiuni demandandu

ra acele preste tota tiera se pasiesca in viatia si anume: sau constituatu 20 de comisiuni primarie supraveghiatorie in totu loculu unde au erumpe bola viteloru, — datoria acestora intra celelalte mediloce impedecatorie a reului esce ca in comuna unde au eruptu bola ca unu modu preservativu alatirei bolei se folosesca lovire in capu a vitei invinse de morbu, asia inse ca pretiulu vitei dein erariulu tierei se se resplatesca proprietariului.

In catu dara acestu modu pentru stavilirea bolei viteloru sau aflatu mai bunu poporului nostru insa nepriceppandu lucrulu si orbesce remanandu-se pre voli'a lui Dumnedieu si a sortiei preotii carora trebe se le diaca la ani ma sortea poporeniloru sei a totu cea spirituale catu si cea materiale suntu datori se desceptee si intru acesta privintia pre poporenii sei si se combata intrinsii unele preiudetie intro mesura asia mare daunosa.

Pentru aceea prein acesta vi se comite ca atata in Institutiunea publica adeca in Baserica, catu si in cea privata adeca afara de acea se aratati poporului si selu convingeti catu de lipicciosa esce bola ce domnesce intra vite si cata miseletate si nefericire aduce atatu intra singuratici catu si la tota tiera pentru aceea i indemnati cu cuvinte energhiose ca strinsu se se tiena de tote dispositiunile carea le va face Comisiunea suprema pentru impedecarea bolei mai alesu se se supuna si se si dee de buna volie impregnata de reu pentru omorirea si convingandui ca dela Statulu erariu neconvintitu voru dobindi rebonificarea si pretiulu vitei. —

Cu acesta modalitate procedandu veti fi ajutoriu potestatei seculare si veti impli ni datori'a catra statu si Baserica.

Gherla 5. Augustu 1864.

Joanne Anderko Homorodanul

subst. vicariu cap. generale.

Nro 1539.

Multu onorati in Chrissosu Frati!

Ca in anii refractiveri se nu devina omenimea de a se lupta cu fome cum acesa asia adeseori esperiemu, in tote statele civilisate sau intro dusu Magazinele pastratore "/: Takarék magtár:/" lipsa acestora si in tiera acesta anii curandu decursi destulu o au doveditu, dein acestu punctu de vedere dar' Esc. Cons. Locu reg. alu Ungariei cu 21 Iuliu a.c. Nro 43562 incunoscentieza: ca pentru introducerea unora Magazine ca aceste au emisu Ordine si datu instructiune la tote municipalitatile tierei pentru redicarea unoru Magazine ca aceste si in catu dein facutele la Prelaudatulu Esc. Cons. dein tote partile tierei relatiuni sa dovedita ca visteriile aceste numai prin libera invoire a poporului se potu infiintia si sustiee rea in fiecare comuna, pentru acea fiindu si interesulu Basericei si alu Religiunei buna starea poporului; Fratiele Vostre ca manuducatorii credenciosiloru grigei pastoresci a Fratieloru Vostre comisi, cu tota energia ve veti nevoi a desceptá si convinge poporulu despre folosulu celu mare a magazineloru numite, si dandu mana de-ajutoriu Iurisdictiunei seculare intru infiintiarea aceloră, singuri veti pre merge cu esemplulu bunu, si veti invatiá sua tui desceptá si insufleti si pre concredin tulu poporu se concurga la infiintiarea si sustinerea Magazineloru acestora intru atata folositorie singuraticiloru si comu neloru intregi. —

La Magazinele aceste se potu oferi bucate seau bani si potu fi su supraveghierea au tistitiei comunale seau Basericesci in pri vintia manipularei aceloră Instructiuni vi se voru dá dein partea Iurisdictiunei Comitatense. —

Candu dara la energiosa conlucrare la introducerea si sustienerea Magazine loru acestora de patrare, cu tota oficiosa impunere sunteti provocati prin acestu ordinariatu cu propensiune fratiesca, ca suum in Gherla 5 Augustu 1864.

Ioanne Anderkó Komoródannik
subst. vicariu. cap. generale.

75

Nro 1558.

Multu onorati in Christosu Frati!

Prein Esc. Cons. Locut. reg. a Ungariei dto 24 Julie a.c. Nro 60986 se publica acelu gratiosu rescrisu Imparatescu prein, care se face cunoscutu: ca pre basa §lui 14 a Concordatului legatu intra S. scaunu apostolicu si Sîna Majestatea Sa, pertractarea judiciarie a tuturoru escesseloru, delicteloru si Crimeloru cădietore su puterea Codicei criminale, cari se au comisu seau se voru comise, de acumă înainte prin Preoti se tiene dea dreptulu de Jurisdictiunele seculare criminali, cari in tote delictele intemplande au de a procedă dupa Regulamentulu loru intru acesta provintia datu.

1590. Devenindu la cunoscintia Supremelor Guverne: că multi Invetiatori Comunali in pedepsirea elevilor folosescu nescari moduri stricatorie sanatatei si necuvenintiose spiritului civilisatiunei pentru acea prein rescrisulu Esc. Cons. Locut. reg. a Ungariei dto 2 Augustu a.c. Nro 46398 strinsu se oprescu tote Invetiatorii comunali si a scoleloru elementare si Normali de-a pedepsi scolarii cu una pedepsa ca acea carea au loru strica sanitatei au aru fi vatamatorie simtiului morale, si anume ai bate cu plaga in palma preste capu seau ai goli candu se basu cu unu cuventu una pedepsa mai grea fară scirea si Invoirea Directorelui respectivu necî candu voru dictă, cu multu mai pucinu esecută su cea mai grea responsabilitate.

1622. Ca Esactoratulu Supremu de Tiera se aiba in evidentia si se pota supraveghia pentru tote accessoriele de pamentu, cari prein intrevenita Comasatiune, langa una rebonificare, despre partea Basericésca prestanda, saru adaoge si prein care seru immulti posesorinlu Basericescu Esc. Cons. Locut. r. a Ungariei su Nru 31151 a.c. provocanduse la Instructiunea Tabeleloru in anulu trecutu, cu dtu 7. Iuliu Nro 43804

Onrisa prein acesta demanda: ca in tote Comu-
nele unde se intempla Comasatiune tote Con-
voalele, cari pentru unele pamente ca acesta
saru face intra Baserica si Domnii pamentesci
pre calea Ordinariatului se se onsterna Escelsu-
lui Consiliu Locutienetoriu neavendu alcum
aceste conventiuni seau convoali aci una
staria juridica, in care remonstrare aerescen-
tia de pamentu se se espuna dupa jugere Ca-
tastrale, deci dara Fratiele Vostre in tote
casurele asemene, accesoriele de pamentu cari
gru obveni seau fundurilor patochiale seau
Basericiloru si se potu privi ca sporirea averei
Basericesci a vi le face cunoscute ve veti ti-
ne de oficiosa datorie.
Cu propensiune fratiesca sum in Gherla
25 Augustu 1864.

Ioanne Anderkó Homorodanulu
Subst. Vicariu gen. Capit.

Nro 1600.
484. Cons.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Progresulu imbucuratoriu care lu face Natiu-
nea Nostra de doue decenie in coce in tote ra-
murile sciintieloru, trebue se deschisese pre
totu romanulu benesimtitoriu si privindu pasii
Gigantici cari i face Europa pre cariera ci-
vilisatiunei, trebue se insufle romanului
adeveratu unu Stimulu de-a tienea cumpana
cu alte popora culte, — de in acestu motivu
tote respectele aicle si le va indrepta totu
Nationalistulu adevaratu: ca barem medi-
locitu se concurga la sporirea numerului
inteligentiloru Natiunei sale si fiindca lo-
ga tota starea imbucuratorie a inteligenti-
loru Nostri, mai alesu simtimu unu defectu
in barbati ca acia cari se se resolve la
starea de Advocati seau Fiscali, baremca
acesta plasa, a inteligentiloru se pote privi
ca aparatore sustienatore si propritore a
drepturiloru singuraticiloru si a intregei
Natiuni, — si de in acestu puncetu de vedere
Ordinariatulu pe Fratiile Vostre ve provoca:

ca deorece unu teneru a Natiunei de mare spe-
rantia cu nume Vasiliu Popu de origine din Trestia,
care pre anulu venitoriu scolasticu va absolvá cur-
sulu a IIlea a drepturiloru in Universitatea reg.
din Pestá aru voi a depune doctoratulu din
drepturi si ca advocatu a servi Natiunei sale
inse intru acestu scopu alu seu e impedecatu prin
lipsa si defectulu speseloru, carii aru sui cam la
200 fl. v. a. pentru aceia Fratiele Vostre sunu
totti provocati: ca pre langa alte oferte cari
se facu pentru studentii lipsiti si pre partea
Acestui Juristu Escelinte a face una colecta
se-re nisuiti, speramu dela zelulu si desteri-
tatea Fratieloru Vostre, ca in decurgerea unui
anu pre candu atunci vomu fi de lipsa banii
aceia, din tota Diecesá acestá summulitá se
va coadunà era Fratiele Vostre resplata o veti
ave in consciintia faptei acestei bune si ca ati
conlucratu pentru consolidarea inteligintiei
nationale. Apoi banii pre acestu scopu adu-
nandi se voru tramite aici la Ordinariatu.

Cu propensiune fratiesca sum in Gherlá
20 Augustu 1864.

Ioanne Anderkó Homorodeanulu
Archid. Vicariu gen. Capit.

1864

Multu onorati in Christos fratii!

Escelsulu Consiliu locutenentiale a unga-
riei prin o Jurisdictiune previgitore pentru
beneficiu Diecesei cu datu 22 Aug. a. c. Nr 61093
a demandatu adecuata cola tote casurile cu esceptiune
candu adeca in vreo comuna s-aru intimpla comasa-
tiunea pamentului si intru representantiu de
cererea de comporţiori pentru competentiele Paro-
chiali imobile s-aru face una invoiala amicabile
acesta invoiala in intielesulu articlului de lege
§ 9 a legiloru din 1840 nici candu se se substerna
inainte judecatoriei urbariale, pana ce atare
invoiala nu va substerne antaiu acestui Esc. Con.

1888 Tote acelea c. r. Com. Locot. sub no 73406 a. c. la
pana revocare de aici facuta in cunoștința la
indurolu [illegible] departamentele financiale
prin același, acolo sunt indrumate, ca starea de [illegible]
culare in limba romana acelorași [illegible] și
noutatile prin protopopi subministrandu-li
amandu afara [illegible] [illegible] [illegible]
aceasta [illegible] [illegible] consciintia ile comu-
nice

1947 Inalt. Cons. c. r. Locot. sub no 72526 [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] de sub no 15104 a. c. [illegible]
dura, [illegible] [illegible] anno [illegible]
or [illegible] ca acela pe cari [illegible]
dupului de [illegible] [illegible] acele ce
[illegible] din acestu [illegible], [illegible] [illegible]
ile [illegible] noi din prima [illegible]
[illegible]

1948. Se aduce la publica cunoștința prin [illegible]
Cons. Locot. sub no 41663 a. c. [illegible] in toate
școalele elementare [illegible] [illegible]
dupo [illegible] din 23 mai 1858 [illegible] de
[illegible] publice a testimonialu [illegible]
care [illegible] Gimnasiu [illegible] prima
[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] nou, [illegible] [illegible] [illegible]
copii ca [illegible], cari [illegible] a trece din școla
a treia elementara la Gimnasiu, spre aceasta au
de [illegible] facultate dela c. r. Cons. Locot.

2012 In nexu cu [illegible] precedente tota acelu
al Com. Locu. [illegible] sub no 38784 a. c. comunicat
ca in școlele populare [illegible] ca acele sunt [illegible]
sate dupa Septembre 1858 [illegible] copii [illegible]
[illegible] studiile [illegible] in școla [illegible]
[illegible] testimonie valide, [illegible]

ina dela aveavoi atunce la a se ciclare norm ale publice ardicasa ca una cafamen sau pentru carii nu ambl enia unatasa dela populare ie zilar amic doca scoors ... unieu esamen apoi acela prudia torin care cupoala privatine oricarei m... studiile destinate pentru clasa a asea esamen cadin ... nu pot face.

2180

Escel. Com. Local. a Ungariei ... 82060 ... ... acum a dispori circulare ... ... pe toti ... ... la ... ... numai si ... ... trei ... ... dela ... ... inspectia si ... ... cultura acelui ... pentru ... ... sau asijderea primi.

2216

Escel. Com. Local. a Ungariei cu 6 oct. a. cur. no 27062 ... ... capitulumi ... varea confesiunilor ... cari ... ... parochia ... congruei dela casele ... Jnaltatului Cons. dein 1799 12 maj no. 22980 ... ... in memoria ... ... aceluia ... ... resolutiunii Regie in ... a caruia, daca moare ... ... de a o face ... la Esc. Com. Local. ... ... competintia congruale ... ... moartei ... ... la casa de moarte ... ... tentia ... ... numai de administratorii ... ... competintia congruale ... ... competintia ... ... pentru aceia ... ... in ... datii ... ...

Multu onorati in Xtos frati!

252/67. Ex: Consiliu Ung. reg: Locotinentoriu cu 22 Decem 1864 no 104119 face cunoscutu: ca Maiestatea sa Sacratissima cu prea inalta sa decisiune dto 16 Novembr 1864 s'a induratu prea gratiosu a concede ca Biserica gr. n. u. [illegible] din [illegible] se numesca in efectele officiale greco orientali ce in urmare prea inaltei ordinatiuni de curte dto 22 Decem 1864 no 21095 prin aceste spre totala cunoscintiei si indreptare se face cunoscutu. Sibiu 2 februarie 1865.

537/135. Agentia Societatii [illegible] cu [illegible] Istoria Biblica legata cu 21 x. [illegible] cu 18 x. in limba Romana [illegible] tiparu [illegible] derigatiune [illegible] tiparire [illegible] a Istoriei biblice [illegible] numerosu [illegible] cartiloru [illegible] nate. Sibiu 18 febr 1865.

Macedon Pop
vicariu Episc.

No 635 / 119

Multu onorati in Christosu frati!

Inaltulu Com: ung. reg. Locot. cu dto 5 febr. a. c. Nro 1920 in legatura cu Instructiunea data la Nro 7273 ats. in privintia edificiloru seu reparatiloru Edificialoru Eclesiastice in baza Leg.? R. Cath. seu G. Cath. esistente sub patronatulu fundului Religionariu dispune ca Comunitatile oriunde ... ca deiundatunile bisericesci sa se aprovinte ... lucruri manuali si cu carute quantitatea ... deluoru tocma amu a sufface cunoscuta Jurisdictiunii administrative politice, pentru ca acesta prin antistitiile comunale sa dispuna aruncarea scoterea si suplinirea loru, si ca asia sa se in cunjure orice dificultati si neplaceri emergente.

Si acesta ordinatiunea in legatura cu cea dein 10 octob. 1864 Nro 72783 fiendu de indeplinirea la orice edificie bisericesci sub orice patronatu esistente, carea pentru statulu cunoscintii si spre indeplinire se comunica cu fratia Va.

Ordinatiune in privintia edificiiloru bisericesci, cari stau sub patronatulu fundului religionariu din a 1865.

805 / 225

In urmarea ordinatiunii Ina. Com. ung. reg. Locot. dto 15 febr. a. c. Nro 13896 vi se prescrie: ca sa faceti aratari accurate la jurisdictiunile administrative respective despre morte pensionatiloru si a altoru persoane inzestrate cu ajutore gratiunali, precum si despre maritarea veduveloru si orfaniloru de officiali civili si militari mortiu dupa ce s'au sprevrea funtiunea. Sibiu 11 Martie 1865.

Ordinatiunea pentru aretarea ... pensionatiloru din 1865.

Macedon Pop?
vicariu gen. Capitul.

poruncii date totdeauna sersiuna coresp[un]
tătoare prin ale administratori interimale
cu preţuire frăţiască sum în Blasiu 19
Octomb 1864.

de obligat al Vostru frate

Ioanne Fekete Homorodi
sobl. vicar Capitular

2249/864

Multu onorate iubite frate!

Escelentia Consiliu Locumtenenţiale a ungariei in
atto 10 Octb. a.c. Nro 72781 dau privintia espri-
mare fiindu ului religiunii să se îndrepteze la lucrarea
datelor indrumatoare, care de atâte ori, deciţionară
ţidi aceasta cea oficiu ecclesiastic în parochii
superioare fundu ale religiunii esistente ficare
Romano din Greco Cath, întru destrucţia canonică
a se observa totuşi cum ad funcţie ridându precolisfa
vii maiestrului acelui o nova strada, care acela cu pr
tin maiscaritatea ale vindeca veca vrahea.

2259/864

Precum nuanţa acuma adesea atinsa reflecta
te fiinde între, contrarie matricularie şi alte acte
familiare, cari ospetarea lucrularie nevoie tandi-
cu totdeauna cu cea mai mare promtitudine şi co
ocinituitate sale, observant, atâta deosebitului
opulatore, cetelor nepăsătorilor, cari am ondreptu
de poftă pov cea legilor militari ale estradoti
aşiă şi cu acea ocasiune condusu nu aducenile
rin a îndeafe mola continguentale dela alalţi, fi
acele tiera obvenitorii. — Escon. Loc. ca 27/10
a.c. Nro 86576 de nou aduce în memorie fiin
ria proru ca Cărţile matriculare pr capul
cuvintelu fiinde acel ce speciale tului pl[…]
cele miracutul ale parte private în înţelesul
§ 5 l. 7 eperturi şpugestra deprocepul […]

regulamentului acestuia Prusiei care se va afla ca ... ne în ... în aducerea la îndeplinire ... numite ca mijlocitorii aducerii [illegible] [illegible] ce se cuprind, pentru aceia [illegible] Dlui [illegible] Com: la conf[ecți]onare a tîn[...]ilor dlumimitale pre[...] urmă[toa]rele 1.° Pentru încunjurare[a] r[...] cu comunic[are]a [...] prețu concrierii [...] a face d[...] potrivirile formularului [...] care se va cere la [...] comunale sau la [...] ale, a păzi la înscriere rubricelor a fonde[...] și conscriere [...] de capi de familie [...] comunale [...] pe [...] la înscriere [...] rubrice.

2.° [illegible] care [...] numai [...] în [...] familii sau [...] de [...] familia sau [...] cu [...] în [...] sau [...] familia [...] ducerea [...] ... [illegible] Deoarece [...] mitale aceste [...] de [...] cu aceste [...] bine [...] care [...] la militie [...] familiare [...] mai multe decît [...] [illegible] grații. [...] fie [...] care [...] în [...] mare [...] conscriere [...] în [...]

[illegible] 1864

[illegible signature]

2497
640 Cons.

Multu onorati in Christosu Frati!

Societatea Besericeasca literaria a Theologiloru romani in Viena petrunsi de zelulu Religiunei si a oricarui religiosu [illegible] romane [illegible] nata a traduce in limba Romana cele mai renumite opu catechetice a lui Josef Scharbetz, [illegible] cesta nu numai adauga unu lucru mare in literatura romana, dar lunga aceia [illegible] demna tinerimei da in mana [illegible] una carte cu a carei ajutoriu si povatuire [illegible] cea mai sfanta datorintie [illegible] sa [illegible] pentru acest din fundulu [illegible] adeca: partea [illegible] si a doua [illegible] literarie partea [illegible] cu aceasta carte [illegible] notiunea Besericei si practicarea pri aceasta [illegible] acestor [illegible] facultati ca cate acea [illegible] Besereci, [illegible] atunce [illegible] Beserecesc [illegible] in comuna [illegible] Beserici, atunce [illegible] Datu in [illegible] Consist. [illegible] 1864

[illegible]

Macedon Pop

Au veduntu in 12 Januarii 1865.

2748 M. o. in Ch. Frati! Theodoru Szabó protopopulu de Baia mare

Esc. Cons. Reg. alu Ungariei cu 8 Decem. a. c. [illegible] 86224 in [illegible] ca anulu [illegible] cu 1 cruceru [illegible] incepatulu cu 1. Jan. 1865. [illegible] congrua; [illegible] la casele [illegible] dupa anulu [illegible] Decem. dela [illegible] ca acea [illegible] anului [illegible]

nou di pentru platire Congruii.

Pentru indrumare tienenda la rescumperarea pamente- Nr 25/63
lora si alte realitati Beserecesci si Scolare cu ocasiu-
nea comassarii pamentelora [illegible] aflate [illegible] Reg.
ungaresc cu 18. Nov. a.c. Nro 94405 lunga cele [illegible]
carea obiectulu acesta aveau in 1862 Nro 7339 [illegible]
[illegible] urmatoriele ordinatiuni [illegible].
1o [illegible] consiliului [illegible] regnicolare din 18 sept.
a.c. [illegible] dispune ca dupa [illegible] sumele pentru rescumperare
[illegible] interusurile anuale [illegible] 5% [illegible]
pentru acea asie
2 ca dupa particula pamentelora rescumperande interesu-
rile [illegible] computa dela 1 maiu 1848, [illegible]
[illegible] cari au facu subtractulu rescumperarii [illegible]
[illegible] computandu-se tempulu [illegible]
[illegible] intieplatei conventiuni intre partile con-
trahante.

3o Contractulu de rescumperare [illegible] cu interes-
surulu acestuia [illegible] 10 ani cu inter-
[illegible] de 6 luni [illegible]
[illegible].

4o [illegible] cari [illegible] pamentele [illegible]
[illegible] gratis [illegible]
[illegible]
acesti pentru [illegible] si acomodare se
comunica. Blasiu la 28 Decem 1862.

Macedon Pop

Multu onorate frati! [illegible] Generale [illegible]

In urmarea B. Gratiosului Decretu Guverniale dto 2687/862
22 Novem a.c. Nro 32481 [illegible]
[illegible] ca [illegible]
numai [illegible] se cerca in matriculele mortiloru ca
[illegible] in acele Franciscu [illegible]
nascutu in 26 mai 1760 in Haulchin in Belgiu,
dupa carele [illegible] in austria [illegible]
[illegible] Ducelui Carolu [illegible]
Principelui Lamberg, si [illegible] in [illegible]
acesta cu vreo 20 ani [illegible] in Viena [illegible]
[illegible] in austria [illegible] in urma careia [illegible]
[illegible] Quartirmont [illegible] Poligiei [illegible]
[illegible] nici [illegible]
nici despre aflarea sau neaflarea lui in matriculele
mortiloru [illegible] la ordinariatu.
Blasiu la 28 Decem 1862

Macedon Pop
[illegible]

№ 2672
79. Cons.

Multu onorati in Christosu frati!

Cunoscuti la aceia impregiurare ca pe lingă to-
ta bunavointia si grija capitalele fundatio-
nale Diecesane cu multa sudore [illegible] [illegible]
[illegible], pela privati cu toata securitatea si chiar
trista experientia a trecutului ne invatia, fiind debi-
tori deca capitalele locate cu [illegible] a
clerului [illegible] mai au a pendi, cu privire mai
cato ca nici interesurile se platesc cu tota accuratetia,
asa ca manipulantii numitelor fundatiuni fac
cu cei mai multi debitori sint siliti a cele pe calea
procesului, si cu spese ca acele cari adeseori mai ab-
sorba interesurile [illegible] cu privire si la a-
ceia intimplare ca nu arareori banii sint espusi
si decadiari.

[illegible] la capitalele [illegible] ale fun-
datiunilor Diecesane, in [illegible] capitulare
de adi in obiectul fundatiunilor [illegible] de-
pe [illegible] din [illegible] si [illegible]
[illegible] impregiurari au aflatu de bine si a
conchis; ca atit din punctu de vedere a [illegible]
si banilor fundationali Diecesi, cit si [illegible]
[illegible] dintre [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] fundatiuni se aiba de [illegible] garantia in-
[illegible] acelora. — [illegible] mai cu [illegible] [illegible]
acea [illegible] [illegible] cari [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible]; fiind ca acele cari [illegible] dupa [illegible]
[illegible] [illegible] ce [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] celu putin a 6%.

Acesta intentiune a capitulului numai [illegible]
se [illegible] [illegible], decit acesta [illegible] in [illegible]
[illegible]: Com. [illegible] a [illegible], [illegible]
[illegible] acea capitalele [illegible] banca [illegible]
in obiectulu atinsu [illegible] clerului rurale din
[illegible] de vedere [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] ca in adevaru [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] comunicandu [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] in [illegible] [illegible] cari [illegible]
[illegible] in [illegible] [illegible] [illegible]

81

se li înduca ara ca Protocolulu acesta provenindu ...
[illegible] ... Protocolulu acesta intrai
[illegible] ... tractadu ...
[illegible] ... 1865. ... [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] ... 40,000 fl. ...
[illegible]
[illegible]
[illegible] ... 94 ...
[illegible]
[illegible] ... intreaga.

[illegible] ... capitulare ... 1865
[illegible]

Macedon Poppa
Prepositu Capitulare.

87/865.

Multu onorate si Xtos fratii!

In urmare ordinatiunii Escelentiei Consiliului Locutenentiale Reg. Ung. dto 25 Ianuar 1864 Nr 88081 [illegible] ... [illegible] ... [illegible] ... scolare gratuite dându plenariu ... [illegible] ... [illegible] ... pana în 1 Maii a. c. la ordinariatulu nostru [illegible] aratare.

90/25.

Inaltulu Consiliu Locutenentiale Ungaru Regiu cu 17 Decem. 1864 Nr 103881 deschide concursu pe anu 1865 la fundatiunile Szecheniane colonicale deveniteva conte. pentru acei barbati cari ... [illegible] ... Ungaria, catholici ...

ne totiniti incapaci spre castigare carea castigandu merite Contra Imperatului si Patria prin serbitiile publice concesse invaliaril, deci fra-tiloli tere concurdesca animarei prea asemine la stare aceasta, care occurga, si recursele acelora pana in 25. febr a.c. provediute cu documentele posibile la ordinariatu subscrissu

Datu din sedintia consistoriale in 21 Jan 1865 in Gherlatinecata

Macedon Pop
vicariu Gener. Capitular

18/cons

Multu onorati in Christosu Fratii!

537/160 In urmare Inaltei ordinatiuni a Escelsului Consiliu Ungaro Regiescu Locotenentiale din 7 Ian a.c. No 70281 se comunica exemplarie intre indrumare provisoria despre sustinerea in evidentia a statului Invaliloru patentati si despre facere de socotele a competintieloru loru sortite dela ministeriulu de resboiu pentru acei ce cuprinsu in acea indrumare in sine necesarie, quale si pentru Preoti, de care vi in intielesulu acelora vei vedea [illegible] spre implinire acelor [illegible] se sentienti de indrumare provisorie a ministerului de resboiu.

Datu din sedintia consistoriale in 11 febr 1865. in Gherlatinecata.

Macedon Pop
vicariu Generalu Capitular

ad 70281 de 1864

Indreptare provisorie

despre sustinerea in evidentia a statului invaliloru patentati si despre facere de socotela a competintieloru loru

Cu privire la locuinta competintie a invalidiloru, sunt de a se primi spre ingrijire sunt numite cassele de invalidi urmatorie cercuri: la cassa din Viena, [illegible] -- la cassa din Timisoara,

Târnavia cu filialele din [illegible] si Lembergu, Ungaria

Galitia Bucovina etc. [illegible] fiind ca regula toti [illegible]

[illegible] de nationalitate etc. etc.

Documentulu patentalu a veruneui invalidu ce [illegible] mortea trebue inainte de ingropaciunea [illegible] preotului, carele [illegible] cu [illegible] din ziua mortii invalidului, si le va tramite [illegible] circulariu respective regimentului confinialu la comanda carei invalidulu [illegible] respectiva acela din urma va tramite alăturea cu [illegible] competintia patentale seu alta pensiune a nu cumva restare la oficiolatulu, [illegible] creditele mortului etc. etc. — — —

Despre facere de socota a competintiloru patentale

Advertintia preotului despre [illegible] invalidului [illegible] accia, ore [illegible] mare ceva dirgatoria seu altuceva.

Multu onorati in Christosu frati! 734/222

Tabelele despre [illegible] conscriptiunei [illegible] stapani in [illegible] provocate ca aceste [illegible] intre respectivii preoti, acestu rubrice deci aceste tabele sa le implinia ca dispositiunea data cu ordinatiunea Inaltului Con: ung. reg. Locotenentiale nr 31 Ianu. 1864 [illegible] 2528 [illegible] comunicata la toti preotii prin Circulariulu ordinariatului dto 25 Febr. 1864 No 450, si fiindca dupa sunetulu ordinatiunii Inc. Con: ung. reg. Locot. dto 12 Febr. a. c. No 3297. pentru [illegible] intardierii [illegible] Conscriptiuniloru [illegible] la acele [illegible] Con. prin [illegible] ordinariatului, [illegible] cercuale, seu in Comunele [illegible] prin magistratele loru pentru aceea [illegible] preoti langa [illegible] ad manu a Concernentului [illegible] magistratelor [illegible] in urma, se [illegible] 857

Inaltulu Con. ung. reg. Locotenentialu [illegible] a. c. Nro 11706 pentru repararile edificiilor bisericesti in acele [illegible]

care vină se-patronatului înaltului erariu
fundului religiunii, urmăndu ordinațiunile întradoce
în această privință de 27 Noem 1808 № 5650 și cea de
6 Janu 1809 № 1201 precum acurata împlinire a
acelorui ordinațiuni; cesponsabile conștiinței se face
cunoscută.

Dat din Sedința Consistoriale 14 Mai 1865

Macedon Pop
Vicari-Gen Epp

680/218

Multu onorați în Christos frați!

Escelentul Consiliu locuținatoriu ungurescu
cu 22 Decem 1864 № 80076. vestește: că Vicariatul
castrense c.r. din Ungaria în arătarea dto 10 Septemb
1864 № 848 dată la Comanda militară supremă de
țiera acusându că în cunoscința sa, cumcă onorimea
clerului, estrasele maticulare trămițându despre
persoanele militari parte nu s'au obicinuitu ale
trămite parte așa de cu greșeală le trămite, cele
acele pentru indreptare în maticulele militari
de feliu nescioru indebunițiată în lunamarie sei
sorii supremei Comande c.r. militare dto 25 Sept
1864 № 13015 recerca pe acestu ordinariatu ca în
intelesul ordinațiunilor statatore și anume ale
ministrului de cultu din 1784, augustu 30 și a ordinațiu-
nilor Locutenantiale dto 26 Janu 1850 și 30
mart 1852 № 1933 și 6953 intradoce să îndatorește
onorimea subalternală estradarea de trămiterea regu-
lata a estraselor maticulare la Vicariatul castren-
trense. Deci sub % alăturatu se trămite unu
formulariu despre mortalitatea persoanelor militari
după care strictu de aci estrada estrasele maticulare și
acestu formulariu pentru îndreptare să se impune cu

ROM… ARHIVELE NATIONALE

în Borrochola ordinebrinilora [illegible] 11 mai 1865

Katonai halotti Bizonyítvány
Adeverintia mortuale militare

A meghalálozott katonák	Vezeték és kereszt neve	Numele și conumele
	Rangja	caracterulu
	Ezred v. az had test	Regimentulu seu Corpulu
	Gyalog v. lovas század	Compagna seu escadronu
	Ország helye és ideje elhalálozásának	Tiera loculu și tempulu morții
Neve	A meghalálozott katonának v. hátra örvegy nőének	muliera seu vedua militarului morte
Lègzete	Gyermekek	a [illegible]
Neve	A meghalálozott katona [illegible]	[illegible] seu parinti militarului morte
Caract.	Atyjának	a Tatalului
	Születési helye és ország	loculu nascerii și tiera
	vallása	Religiunea
	Életkora	etatea
	Nőtlen, nős v. özvegy, hanem nejének neve	celibe, casatoritu seu veduvu de casatoritu numele sociei
	Mestersége	Meșteșugu
	Mi betegségben halt el, [illegible]	[illegible]
	Betegségét ki halálozás nemét orvosi bizonyítvány	felul de morte, cedula de la doctoru
	Mikor és hová temettetett el	Candu și unde s'au înmormântat
	Az eltemető lelkész neve és rangja	Numele și caracterulu preotului îngropătoriu
	Kül. száma s oldalszám a régi anyakönyvnek	Numerulu și pagina protocolului matricelor
	Observării	

Halotti bizonyítvány kiállíttatik [illegible] [illegible] [illegible]

(L.S.)

Cura loco

Catalogu de nasceri şi botezu.

Regimentulu seu Corpulu	Tempulu nascerii si alu botezului si loculu in tiera	Numele Copilului botezatu	Religiunea	barbatu seu femeia	legiuitu seu nelegiuitu	Numele statului, servitiului tatalui, la casatorie legiunea	Numele mamei, numele tatalui seu statulu lui, anulu nascerii in tiera la casatorie din legiunea	Numele nasilor, statulu subscrierii cu mana propria seu semnu crucii	Numele statului Preotului botezatoriu	Numerulu protocolului din foia si pagina

Catalogulu de cununie

Regimentulu seu Corpulu	Diogla anului cununiei, loculu acestei cu intrarea numelui statului preotului	a mirelui. Numele si servitiului, numele si statulu tatalui seu numele si conumele mamei sale	Loculu nascerii si in tiera carii	Religiunea	etatea	celibe seu vaduvu	a miresei. Numele tatalui si statulu, numele si conumele mamei sale, cu numele si statulu barbatului mortu	Loculu nascerii in tiera	Religiunea	etatea	fata seu vaduva	Numele si statulu martorilor, subscrierea propria seu semnulu crucii	Prevestirea produse seu dovedite de cununie cu ... facute ...	Numerulu protocolului foia si pagina

Catalogulu de morţi

Regimentului sau Corpului.	Diocleţia numelui mortei sau locului şi cercului în viaţă	Compania de pedeştri sau călăreţi	Serviţiului	Porecla mortului; la muieri şi văduve numele bărbatului şi statutul, cu numele şi statutul părinţilor; la copii numele părinţilor şi statutul a casnicii	Locul şi cercul naşterii în viaţă	Religiunea	Etatea	Bărbat sau femeia	Celibe sau însurat sau văduv	Ocupaţiunea	Ceasul zilei, luna, anul şi ziua	Felul boalei a morţii, seculadi nea mortului, sau moarte pripită ori ucidere	Când şi unde sau în mormânt s-a îngropat	Groapa la îngropăciune sau acesta dovedind documentul mortului şi statutul	Cartea protocolului din foaia paginii	Anotare

1263

Multu onorati in Christos frati!

Esc: Con: Reg: Rez: Locut: cu 3 Aprile a:c: nro
27077 senie ca fientu in cunjiuratiunea confesiu-
nilor ce au piste de nunca, si pentru lipse unifor-
mitatilor de la tienutul ale anulu militare se intro-
dusu calendariule, dici festele intre prin aceste s...
provocati: ca intogmindu-ve dupo anulu civile ratiunile
bisericesti prevenitorii dupo acelasi sa le asusternati
la ordinariatu, adeca cu capetulu fia carui anu
cu acele adaogere ce ratiunile Beserecei celei din
anulu trecutu depusu alu Novembre sau Decembre
Deumbreala cu cele dupa anulu curinte, dandu-se ast-
fel de acumu inferme numai dela prin aceasta ordin-
tiunea din a 1797 dto 29 Octobr nro 25204 si respe-
tivi acele parte carea traktesa dupa ordinile pome-
nite se pune afara de activitate. Sibiu 4 maiu 1860

1264 Iosu acelasi Excelsu Con: cu 3 Aprile a:c: nro 2354
recerca pe ordinariatu ca se dispuna suplinirea defectelor
scolelor din partea protimiei seculare in studarea astor
selor matriculare pentru candidatului casatoritu pen-
tru individii militari. Deci in legatura cu ordina-
tiunea ordinariatului emanata cu 11 maj nro 680
a:c: vi se trimite acelle formularie ce compri-
mu a ordinatiunii demaincunte a tabelele matricularie
pentru comanda seriuma a militarium casatoriile
dovenitoare de le siterea dupo aceste Sibiu 4 maiu 1860

Macedon Pop
vicariu Gener: Capitular

1334
2101

Multu onorati in Christos frati!

Vediendu cha multe comune besericesti s'au apucatu a-si
a-si edifica Beserici, case parochiale si scolare din piatra
na cu superedificatele de lipsa, deci ca acele comune

în cât să se fie aintorate [illegible] delipsale
dieceze, precum [illegible] [illegible] ceea din acele comune
unde [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] la ordinariatu [illegible]
cari [illegible] [illegible] comune
Gerla 16 Maiu 865. 1522/430

Deci mai de multe ori [illegible] în anii 1858 ~~[illegible]~~ 1865
se orânduește [illegible] locale [illegible] [illegible]
la [illegible] protocolul [illegible] Comis. [illegible]
cum [illegible] altu protocolu [illegible]
[illegible] toate corespondințele [illegible]
la [illegible] [illegible]
acele protocole [illegible] de nou se orânduiesce [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] Gerla 20 maiu 1865

1387–1429

Multu onorate în Christos frate!

Excelsulu Cons: Ung. [illegible] Locumt. cu dto 28 aprilie
a.c. Nr 30315 [illegible] [illegible]
din Orăștie [illegible] [illegible]
în Ungaria. [illegible] cu 28 aprilie a.c. Nr 30384 [illegible]
același excelsu Cons. ca să se facă colecta [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] colecta. 28 maiu 1865 din Gherla.

Totu același excelsu Cons. cu 10 maiu a.c. Nr 36205. [illegible] 1470
misionariloru catholici din Herțegovina [illegible]
a aduna mile intru unu anu în cuprinsulu Ungariei
[illegible] [illegible] colectele făcându-se cu învoirea
[illegible] din partea ordinariatului [illegible]
la ordinariatu [illegible] apoi [illegible]
[illegible] a Gherla 29 maiu 1865

Macedon Pop
vicariu Gen. Episc.

Nro 1846. P. Multu Onorati in Christosu Frati!!

In annulu trecutu mistuinduse prein focu Baserica Gc. dein Magiarusiu Comitatulu Doboca, acci poporeni ca se-si pota redica noa beserica au lipsa de ajutoriulu comunu; deci pentru scopulu acesta Fratiei Tale ti se concrede: ca se aduni oferte benevole dela Clerulu si poporulu acelui Trattu si aici la Ordinariatu se le stra[ilegible]uni pentru intrebuintiare la scopulu menitu.

1845. Asemenea se se faca colecta si pentru ordulu calugariloru dein Admont in Stiria carii in Aprilie a. c. au avutu dauna prein focu la 800000 f. v. a. si colecta pentru sustenere la Escelsulu Consiliu Ungaro-regiescu Locutienatoriu aici se-o tramiti.

1836/634. Pre vacanta statiune de Invatiatoriu primariu si catechetu la scola principale dein Lapusiulu Ungurescu prein aceste se deschide concursu pana in 15 septemvrie a. c. cu carea statiune e infreunatu salariu annuale 400 fl. v. a. si afara de oficiulu Invatiatoriale va administra si Parochia Lapusiului Ungurescu, carea prein abdicerea fostului administratore si Invatiatore primariu au devenitu vacanta.

Gherla 5 Augustu 1865.

Macedon Popu
Vicariu generale capitulare.

Nro 1884/608.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Multu Onoratulu in Chr. Frate Dr. Gregoriu Silasi Prefectulu de studia in seminariulu Gc. dela S. Varvara in Viena, sa resolvatu a da unu diurnalu bas(e)rcescu intitulatu „Sionulu Romanescu" de doa ori intro luna a 4 fl. v. a. pre anu, care se si potu tramite oblu la numitulu Frate in Epistole francase /: Schönlaterngasse Nro 10. :/ folosulu celu spiritualu celu pota fiecare Preotu dein una atare foe capeta, silu pote fiecare intipui.

Cumca acesta foie va cuprinde articuli care taia oblu in sfera nostra preotiasca, si cumca aceia voru

fi totu una data scientifici si imbunatati, gadan
readia sciensiele celea frumosa, a numitului. Frati
preni urmare sunteti provocati a ve prenumera
la acesta foia, si daca unulu singuru nu aru pote
se se impreune cate doi cari sunt mai aprope.

Fratiloru! Literatura romana ne esce la toti mai
cu sama in adunari si conversatiuni, totu pre buze
dara in fapta o ajutoramu si sprijinimu pre putini,
acesta cu durere am fostu silitu a esperia si in
septamanele trecute cu ocasiunea publicarei nu-
meloru prenumerantiloru Gazetei Transilvaniei
candu pre pucine nume de Preoti si Protopopi
din acesta Diecesa am fostu fericitu a ceti. do-
ru voi fi fericitu a ceti mai multe pre venitoriu
deosebitu la acesta foia basericésca, dela aca-
rui prenumerare cu atatu mai tare speredu
ca nu ve veti subtrage, cu catu lipsa a unui
atare diurnalu forte tare se simtia si cu toti
lu dorea.

Gherla 3 Augustu 1865.

Macedonu Pop[?]
Vicariu generale capitulare.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Nro 1961 / 633.

Din causa ca seminariulu domesticu are stipen-
die sistemisate numai 27 si anticipatiunea
de 1600 fl. v. a. pentru anulu trecutu scola-
sticu ca adaosu, la stipendie neci pana astadi
sau asignatu, si neci se scia ca pre anulu
venitoriu mai capatavomu ceva, si pre conta
acestei sume s'a facutu detorii, si in urma
din causa: ca statulu personalului alumna-
tului pre anulu scolariu venitoriu 1865/6 va
fi 37 adeca cu 10 mai multu decatu cate sti-
pendie suntu, si pentru mai multi neci in-
caperi suntu, frasiei Tale ti se concrede că
se aduci la cunoscintia respectiviloru, ca
in anulu curente nu va fi concursu la theo-
logia, fara acei tineri absoluti Gimnasisti
cari voru dori a se aplica la statulu Preotiei
aceia recursele sale timbrate se li tramita,

la ordinariatu provediute cu testimoniele de lipsa si vornu fi primiti in anulu I ca estranei pe spesele sale.
Totu una data se face cunoscutu celoru cari au tramisu ceva ajutoriu pentru convictulu Faragaului, cumuca acela, din cause subiective s'au datu pentru Baserica dein Dumusu.
Datu dein sedintia Consistoriale in 5 augustu 1865. in Gherlá tienuta.

Macedonu Popu
vicariu generale capitulare.—

Nr. 1913/663

Multu onorati in Christosu Frati!

Pentru aratarea statistica a scoleloru elementare si populare dela Es. cons. ung. r. locut. tramitinduse cu 6 Iuliu a. c. Nr. 5127 pentru tote scolele Diecesei; au
/. //. su /. si //. adresatele tabele rubricate A. si B. ca acele se se pota gatá fara smintela, si tote columnele se si capete potrivita inscriere dupa indrumarea aceluiasi Esc. Consiliu, acestu ordinariatu are de a vadi urmatorea inviatiune si respectiva instructiune si anume in genere:
a.) Conscriptia acésta statistica totu la 10 ani va veni de a se sustierne, pentru aceia insa indatinatele aratari annuale in an. 1863 prescrise totudeauna dein annu in annu vornu fi de a se susterne la ordinariatu.
b.) Tabela insemnata cu litera A va fi de a se inscria in fie care Parochie prein respectivulu Preotu locale ca Directoriulu scolei.— éra Tabela B in cata intru acea se cuprindu intrebarile starea scolei deslucitore, va fi de a se inscria prein Inspectorii respectivi seau prein invatiatorii primari a scoleloru.
c.) Cá Tabelele aceste se se pota pregati cu tota punctualitatea se indrumeadia respectivii Inspectori si Directori ca datele la confacerea tabeleloru acestora neccesarii se si le castige cu ocasiunea visitarii scoleloru pre facia locului, ca numai asia se vornu meuinguirá smintelele in inscrierea rubriceloru.
d.) Tabelele aceste in trei esemplare se vornu gati si tramise la ordinariatu, apoi fiecarele Protopopu goemenea in trei esemplare pe 3 cole deschilinite va susterne conscrierea Parochieloru Tractului seu si acele inca le va susterne ordinariatului, de una data cu susatinsele tabele,— In specie catu e pentru

Tabela A se însemneză:

1.) In tota comuna se va înscrie scola de ce religiune seau confesiune se ţine.

2. Numerulu obligatiloru la scola dela 6-11 ani, deschilinitu prunci deschilinitu fetele.

3. Se va espune câţi ambla realiter la scola, prunci şi fete.

4. Se va espune numerulu teneriloru obligati la scolele repetitionali dela 12-15 ani, apoi se va sumisă numerulu totale a teneriloru obligati de a ambla la scola, şi acelora ce ambla actualiter.

5. Şi de nu aru fi în satu scola, numerulu scolariloru totuşi trebue espusu, afara rubrica pentru scola, va remanea gola, numai cu acesce stare împlenduse.

6. In rubrica comuneloru cu tota punctualitatea se voru însemnă comunele în matriculate suntu ori ba? adecă cele înmatriculate se voru înscria în rubrica comuneloru înmatriculate, – eră cele nematriculate în rubrica celoru nematriculate şi departarea aceloră dela scola comunale. Eră pentru Tabela B. deni care se tramitu numai trei esemplere, ca-ci asemenea scole în acelu Tractu lipsescu

a.) Se va espune de care confessiune seau religiune se ţine acea, şi de ce categoria e, – apoi in câtu noi numai scole Parochiale avemu, afara de Nasaudu, Lapusiu şi Satumare tote celelalte scole voru intră în categoria scoleloru parochiali însemnanduse ca scola cu case chilii e provedinta? da se învatiătura în tote dilele în ce limba şi în care ore deni fia care ramu a învatiătureloru propuse scolarii se voru espune cum suntu impartiti? şi ore învatiătură preste totu annulu se dă seau numai pre dinmatate annu, preste tota dioa seau numai dinmatate di.

b.) Rubricile se voru împle dupa titulele cele porta scole însemnanduse în rubrica doua unde se amintesce posisiunea învatiatoriului, se se însemnese ca învatiatoriu actuale, e seau subînvatiatoriu ca Dascalu, Cooperatore, seau Parochu locale, în rubrica dotatiunei, de esista fasiune scolara, preni locurile mai înalte întarita, se va însemnă datulu şi numerulu întaririi.

c.) De aru fi teneri de mai multe confesiuni seau de mai multe nationalitati, acesta încă se va însemnă deosebi numerice adecă câţi suntu de una seau alta confessiune, şi câţi de una seau alta limba.

d.) Se va espune câţi copii suntu mai diosu de 6 ani

cati suntu dela 6 ani pana la 7, cati dela 7–8 ani, cati suntu dela 8–9 ani, dela 9–10 dela 10–11 si cati suntu dela 11–12 ani, cati suntu preste 12 ani, care e dife rintia intra numerulu scolariloru preste erna si preste vara, catu face didactrü, cati copii suntu scutiti de densulu, care carti seau impartitu gratis.

e.) Este scola repetitionale, seau scole mai inalte, scola de Domineca se tiene si cate ore? seau dora se tiene si dilele feriale de cate ori peste septa mana si cate ore? si cate clase e impartita scola re petitionale? ce obiepte se propunu acolo? cati suntu invatiacei? prunci, fete? si acesta se se sumese la olalta.

f.) Se va espune ore propunesa desemnulu, lim bele regnicolare, musica cantu seau Gymnastica?

g.) Se se inscria in tabele acesta: ca ore are scola acesta gradina de pomaritu, de legumaritu de stu paritu, instruiezesa tenerii in prasirea vermiloru de matasa; copilele capeta instructia pentru ocupatiu nile sesului seu?

h.) Se va espune casa scolara casa, proprietatea comunei e, séu e inchiriata? seau pentru usu con cesa gratis? si la acestu casu a cui proprietate e? edificiulu scolare bunu e? de mediloce e, séu reu?

i.) Unde e preparandia impreunate cu scolele elementare se va espune incate clase e impartita, acea, cati invatiatori si scolari are Preoti, mireni?

Si asia lenga observarea acestoru puncte in structive se indatoresce tia carele Protopopu ca Inspectore Tractuale, Preotulu ca Directore locale si catechetu, precum si totu Invatiatoriulu a co lucra ca tabelele aceste pena 10 Septemvrie a. c. s. n. fara amanare pregatite la acestu ordinar iatu a le susterne se si tiena de strinsa datorin tia.

Gherla 21. Augustu. 1865.

Macedonu Pop
Vicariu gen. capitulare.

Nro 2055/664. Multu Onorati in Christosu Frati!

Preasantitulu Patriarchu a tota lumea Piu alu IX-lea au tramisu inca in 8 Dec. a. tr. nescari li tere encyclice catra toti Episcopii dein lumea cato lica, in care descriindu tote invatiaturile rata-

cite, eretice si contrarie religiunei lui Christosu,
cum si toti erori si preindetiele le condemna si disproba,
cu una libertate adevaratu apostolica, si energica, ca
pre unele care suntu forte periculose atatu fericirei
cei temporanea, catu si cei eterne; si de una data cu
puterea ce o are ca capu a Basericei si Vicariulu lui
Christosu pre pamentu, ei provoca (: adeca pre Eppi:)
ca deni tote puterile si in totu modulu se se stradu
ésca a abate si feri pre fii loru cei sufletesci de
acésta periculosa contagiune si pre cei ratinati se-i
remanusésa.

Si ca relile si smintelele aceste nepremnate in celu
mai mare gradu cu indiferentismu religiunariu,
care pe di ce merge se viresce in tota clasa de omeni
se se pota stirpi, si se vina imparatia lui Dumnedieu
pre pamentu, precum acésta o ceremu in rugatiunea
de tote dilele; Preasanti'a Sa Patriarchulu voiesce:
ca toti credinciosii cu rugatiuni unite se cera in
durarea lui Dumnedieu, si fiendca rugatiunile ce
lui curatu in conscientia sa mai lesne strabatu ce
riurile si numai acele respandescu acolo unu
mirosu bunu mirésma sufletésca, lui Dieu pla
cutu, pentru acea deschis indu visteriile darurilor
lui Dieu au datu si publicatu preste tota lumea
catolica Indulgentii (: partiniri:) prein care toti a
ceia care se voru folosi de mediloce – adeca voru
implini canonulu – prein Preasantitulu Parente
prescrisu, marturisinduse cuminecanduse aju
nandu si alte fapte crestinesci implinindu voru
dobandi iertarea pacatelor si pedepselor, care
aru urma dupa pacatele loru.

Deci ca si credinciosii Diecesei acestea se pota
fi partasi acestui Tesauru ceresc, acestu Consis
toriu sau tienutu de datoria a aduce la cu
noscintia fiesce carui credinciosu a Eparchiei –
modulu, adeca canonulu prein Preasanti'a Sa pre
scrisu, pentru dobandirea iertarei pacatelor,
prein urmare se dispune:

A.) ca in fia care Parochia in tempulu aloru
trei septamani a ajunului Craciunului incepandu
deni 3 Decembre s. n. adeca deni dio'a intrarei
in beserica a Preasantei de dieu Nascatore pana
in 24 Dec. s. n. seau pana in dio'a de S. Spiridonu,
dela resaritulu sórelui pana la apusu, se fia
beserica deschisa, facanduse totusi acele dispu
setiuni ca nimica acolo se nu pota intra, neci
ceve dauna se nu se intemple, apoi fiacare credinciosu

care doresce a se impartasi cu darulu spiritualu a Indulgentieloru se indatoresce in restempulu acestoru trei septamani in done renduri, afara de Dumineci si sarbatori a merge la Baserica ori in care di si tempu candu adecă ei va fi mai indemana, si acolo va dice de cinci ori „Tatalu nostru si Nascatorea" si una data „Credeulu" pentru stirpirea eresuriloru, unirea crestiniloru si pacea a tota lumea.

b.) Se indatorescu toti in tempulu acesta a se martorisi si cumineca, cu unu propusu tare si statornicu, de a petrece de-a colea inainte una viatia cucernica, avendu voie libera fiacare penitentu, de a si alege de confesariu ori ce Preotu aprobatu dela functiuni.

c.) In tempulu acestoru trei septamani se indatorescu done dile a ajuna.

d.) Fiesce carele dupa puterile sale celea materiali va impartasi ceva elemosina.

e.) Deca ori care crestinu ar fi impedecatu seau alta impregiurare d. e. ar fi in carcere, si nu aru pute merge la Baserica de done ori, seau nu aru pote ajuna; se pote martorisi si cumineca si acasa, si Preotulu ajunulu elu pote strămuta in alta fapta buna, si in darulu Indulgentieloru pentru aceia va ave parte.—

Aceste sunt dara conditiunele de Preasantitulu Patriarchu prescrise lenga care crestinii potu deveni in darulu lui Dieu si a fi partasi Imparatiei ceriuriloru.— Despre ce fratii Preoti inainte voru incunoscintiă poporulu, silu voru dispune, ca cu tota evlavia se implinesca aceste acte, ale pietatei, si intorcerei catra Dumnedieu; in Duminecile intru aceste trei septamani cadende, adeca 3, 10 si 17 Decembre c. n. intemplande tienandule vorbiri besericesci, despre penitentia, despre adevarata intorcere catra Dumnedieu, si despre fericirea omului, carele e in gratia lui Dumnedieu.

Datu den Vicariatu consistoriale in 15 Aug. 1865. in Gherla tienutu.

Macedonu Popp
vicariu gen. capitulare.

89

Multu onorati in Christosu Frati! Nro 2099 / 704.

Statiunea profesorala de limba romana si catechetica in gym. R.cath. din Sigethulu Marmatiei — prin stramutarea a fostului profesore M.O.D. Teodoru Romanu la vacanta Parochia Chiuzbaia - devenindu vacanta, prin aceste se concurseza pana in 15 Sept. a.c. din cari aru voi a dobindi acésta statiune de profesore, cu care e impreunatu unu salariu annuale de 300 fl. v.a. acei recursele sale indreptate catra Escelsulu Cons. Ung. reg. Locutiitoriu cu documente timbrate provediute si anume despre etate, religiune, statulu fisicu, invatiaturi si studii, cunoscintia limbeloru si mai alesu scientifica qualificatiune in limba romana, si harnicia de catechetu Gr.cath. asemenea si avutele pana acumă servitii suntu de a se indreptá cu documente aici la ordinariatu, se le sustérnă spre a se face candidatiă la Escelsulu Consiliu Ung. reg. Locutiitoriu.

Din siedintia consistoriale in 29/8 1865. la Gherla tienuta.

Macedonu Popu
Vicariu gen. capitulare.

2322 / 749

Multu onorati in Christosu frati!

Venindu acestu Consistoriu la cunoscintia cumca unii protopresbiteri si duci officiandu [illegible] si colectoru de contributii prin cari vinu ai poporeni sei in conflicte si certe, cari aproape in momente [illegible] si auctoritatea si moralitatea [illegible] le facu fora effectu; deci acestu Consistoriu ori ce unadata pentru totadauna [illegible] altoriu [illegible] cu atata [illegible] si canonele [illegible] si ori ce [illegible] acestia si cari pe viitoriu aru cuteza ale [illegible] sacrii canoni [illegible] Consistoriulu [illegible] va face [illegible]. Din siedintia Consistoriului de 12/9 1865.

Macedonu Popu
Vic. Gen. Cap.

2523/865

Multu onorati in Christos frati!

Multi dintre preoti sunt contrarii docentilor ci si le cu ce le lucra si de ce nu voluera ei pen-tru ca, ci a altera in publicu fora causa se elibe-le partida contraria agitandu incontra loru preu de una de alta si cantor numiti nu-i pre-mere la functiuni ci se apuca cu alti idioti fiinice ca acesta afora de ce mai mare ne-a ca ne-i pe-tindu nimicu. Atestu toate scriu ca de [illegible] in de ce ca dar ca docentii a responsabila de pro-cedandu [illegible] cu dolietate precisa in spiritu umanu.

Gherla 19 Sept 1865

Macedon Pop
vicariu Capitul[illegible]

2516/848

Multu onorati in Christos frati!

Gratia Sacratissimei Majestati sale amatu-lui nostru Imperatoru si Rege de nou deschisu calea de a ajunge in cale constitutionale tuturoru popoarelor subtilandu-le si drepturile [illegible] ale Imperatiei sale lo-cuitore in regnul Ungariei si [illegible] tote rechiam constitutionale [illegible] in aseda amintitu [illegible] legislativa din 1848 cere poporului [illegible] dupa art. V contribuente care [illegible] inainte de [illegible] anu [illegible] de [illegible] toate drepturile [illegible] influintia [illegible] de alege representantii sei si obligati colla-[illegible] in Decembre candu [illegible] sufletul spiritului cele [illegible] anima [illegible] si mentea ale [illegible] alegatori [illegible] face [illegible] si [illegible] te conformu [illegible] intentiuni a Sacratissime

ROMANIA

magistratu, folositoriu sufletului Patriei si natiunii,
loro colocuitore fratiile vostre asceptandu inainte
poporului in Dumineccile 26 Augus si 10 Decem.
[illegible] cantandu dupa aceea [illegible] a totu pu-
terului celui [illegible] si cereri.

Apoi casuri pentru alegerile viitoriloru ablegati Die-
tali atatu fratiile vostre veti nesui a allege [illegible] si
poporulu grijea pastorica a fratiiloru vostre conducendu
si moventu [illegible] la alegeri acele [illegible] candidatu carui
[illegible] crediendu [illegible] scientifici intelegu pati-
riloru religioasi si carii deschidendu [illegible] Patriei
si natiuniloru colocuitore, de care nici candu
sau arestatu [illegible].
Numai asa voti fi linistiti in consciintia ca ati facutu
datoria destulu [illegible] pentru oficiulu publicu
cu care sunteti deobligati catre credinciosii vostri si po-
porulu ce [illegible].

Gherla 18 oct. 1866

Ioanne [illegible]
[illegible] vicariu capitulariu

Multu onorati in Christo fratii! 7843

Excelsulu consiliu locutenentiale alu Ungariei
cu dto 1 Iuliu a. c. nru 49701 in conformitate
cu pentru casatoriile unora indigeni cari [illegible]
[illegible] in Anglia din alte tierile, sau facutu [illegible]
dela Instructiunile ministeriale din anulu 1859 nro
17,612 unde se prescrie ca pentru valoarea casatoriei
cu strainii se se cere si invoire respectivului [illegible]
Si anume toti indigenii din Anglia seu America
[illegible] cari au contrasu casatoria in [illegible]
[illegible] de separare facultati la
casatoria dela [illegible] sale, inse a [illegible]
contrase dupa legile politice a respectivului [illegible]
candu apoi unde casatorii [illegible] acele sunt pri-
te valide, atatu in Anglia catu si in republica
nord americana.
[illegible] ca [illegible]
[illegible] acelea dispositiuni pentru catholi-
cii [illegible] contrasu in [illegible]
[illegible]

destinea cu casatorii sunt datori a observa disci-
ciplina besericei catholice mi altcum chiar
ke sobditii din Belgia din Ispaniei Brasiliei din
romanele daniei francei, si Greciei, din Cantona-
le Svaitiului anume a Genfului din Ducatu-
lu Hessen, Hamburg, Mainz Hain, Holandia
Portugalia, Borusia, Sardie si Norvegie, Cantonele
Vaathland, Hessen Kasseln, locuitori acestora
romane si tienuturi la cazul cand acelora's
fara invoirea mi analiza de a reproduce
facultate spre casatorie dela concernentele
jurisdictiunile tierilor sale, cati pentru
celelalte tieri aci nepomenite romanii va-
lore Intimatului din 1859 si aceste toate
se comunica pentru observare cu scopu de
impedeca casatoriile nelegiuite.

2190 Totu acelasiu Inalt Consiliu locot. cu dto 22 Aug
a.c. No 65,368 Intimeadie ca accidentiile dupa
mirlu cari prin intimplele commasatia si impar-
tire teritoarelor saspinse seu per campuri se intim-
pla ni olodioturva dupo jugere se le cuprindă si se
communice cu acelasi. Inalt Con. ca as osasto-
te destulu supra illegia pentru realitatile immo-
bile besericesci. Acesta pentru acomodare se
face cunoscutu

2551 Inaltul Consiliu L. Reg. ungaricu cu datulu 5/9
a.c. No 62,269. cu provocare la circulariu
in anul trecutu de aci sub No 2778 dimise
face cunoscutu cu prevalirime numai dela
acele persoane si Directori scoripluh tesele

collectorialele la respectivele casse contributionale
cu cari si impreunate cu orice salariu dupo care s'aru
pretinde timbru numai [seu mai mare] de 20 fl. v. a. dela bere
getoriu-suportari, mai mici dar nu pofteasce s'se plă
tesca taxele atinse, la oarecare officiu contributio
nale, pentru ce toate acelea seu esplati prin timbru
contribui, [illegible] pe collectorialele oricaruiu
si care timbru cu respectu la avutului anuale du
po scala a III.a dela pentru timbru si in tabla
lui 8 lui 5 [illegible] legiloru civile pentru
timbru seu esplati dupo scala III.lea dela pentru
stampa.
Prin urmare prin [illegible] si collectoriale
Parochiale, Decanale docentiale si cantorale
pe viitorime seu pune timbru corespundiatoriu
venitului anuale [illegible] Parochiei seu
pentru cantorale si docentiale, dupo scala
III.a si timbrului prin ce vor incelea datoria de [illegible]
si taxe la Cassele Perceptorale.

Aceste tote pentru [illegible] cunoscintia acco
modare, si [illegible] spre [illegible] comunica.

Gherla 30 Nov. 1865. Macedonbyi 2939
[illegible]

Multu onorati in Christu frati!

In urmare ordinatiunei Inaltului Consi
liu ungaro regescu Locutinatoriu dto 22.
Nov. a. c. No 84536 [illegible] vostra cea
si Preotimea tractuale [illegible] provocati si
indatorati: ca [illegible] matriculare [illegible]
[illegible] obligati la aretare cu tota conscientia
[illegible] Jurisdictiunilor politice
[illegible] de catra acestea
precum si in [illegible] familiare pentru
[illegible]

singulari séle pregati strînsu in intielesulu
instructiunii cuprinsa in ordinatiunea dto 25
oct. 186. ~~Nr 42~~ 438 tóte acéste in cunoscintiei
se ne-espuna numai semnulu + sau cuventu-
lu mortu, ci apriólu se espuna si anulu
si dióa mortei, care procedura va servi de cino-
sura si in privintia espunerii dilei nascerii
si a cununiei, pentru ca cu ocasiunea pretrace-
teriei Extrasuloru reclamatóre chiaru diu-a
nascerii, cununiei si a mortei a se potere deci-
sióa pentru eliberare sau nu a respectivului
de la militare.

Gherla 7. Decem 1865.

Macedon Popu
vicar. capit.

2990 Multu onorati in Christos frati!

Cu bucuria ve in cunoscintiamu ca nou numitulu
Episcopu de Maiestatea Sa Imperatulu si Regele apo-
stolicu Marirea Sa Dr. Ioanu Vancia de Butyasa
preconisatu fiindu si de Prea-santia Sa Patriarchulu
Romei in dióa a 3-lea Decembre a.c. s.n. seu 21 Noembre
a.c. s.v. in serbatórea Intrarei in Beserica Catedrale Ep.
a urbei-mare, s'a intrat in Beserica a preacuratei vergu-
ri Marii, in fiintia de facia a onoratilor Dni
canonici cu Archidiaconu Ioanne Stadarko cade-
gatu alu capitulului si clerului, s'eu consacratu
de Episcopu alu Diecesei Gherlei prin Marirea Sa
D. Episcopu R. Cath. a urbei-mare Dr Iosifu Szilagyi
cu potestate delegata a Escelentiei Sale Metropoli-
tului nostru Alesandru Sterca Siulutiu, prin urmare
ve faceti si tota clerulu sunteti pro-
vocati ca in Liturgie si in tóte functiunile

Besericeii unde cetitulu nostru precinu se por[-]
menitu prea santitului Episcopului nostru Joanu
acestu facia imbucuratoriu elu voi face
cunoscuta eppiscopului, era acestu circulariu
elu voi insirui in protocolu.

Datu in Gherla 8. Decem 1865.

An veditu in 8 Ianuariu 1866.
Teodoru Szabó prot. de Bata mare.

Capitulu Besericei Catedrale de Gherla
Macedon Pop
Preposit u. l. Gv. Cap.

348/1866

Noi

Joanu Vancsa de Buteasa
din indurarea lui Dumnedeu si din Gratia
s. scaunului Apostolicu alu Romei Episcopulu
gr. catholicu romanu de Gherla si Doctor de
s. Theologie.

Cetitoriloru salute dela Domnulu si
binecuventare nostra archierescă!

Din Indurarea lui Dumnedeu tiindu gu[-]
vernare Diecesei si acestia in numele Dom[-]
nului ve salutamu enorechiloru in Christos
Frati cu salutare santa:: Christosu in
mijlocu nostru::

Christosu e in mijloculu nostru, ca pentru
densulu fungamu toti in solia cerească
precum dice santulu apostolu, si lucrulu
celu mare alu mantuirei sufletelor ilu
profacemu intru ordinariu Dinsului in nu[-]
mele si cu auctoritatea santiei sale.

Ce chiemare inalta! de a fi solulu
Domnului tramisi ca tatia poporului lui
si de a mijloci marirea lui Dumnedeu
dupre partea oamenilor si mantuirea
sufletelor dupre partea lui Dumnedeu
si cine nu va pricepe? ce natie curata
ce acuratete definita se receere dupre
partea nostra a tuturor cari suntemu de
si la aceasta demnitate si vocatiune ma-
reatia la care nici angerii inca nu sau fa-
cutu partasi
Recugetandu aceasta misiune inalta
ce o aveti de a o implini in Domnulu, ne sim-
temu cu aceasta ocasiune amu ne estinde
atenciunea nostra la agendele principale
cari si pretindu tote puterile, cele aveti
de ale consacra spre implinirea chiamarii
acestia a apostolilor vostre. Pentru aceia
cu privire la 1-a parte a chiemarii fratelo-
ru vostre, adeca la marirea lui Dumnedeu,
tienemu de stricta datorie de a ve trage in su-
flete si de a ve indatora pe toti sub cea mai
grea raspundere ca se implinitii cu cea mai
mare acuratete partile derigatoriei vos-
~~tintite~~ la acea si anume.
1 se perfaceti tote servitiele cultului Di-
vinu cu tota pietate receruta, precum
suntu santele inserate (vecerniile)
santele mancari (utreniile) dea Jani-
le) si mai virtosu santa Liturgie in
care se aduce cea mai santa jertfa a Fi-
lui Fiintului lui Dumnedeu la care
stau nevedenti angerii si de care se cutre-
mure tote puterile iadului

di casi locului unde se aduce aceasta
santa jertfa se cuvenunde santianicii
aceleia viveti deli domni tote potenile cu
santele altare si marele paramente de
procomodiei, si sfintelor de acuta curete si
luminate, prin care se va representa cu
tote deminitatea marirea jertfei acelei
persone.

2 Cu asemine acuratete si pietate
vetisi perface si cele alte dibermintie sacre
tote ce sedau in ante cu privire la ma
rire lui Dumnedeu. Dara mai legatura
are si aretia si portare nostra cu marire
lui Dumnedeu si pentru aceia.

3 Vorogu tire admonescu in Domnulu pre
toti, caminatia si portare fratielor vostri
senutie nimica ce are fi spre micsorare
lui Dumnedeu, ci din contra toti pasii spe
tielor vostre se fie asa intogmiti cadi cumu
dice S. Scriptura, se lumineze lumina vostra
in ontea oamenilor, ca vadundu faptele
vostre cele bune se cunoscu ca pre Tatalu
vostru celu din ceriuri!
Sadica tot cuviptiti ca precum cu cu
purtare buna si esemplaru vostru gasi in
ochi totdeauna unu Parinte si Archi..
pastoriu iubitoriu si blandu, asa acei vor
vorucirea in noi judecatoriu aspru si
neiertatoriu, fiind ca precum dice unu
S. Parinte Preoti cu vietiul loru au rau,
inca si au undei poporului, ce care nu
intrevina roma giugi cu tota agerime
detoriutiei nostre Episcopesci.
Cu privire la a IIa parte a chiamarei pro
tria, ceri carte conlucrata fratilor vostri
adeca amendulocii mantuini sufletu
lui in cunoscerea vie pune orinceca in
ce mai strinsa detorintia, ca te sa plini..
cu cea mai more acuratete tote agendele

preoti scriu

a) Invetiarea poporului in adeverintiele
mantuitorie ale legii desceptate cu toate ocasi-
unea binevenita, mai virtosu in faţa
Duminecei şi serbatorii in S. Beserica, ca se cu-
noasca aceea voia lui Dumnedeu, şi ca să-şi
datorintiele sale cele [illegible] catra Dumne-
deu, catra sine insuşi, şi catra deaproape-
le seu, şi acele toate in cari iaste datoriu
catra superiorii sei si besericesci si civili, ca
se nu veada pecatele [illegible] blastemului
lui Dumnedeu dupa profetului Ezechilu
asupra pastoriloru celoru lenesi si nepasa-
tori din acarora mana cere Domnului san-
gele celoru perduti, pentru lenevirea loru.
Dar'a se puna ei dentâia grije de formati
scolarii, pre cari sei indreptati si sei edu-
ci din tineretie spre frica lui Dumnedeu
si pentru aceea nu numai fia cantore
ţarveu seu administratoriu se propuna
singuru in scola doctrina religiunei
de dupa cathehismele aprobate pentru
diecesa aceasta, fara se visiteze scola
mai de multe ori in septemana si se gri-
jasca cu tota agerime de instruirea
tinerimii scolare, ceea ce capata dela docente-
le scolei, ca nu numai se nu fia perdu-
tu timpulu celu petrecu prunci in scola
fora se li foloseasca spre castigare cunos-
cintieloru aceloru cari se receru de la
instruirea si institutiunea scolare de
dupa chiamarea scoleloru
c) Sa administrati poporului sante-
le sacramente cu cea mai deplina a

conscientiositate, fiinduca dela impartasi-
rea cu S. Taine atorna viatia spirituala a po-
porului; fora care nu iaste cu putintia de asi
asicura mantuirea sufletului si pentru aceia
oprimu cu tota aprimea si de acum mai pre
pedepsa de a difiri seu de a trage aminis-
trarea sacramentelor pana nu sau platitu
stola seu taxsa indetinata pentru unele
din ele stola deci fia cetepsa se de pentru
functiunile seu sirbintie sacra ce se face de
unde se pote pricepe ca numai acelea se po-
t cere si prinde stola. — Deci seu asplinirea
functiunii sacre, sub aceia cathegorie
se intielege si alte sirbintie sacre pre-
cum ingropare seu mormentare; nici
aceasta nu iaste iertata de a amana preste
timpulu prescrisu si de ceruma respectivulu
si stola inainte
Impotrivirea competintelor stolare si de
alte plati seu fiti pregoriri si ceagasuri
sciindu prebine; ca pretensiunile aceste
causa forte multe suplicari si turburari
intre poporeni respectivi si intre preotii lor
madar si ocasiuni de cainte la acestu Gu-
vernu Diecesanu carii arare ori remanu
fora urmari neplacute, de oarece in cele
mai multe casuri se daudelece prea greu
tu deia comuna: lacomia strica omu,
nic ma strica si Canonicii.
In tote agendele sacre fiti totdeauna
gata la legile spirituali al poporului
precum si in traplare fatia cu aceia
seu archi parinti adeverati ce se postite
castiga iubire, ce iaste ne aparata

de lipsa celei puteri mediloaci man-
tuirii sufletelorn spre sântele chiemă-
ri.

In Gherla 17 Januariu 1866

în Christosu parinte
Ioanu Vancsa mp.
Episcopulu de Gherla

541/866
Pr. Conz.

Multu onorate în Christosu frate!

Cu bucuria întinde mâna de ajutoriu tene-
riloru de buna sperantia, carii cu progressu studi-
ulu loru frecuentéza pâna de câte institute de
invetiamentu, şi carii din lipsa mediloceloru sufi-
cienti sunt siliti a parasi palestra musaloru, spre
dauna santei nostre religiuni si iubitei
nostre natiuni. Deci în legatura cu provocarile din
1861 Nro 1874 din 1862 Nro 2910 si din 1864 Nro
478 Fratietatea Ta se staruésca ca în tractulu acesta
se aduni oferte benevole pentru ajutorirea a-
celoru teneri ce au purtare morala buna si ale
le oferi sale suspensiuni pentru a se întrebuintia spre
scopulu mentionatu.

Alu carii dandu-ve binecuvantare archieresca
sum în Gherla 19 Januariu 1866

binevoitoriu
Ioanu Vancsa,
episcopulu de Gherla

453 1866
151 Cons

Multu onorati in Christu frati!

Excelenti'a Consiliu ungaro-regescu locotienentiale cu pregratiós'a ordinatiune dto 30 Januariu a.c. Nr 7027 provoca pre acestu ordinariatu ca se induca oferte binevoitorie in Diecesa acesta pentru edificand'a Biseric'a Catholica din [illegible] archidiecesei Albei Juliei Districtului Fagarasiului. Decisaramu a face tuturoru ca in acelu [illegible] pentru [illegible] se aduni oferte binevoitorie si acele se le sustierni.

Din Siedinti'a Consistoriale tienuta in Gherla la 16 Fauru 1866

Ioanu Vancea
Episcopulu de Gherla

622 1866
212 Cons

Multu onorati in Christu frati!

Excelenti'a Consiliu ungaro-regescu Locotienentiale cu dto 7 Fauru a.c. Nr 9787 incunoscintieza ca Maiestatea sa c.r. Apostolica cu Preinalt'a sa decisiune dto 22 Januariu a.c. s'a induratu pregratiosu de a [illegible] modificarea ordinatiunei fostului Ministeriu de Cultu si Invetiamentu dto 17 Maiu 1858 Nr 2893 [illegible] in privinti'a acei'a, ca se completeze congru'a parochiale regulata, inca [illegible] prin platirea contributiunei, ca [illegible] parintiloru parochiali din acesta causa, se [illegible]

de Dara proventele din conscriptiunile fa-
cute in 1802 și 180 dara suma contribuțiu-
nei din bonificatu, nici înadoda să nu pre-
aca atuncea parte din aceste provente.

Care Terminatia decisiune pentru dela
tolu conscientiei din dreptarea să se face
conscute.

Din Sedinta consistoriala tenute în Sibiu
la 24 faur 866

Ioann Vancea
episcopulu de Gherla

692
215

Multu onorate în Christos Frate!

Veneratului ordinariatu Metropolitanu cu
24 faur a.c. Nr. 210 cerca pe acestu ordinariatu
ca cele scrise cate esemplare arra fi deljpa
din unele carti bisericesci, și anume Evan-
geliariu, Octoichu, Apostoliu, și scripturi
biblice de carte tipariti pentru acestu dieceza
a carei cuprinde filii de litere de scrisoare
ori ca ale tenu romane strabune, de cirilice
precum pote va cerlipsa pentru unii preoti
bătrîni? Deci fiindcă ele să se dea ca fara
amanare să se arate nominalu la acestu consisto-
riu, cate esemplare sunt deljpa în acelu
Vracelu din cartile mai susu numite, și în
ce filii de littere să se tiparescă correspun-
d folosi pe scopu bisericescu.

Din Sedinta Consistoriale tenute
în Gherla 2 maj 866

Ioann Vancea
Episcopulu de Gherla

95

Multu onorati in Christu frati! 1166/421

Dupa ce din foile publice ei communicatu cala-
toriti Campiei Trane pentru nefructificarea
porumbului în doi ani sunt espusi foametei
înfioratoare, dupa acea fratii [illegible] toti la
la fome amanare se face colecta binevole
în tractulu acela dela clerulu si poporulu no-
stru pentru ajutoriu acelora nefericiti, indem-
nându-ve cu confiinţa si multe mii din [illegible]
ce sint [illegible] de acesta plaga [illegible] confe-
[illegible]
[illegible]
la de morte, cari [illegible], a [illegible]
ra amanare.

Din Sedinti'a Consistoriale tienuta in
Gherla la 21 martie 866

Ioanu Vancea
Episcopulu de Gherla

Multu onorati in Christu frati! 796/288

Circulariulu Consiliului ungaro-regescu loco-
tienentiale editu sub Nr. a.c. 9657/1885 fa-
ce cunoscutu ca in urmarea aloru mai multe
dificultati iste cu ocasiune intabularei compe-
tintieloru protopopesci si parochiali, intabu-
larea acelora mai multu nu se pote continua,
fiind ca competintiele acelora se potu scote
dela respectivele comune pre basea decisiunile
[illegible]; deci ordinatiune Consiliului datu 28
mart. 1865 ct 866 standu ca in privintia inta-
bularei acelora si competintie pre aceste
se pune efectu din nou.

Din Sedinti'a Consistoriale tienuta in Gherla
la 13 mart 866

Ioanu Vancea
Episcopulu de Gherla

986
237.

Multu onorati in Christosu frati!

Avendu intentiunea nostru mai lucra: ca cu ajutoriulu lui Dumnedeu se damu la lumina schematismulu diecesanu fiindu cu putintia inca in decursulu anului acestuia intocmai in [illegible] a. c. 1867 deci [illegible] cari aveti la ordinariatu datele posibile pentru schematismu numitu pana in 15 dina Maiu a. c. st. n. si anume.

1° Numele Parochiei romanesce unguresce nemtiesce.

2° Occasiunea infiintiarei Parochiei

3° De cându esista Matricula

4° Beserica este din ce materialu si charactherulu? mai sunt si alte beserici de alte confessiuni seu ba?

5 Numele Parochului cu titlu plinu aratandu dioa nascerii, luna si anulu, si achirotonirei?

6 este scola in locu? din ce materialu cu cate clase? cum se chiama Docentele si cantorulu? deosebite aceste officii si ambele provediute?

7 Numele satelelor gr. cath. in Parochia matra si filialele ci cu ce mai mare [illegible] orlate

8° Cati sunt scolari de ambe secsele?

9 Cine ei Ctitorulu parochiei unde este unde nu este se se puna libere ordinarii

Collectionali, crimine si despre filiale.

10 Cate adelantia filiale dela Parochia matre. De catemile si depitate parochie dela scaunulu Principe ev?

11 unde cea pute dini urma?

Din Sedintia Consistoriala tenuta in Gherla la 16 mai 1866

Ioann Vancea

Gregoriu Sbeta

Multu onorati in Christosu frati! 1146/457.

Comanda militare generala c.r. de tiera din Buda dela 8 fauru a.c. Nro 900 a avisatu Excel-lentului Consiliu ung. regiu Locotenentiale, cumu Preotii adeverintiele mortuale despre morte solda-tilor licentiati inca totu tardiu, ba de comunu adunca le tramitu la Judecatoriu militare candu respectivulu soldatu asia detoriu e deliberatu fiind ce aceasta abatere dela lege nu numai ingreuna ze actele temporarie, dara causeza chiaru indecise lu la confusiune la grabnica rechiemare a soldati-loru licentiati. Drept aceia in urmarea gratio-sei ordinatiuni a Excelentului Consiliu ung. regiu Locotenentiale dto 30 mai a.c. Nro 11515 intele-gatore cu gratiosa ordinatiune a Excelentului Cons. dto 2 Decemb 1864 Nro 80076 Cinstitei sale preo-timei Preasacre strinsu indatoreza: ca adeverintiele mortuale despre soldati licentiati regulatu le trimpula pre sole suppernecti respectivului ... catre ... Catrese.

Din Sedintia Consistoriale tenuta in Gherla la 17 april 1866.

1127/436 In urmare gratiosei ordinatiuni a Escelsului
Consiliu ung. reg. Locotenentiale dto 20 maiu a.c.
nr 15429 — prin care se demanda ca parocii si
cantorii pe lunga cari Parochi si scolari con-
gruele sale, toti de una parte [?] de parochie
poporale seu respective concurente, in intelesulu
ordinatiunii recente, si ne con[?] apriatu
se specifica timpulu sub care respectivulu
procu continuo au functionatu — Fraticitatile
parochiale: ca acesta ordinatiune sa strinsa re-
pundetare se o faca cunoscuta Parochiei tracti-
ale, si le strinsa observare a acestei indatoriri.
Din sedintia Consistoriala tenuta in Sziaka
la 17 iuliu 1866

Ioann Vancea
Episcopulu de Gherla

887/670 Cons 341

Multu onorati venerabili frati!

Cu neputinta nesimtitoare a animei intelegandu
din cuprinsulu actuale a gratiosului rescriptu
alu Inaltului Consiliu regescu de Buda emana-
tu la 5 martiu 1866 nr 10824 ca starea institu-
tiunii scolastice in scolele poporale mai vertosu
in partea Comitatului Satumare e forte negli-
gita si acesta mai alesu pentru nepasarea Pro-
timei respective, care nu se cade ase interesa mul-
tu de prosperarea institutiunii scolare, mai pre-
cum se dice, acele capitalele binelui ma-
teriale proprii; dupa acesta ca nu numai
pentru acesta sa se sterga [?] dupre ce
numele legeru cu chemare inalte e Protim

foraca aceasta se respunde deplinu voedin-
tiei sale am gaditi a pune tuturora in ca mai
strinsa datorintia ca se fora de cele prescrise in instruc-
tiune emanata dela acestu guvernu diecesanu inca
la 20 mart 1865 N:ro 666 sa tiena cu cea mai mare
acuratete tiunctele urmatore.

1-o Ca in conintelegere cu respectivii domni caracalisti
cari sunt indrumati de a veda mana de ajutoriu
scolariului, ca unde nu ar fi ancea locu asignatu
pentru scola sa se asigneze acela in locu asignatu
acomodatu adeca putenduse in mijloculu satului
seau nefiindu locu golo acolo, sa se scimbe celu
asignatu de scola cu una a altu locu in mediloculu
satului, pe carele apoi sa se edifice scola si casa de
copte in locu de pomariu. Edificiulu scolei sa se faca
dupa unu planu regulatu, carele mai antiiu sa se
aprobe dela acestu Guvernu diecesanu in sensu
§§ lor 5. din Instructiune din 1865 pentru sco-
lele si 1. din aceia pentru comune
6) Sedulu scolei sa se faca solidu si de ajunsu cu
fundatoriu. Cuptoriulu sa aiva gura si sa deschida din afara
intunda carele fiindu gata sa se inventeze daruin-
du se tote in trei exemplare, dintre cari unulu sa se
stuperne aici la guvernu diecesanu. Inventare
sa se faca in intielesulu §lui 7 pentru sc... din
Instructiune mentita.

c) La scola sa se procure cele de lipse precum sunt
1-o masa si unu scaunu pentru docente, 2-o scaune
cate vor fi de lipse pentru pruncii scolari, de totu
de late si inaltime ca se pota scolarii scrie pe
ele 3-o Tabla negra lineata pe o fatia 4-o unu
dulapu cu usia si cu incuietura, in carele sa se pas-
treze cartile si alte aparate ale scolei 5-o odaia
scolei sa fie pardumentata.

d) Cartile scolare sa se tiena in stare buna, si a-
vendu de lipsa a avea reparare indata sa se faca

cere nu se laia pone ce se face mai mare stri-
ce fiindu ca atunci se intardie pe mai multe spese;

c) unde cartile scolari nu corespundu scopului, pentru ca au sint primite frontile si si intuirinte necare, seu sint confundate in pamintu si ele unde si nu sunatare, se au sint primite in cate nu nicepu toti scolarii, cazamintele aceste toate se se rapoarte, defectele sa se suplinasca, de se ste tare se se deoptezea ceia ca bu acele se corespun de scopului in deplinu, si de cumva nu s'aru pute altcum, se se zidesca si de nou.

ad II. In privintia tuturoru punctelor acestora Rmppi i lucrarea totudeauna totudeauna in contielegere cu Dnii cercuali; si de cumva vi ar de ceva de ce ce nu la regulatu ei de la, tura sa si relatiune la ordinariatu indata

2. Pretiule ... de lucrare mai nicolo in accia cecealalt cuprintietie salariului Docentului si in cele mai mici comune se se defiga baremu in 120 fl v.a. computindu se si naturalele cele ce se da acela, insa aceste in pretiu de mijlocu se se defiga. In comune mai mari si mai avute se se porne stoveri salariului docentului si in mai multu si anca si pana la 300 seu si 400 fl v.a.

3. Salariului docentelui acie se vru ave de alu plati comunele confesionali, si anca toti accia cari sint G. Catholici

4. Documentulu despre salariulu docentelui se se face in tri esemplare, dintre cari unulu se se asterna si aici la ordinariatu, cum se va ..., ba unulu din partea Dirigatorii respective.

5. Docentelui ii compete salariului pe unu anu scolasticu, asa ca acela se se tiene bine sudoi.

6. Tabelele vostre se tramita si aici la ordinariatu cu capetulu fiecarui anu unu conspectu despre tote scolele scolari zidite de nou, seau reparate si adaptate precum si documentele de dotatiune facute in anulu respectivu, cum s'au dispusu mai susu.

7. Mai incolo se lasa afectelor vostre, ca la comunele de afiliare cu scola, acolo unde nu se dice si tiene scola modulu comunei capitulu cu locuintia detorinte, avendu doo sau si mai multe comune numai unu preotu, ce are si preotulu sa-si pote implini detorintiele sale ce are cu fatia cu scola. —

Inse de cumva si comunele acele voru voi sa-si tiena scola de sine separata, causa au subtienu docente cu alte comune, atunci docentele e detoriu de a merge si la scola ce separata, carea concurge si cele salariulu aceluiasi docente.

8. La grija cu cea mai scrupulosa de sama ca protocolele certificatele scolari sa se tramita la scola fora nici unu intardiere fiindu ca prevenire si la §§ [illegible] pentru preotii locali si 5. a pentru comune din Instructiune diecesana cu tote mai susu enunciate in 20 mart 1866 No 666. a carui para-grafi vorbi de actiune toti cu cea mai mare acu-ratetia, cari nu voru fi modificati prin ordina-tiune presente.

9. In urma ne face conventiunea tuturora; ca de totu sa grija se vedia la energia fratiilor vostre, care aru defacere intrebile scolari, secundu pretinu, ca zo-la si pentru insa desfacerea de cea mai mare in lumea tote; se pentru aceea si la detorinti'a ale preoti ale fratiilor vostre vor a aiuta energica scolulu, cu cari vei imbratisia scola, si din contra si ven'in-fula aprindementulu ne pasare trebiloru scolari, ca nu din urma se nu fi bine ofteru lotoli dar in Dom-nulu: Dandure binecuvintare archierésca.

A. Gherla 20 mart 1866

Ioan Vancea,
Episcopulu de Gherla

1428
881

Multu onorate in Christu frate!

In sensulu gratiosului Rescriptu alu marit. locotienentie regiadiu Buda emanatu su 29 oct. 1866 Nr. 20111 si in legatura cu circulariulu acestui Guvernu Diecesanu emisu su 20 martie 1866 Nr. 881 Consist. [illegible] intre

A) Cu privire la denumirea Docentiloru la scolele poporale vor a fi de acia tiene strinsu urmatoriele dispusetiuni.

1. Indata ce se va face vacantu vreunu postu de invetiatoriu dela scolele filiale sau poporale prespectivulu Districtului scolariu (si de comunu v. Protopopulu cercualariu) va avea deci a face despre acesta aratare la ordinariatulu Diecesanu, carele va si publica concursu pe postulu vacantu pe un terminu de 6 septemani su carele terminu vor a compititorii va adresa suplice sa catra Patronulu postului curentelor adeca catra acela, carele are dreptu de apresentare sau de propunere la postulu vacantu si unde nu va fi Patronu catra Ordinariatulu Diecesanu; suplicea acesta instruita cu toate testimoniile si documentele receruta ora sa sustiene v. Protopopului, in a carui tractu e postulu curentelor.

2. Protopopulu ca Inspectoru scolariu Districtualu dupa trecere terminului curentelor va trimite toate recursele scrise pe postulu vacantu la acela carele are dreptu de apresentare sau de propunere, si unde nu va fi atare, la ordinariatu, adaugendu pentru sa intrebarea, si facendu observatiune, carele dintre recurenti nu are [illegible] de [illegible] de docenti de [illegible], a testimoniu [illegible].

3. Celce are dreptu de presentare sau de propunere va fi datoriu, ca in restimpu de 15 septemani se aleaga pe

unulu

dintre romanii, sea ti se recunoasca de pre alege-
re aceasta pe v. Protopopulu ca Inspectoru scolariu
districtualu, v. Protopopulu ca Inspectoru va si încunoș-
tiinția denumire aceasta la ordinariatulu Diecesanu
adaugendu-si parerea sa asupra.

II Unde nu este Patronu la scolele poporale carele
se aiba dreptu de propunere, acolo Inspectorulu
scolariu, ori acelea si va sa vorbie Protopopului
locale cu privire la denumirea Docentelui pentru
tu vocante si decumva a fostu pana acum
nici o legalu, va întreba pe cantitatea comunala
numindu-se pe toti recunoscuti, si Docentu numitu ace-
lora si ave alaturea v. Protopopulu [illegible] propune-
rea carea face catra ordinariatulu Diecesanu.

III Ordinariatulu Diecesanu va da Docentului de
denumire, tocmai dupa ce de la Inspectorului sco-
lariu insemnare Docentului pentru denumitului;
acelasi ordinariatulu Diecesanu de odata va arata
denumire întemplata înaintea Locotenentiei Regie.

D. Ce cu privire la depunere Docentilor sa
pretinde;

IV Docentii denumiti si aplicati pe baza ori-
dinatiunii acestia nu se pot depune [illegible] si degra-
dea teritoriulu Docentiale decatu numai prin-
mainte Locotenentiei Regie dupa o pertractare
tenuta cu Ordinariatulu, si numai cazulu ce se vede
Pentru ca o asemenea pertractare va avea locu
Dicte Locotenentiei poterii, de a departa din postulu
scolariu preotii aceia cari vor fi aplicati deodo-
cetu în contra ordinatiunilor acestora.

De aceste dispositiuni veti tine strictu la toate
casurile cei înainte veni pana ce se va departa to-
ta aplicare [illegible] dupa [illegible];
ve [illegible] poreale [illegible]

Datu în Gherla din sedintia Consistoriala tie-
nuta la 8 maiu 1866

Ioanu Vancea
Episcopulu Gherlei

№ 1664 / 652

Multu onorati in Christosu frati!

Din urmarea gratiosului rescriptu alu marelui Locu-tientie respectivu de Buda emanatu la 2 maiu 1866 ~~nro~~ 22941 se lasa fratiilor vostre spre sciintia sub urmatoriele respecte dictate prin legile timbrului, ca dupa ce nu se da nici adispensatiune dela detorintia de a comunicatie la perceptoriele contributionali, respectivu totdeauna insemnarea ce s'a intemplatu dela 1ⁱ Noemvre 1850 la veri ce beneficiu despensatu, gratiele vostre tienendu-ve strinsu de [illegible] circulariulu emanatu dela acestu ordinariatu in 12 maiu 1850 ~~nro~~ 1181 sa se comunicatie la oficiulu de contributiune respectivu, totdeaunaele prin cari ati fostu dispusi dela unu beneficiu la altulu, si aceia se faceti formulariulu elaboratu [illegible] alaturandu odata in copie si decretulu de denumire pentru beneficiulu capetatu.—

Competintiele ce sunt deplatitu de dupa beneficiulu capetatu se computa de dupo venitulu calculatu de 10 ani pentru parochi si de 3 ani pentru capelani anume tote venitulu parochiei seu a capelaniei se ie pe 10 seau pe 3 ani, totdeauna de 315 fl. de congrua se computa pe 10 ani luati de 10 ori, afara de ce ramane de 315 fl. si acelu ce ramane se socotesce de dupo scala taxei taxa aceea ce trebue solvita pentru capetarea beneficiului.

Platirea competintielorii acestora se pote intempla in 2 modui precum se va potea vedé dela oficiulu contributionalu respectivu, seu anume platindu in banii competintia calculata la momentulu oficiu si acei deodata toti seau in parti, cum e lovearea seu prenumerandu procentulu denumirei totalu timbru acarui pretiu se ajunga pentru competintiele ceste tinde.— In copii ca aceia ca dupa calcularea de venitu la unu beneficiu ca acela, carele nu are mai multu venitu, decatu celu celoru arata mai inainte, dara ce

ROMANIA

documentulu beneficiatu venedatoriu de a plati alta competentia fora numai timbru de 50 x. dela tota cola pe decretulu denumirei, era decà noulu beneficiatu celu capeta seu lau capetatu mai 'nainte estemai bunu decatu carele lau avutu mai 'nainte, e datoriu a plati competinta numai dela acea summa cu carea mai bunu beneficiulu din venitu adeca celu din ântâi.

Cu acesta ocasiune se lasa, fratiloru vostre a se aprecium fratiile vostre a, ... veni cine se ... ceru favore pe acea pro-movare la beneficii fie despensatiune seu alte benefacere se ... timbru pe ... de 50 x. dela tota cola, altcum facendu-se in casulu celu mai favoritoriu, usiora ... de transmitere ... indeplinire ... pentru tractare, candu dupa legile timbrului are se ... ca acelu ... de contributiune spre ... lasana ... prin legi.

De aci urma ... acea ... Cerere fie documentu seu carturaria carea capeta ceva decretu de denumire la beneficiu seu de distinctiu-ne cum sunt ... si alte asemenea e datoriu de a transmite timbru de 50 x. la ordinariatu ca acest ... timbrare, ... se pedepsi de ... de doi ... dupa ... pe toti.

Datu in Sibiu din ... ... diecesana la 26 maiu 866

Joanne Vancea
episcopulu de Sibiu.

1877
726

Multu ... in Christo fratiloru!

In typographi'a universitatii ungare din Pesta si la Buda au esitu catechisarea de legendarul ... din 5/4 cola legata in ... la pretiulu 16 x. ... care se face cunoscutu in urmare ... ordinatiunii a Escelsului Consiliu Reg. Ung. Locotinentiale dto 31 maiu 866 pentru ... cunoscintia.

Din ... diecesana in Sibiu la 20 Iuni 1866.

Joanne Vancea
Episcopulu de Sibiu.

1520

Multu onorate in Christosu Frate!

Escelsulu consiliu ung: reg: loc: cu datto 15 Decem 1865 Nr 93,376 si 17 ... a.c. Nro 20,609 in ... sulu legei imperiale din 2 oct 1865 emanate in ... omnibus scutiri dela taxa postala, pune in ... mandatele ... deleriuntia, a tota ofticiolatelore cetatisi individuale ... privati ca de acestu dreptu da se folo... seca cu tota consciinţiositate ducandu controla si ardundu respectivi Jurisdictiuni politice pe toti aceia cari abusandu de privilegiulu ... concesu ... Ordiniti dara ... oficiosu ... sa ... deci strimsu rigloara ca ... cea ... sa prorimea din acele tracte acesta ordinatiune in deplinu se observe.

Alaturandu benecuventare archieresca sunt in Shele la 5 Iuniu 1866.

binevoitoru
Ioanu Ganescu
Episcopulu de Shele

2039

Multu onorate in Christosu Frate!

Maiestatea preabunului nostru apostolicescu Imperatu au lasatu catra credinciosele sale popore un manifestu cu datu 17 Iuniu a.c. publicatu acuma in tote foile si tramisu la tote comitatele si districtele. –

Din aceste se vede cum ca Maiestatea sa este silitu a purta belu unde inimica ... ea ... barem cea mai mica ... – E datorie a nostra fie care credinciosu supusu in atari fatale timpuri si impregiurari?

Ca sa stee cu sangele si cu averea pentru

interesele și operare Inaltului Tronu și a Intre-
gitatei Monarchiei; va cădica se fie gata pentru că
este dao scopuri a ... [illegible] de sorte ... [illegible]
... [illegible] ... rugele Dumnedeu ca domnului
... și ordintiunei armate se dee gloriose învingeri
... [illegible] ... inimicului și
contrariului. – Romanii nostri de candu ... [illegible]
... de avere ... [illegible] ... [illegible]
... Casei Habsburgice – totudeauna ... [illegible]
mare și în clari timpuri ... [illegible] ... adeverat
precum Istoria arata au împlinit ... [illegible]
... aceasta ... datoria și ... [illegible]
remine credincioși acestei traditiuni ... dela
strabunilor ... [illegible] ... potesi. –

Deci ... [illegible] ... care ... in tote
Duminecile și serbatorile pana ... [illegible]
... [illegible] ... aceștora ... datorii...
paragrafului ... [illegible]
... de trei ... [illegible] ... și rugatiunea
in onorea preacuratei virgure – ... rugatiunea
... [illegible] ... pentru ... [illegible]
... [illegible] ... și în fine se cante ... Troparium:
... [illegible]
... Doamne ... [illegible]

Care spre ... [illegible] ... [illegible]
tare la ... [illegible] ... [illegible]
... [illegible] ... la 23 Iunie 1866.

... [illegible]

... [illegible] in Christos frate:
Macedon Pop
vicariu Generale.

Multu Onorati in Christosu Frati și ...! 1844/709

Evenimintele dela annulu 1859 și ... sunt prea bine
cunoscute fratilor vostre tuturor precum și daunele ce
... [illegible] ... este și acum ... statului financiale
alu Sfintului Scaunu dela Roma in urma ... [illegible]
despre partea acelora ... [illegible] ... [illegible]
... [illegible] ... ale statului pontificiu.

Aceste daunari pa catu neaudite in lumea civilizata
pe atatea ne drepte si sacrilegiu adusera starea finan-
ciala a Sfantului Scaunu Apostolicu in a cea ne
placuta positiune, ca Sfintia sa se fu constransu
de a contrage imprumutori de bani spre a pute si
din stare dee coperi ne numeratele spese celea ce
de soportetu S. Scaunu Ap. in interesulu Santei
Beserici Catholice in toata lumea. ——

Asie Sfintia sa a contratu si in annulu acesta
un imprumutulu de 60 millione franci adeca mai
atatea florini valutati.
Imprumutulu se deschide cu subscrieri libera pe obli-
gatiuni cate de 500 franci si da interesatiune dela 1 Aprile
a.c. Cursulu obligatiunilor e cu 66 0/0. —
La subscriere insa platesce numai summa de 330 franci in
care summa intoata se reputa si interessulu dela 1 Aprile
pena la 1 Oct. a.c. cu a summa de 12 franci si 50 centesime
cam la 12 fl. 20 kr si asie la subscrieri se cere numai
o summa de 317 franci si 50 centesime. ——

Acestu imprumutu va incepe a se replati din
annulu 1870 si in tote annulu se vor replati o summa
de 60.000 franci. —
Subscrierea la acestu imprumutu se face in Viena la
negotiatorulu mare Henri Stein in strada Karnt-
nerstrasse No 19.

Iubitiloru in Christosu frati si fii!

Cu tote cunoscemu ma si semtimu starea ne favoritoare in
carea se gasesce finantiale pe cum publice asie si ele
private ale nostre, Acesta a cunoscutu si Sfintia sa
Venerabile S. Parinte tinu mai tare de catu noi
toti lipsa si crescerea din di in di a
speselorii si ... si acoperirea
a tuturora fiiloru spirituali ai Santiei sale. —

Insa credu totusi pe langa toate ne favorirea cesurastailoru
financiali sa vor gasi un putine anime devote in cari
batandu unu simtiulu de pietate fiasca catra S. Parinte
vor fi si plecate, deaca imparti incatva Sedenariului au
Parintele lipsitu scindu ca totu ce dein parintelui nostru
nu numai ramane pentru noi fara si frupti fiia
in folosulu nostru pe cum aici pe pamentu asia mainte
dreptului Resplatitoriu spre remunerarea respectiviloru —

Asia dara Iubitiloru mei frati si fii! siliteva toti cu
unu cugetu si cu o inima ave contesta sia arata in
fapte amorea fiasca catra S. Pa — catra acelu Sfintu
parinte carui noi Romanii mai vartosu din Diecesa
acesta suntem devotati cu multe legaminte
sacre si anume nu numai cu legatura sfintei
Unirii in Credintia si cu Cosinta Consengiana; fara.
si cu vinculele renascerei spirituale a Diecesei
nostre care e florea nevescediture in amuna;
stralucitelora si mareloru fapte ale S. Parintelui
sale Piu IX. pe cum si a datorintia gratitudinei
filiale pentru mai multe bine faceri in care
sau induratu santia sa sea imparta Diecesa
nostra casa cu crescerea unorii alumni la Sti
Teologia in Roma in fundatiunea facuta de
santia sa casa si cu alte daruri si denodii pre.
tiose donate Besericii catedrale si asia Diecesa
Pe noi este dara acuma dandutu Iubitilor in
Cristosu frati si fii casane aratamu demni de
aceste bine faceri a Sfantului parinte! —
Deci acee sa subscriemu toti la impreunatatea
la santiei sele si daca nu veti pute cate unulu
la toata forma unei obligatiuni sa puneti la olalte cate
doi si mai multi spre aceasta se in suplentii si pre.
poporeni ca si asia sa adune mai multi la olalta

Ca aşia sa putemu aretá Spiritului parinte ca Diecesa nostra pe cumu e una din cele mai tinere mai favorite fiie spirituale a Santiei sale aşia e si una din cele mai devotate si in acésta privintia.—

Sumele ce se vor subscrie la impromutu vor pote de servi de fundatiuni pe scopuri diecesane si aşia nici ca dieie mai lipsa tinera Dieceza a nostra

Intre alte afundandu-ne ajutoriului Dlui in tote si dandu-vé Binecuventarea Archiereasca Remanemu

In Gerla la 16 Junie 1866

in Cristosu parinte
Ioanu Vancea
Episcopulu de Gherla

1930
747

Multu Onorate in Cristosu frate

Venindu la cunoscintia acestui Consistoriu ca in unele comune cemeteriale pentru in lanitru si in acele sa'in mormintarea morti, care detinandu-se parte si in contra Ordinatiunilor mai inalte éra de alta prin acé sa corumpe aerului: deci fratii sale tiesa lasa ca in acele comune mai intai cu modalitate buna sa deduca pre parochieni a de locu acomodatu Besericilor si Comune

Éra de cumva nu ar voi atunci sa astupe toti pe ti de lipsa la inistiutiunea politica din afara cata sileasca pre respectivi a da locu de Cemeteriu afara de comune si despre cele implinise relatiuneri aici tratandu numele acelor. Parochii si cari stapane aceste abusa

Din sedintia Consistoriale tinuta in Gherla la 16 Junie 866

103

1011/752 venindu la cunoscintia acestui S. Scaunu că în ca- nii pentru nici pana adi nu au protocole pentru in scrierea ordinatiuniloru diecesane nici leau in scrisu in ele ordinatiunile diecesane.

Deci fratia tale tiia lasa ca in acele Parochii unde nu suntu asemenea protocole legate prin Comprectori sele procure deun banii Beseri- ciloru unde suntu bani Besericesci éra unde nu suntu bani Besericesci dein colecta adunata dela poporenii credinciosi Concurrendu si preotu locali in parte si apoi in acele sa se scrie toate ordinatiunile Diecesane si apoi cu ocasiunea visitatiunei protopopesci sale revedi si subscrii ca óre toate ordinatiunile suntu inprotocolate ori ba. Si óre in tóta care Parochia in care este preotu suntu asemenea protocole despre acea fratia ta ai vei latiurá a iéra pana in finea lunei lui Septemvre a. c. s. a.

Deun sedintia Consistoriala tienuta in Gherla. le 16 Juniu 1866.

2107/769. In legatura cu decisiunea Consistoriala dto 18 Ja- nuari 1865 Nr 557/135 de nou tiia se fa in cunoscintia ca cele multu pana in capetulu lunei lui Augustu a. c. s. a. cate cate esemplare ai ave lipse in acelu tractu dein Istoria biblica, care au esitu de sub tiparu in limba Romana. pretiulu unui Esemplaru legatu 21 kr. v. a. nelegatu 18 kr v. a. asemenea sa arata ca de cate esemplare ai ave lipse dein carticica de rogatiuni care daca se va dá garantia ca se va trece, se va tipari cu pretiu asemi- nea moderatu ca a Istoriei biblice.

Deun Sedintia Consistoriala tienuta in Gherla. in 19 Juniu 1866.

Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla

2121/821

Multu onorate in Christosu Frate!

Excelsulu Consiliu ung. reg. Locotenentoriu cu 12 Iuniu a.c. Nro 37880 face cunoscutu cu doi membri a so-
cietatei scientifice academice magiare au publi-
catu unu opu cesic numitu „Kalauz" care ser-
besce spre cunoscere a oricepului de antichitate cu
pretiulu 2 fl. v. a. prenumeratiunei era pretiulu
deboltariu 3 fl. 50 cr. deci oferindu lumina acestu-
lui opu se face cunoscutu pentru Statulu
cunoscintiei; si de cumva careva ar prenu-
mera aici deserbi prenumeratiunea asupra
tuturor cicutere.

Din Siedintia Consistoriale tienuta in Gherla
la 3 Iuliu 1866

Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla

Nro 2267/877.

Multu Onorate in Chr. Frate!

Dupa ce sa intemplatu ca mai multe Beserici gr.
catholice au fostu despoiate de vasele cele besericesci
din causa ca in Beserica n'a fostu signurantia des-
tula, deci Frasiei Tale ti lasa: ca Preotimei trac-
tuali sa-i impuni, ca pre venitoriu tote vasele
besericesci se se pastredie in casele parochiali,
unde in Beserica nu-e signurantia, pentru ca se se
impiedice daunarea acelora.

Din siedintia Consistoriala tienuta la 18.
Iuliu 1866.

Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.

N. 2280

Multu onorati in Christosu Frati!

Dispusetiunea inalta emanata in 14 Iuliu a. c. Nro 4240 pe calea Escelsului Presidiu alu Locotenintei re-gesci de Buda, in privintia completarei armatei impa-ratesci prin voluntari, ni aduce la cunoscintia, ca Ma-jestatea sa C. R. apostolica sa induratu preagratiosu de-a ordina: ca a doua completare a armatei ce sa facutu necesaria in anulu acesta in urmarea gre-leloru circumstari, cari incungiura Monarchia prin navalirea aloru doi dusmani, sa nu se intemple prin asentarea si inrolarea indatinata, fora prin primire de voluntari, carii de buna voia se voru insira tru-peloru imperali; acesta ordinatiune preinalta care e o dovada noua a animei parintiesci a Majestatei Sale Sacratisime cu acea strinse dasorintia sa adu-ce la cunoscintia Fratieloru Vostre ca fiecarele se co-lucrati spre acelu scopu cu celu mai mare zelu si cu celu mai ferbinte indemnu, ce vilu insufla fide-litatea si alipirea cea neclatinata ce o aveti in anima toti catra Majestatea sa Sacratisima catra augustulu tronu imparatescu, si pentru buna starea imperatiei si pentru accia se dati mana de ajutoriu organeloru inaltului Guberniu; indemnandu pe poporenii Fratieloru Vostre, ca toti accia, carii astetimpu nu au veni la asentare, se concurga de buna voia sub steagulu preabunu-lui Imparatu, spre apararea tronului spre secu-ritatea Monarchiei, si asie si spre binele Patriei.

Descoperindu-i pre accia pre toti despre tote folo-sele acele, carele voru castiga si dinsii prin acea ca:

1. Unii ca accia voru pote pasi la armata imparatesca, si numai pre tempulu resbelului de fatia.
2. Totu voluntariulu va capata a mana 10 fl. v. a. candu se va asenta.
3. Unii ca accia cari au servitu la armata imparatesca, mai nainte ca oficiali subalterni adeca ca sergenti (: maiestri de pazza :) ca corporali seu alta clasa, voru fi aplicati ca atari indata ce voru pasi in armata, si ca sergenti voru capata a mana indata 25 fl. ca conducatori seu corporali 20 fl. ca ostasi comuni fie carele va capata 15 fl. v. a.
4. Inaltimea trupului debue se fie baremu de 59 de linii vienese.

5. La mirenari se va lua grigia destinsa la voluntari.

6. Toti carii au trecutu de 16 ani pana la 36 ani seu decumva au fostu ostasi pana la anulu alu 40 lea, voru pote pasi in armata.

7. Decumva cutarele trecandu resbelulu, aru veni la asentare seu aru remane in armata de buna voia, anii de bataia i se voru computa induoitu.

Aceste si altele asemenea sunt conditiunele favoritoria, incari se voru impartasi toti voluntarii, catra carii recugetandu-se ca adeca daca nu aru veni a se impartasi ca voluntari in aceste favore, atunci fora altele potu fi asentati toti, carii sunt in etatea presensa pentru a doa inrolare.

Cu catu mai cu mare zelu, veti colucra spre efeptuirea unui resultatu, ce se pote spera mai imbucuratoriu, cu atata ve veti implini mai apriatu datorintia si ve veti face mai demni de reflesiunea Superiorilor, ce si asceptandu-i afrosiindu remanemu,

In Gherla din siedintia Consistoriala tienuta la 18 Iuliu. 1866.

Ioanu Vancea
Episcopulu de Gherla.

N. 2302.
882.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Voindu acestu ordinariatu, ca si in anulu acesta se primesca teneri bine pregatiti la cursulu teologicu, ca acei cari aru dori a fi primiti in Seminariu se se pota orienta de tempuriu Fratiei Tale ti se lasa: ca in totu tractulu in tote comunele se curenteri ca in anulu acesta dioa concursului la S. Teologia si la preparandia va fi la 22 Augustu a. c. st. n. si pre anii venitori asemene totu la 22 Augustu, st. n. va fi dioa concursului, sia decumva aru cade Duminecа pe dioa aceia, atunci concursulu se va tiene in dioa urmatorea, la 23; dreptu aceia decumva

ROMANIA

și acele Trapte santu teneri absoluti de scolele gymnasiale, acesta dispunctiune se-o faci cunoscuta acelora, ca pre terminulu defiptu, sa se pota presenta aici spre esaminare și primire.

Dandu-ti benecuventare archiereesca Dmn și Gherla la 21. Iuliu 1866.

benevointe:
Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.

Nr. 2283/919

Multu onorati in Christosu Frati!

Recugetandu, ca pretiulu siematismului diecesanu, ce va se se tiparesca inca in decursulu anului curinte, daca se va da cutarui tipografu, strainu, va scurge dein Diecesa, fara se lase ver o urma afara de sie-matismulu ce ni lu va aduce, am gasitu dupa o consultare matura tienuta in siedintia Consistoriala, a fire cu multulu conducatoriu lucru pentru binele Diecesei Nostre, ca se procuramu noi o tipografie pe partea Diecesei, dein carea nu numai siematismulu se iasa, fara se se dee tiparite și tote ordinatiunile și circularile ce iesu dein tempu in tempu dela acesta Guvernu diecesanu. —

Propusulu nostru vi potemu spune cu bucurie acum se gasesce aprope de realisare, cu catu inaltulu Guvernu regiu alu Transilvaniei sa indurati preagratiosu de-a împleni cererea nostra, dandu-ni cu virtutea gratiosului decretu dein 19 Iuliu 1866 Nru 16785 concessiune de-a pote ave și deschide o tipografie diecesana, de carea se se pota folosi și publiculu din afara.

Folosele acestei institutiuni, deca unva va fi imbratiosiata cu caldura ce i va sci corespunde asceptarei, voru fi insemnate pentru diecesa intrega, fiindu ca:

1.) Banii, cari aru fi se curga dein Diecesa pentru tiparirea siematismeloru, a formulariloru de matricule, de protocole, de informatiuni și de alte

mai multe recerintie, vom remanea la diecesa.

2.) Tote ordinatiunele mai inalte şi cercularile acestui Guvernu diecesanu, se vom publica tipa-rite şi pe langa o tapsa stemparata, se vom tra-mite fiecarui preotu in tro-unu esemplariu; prin ce se va efeptui lucrulu mai repede, se va crutia veri dorea cea multa, şi spese nu putine, şi despre partea preotimei diecesane, şi se vom pote pastra pe unior tote ordinatiunele, ce emanera pe calea acestui gu-vernu diecesanu.

3.) Se vom pote procura indata pe langa tapsa stemparata tote tipariturele, de cere vom ave lipsa ver ce deregatorii diecesane.

4.) Se vom pote tipari operile folositore spre esemplu: carti de rogatiuni, invetiature şi Diser-tatiuni religioso-morale, seu şi dealtu ramu folositorii pentru inaintarea culturei şi lumina-rea poporului.—

5.) Se vom procura tipariture de tota trebuintia şi pentru publiculu şi officiolatele den afara, prin ce se va pote castiga şi ceva venitu, carele ver de unde aru incurge va remanea totu a Diece-sei, dupa ce se vom acoperi lipsele tipografiei die-cesane.

Procurarea unei tipografie intr'anta nica vine pana la 1400 fl. afara de materialele trebuintio-se la tiparire, şi pana acuma den pretiulu Sema-tismului nu au in diecesa veci pana la 900 fl. de unde se vede restulu apriatu, dreptu ca n'au tra-misu pretiulu tote protopopiatele, dara şi de'lu vom tramite, totusi va mai remane de suplenitu binisior, mai vertosu compusandusa şi salarii-le functionalilor şi procurarea lipselor prime.

Noi suntemu gata de-a contribui catu va pote fi de multu, pe unu scopu asie salutariu, mie asie ni se vede ca numai cu puteri unite vomu ajunge mai curendu şi mai siguru la scopulu prepusu; dreptu acea invitu indatorate tote proto-popiatele cari nica n'au tramisu pretiulu Sema-tismului, de alu tramite aici fora intardiere; mai incolo invetati provocati fratiile Vostre toti, şi pre acele alti, ca fiacarele, carua ia datu Domnulu, şi are den ce, se conferesie catu va voi şi va pote spre unu

ROMANIA

scopu asie folositorii si conducatorii spre binele diecesei nostre.

Despre tote colectele si oblatele ce vor fi date spre acestu scopu, se vor da ratiuni la tempulu seu. Darulu Domnului se ni binecuvinteze intreprinderea, ce va servi spre marirea santului numelui Lui.

Datu in Gherla la 3 Augustu 1866.

In Christosu Parinte:
Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla.

N. 2416.

Multu onorati in Christosu Frati!

Pervenindu la cunoscintia acestui Guverniu diecesanu, mai multe casuri, ca docentii aplicati la scolele poporale diecesane si au lasatu cu totulu statiunile docentiali fara scirea si invoirea nu numai a acestui Guverniu diecesanu fora si-a parochului si-a protopopului respectivu, prin care fapta pe catu institutiunea scolastica publica, a avutu de-a suferi scaderimentu dorerosu, pe atata si administratiunea scolastica publica si ordinea recerută prevenia si prin dispusetiunile mai multe, fu impiedecata:

Drepta acea, ca mai multu se nu se intemple asemenea neregulatitati ca acele se lise Fratietatiloru Vostre, strensu ca indata sa curentati ordinatiunea acesta pe la toti docentii scoleloru poporale diecesane avendu toti acea cea mai strinsa datorintia de-a o inprotocola si de a tiene rebasamata ordinatiunea presinte, care contiene urmatorele:

1.) Fia carui docente este opritu sugerderea de sugatorii sale ca atare de-asi lasa si parasi statiunea sa la care e dispusu pe calea oficiului superiorii concernente.

2.) Decumva cutarele voiesce a se muta den statiunea ce o are, si doresce a capata alta statiune afara de concursulu prescrisu, va fi datoriu,

de a-si asterne rogarea sa in acesta privintia pe calea Preotului locale la oficiulu Protopopescu respectivu, de unde pe langa opiniune meritore se va sniterne acea aici la acestu Guv. diecesanu.

3.) Pana nu se va incunoscintia de aici strutarea docentului recursitu pe alta statiune nu-i va fi ertatu, a se muta dein statiunea ce-o are.

4.) Nici unu docinte dela scolele poporale diecesane nu se va pote aplica in alta statiune docentiala pana candu nu se va documenta cu decretu emanatu dela ministiunea diecesana competente ca este absolutu si relevatu dela statiunea docentiala, ce o-a cernitu, seu capa-tatu de nou.

5.) Candu cutarele docente aru voi a se lasa cu totulu de cariera seu chiemarea docentiala va fi datoriu de a-si incunoscintia acesta vointia Preotului locale si acea in scrisu, carea scripta va fi de a astepta invietiunea recerruta, inse nici intr'o intemplare nu-i va fi ertatu de a se departa dela statiunea sa mai curendu de a trece 6 septemane dela incunoscintiarea vointiei sale date in scrisu in acesta privintia, numai deca nu va fi facutu mai curendu provisiune barem provisoria in privintia instituinei scolastice la scola locale.

6.) O statiune ca acea, dela carea sa departatu docentele cu moralitatea indegetata mai susu, va fi de a se considera ca vacante si de a se complini in sensulu ordinatiunilor rigorose in acesta privintia.

Fratiele Vostre sunteti insarcinati cu cea mai agera vighiere ca ordinatiunea presinte se se tiena cu cea mai deplina acuratate.

Datu in Gherla la 30. Iuliu 1866.

Binevoitoriu:
Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla.—

Nr. 2466 / 966.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Fostulu parochu a Teutiloru de diosu, Mor. S.

Ioanu Popu dispunendu-se de Parochu la vacanta Parochie a Vaadului, Parochia Teutiloru de diosu a remasu vacanta, si ca atare se curentieza, deci acei Preoti, cari aru dori a avé acésta Parochie, recursele sale provediute cu documentele cele au se si le susterna la acestu Consistoriu pana in ultima Septembrie a. c. st. n.

Dein siedinti'a consistoriale tienuta in Gherla la 11 Augustu 1866.

Ioan Vancsa
episcopulu de Gherla.

N. 2497/961.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Maiestatea Sa C. R. apostolica s'a induratu preagratiosu cu prea inalt'a Resolutiune emanata in 19 Iuliu a. c. N. 3272 si mie inscintiata cu gratiosulu Decretu alu excelsului guvernu regiu dein Transilvania, ddto 2 Aug. a. c. Nr. 17643 de a releva pe Reverendissimulu Dnu Prepositu Macedon Popu dela ducerea officiului Inspectoratului supremu alu scoleloru diecesane in urmarea rogarei Domniei Sale, esprimendu-se prea inalt'a recunoscintia pentru zelulu si energia constatata in menirea trebiloru scolari si in loculu Domniei Sale de a denumi prea gratiosu pre Reverendissimulu Dnu Michaile Sierbanu canoniculu cancelariu de Inspectoru supremu pentru scolele nostre diecesane. Acésta denumire prea inalta cu acea se face cunoscuta Fratiloru Vostre tuturoru, si prin scole si Docentiloru tuturoru ca nou denumitulu Inspectoru supremu de scole a si inceputu a lucrá in sfera agendeloru scolare; cerinia insa nici candu se nu-i se tramita in numele Domniei Sale epistole seu veri ce alte corespundintie officiose, fara acele tote se sa insinuedie la Ordinariatulu diece-

sanu, anotanduse de-a supra pe coperta: „in treba scolare" carii tote de aici se voru tramise Nou numitului Inspectoriu supremu, spre curenisa manipulare.

Intre altele dandu-ve benecuventarea archierésca remanemu in

Gherla la 24. Aug. 1866.

N. 2593. / 1010

Statiunea invetiatorésca impreunata cu oficiulu cantorale suplinse den Gherla, prin amovirea fostului invetiatoriu aici Georgiu Szabó, devenindu vacanta, prin acesta se curenséza; cu carea statiune se afla impreunata, o solutiune docentiala de 460 fl. v. a. dela poporeni, 52 fl. v. a. dela C. R. perceptoratu de dare locale den fundulu scolelorn normale romano-catolice Transilvanene si cuartiru naturale, deci carii dintre docentii Tractuali aru dori aru avea acésta statiune, acia recursele sale se si le susterna aici pana in ultima septemvrie a. c. presentanduse in persona aici pre atunci spre a le proba, si tonulu si sciinta den cantari.

Den siedintia consistoriale tienuta in Gherla la 17 Aug. 1866.

N. 2597. / 1007.

Den mai multe parti venindu cainstie in contra Preotilorn pentru stolele, care le primescu pentru functiunile sacre, ca acele nu se cu intro forma dela poporenii unuia-si acelniasi Tractu ci fiecare e dupa placu, deci Fratiei Tale ti se lasa, ca den fie care Parochia se areti cara e compositiunea stolara, pentru fiecare functiune sacra de osebi, spre carele scopu totu preotulu districtualu debue sa-ti comunice denisulu stola, ce o ie dela poporenii sei, pentru fie carea sierbitiu sacra dandu-ti si Fratia ta opiniune in acestu obiectu.

Den siedintia consistoriale tienuta in Gherla la 17 Aug. 1866.

in Christosu Parinte:
Ioanu Vancsa
episcopulu de Gherla.

N. 2512
964.

Multu Onorati in Christosu Frati!

Marita Locutenintia regesca a Ungariei cu rescriptulu gratiosului Intimatu din 24 Iuliu 1866 Nro 52,335 insciintiendu, ca la anulu 1867 se va tiené in Parisu o esposetiune internationale de tote plasele (?) de producte si manufacture, de odata obsérva că dupace si in clasa Institutiunei in despartiementulu alu X^lea vale se fie representata si Monarchia nostra cu tota demnitatea, se se provoce organele scolare de a conlucra intru acolo că Institutele de Invetiementu respective si din Ungaria se se representeze cu demnitate prin productele loru, ce s'ar destiná spre acelu scopu.—

Institutele aceste sunt unele ca acele cari tientescă dic mai de-aprope crescerea si cultura poporului, precum sunt: Institutele de scutecala (Kisdedóvó dák:) de gradinariu pentru prunci, si altele elementarie pentru prunci si fete; scolele elementarie si cele principale, seu capitale precum si cele reale; Institutele surdo-mutiloru si pentru orbi], si altele asemene acestoră, sunt chiamate de a se representá prin productele loru seu in obiecte reale, cum sunt mijlocele seu sculele de trebuintia, ce le producu acele seu in lucrari scientifice, precum sunt: opuri bine edate si aprobate, desemnuri, [illegible] de planuri, la diviri, de insemnari de tienuturi si altele; cari tote pana in capetulu lunei lui Decemvrie a. c. mai antaiu vor fi esaminate prin Comisiunea ordinata la Pestă, si numai cari vor fi aprobate decatra acea, se vor strapune la Viena, spre a fi tramisese catra loculu destinatiunei la Parisu.—

[I scolele preparandiale, scolele tirocile (?) si normale; acestea]

Ce Fratiloru Vostre vi se face cunoscutu, spre cuvenita indreptare.

Datu din siedintia consistoriala tienuta in Gherla la 11. Aug. 1866.

Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.—

N. 2935
1137.

Iubitiloru in Christosu Fii!

Prin dispunerea fostului V. Protopopu a Baii-Sprie M. O. Ioan Pope la Parochia Ua-

diului, administrarea acelui tractu au binevoitu sa incredintiatu V. Protopopului si Tractului Baii Mari M. Onoratului Teodoru Szabó ca-rele ca se pota acuratu corespunde si acestui oficiu impusu, Iubirentiiloru Vostre strinsu vi se lasa; ca ori si ce obiectu veti fi prin numitulu V. Protopopu provocati de a respunde, in restempu de 24 ore dela primirea provocatiunei de va fi cu putintia se si respundeti neasceptandu urgiri, ca asie si Fratia sa, cu punctuositate se pota face destulu ordinatiuneloru, de aici emanate si emanende.

Din siedintia consistoriala tienuta in Gherla, la 11 Sept. 1866.

Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla.—

3009/1177

Multu Onorati in Christosu Frati!

Desi de mai multe ori s'au curentatu, ca totu insulu carele recurge la Ordinariatu sau la Consistoriu pentru ceva, acela recursulu seu totudeuna se si-lu provedia cu timbrulu recerutu, si prin calea oficiului protopopescu se-lu susterna aici spre pertractare, de ci se aduce la cunoscintia tuturoru: ca pre venitoriu recursele Preotiloru, a Docentiloru, a Cantoriloru, si a altoru servitori besericesci ca si a unoru persone private, daca nu voru fi provediute, cu timbrulu recerutu, si nu se voru asterne pe calea oficiului protopopescu, si cari nu voru fi provediute cu documentele de lipsa, nu se voru pertracta si se voru retramite respectiviloru; acesta ordinatiune Protopopii o voru face cunoscuta intregu clerului si celui-laltu personalu besericescu din tractulu seu.

Din siedintia Consistoriale tienuta in Gherla la 18 Sept. 1866.

Ioan Vancsa
episcopulu de Gherla.

109

N. 3289.

Multu Onorati in Christosu Frati!

In intielesulu ordinatiunei mai inalte emanate dela escelsulu Consiliu ungaro-regescu de Buda in 20 Sept. 1866. Nru 67,925 se lasa Fratiiloru Vostre tuturoru, ca dupace sa luatu sama, ca poporulu in unele locuri se porta cu nepasare in privintia dispusetiuneloru mai inalte ce sa fa'cutu pe calea ordinatiuneloru politice spre a tote impedecá bola viteloru /: ciuma orientala:/ ba si unele locuri se si contrariédia la acele se ve siliti din tote puterile de a capacitá si de a desceptá pre poporu despre folosulu dispusetiuneloru mai inalte facute, spre impedecarea reului acelui mare, ce sa ivitu in mai multe locuri, si se-i indemnati de-a le tiené tote acele si de-a le intrebuintiá tote, precum sunt despuse.

Datu in Gherla la 5 Octobre 1866.

Binevointe.
Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.

N. 3244 / 1244.

Multu Onorate in Chr. Frate!

In urmarea gratiosului rescriptu a escel. sului Consiliu Ungaro-reg. locutienetoriu dto 10 Septemvrie a. c. Nro 47,485 directiunile preparandiale, Inspectoratele districtuale, precum si directiunile scolare comunale Romano- si G. catholice in afaceri oficiose sunt scutite de portulu postalu, ce spre sciintia si indreptare vi se face cunoscutu.

Din siedintia consistoriale tienuta in Gherla la 2 Octobre 1866.

N. 3395 / 1321.

Prin energia si zelulu unoru Preoti din Tractulu Bethleanului, si mai cu sama a preotului din Teurea On. Michailu Faga.

rasaanu si unele Parochii sau infiintiatu
fundurí scolare cari suntu forte necesarie
pe totu loculu; deci Fratiei Tale ti se lasa:
ca si tractulu acela, certandu cercustarile
locali se te nisuesci dein tote poteinle a
influintiá, ca se se deschida isvore de ve-
nitu pentru scole, si se se faca funduri sco-
lare din care cu tempu isi voru pote capatá
invatiatorii solutiunile sale cu usiorarea
pogorenilor.
Danduva benecuventare Archiereésca
suntu in Gherla dein siedintia consistoriale
tienuta la 13 Octobrie 1866.

Binevoitoru
Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.

N. 3460
1361.

Multu Onorate in Chr. Frate!

La 12 Octobrie a. c. in Comunia nostra Uri-
sioru din nebagarea de seama sa es-
catu focu, si a prefacutu in cenusie 32
de case cu superedificatele apertinenti
cu tota provisiunea culésa intre cari
a arsu si casa Preotului locale Iere-
mia Rednicu, era basereca numai aice
a fostu scutita de focu ca sa descoperitu;
deci Fratiei Tale ti se lasa: ca si Trac-
tulu acela se faci colecte benevole pentru
acesti nenorociti si acele aici se le sub-
sterni spre a se'strapune la loculu des-
tinatiunei sale.
Din siedintia consistoriale tienuta in
Gherla la 16 Octobrie 1866.

Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla. —

210

N. 3666

Multu Onorati in Chr. Frati!

Fiindu ca tempulu tiparirei Siematismului diecesanu se apropie pe langa tote ca nemi preci pana acu, nu am respunsu aici pre timlu defiptu, carele se intrebuintiadia si spre procurarea Tipografiei diecesane nainte de ce vom incepe tiparirea acelui'a am gasitu de bine de a vi lasa fratielorn Vostre, ca consultandu vi la olalta se vi dati aicea dechiaratiunea despre aceea ore nu aru fi consultu a tipari Siematismulu acestu primu alu diecesei in limba romana cea strabuna adeca in limba latina de ore ce acela debue se se tramita la tote autoritatile mai inalte si basericesci si afara de Monarchia spre esemplu la Roma unde in cele mai multe locuri nu voru fi intielegandu limba nostra romana, seau ottaveti, ca acela se se tiparesca in limba nostra; dreptu aceea tramiteti've aici catu mai curendu dechiaratiunea.—

Datu in Gherla la 31. Octobr. 1866.

Binevoitoriu:
Ioan Vancsa
Episcopulu de Gherla.

Multu Onorate in Christosu Frate!

N. 3526
1388.

Prin dispunerea la alta Parochia a Preotului din Bărsana On. Demetriu Budu, acésta Parochia a devenitu vacanta, deci prin aceste se deschide concursu pe Parochia Barsana pana in finea lunei lui Noemvre a. c. acei preoti kari aru dori a avé acésta Parochia recursele sale sa si le sustiena aici pre terminulu defiptu.

Din siedintia consistoriale tienuta in Gherla la 20 octobre 1866.

N. 3764 / 1392. Venindu la cunoscintia acestui Consistoriu ca cerculariulu datu in privinta santirei Sarbatoriloru si a Dominecilori nu se observéza ca-ci in acele dile multi tienu cununii si ospetie, séu se cununa Sambata si in ajunulu sarbatoriloru, ca sa-si petreca pana a doa di ma si aceste dile de Dominecа si de sarbatori; deci Fratiei Tale ti se lasa; ca strinsu sa indatorescí pre Preotimea tractuale ca in sarbatori in Duminec, si Sambate precum si ajunulu seau in dile in ainte de sarbatori sa nu cunune pre nimene, ci acésta functiune sa-o implinésca in alte dile a saptamanei.-

Din siedintia Consistoriale tienuta in Gherla la 20 Octobre 1866.

N. 3534 / 1394 Poporenii gr. catolici din opidulu Zibó fiindu fore putini la numeru si miseri am... dori de asi radicá basérica locale, fiindca alcumu e periculu de defectionare la alte confesiuni; dreptu aceea am gasitu de bine ca pentru acestu scopu sa deschidemu colecte benevole in intreaga Diecesa si prin aceste ti se lasa: ca se se faca asemene colecte si in Tractulu acelá, si apoi aici sa le sustierni – remesatului spre a se intrebuintia spre scopulu mentiunatu.

Desi siedintia Consistoriale tienuta in Gherla la 23 Octobre 1866.

Ioanu Vancsa
Episcopulu de Gherla.

4310. / 1690. Prea si Multu Onorate si Chr. Frate!

Ministrulu C. R. de resbelu cu rescriptulu dto 15 Octobre a. c. Nr. 7325, indreptatu catra prefectura c. r. Suprema de Dome a impusu Comandeloru de trupe singuratece ca aceste Studintiloru, cari sau asentatu la intregirea

111

formatei din urma, si cari sau instruatu militaresce si suntu provediuti cu testimonie scolastice bune, sa dee licentii trebuintiose — pentru continuarea seu frecuentarea studie-loru sale, sub auspiciu paciunice, totu una data comandeloru de trupe li sa datu instiintiunea a se convinge din candu in candu cumca licen-tiatii acestia ore studiedia si fapta, si ce pro-gresu a aratatu, si cumca ore li se pote da licentia si mai incolo, si casu candu respec-tivii nu aru corespunde acestoru conditiuni atunci se voru rechiamá dela licentia si in venitoriu nu voru folosi unu atare benefi-ciu; ce in urma ordinatiunelom mai nalte si se prescrie ca acesta se se faca cunoscuta Clerului si poporului tractuale spre sciintia si indreptare.

Din siedintia consistoriale tienuta in Gherlá la 19. Decemb. 1866.

binevointe:
Ioan Vancsa m.p.
episcopulu gr. catl. de Gherla. —

Am vediutu in 11. Ianuariu 1867. Teodoru Szabó m.p.
protopopu de Baia mare.

4278.
―――
1866.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Inaltulu consiliu Ungaro-reg. locutienatoriu in 23. Nov. a. c. Nro. 90,874, deschide concursu la fundatiu-nile Szechenyiano-Kolonicsiane deschise vacante pentru acei barbati de sorte misera, de nascere din Ungaria, catolici, inbatrinitu si necapaci spre casti-gare, si mai cu sama de origine nobili, cari si-au castigatu merite pentru Imparatu si Patria prin servitiele publice in crescerea si institu-tiune; deci Fratiei Tale cu totu adinsulu ti se concrede, se animedi pre cei ajunsi la starea aces-ta, ca se recurga si recursele acestora provediute cu documintele de lipsa se le sustemi la Or-dinariatu, pana in ultima Februariu 1867. s. n.

Din siedintia consistoriala tienuta in Gherlá la 15 Dec. 1866.

binevointe:
Ioanu Vancsa m.p.
Episcopulu gr. catl. de Gherla.

4292/1682. Se perscrie, prin Ven. ordinariatu, Preutiloru ca locuitoriloru Ioanu Luca si Petru Moldovanu din Stoimooiu, se le dee mana de ajutoriu pentru de a adună oblate benevole in parochiele loru, pentru redicarea unei S. baserice.
Siedintia consistoriale din 15 Dec. 1866 in Gherla.

4481/1703.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Ca pre venitoriu sa se pota incunjura ori ce confusiuni si neregularitati in privintia aceloru teologi, cari se pregatescu la primirea S. Taine a Preutiei, se decide: ca toti acei teneri, cari voiescu a fi primiti la S. Teologia dupace absolvesa cursulu gymnasialu la concursulu diecesanu, pe langa testimoniale scolare se indatorescu, asi produce si carte de botezu, din care sa se veda legitimitatea nascerei deci Fratia Ta si se roga, ca acesta decisiune se-o faci cunoscuta Clerului si poporului Tractualu, spre scientia si indreptare pe totu venitoriulu.
Din siedintia consistoriale tienuta in Gherla la 19. Dec. 1866.

Binevoitoriu:
Ioanu Vancsa
Episcopulu gr. cat. de Gherla.

138/66 cons.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Prin mortea fostului Parochu si Protopopu a Distritiei Reverendissimului Ioanu candva Maieru intemplata la 9. Januariu a. c. s. n. Parochia Distritia devenindu vacanta prin acesta se curentedia pana la 15 Martie a. c. s. n. deci doritorii de-a o dobandi sa-si susterna aici rogamintele loru le provediute cu documintele de lipsa pre acestu terminu. Era pentru sufletulu repausatului Parochu si Protopopu va celebra fie care Preotu Diecesanu cate 3 liturgii, asemenea voru celebra si pentru sufletulu fostului Protopopu a Nosigului si totu unadata Parochulu Nagradei, Georgiu candva Stanciu, care la 21 Decembre 1866 si-adatu sufletulu in manele Creatorului.
Din siedintia consistoriala, in Gherla 22. Januariu 1867.

Ioanu Vancsa
episcopulu gr. cat. de Gherla.

112

Multu onorate in Christosu Frate! 4554 ex 1866 / 6. cons. ex 1867.

Dupace ramurile de economia si prinsia pomari-
tului si a stuparitului pre la scolele comunale
suntu tare delasate si negrigise. Inaltulu Guvernu a
gasitu de lipsa de a dispune imbratisiarea cultu-
rei acestoru ramuri de economia si asia de a dă
prin organele sale tote ordinatiunile ce tintescu
la inaintarea numitelorു ramuri mai vertosu prin
calduros'a imbratisiare acelora la scolele poporale,
deci Fratiei Tale ti se lasa, ca pre docentii tractuali
sa-i indatoresci strensu a satisface asceptarei mai
inalte, si a nostre si in acestu obiectu nisuindu-sa
din tote poterile a lati aceste ramuri de econo-
mia forte folositore prin invetiarea tenerimei
scolare in ambele acele amasurata dispusetiuna-
loru facute si publicate si pe calea organiloru inal-
tului Guvernu.
Din siedintia Consistoriala tienuta in Gherla
la 7. Januariu 1867. –

N. 8. Cons. ex 1867.

In legatura cu circulariulu nostru emanatu la 27.
Iuliu 1866. Nro. 2302/882. se lasa Fratieloru vostre tu-
turoru, ca nu numai pe acia teneri, sa-i indru-
mati a veni aici la acestu Ordinariatu pe a
22. Augustu adeca pe dioa concursului diecesanu
in fie care anu, carii detienendu-se in Parochi-
ile Fratieloru Vostre voiescu a recurge la pre-
parandia, ca se se pregatesca spre cariera inva-
tiatoresca, fora si pre aceia pe toti carii voru fi
absolvitu cursulu preparandialu deplinu, ca
asia si acestia sa se tentedie si sa li se pota cu-
nosce calificatiunea si cunoscintiele cantorale
si amasurata calificatiunei loru sa se pota aplica
cu temeiu.
Din siedintia consistoriala tienuta in Gherla
la 7. Januariu 1867.

N. 4,603. ex 1866.

Escelsulu consiliu Ungaro-regescu Locutie-
natoriu cu 13 Decembre 1866. Nro. 94,111. pre-
scrie: ca adeverintiele despre mortea sol-
datiloru sacsoni in Ungaria sa-se insteina
aceluiasi Escelsu, deci Fratiei Tale ti se lasa:
ca fora amanare sa insterni asemene ates-
tate provedinte cu clausula prescrisa pentru
tierile straine, despre acele casuri, ce au intre-

venitu in parochiale din acelu Tractu murindu
ordati Saccerdoti in cutarea Parochie, séu si de
cumva nu sau intemplatu asemene casuri nec
se relasionedi in terminulu celu mai scurtu.

Dandu-ti binecuvintare archierésca sum
in Gherla la 5. Januariu 1867.

binevoitoriu:

Joannu Vancea. m. p.
episcopulu gr. cath. de Gherla.

N. 840.
300.

Multu Onorate in Christosu Frate!

Consemnatiunea Preotiloru din acelu tractu
cari sunt in restantia cu plătirea capitale-
loru obligate si a interusuriloru dupa acele
capitale la fundulu orfanotrofiale si la fun-
dulu viduo-orfanale a Parochieloru dis-
membrate dela fosta diecesa a Munkacinlui in
./. alaturate tramitendu-se fratiei tale ti se
lasa: ca cu respectivi Preoti communicandu-
se sa-i indatoresci, ca interusurile restante
in celu mai scurtu terminu se le platesca la
respectivele funduri, sau acum deodata seu
in rate una dupa alta, ca-ci altcum se voru
socoti dela finea anului trecutu ca capitali,
date respective adause la capitale, cari tote
voru fi datori a le depune neintrerumptu, anume
la fie carea Angaria 10% din capitalu su-
mele aceste incasate voru fi a se trimite
aici cu propria respundere a Fratiei Tale, si
decumva se va observá ca unii nu vor vo-
li a plati de buna voia la funduri datoriele si
le in privintia acelora se voru face dispusi-
tiuni, ca se se subtraga din congrua loru
la respectivele case percepsorale despre cele
implinite sa ii relationedi. Din siedintia consistoriale tienuta in
Gherla la 12. Martiu 1867.

Joan Vancea
Episcopulu de Gherla.

N. 868.
2

Multu Onorate in Christosu Frate!

Fratia Ta cu dto 7/8 a. tr. Nro 270. ai scrisu
aici ca ai avé lipsa pentru acelu Tractu, de

... Istorii biblice, Abecedare, Legendare, care
pote numai acie se voru pote procura, daca Fratia
ta vei consderne pretiulu loru aici fara amanare, si
anume pentru Istorii biblice cate 21 crucieri v. a.
Abecedare cate 25 crucieri v. a. si pentru Le-
gendare cate 40 cruceri v. a. caci a conto nu se
capata.—
Dandu-ti benecuventare archieréésca remânu
in Gherla la 17 Martie 1875.

binevoitoriu in Christosu Parinte:
Ioanu Vancsa M. p.
Episcopulu gr. cath. de Gherla.

Tabelle periodice.

1 Informatiunea cantoriloru
2 Tabela Casatoriiloru prin ritu mestecate
3 Tabela Casatoriiloru prin religiune mestecate
4 Tabella Casatoriiloru despartite
5 Tabella trecuriloru religionarie, pe semestrulu I: 20 Iunie si pe semestrulu al II-lea 20 Octovre
1 Tabelle sumarie cu Capitulu Decembre in 31.
2 extrase de matriculare a Bok Cum. ...

271/875 M. O. in Chr. frate!

Prin aceste se concede efectivitate ca preotii pe acei preoti in acororu comune se afla casatoriti in-
voriti, si despartiti de olalta, indesi in tabella
suscrisa aici cu dto si decez... prin Fratia ta ca
s'indatorasci pe acea in voribiti a colloca la olalta in
pace, de nu a ..., alteum ... interpunere la
Dirigatoria politica, seu daca au cause canonice
atunci prin procesu secera despartire legala.

Gherla la 17 Ianuarie 1875.

Ioan ... Consistoriu
Episcopescu ...

Matricula

a mortiloru

~~34.~~

Anulu, luna, dioa — mortei, ingroparei		Numele, conumele, statulu, caracterulu	loculu nascerei, locuintia, strad'a si nr. casei	Numele parintiloru, familiei, fratiloru, deniiloru	genulu legiuitu: barb.	fem.	nelegiuitu: barb.	fem.
34	1872 maiu 15. 16.	Madera sin Petre ...	Piccca strada cea mare	Munsia ... sotia	barb	–	–	–
35	1872 maiu 19 20	Szabo Tatiana	strada vale calaloru	Mure Ioanu ... sotiu	—	fem		
36	" maiu 20 21	Hadi villa	strada cea mica	Gavriel Anna sotia	barb	–	–	
37	1872 maiu 25 26	Ioanu Budu	strada cetatii	Budu Nicolae ...	barb	–	–	–
38	1872 Iuniu 6 8	Nicolae Munteanu	strada cea mare	Ilarie Melan. cu sotia	barb	–		
39	1872 " 7 8	Justin Cotrutiu	strada cea mare	Dore Melania	barb			
40	1872 " 7 8	Vasiliu Glopu	strada cea mare	Glopu Todor dein Dore Balaiu				
41	1872 Iuniu 14 16	Mitru Ceyle	strada vale calaloru	Simion Ceyle fiiu	barb	–	–	
42	" "	Maria Hote	"	Georgiu Hote Domnica Ceyle	–	fem	–	
43	1872 Iuniu 17 19	Simion ~~Hote~~ Ceyle	strada vale calaloru	...	barb	–	–	

Mortiloru

Religiunea	etatea: dile	luni	anii	boala seu felinlu mortii	provedintu au fostu cu santele sacramente	Preotulu ingropatoriu	loculu mormentului unde s'au ingropatu	observatiuni
g/c	—	—	40	tifus	au fostu	Simeon Pap Parochu alocu	dincolo [illegible]	—
g/c	—	—	42	tifus	〃	〃	afora [illegible]	
g/c	—	—	40	tifus	au fostu	〃	〃	—
g/c	—	—	7	—	—	〃	〃	—
g/c	—	—	40	tifus	〃	〃	〃	—
〃	—	—	47	〃	〃	〃	〃	[illegible]
〃	—	—	1/2	〃	〃	〃	—	
g/c	—	—	45	tifus	〃	〃	〃	
〃	—	—	6	〃	〃	〃	〃	72 / 45 / 27
g/c	—	—	23	tifus	〃	〃	〃	—

44	1872 Junii 18 19	Cruste Szabo	Ecce strada Ceterni	Szabodi chama nu ollade [illegible]	—	fem	—	—	—
45	1872 Junii 27 28	Andrea Budu	strada Ceterni	Maria Pietreanu soția	barb	—	—		
46	1872 Julii 14 16	Pelagia Cepu	"	văduva fiica Mihaiu [illegible] Nicolae Cepu	—	fem	—	—	—
47	1872 Julii 29 31	Mihaiu Gage	strada cea mică	Gage Zachari părinte	barb	—			
48	Aug 1 3	Floare Clopu	strada cea mare	Clopu soțior	—	fem	—		
49	1872 Aug 2 4	Vasiliu Chiriu	"	Nicolae Chiriu Maria Budu	barb	—			
50	1872 Aug 7 9	Vasiliu Budu	strada cea mare	Budu dimu părinte	barb	—	—	—	
51	1872 Aug 15 16	Maria Cepleu	"	Cepleu [illegible] Floare Budu	—	fem	—	—	
52	1872 Aug 16 18	Dobre Maria	strada Belerii [illegible]	bărbatul ei [illegible]	—	fem	—	—	—
53	1872 Aug 18 20	Floare Szabo	strada cea mare	soția Chiriu Anna	barb	—	—	—	
54	1872 Aug 20 21	Theodora Sarmaing	strada cea mare	fiica [illegible] văduva	—	fem	—	—	
55	1872 Aug 24 26	Szaboșta Toma	strada [illegible]	[illegible]	—	barb			

46	—	—	23		[illegible]	Simion Cap Baroch a locuit	locului mormânt dincolo	—
46	—	—	42	tifus	[illegible]	"	"	—
46	—	—	60	tifus	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—
46	—	—	21	—	—	Simion Cap Baroch [illegible]	"	—
46	—	5	—	—	—	"	"	—
46	—	5	—	—	—	"	—	—
46	—	—	23	[illegible]	[illegible]	"	"	[illegible]
46	—	—	1	—	—	"	"	—
46	—	—	50	—	[illegible]	"	—	[illegible] de 20 ani.
46	—	—	38	—	"			
46	—	—	48	—	[illegible]	"	—	
46	—	—	65	—	[illegible]	"	[illegible]	

Numeriu curinte	Anulu Luna dioa	Numele Conumele Statulu caracterulu	loculu nascerei locuintia	genulu parintii		Genulu legitimu	nelegitimu			Religi
56	Aug 25 26	Maria Gage	Reca	Gage Zacharie	—	fem	—	—		G C
57	1872 Sept 19 20	Necita Petrutiu	〃	maria soția	barb					G C
58	1872 Sept 22 23	Mafte Cupse	〃	Cupse Jacobu maria Budu	barb	—	—	—	—	G C
59	1872 Octob 6 1. 2.	Anna Budu	Reca	Maria Petrisiu	—	fem	-	-		G C
60	1872 Octob 5. 7.	Ligia Modrațiu	Reca strada ce mare	Urana Olosu soția	barb	—	—	—		G C
61	1872 Oct 17 19	Ilana Budu	Reca strada cernica	Sar Nicolae soția	—	fem	—	—		G C
62	〃 〃	Berana Modrogiu	〃 strada ce mare	Modera din ra valie Radula ... parintii	—	fem	—	—		G C
63	1872 Decem 6.8.	Szabo Ioanu	Reca strada ce mare	Lics Pelagia soție	barb	—	—	—	—	〃
64	1872 Dec 6 8	Flore	〃 strada lunge temuteu	Haci Todor	barb	—	—	—	—	G C
65	〃 17 19	Iuliu Dunca	〃	Samoilara vedova	barb	—		Lis	—	

116

Etatea			Boala ce a produs moartea	Au fost sau nu ceruta ingrijire medicala	Preotul ce a ingropat pe	Observatiuni
zile	luni	anii				
—	—	1 1/2	—	—	Simeone Capu Gaudea a Rece[illegible]	
—	—	47	tifus	la ba[illegible]	"	—
—	6	—	—	—	"	
—	—	16.	—	—		
—	—	18	—	—		
—	—	48	tifus	a fu	"	—
—	—	45	matrici	au fost	"	—
—	—	2.	—	—	"	
—	—	45	vetarne dura	au fost	"	" —
—	—	4	—	—	"	" —
"		22	holera	" fo	"	"

Numerulu curentu	Anulu luna dioa	Numele conumele pruncului si caracteru	Loculu nascerii locuintie	Sotulu parentii Tatalui	Genulu legitimu barb	Genulu legitimu fem	Genulu nelegitimu barb	Genulu nelegitimu fem	Religiunea
66	1872 Decem. 19 21	Maria Domnitia.	Recea strada celoni	Simion Macrea [illegible]	—	fem	—	—	G. C.
				1873.					
1.	1873 Jan 4 6	Maria Szabo	strada ce mare	Mihai Clop [illegible]	—	fem	—	—	—
2	1873 Jan 10 11	Georgiu Clopu	strada ce mare	Clop [illegible] parinti	bart	—	—	—	—
3	1873 Jan 14 16	Milia [illegible]	strada campu	Milia Brin [illegible]	bar	—	—	—	~
4.	1873 Jan 26 28.	[illegible]	strada ce mare	Leonte [illegible]	—	fem	—	—	~
5	" Jan 27 29	Maria [illegible] Ilane	"	Maria [illegible]	—	fem	—	—	G. C.
6	1873 Feb 14 16	Maria Chiriu	Recea strada ce mare	[illegible] Macrea sotiu	—	fem	—	—	G. C.
7.	1873 Feb 14 16	Dote Macrea [illegible]	"	Macrea [illegible] parinti	—	fem			G. C.
8	1873 Mar 1 3	Szabo Simon	strada ce mare	Szabo Iosif	bart	—	—	—	"
9.	" Mar 5 6	Balasiu Ilane	strada [illegible]	Balasiu [illegible]	—	fem	—		"

ARHIVELE NATIONALE

Etatea			boala seu felul morții	provediutu fuia cu santele sacraminte	Preotul ingropa-toriu	loculu mormentului unde s'au ingropatu	observ
dile	lunii	anii					
–	2	42	frigurii	neprovediutu la casa	Simeone Papp parochu a locului	din afara in santirimu	
–	–	38	–	neprovediutu	~	~	–
–	1	–	–	–	~	~	–
–	–	14	tifus	–	~	Au vediutu in 21 Januariu 1873. Teodoru Szabó m.p. protopopu de Baia mare.	
–	–	15	tifus	neprovediutu	~	din afara in santirimu	–
–	–	35	~	neprovediutu	~	–	–
–	10	~~45~~	versatu	neprovediutu	~	~	
–	10	–	~	–	~	~	
–	~~10~~	45	–	–	~	~	–
–	10	–	–		~		

Nrul curente	Anulu luna dioa	Numele connumele de etate in carachte	Locuintia nascerii locuindic	Sotiele parentii familii	Genulu legitimu: barb	fem	nelegitimu: barb	fem	Religiunea	
10	1873 mar 19 20	Maria Murgia nu"	Ruia strada velica salcei	zachia [illegible] Zachila Filip"	—	fem	—	—	G.C.	—
11	1873 mar 28 30	Medera sin" Pitre	strada camica	Dind crişte sotia	barb	—	—	—	G.C.	—
12	1873 apr 2. 4	Dumitru Filip"	strada vale cafelor	Filip" a[illegible] [illegible] Gerase	barb	—	—	—	G.C.	—
13	1873 apr 5. 6.	Medera sin" Gerasca	vale cafelor	Filip" [illegible] sotia	—	fem	—	—	d°	—
14	1873 apr 22 24	Cirpe Simion	strada ce mare	Marta Mene, sotia	barb	—	—	—	G.C.	—
15	1873 apr 24 26	Mada [illegible] Maria	strada ce mica	Grigor Cope sotia	—	fem	—	—	d°	—
16	1873 apr 25 27	Alecsa Cirpe	strada ce mare	fii fice	barb	—	—	—	d°	
17	1873 apr 25 26	Ioann Iacosiu	strada campu catra sasani	Ilie Iamin Medera sin flua re"	barb	—	—	—	—	—
18	1873 apr 25 26	Simon Sarma sag	strada ce mare	Ioandu ~~[illegible]~~ Sarma sagi [illegible]	barb	—	—	—	—	—
19	1873 apr 25 27	Andre Bredu	strada ce mare	Filip Andrie Bredu Roman [illegible]	barb	—	—	—	—	—

etatea dile	luni	anii	boala seu felulu mortei	Deca din afara cu santele tacia vreunte	Preotulu ingropatoriu	loculu mormentu santulu unde s'au ingropatu	Observatiuni
-	-	!	—	—	Simeone ~~Popu~~ Bardosu a Reci	din afora a [illegible] santisim	—
-	-	65	betrinetie	au fostu	"	din alta [illegible] tera	—
+1	-	-	—	—	"	din afora	—
-	-	23	aprindere [illegible]	au fostu	"	din afora	—
-	-	38	versatu	au fostu	"	din afora	—
-	-	65	batrinetie	au fostu	"	din afora	—
-	-	38	tifus	au fostu	"	"	—
-	7	-	—	—	"	"	—
-	6	-	—	—	"	"	—
-	-	3	—	—	"	"	—

Numerul curinte	Anulu luna dioa	Numele Conumele statulu și caracterulu	loculu nascerii locuintia	soțiulu genii Pariniții	Genulu legitimu barb.	fem.	nelegitimu barb.	fem.
20	1873 maiu 2.4.	Madora [illegible] vedua	Recea strada cea mare	Cifle [illegible] fiii	—	fem.	—	—
21	1873 maiu 6-8.	Vasiliu Filiju	strada valea selării	Filij [illegible] mama parinții	barb.	—	—	—
22	1873 maiu 25 27	Gavrila Cibcianu	strada cea mica	Pavelu Cibcianu maria [illegible] parinții	barb.	—	—	—
23	1873 Juliu 10.	Anna Suciu	strada Besericei cei vechi	Suciu [illegible] Pelagia Cibcianu parinții	—	fem.	—	—
24	1873 Juliu 11 13	Georgiu Szabo	strada cea mare	Zahiane Cifle mama	barb.	—	—	—
25	1873 Aug 8. 9.	Anna Sarmasag	strada cea mare	Necita Sarmasag mama Elena parinții	—	fem.	—	—
26	1873 Aug 15 16	Nastasie Cibijanu	strada cea mare	Zacharie Munteanu	—	fem.	—	—
27	1873 Aug 24 26	Maria Pavelu	strada sasanilui	Giralina Balaginu vedua	—	femei	—	—
28	Aug 26 28	Efraim Szabo	strada cea mica		barb.	—	—	—
	1873 [illegible] 1877	Ioanu Bogdanu	strada cea mare	Bogdanu Nistoru Szabo [illegible]	barb.			

etatea			boala seu felul morții	Ordinea au fostu cu sacramentele	Preotul îngropator	locul mormântului în care s-au îngropat	observațiuni
zile	luni	anii					
—	—	65	bătrânețe	au fostu	Simeone Popu Parochu a Recei	dinafara [illegible]	—
—	—	21.	tifus	au fostu	"	dinafara	—
—	—	26	tifus	au fostu la Bani	"	"	Toți au [illegible] la Bani.
—	6.	—	—	—	"	"	—
	—	27	hectica	"	"	"	—
	—	6	—	—	"	"	—
	—	28.	hectica	au fostu	"	"	—
	—	1 1/2	tifus	"	"	dinlontru în [illegible]	—
		10	frigiuri	"	"	dinafara în [illegible]	—
		1				dinafa[illegible]	

Numărul curent	Anul luna dioa	Numele conumele natului și caracterul	Locuința sau strada și numărul	Părinții sau pruncii	Genul legitim bărbat	Genul legitim femeie	Genul nelegitim bărbat	Genul nelegitim femeie	Religia
27	1873 Aug 27 30	Maria	[illegible] strada ce mica	Efraim Szabo [illegible]	—	femeie	—	—	G.c.
30	1873 30 31 Aug	Petru	strada ce mica	Iosif Gavrila Anna Szabo părinții	bărb	—	—	—	G.c.
31	Aug 30 31	Georgie	strada [illegible]	[illegible]	bărb	—	—	—	G.c.
32	1873 Aug 31 Sept 1	[illegible]	strada ce mica	Maria [illegible] soția	bărb	—	—	—	G.c.
33	1873 Sept 3 4	Maria [illegible]	strada ce mica	[illegible] fiia	—	femeie	—	—	G.c.
34	1873 Sept 4 4	[illegible]	strada [illegible]	[illegible] soția	bărb	—	—	—	G.c.
35	1873 Sept 5 6	Petru Budu	strada ce mare	Floare [illegible] soția	bărb	—	—	—	—
36	1873 Sept 6 8	Petru [illegible]	strada [illegible]	[illegible] maria soția 1873	bărb	—	—	—	—
37	1873 4 6	Vasiliu [illegible]	strada ce mare	[illegible]	bărb	—	—	—	—
38	1873 Sept 4 6	Grigore [illegible]	strada ce mica	[illegible] fiii	bărb	—	—	—	—

Datea		Boala din care murit	Provindu au fost cu ...	Preotul îngropatoriu	Locul mormântului	Observatii	
ziua	ani						
—	— 52	Cholera	—	Simeone Bey Barocchi al locului	din [illegible] [illegible]	odată cu ei doi cu [illegible]	
	1	—	—	〃	〃	—	
—	14	tifus	—	〃	〃	=	
—	— 67	colera	—	〃	〃	〃	—
—	— 62	colera	[illegible]	〃	〃	—	—
—	— 40	colera	〃	〃	〃	—	—
—	— 42	colera	〃	〃	〃	—	—
—	— 40	colera	〃	〃	〃	—	
—	3	〃	—		〃	—	
—	66	colera	〃	〃	〃	—	

Numărul curent	Anul luna dieo	Numele ce numele statului și caracterul	Locuința ce... și locuința	Soțiile, părinții și ...	Genul: legiuit bar.	fem.	nelegiuit bar.	fem.
39	1873 sept. 4-6	Nicolae Haai	... strada ce mica	Anna Gasse muma ...	bar.	—	—	—
40	1873 sept. 6 7.	Todoru Clopu	... strada ce mare	Dote Balaniu soții	bar.	—	—	—
41	1873 sept. 6 7.	Sofie	... strada cetorii	părinții mici	—	fem.	—	—
42	1873 sept. 9 10	Agafta Caird	strada fintinii satului	orfana ... fiica Cairdtza	—	fem.	—	—
43	... sept. 9 10	Dimitrie Balaniu	strada cetorii	orfanu fiiu a alui Costan Balaniu	bar.			
44	sept. 10 11	Grigorie Moiceanu	strada cetorii	Moiceanu Simion părinte	bar.	—	—	—
45	1873 sept. 13 14	Samoila Balaniu	strada cetorii	orfanu alui Costanu Balaniu	bar.	—	—	—
46	... sept. 13 14	Ilane Copu	strada ce mica	Copdu ... sa ... sia părinții	—	fem.	—	
47	1873 sept. 17 18.	Maria Muntianu	strada ce mica	Clopu Toderu soții	—	fem.	—	
48	... sept. 17 18	Ioanna Rudu	strada cetorii	Rud Co... trei ...	bar.	—	—	—

ARHIVELE NAȚIONALE

Etatea zile	luni	ani	Boala seu pricina morții	Primit-au ... fiind cu sfintele sacramente	Preotul îngropătorii	Locul înmormântării	Observații	
—	—	6	cholera	—	Simeon Popa [illegible] a [illegible]	din [illegible]	—	— 49
—	—	32	cholera	—	"	"	—	50
—	—	30	cholera	—	"	"	—	51
—	—	5	cholera	—	"	"	"	— 52
—	—	2	cholera	—	"	"		53
—	—	1	[illegible]	—	"	"	—	54
—	—	2	cholera	—	"	"	—	55
—	—	2	—	—	"	"	—	56
—	—	30	cholera	—	"	"	—	57
—	8		—	"	"	—	—	58

Nr. curente	Anulu luna dioa	Numele conumele si statulu reposatului	Loculu nascerii si locuintiei	Sotiulu sau parintii	Genulu legitimu barb.	Genulu legitimu fem.	Genulu nelegitimu barb.	Genulu nelegitimu fem.
49	1873 sept. 20 21	Avram Balanu	Recea strada cetorii	Balanu Vasiliu	barb	-	-	-
50	1873 sept. 26 27	Eva Sara	strada ca mica	Sara Alecsa Ioanu Ilane	-	fem	-	-
51	1873 oct. 3 4	Iuli Budu	strada cetorii	Budu Stefan Sarmasag Varga	-	fem	-	-
52	1873 oct. 4 5	Mihaiu Clop	strada ce mare	Clop Simion Brines	barb	-	-	-
53	1873 oct. 6 7	Paulu Sarmasag	strada ce mare	Ivaci D. Sarmasag Mihaiu si Maria	barb	-	-	-
54	1873 oct. 25 26	Ilane Moiranu	strada cetorii	Budan Mociriu	fem	-	-	-
55	1873 oct. 31 nov. 1	Maria Lenke	Mociriu Recea strada ce mare	Rozalia si Alexe sotii	-	fem		
56	1873 nov. 12 13	Ioanna Ardeleanu	Recea strada comica	Budeanu Nicolau sotii	-	fem	-	-
57	〃	Simeonu Petrutiu	strada vale Carlo	Petrutiu Toma Carle si parintii	barb	-	-	-
58	1873 nov. 17 18	Todor Budu Todoru	strada ce mare	Budu Vasiliu fiu	barb	-	-	-

sexulu	etatea: dile	luni	ani	boala seu felinlu mortii	providiutu au fostu cu sant. sacramente	preotulu dispensatoriu	loculu mormentarii	observatiuni
ϕ.б	–	5.	–	cholera	–	Simeon Papp Parochu Reci	dinafora	–
"	–	–	1	–	–	~	~	–
–	14	–	–	–	–	~		
–	10	–	–	–	~	~		–
[illegible]	–	–	40	hectica	aufatu	"	dinlantru in sentiriu	–
[illegible]	–	–	2	–	–	~	dinafora in sentirimi	–
[illegible]	–	–	28	–	–	~	~	–
[illegible]	–	–	22	–	–	~	dinafora	
"	–	–	6	–	–	–	–	–
[illegible]	–	–	58	–	–	–	–	–

Numerulu casuriloru	Anulu luna dioa	Numele Conumele statulu cadentului	Loculu nascerii si locuinţia	Soţiulu parinţii si Familii	Genulu legitim barb.	fem.	nelegitim barb.	fem.
59	1873 Nov 17.18.	Vasiliu Octeu	Remeti strada vale Capelor	Octeu Ioma Cuple a doua parinti	barb	~~fem~~	barb	fem
60	1873 Oct 23 24	Veronica Morariu	strada ce mare	Morariu cu sotie deosebita nu sotia separata	–	fem	–	–
61	1873 Dec 7 9	Cuple Maria	strada ce mare	fiu Crecela Cuple fiu	bar	–	–	–
62	1873 Dec 8. 9.	Ana Ienes	strada ce mica	Popa Crestin sotiu	–	fem	–	–
63	1873 Dec 8. 9.	Ghertia Popu	strada ce mica	Popescu, Marte, nec, a doua parinti	–	fem	–	–
64	1873 Dec 11 13	Ana Ienes	strada ce mica	Pop Ioblov Ana	–	fem	–	–
65	1873 Dec 18. 19.	Avramu Brinzelu	strada ce mare	Ilie Brinzelu frate	barb	–	–	–
66	1873 Decem 20 21	Horgosiu Floarea vaduva	" "	fiu ei Ignaci mare	–	fem	–	–
1	1874 Jan 28 29	Petre Sabo	~~1874~~ strada ce mare	Sabo Iosif Brinzelu Ilona parinti	bar	–	–	–
	1874 Feb 6 7	Ghertia Tiz Avrelian	" "	vaduva Sebastian maria Sabo	–	fem	–	–

ARHIVELE NATIONALE

Religiunea	etatea de zile	luni	anii	boala seu felul morții	Provediutu-s'au cu sfintele sacramente	Preotul îngropătorii	Locul înmormântării	Observațiuni
—	—	—	3	—	—	Simeon Pop Parochu [illegible]	din afara [illegible]	—
g/k	—	—	20	—	—	~	~	—
g/k	—	—	55	[illegible]	—	~	din [illegible]	—
~	—	—	22	[illegible]	—	~	din afara	—
~	1	—	—	—	—	~	~	—
g/k	—	—	1	—	—	~	~	—
g/k	—	—	15	—	au fost	~	~	—
~	—	—	60	—	—	~	~	—
g/k	—	—	2	—	—	—	~	~
g/k	—	2	—	—	—	~	~	—

Au [illegible] în 17 Ianuarie 1874. Ioan [illegible] adm. [illegible] [illegible]

Numerulu curentu	Anulu luna dioa	Numele Connumele statulu caracterulu	Loculu nascerii si locuintia	Soţiile părinţii şi Baranii	Genulu legitimu barb	Genulu legitimu femin	Genulu nelegitimu barb	Genulu nelegitimu femin
2	1874 mar 10 12	Ilana Cupşea	Recea strada valea lo	Cupşe Iacob maria Budu	—	femee	—	—
3	a.o mart 11 12	Zacharie Szabo	a.o strada ce mica	[illegible] Szabo Simeu	barb	—		
4	1874 mar 12 13	Georgie Clopu	a.o	Clop Nicolae maria Cupşe ianu	bar	—	—	
5	1874 mar 12 13	Vasiliu Clopu	Recea strada ce mare	Clop Ale sa Cupşe Christie panaii	bar	—	—	—
6	1874 ap 1 3	Vasiliu Medeşan	a.o strada ce mare	[illegible] Ioni Medeşan Ceuteli Clopu panaii	barb	—	—	
7	1874 ap 4 5.	Zachariu Szabo	a.o strada ce mica	Maria Cupşenea [illegible] joaneu	barb	—	—	—
8	1874 ap 10 11	Maftei Budu	a.o —	Vlele Sofie sotia	bar	—	—	—
9	1874 ap 15. 17.	Ioanne Szabo	a.o strada ce mare	Szabo Io. dor Brinus	barb	—	—	—
10	1874 ap 21 22	Maria Medeşan	a.o strada [illegible] Şandului	Medeşan urzali Christian Ştefan chila	—	femee	—	
11	1874 ap 22 23.	Todor Szabo	a.o strada ce mare	Szabo Flore Christin				

ARHIVELE MARAMUREŞ

etatea			boala seu felulu mortei	Provedutu au fostu cu sfintele sacraminte	Preotulu ingropatoriu	loculu inmormintarii	Observatiuni	
zile	luni	anii						
[illegible]	1	1/2	—	—	Ieromon. [illegible] [illegible] a [illegible]	[illegible]	—	
—	—	2	—	—	~	~	~	
—	—	6	—	—	~	~	—	
5	—	—	—	—	~	~	—	
—	—	7	—	—	~	~	~	—
—	—	48	hectica	au fostu provedutu	~	in [illegible] in santiri, [illegible]	—	—
—	—	50	umflat	~	~	[illegible] in santiri	~	—
—	—	2	—	—	~	~	—	—
—	—	5	—	—	~	~	—	

Numerulu curentu	Anulu luna diua	Numele Conumele statulu caracterul	loculu reşedinţei şi locuinţa	soţiulu părinţii şi cunoscuţii	Genulu legitimu bărb.	fem.	nelegitimu bărb.	fem.
12	1874 Apr. 27/29	Gheorghiţă Tlop	Roşca strada ce mare	Tlop [illegible] Szabo maria	—	fem.	—	
13	〃 majiu 5-6.	Tatiana Dobre	〃 strada Ceterii	Ioan Dobre soţii	—	fem.	—	—
14	1874 majiu 7-8.	Cirila Sabo	〃 strada ce. mica	Szabo ~~[illegible]~~ Corne	bărb.	—	—	—
15	〃 majiu 23.24	Teraica ~~Murşianu~~ Budu	〃 strada Saşeiloru	Budu Andre Murşianu Teraica părinţii	—	fem.	—	—
16	1874 majiu 24/25	Eulagia Popu	Strada ce. mica	fii [illegible] şi [illegible]	—	fem.	—	—
17	1874 ~~[illegible]~~ Iuniu 5-6.	Anna Budu	〃 strada Saşeiloru	Budu mihaju [illegible] maria părinţii	—	fem.	—	—
18	〃 Iuniu 6-8.	Teraica Medrea[illegible] vaduva	〃 strada Ceterii	vasiliu Lodan şi mihaiu fiicii	—	fem.	—	—
19 20	1874 Iuniu 20/21	Ioannu şi maria gemenii	〃 strada Comica	Tlopu Ni-colae şi maria Cibeianu părinţii	bărb.	fem.	—	
21	1874 Iuliu 24/25	vasiliu odadeleanu	strada ce mare	Lodanu Irina soţia	bărb.	—	—	
22	1874 Aug. 3. 4.	Vocha Popu	strada ce mica	Saşaranu vasiliu soţii	—	fem.	—	—

ARHIVELE NAŢIONALE

etatea: dile	luni	ani	boala seu felulu morţii	Provediu au fostu cu sfintele sacramine	Preotulu ingropatoriu	loculu monumentului, unde s'au ingropat	observaţiuni
—	—	4	—	—	Simion Crep	dincolo de rîu jos	—
—	1	52	—	—	″	″	—
21.	—	—	—	—	″	″	—
—	7	—	—	—	″	″	—
—	—	50	—	—	″	″	—
—	—	6	—	—	″	″	—
—	—	68.	batrâneţie	cu sfintele	″		
18.	—	—	—		″		
[illegible]		45	Sfiţici	cu fost	″	″	
—	—	44					

Numerul curint	Anulu luna dioa	Numele connumele statulu caracteriulu	loculu nascerii si locuintia	sotiulu, parintii	Genulu legitimu bar.	legitimu fem.	nelegitimu bar.	nelegitimu fem.
23	1874 Aug 4. 5.	Ioannu copilu	Becca strada sapunului	Ianaca Balanii	–	–	bar	–
24	Aug 7. 8.	Petrettu	strada campu	starte Petrutii sotia	bar	–	–	–
25	1874 Aug 14.15.	Simnon Dunca	strada sapunului	Dunca Vasilu Malanca parintii	bar	–	–	–
26	1874 Aug 14.15.	Dumitru Cibicianu	strada sapunului	Cibicianu Petre Vily floare parintii	bar	–	–	–
27	1874 Aug 27 29.	Ioannu Blopu	strada cemare	Blopu sofron Cufle parintii	bar	–	–	–
28	1874 Nov 15 18.	Anitia Ivonician	strada ce mare	Nicolae Chiriu si creatiafii.	–	fem	–	–
			1875					
1°	1875 Jan 4. 5.	Constantinu Kilopu	Becca strada ce mica	Munca Juana sotia	bar	–	–	–
2:	Jan 7. 9.	Georgiu Cufle Duvon.	strada ce mica	Cufle Grigoriefiio	bar	–	–	–
3:	Jan 14. 15	Iuliu Sarmasag	str.	Iuliana Budu sotia	bar	–	–	–
4°:	1875 Febr 13 15.	Vaste Blopu	Becca strada ce mare	fiicle in ginere Sandoru	–	fem	–	–

ARHIVELE NATIONALE

	etatea			boala seu feliulu mortii	Providiu in aufsetu cu santele sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu mormentului unde s'au ingropatu	observatiuni
	dile	lunile	anii					
[illegible]	2	–	–	–	–	Seimeni Zaop	dincoa	
[illegible]	–	–	1.15	oftica	aufsetu la casa	d°	d°	–
[illegible]	–	5	–	–	–	d°		
[illegible]	–	–	1	–	–	d°	d°	–
[illegible]	–	1½	–	–	–	d°		
[illegible]	–	–	72	batranetia	aufsetu	d°	din lăuntru	

Amu vediutu in 4 faurŭ 875. A. Bittner protop.

	dile	lunile	anii	boala seu feliulu mortii	Providiu in aufsetu cu santele sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu mormentului unde s'au ingropatu	observatiuni
[illegible]	–	–	68	batrin	aufset	d°	dincoa	–
[illegible]	–	–	74	batineh	d°	d°	d°	–
[illegible]	–	–	37	–	d°	d°	d°	–
[illegible]	–	–	54	oftica	aufsetu	d°	d°	–

Nr. curentu la Cuvinte	Anulu luna dioa	Numele Conumele statulu Caracterulu	Locul nascerii si locuintia	Scaunulu preotiei si Parintii	Secsulu legitimu barbat	Secsulu legitimu femee	Secsulu nelegitimu barb	Secsulu nelegitimu femei
5.	1875 februar 15. 16.	Ioanne Sabo	Reggea strada ce mare	Sabo Lecu te / Oltena Ioana	barbat	–	–	–
6.	" mar 2. 5.	Nicita Sarmeiag	"	Maria Tolpu soţia	barb	–	–	–
7	" mar 12 15	Sofron Tolpu	"	Rachila Sabo	barb	–	–	–
8.	1875 mar 20 21	Teraica Sabo	ce mic	floare Sabo fata	–	femee	–	–
9	" mar 23 25	Ioanu Sarmiag	strada ce mare	Tolpu Ioane vedova	barb	–	–	–
10	" mar 29 31	Ioanu Lucaciu Marilia	vale Ciolo	Villa Marilia ana fiica	bar	–	–	–
11	" Ap 19 20	Ioanu Mederaşu	Reggea ce mare	Teraica Sabo soţia	barb	–	–	–
12	" Ap 20 21	Ilaire Medieradi	"	Vasiliu Rogojan soţia	–	femee	–	–
13	1875 Maiu 3 5	Vasiliu Budu	strada vale Caldar	Bludaşana Catilia Cogaiseu	barb	–	–	–
14	" Maiu 7. 8.	Maria Sabo	strada ce mare	Domnitia Onu soţia	–	femee	–	–

etatea			boala seu felulu morţei	Providiutu au fostu cu d. sacramente	Preotulu ingropatoriu	loculu mormentului unde seu ingropatu	observatiuni
zile	lunii	anii					
11	—	—	—	—	Simeone Pap parochu alocului	dinafora in ţintirimu	—
—	—	52	hectica	au fostu	〃	〃	—
—	—	27	〃	〃	〃	〃	
—	—	45	〃	〃	〃	〃	—
—	—	9.	—	—	〃	〃	—
—		58	hectica	—	—	〃	—
—	—	58	—	—	〃	〃	—
—	—	50	—	—	〃	〃	
—	.	17	aprinderede plamini	—	〃	〃	—
—	—	56	Durere de grumadi	au fostu	〃	〃	—

Numerul curinte	Anul luna dioa	Numele conumele botezatului	locul nascerei	parintii	Genul legitimi barbatesc	femeiesc	nelegitimi barbatesc	femeiesc
15	1875 mart 19 20	Christina Balanu	moara Recea strada cea mare	Jacobu Dominica	—	fem	—	—
16	Junie 23 24	Maria Onofreiu	Recea	Nicolai [illegible] sotia	—	fem	—	—
17	1875 Aug 11 12	Teresa Tlapu	"	Tlapu Alexa [illegible]	—	fem	—	—
18	Aug 21 22	Ana Cosfe	strada cea mare	Grigore Cosfe Ilane Balaciu	—	fem	—	—
19	Aug 24 25	Petru Tlapu	strada de mica	Tlapu Michaiu Sabo floare	barb	—	—	—
20	1875 Sept 1.1.	[illegible] Teresia	strada [illegible]	Muntea nu Zacharie Grafi Sabo	—	fem	—	—
21	1875 Sept 23 24	Avramu Chiriac	vale [illegible] strada	Chiriac Onisie Andreanu	barb	—	—	—
22	Octo 27.28.	Ilane Brindely	strada campului	Andrei Marisu sotia	—	fem	—	—
24	Oct 28 29	Ilane Balanu	strada cea mare	Balanu Grigore Maria Gunda	—	fem	—	—
25	Noo 3.4	Mureana Andreanu	strada cea mare	Andreanu [illegible]	—	fem	—	—

[illegible]	luna	anii	Boala de care a murit	[illegible]	Preotul [illegible]	Locul [illegible]	Observațiuni
"	=	25.	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	—
—	—	28	[illegible]	au [illegible]	~	~	—
30	—	—	—	—	~	~	—
—	3	—	—	—	~	~	—
—	2	—	—	—	~	~	—
—	6	—	—	—	~	~	—
—	3	—	—	—	~	~	—
—	—	40	[illegible] de [illegible]	[illegible]	~	~	
—	—	4.	strânsoare	[illegible]	~	~	—
—	—	8	~	~	~		

Numerulu curentu	Anulu luna dioa	Numele conumele Natului	Loculu nascerii si locuinta	Numele parintiloru	Genulu legitimu bar	fem	nelegitimu bar	fem
26	1875 Nov 5.	Maria Chiriu	Rusca strada ce mare	Chiriu Niculae si Maria	barb	–	–	–
27	〃 〃	Andrei Nadasan	〃 〃	Nadasan Andrei Ileana Medrean	barb	–	–	–
28	〃 Nov 4.6.	Simion Sarmasag	〃 〃	Sarmasag Niculae Sasaran Maria	barb	–	–	–
29	〃 Nov 16.17	Maria Sabo	〃 〃	Sabo Todor Bruiuly Ileana	–	fem	–	–
30	〃 Dec 15.16	Ioan Budu	〃 〃	Budu Dumitru Cop Maria parintii	barb	–	–	–
				1876				
1	Jan 1.	Rosalia Iacovii	Rusca strada campu	Iacovii Ecaterina Anuntie Boi	–	fem	–	
2	1876 Jan 9.11.	Lichea Sabo	strada cernica	Medreanu Maria solie	barb	–	–	
3	1876 Jan 29.31	Teodora Clopu	〃 strada ce mare	Clopu Simion Bruiuly	–	fem	–	–
4	〃 Mar 2.3.	Ileana Medrean	〃 strada ce mare	Medrean Todor Croitoru	–	fem		

etatea				bolesea [illegible]	Preot [illegible]	Locul [illegible]	Observaţie
zile	luni	ani					
–	–	11.	strinsore	[illegible]	[illegible]	[illegible]	–
–	–	14	~	~	~	~	
–	–	11.	~	~	~	~	
2	–	–	~	–	[illegible]	~	~
–	–	26	friguri	la [illegible]	~	~ Am vedut in 16 fauri 876. Stefanu [illegible]	–
–	–	13	+1	[illegible]	~	~	–
–	–	52.	hectic	[illegible]	~	~	–
–	–	6	–	–	Augustin [illegible]	~	~
5.	–	–	—	–	~	~	–

Numerul curent	Anul luna dio	Numele conumele celui botezat	Locul nascerii şi locuinţa	Parinţii	Genul			
					legitim		nelegitim	
					bar	fem	bar	fem
5	1876 mai 7.8	Vasiliu Iacoviu	strada Campu	Iacoviu Ilije [illegible]	bar	–	–	
6.	1876 mai 9.10	Ilije Popu	strada [illegible]	Popu Vasiliu [illegible] cu parinţii	bar	–	–	–
7.	~ mai 10.11.	Maria Deacu	~	Pop Alexa soţia	–	fem	–	–
8.	~	[illegible]	~	Alexa [illegible] Pop [illegible]	bar	–	–	–
9	Apr 2.	Maria Petrusi	strada [illegible]	Petrusi [illegible] soţia	–	fem	–	–
10	~	[illegible] Popu	strada de mea	Pop [illegible]	–	fem		
11.	~	Ilane Budu	strada de mea	Budu [illegible]	–	fem	–	–
12.	Apr 10.11.	Maria Dubos [illegible]	[illegible]	Dubos Mihai [illegible]	bar	–	–	–
13	Apr 11.13	Anna Budu	strada [illegible]	Ilije [illegible]	–	fem	–	–

[illegible] zile	luni	anii	boala de care a murit	cuminecat au fost cu sfintele taine	preotul îngropător	locul înmormântării	Observații
–	–	2.	–	–	Simeon Popa [illegible] a Recei	[illegible]	–
–	–	1	–	–	~	~	–
..	--	38	~	au fost	~	~	–
–	–	–	–	–	~	~	–
–	–	42	au fost	–	~	[illegible]	–
–	–	1/2	–	–	~	~	–
–	–	4.	=	–	~	~	–
–	–	2	–	–	~	~	–
–	–	12	–	–	~	~	

Nu-me-rul curin-te	Anul luna dioa	Numele si Conumele statului Casatoriti	locul nascerii si locuinta	Numele parintilor	Genul legitimu barb	fem	nelegitimu barb	fem
14	1876 maiu 17.19.	Ioanu Munsianu	Recca strada mica Selosu	villa Munsianu frate	barb	–	–	–
15	maiu 22.23.	Stefan Budu	strada Stragii	Sarmasiu Teresca sotia	barb	–	–	–
16	Junie 7.8.	Theresia Cupse	strada cea mare	Cupse vaduva Budu Ammina	–	fem	–	–
17	1876 Junie 12-13.	Ioanu Budu fetu	strada ceterni	Budu Petre Filipu si sotia sa parintii	barb	–	–	–
18	1876 Junie 17-18	Matte Balasu	strada ceterni	Mihaiu Balasu Maria	barb	–	–	–
19	Junie 19.20	Samoila Juciu	strada cea mica	ulla Juciu Pelagia Cibcianu	barb	–	–	–
20	1876 Junie 25.26.	Ilie Budu	strada ceterni	Budu vaduva sare Anna.	barb	–	–	–
21	Julie 4.5.	Pavel Nemes	Recca strada stregii	Nemes Georgiu	barb	–	–	–
22	1876 Julie 7.9.	Petre Sielle	strada cea mare	Mihaiu Muresanu sotiu	–	fem	–	

Etatea		Boala seu felulu mortei	Provediu-s'a cu ss. Sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu ingropatiunei de s'a ingropatu	Observatiuni
luni	ani					
—	17	—	cu fostu la Casa	Simeone Pap Parochu a Recii	cimiterulu in Satului	—
—	23	aprin. de sange	cuprinde	"	"	—
2	—	—	—	"	"	—
—	1	—	—	"	"	—
—	10	frigori	—	"	"	—
7	½	—	—	"	—	—
—	½	—	—	"	"	"
—	½	—		"	"	
—	118.	oftica	"	"	"	—

Numerulu curentu	Anulu luna dile	Numele conumele statulu caracterulu	locului nascerei si locuintii	Numele pruncii Parintii seu gradu	Genulu legiuitu barbat	femee	nelegiuitu barb	fem
23	1876 Julie 8. 9.	Anna Popu	Recea strada cea mica	Florea Popu Balagu Juliana	–	fem.	–	–
24	" Julie 17.18	Georgie Sav	" strada cea mica	Savu Iudith	barb.	–	–	
25	" Julie 19-20	Maria Budu	" strada cea mare	Budu Nicolae Savu Anna	–	femee	–	–
26	" Julie 20 21	Georgie Budu	" strada Sfantului	Budu Nicolae Simedie seu Ilana	barb	–	–	–
27	~~Iunie~~ Aug. 6. 7.	Ilana Muresian	" strada vale Capelorii	Muresian Zacharie Rachila Filipu	–	femee	–	–
28	Aug 17.18	Maria Budu	strada stingii	Budu Stefan Sav Farmas Ferancs	–	fem	–	–
29	Nov 5. 7.	Floare Sebile	" strada cea mica	Gusian Petru seu Filo vaduva	–	fem.	–	–
30	1876 Decem 22 24	Joannu Ardeleanu	" strada cea mare	Cadariu Irine vaduva	barb	–	–	–

1877

...cul a l de a ... dile	luni	anii	boala din fericita [illegible]	Introducerea cu forta cu SS. Sacramentele	Preotulu ingropatoriu	Locul inmormantarii unde s'au ingropat	Observatiuni
—	—	6.	strinsore	—	Simeone Papu Pasecolu [illegible]	dunasa	
—	—	1	strinsore	—	"	"	
—	—	6.	"	—	"	—	—
—	8.	—	"	—	"	"	
—	—	3	strinsore	—	"	"	
—	5.	—	—		"	"	
—	—	40	hectica	sena forta	"	"	—
—	—	22.	=	la Tari	"	—	

Amu vedinta in 9 Jun. 877
A Billeru
protop.

Nr. curentu	Anulu lune dioe	Numele conumele statulu caracterulu	loculu nascerii și locuinții	Numele parinții[?] [illegible]	Genulu legitimi barb.	Genulu legitimi fem.	nelegitimi barb.	nelegitimi fem.
			1877					
1.	1877 Jan 2. 5	Budu Maria	Recea strada cea mica	Sabo Ioan sotiu	—	fem		—
2	" "	Ignatu	" "	copilu alui [illegible] [illegible]	—	—	barb	—
3.	" Jan 6-8.	Simion [illegible] [illegible]	" strada Cetarii	omu [illegible]	barb	—	—	—
4	1877 Jan 8-9.	Iuliana Cupse	Recea strada cea mare	Cupse Iacob cu muiera Budu parinții	—	fem	—	—
5	Jan 19/20	Petru (Nemes)	strada Cetarii	Nemes [illegible] Petru fii	barb	—	—	—
6	1877 Febr 14/16	Mihai [illegible]	Recea strada cea mica	Floare Sabo sotia	barb	—	—	
7	Febr 25/26	Ioanu Cadariu	strada cea mare	Cadariu Avram [illegible] Budu parinții	barb	—		
8.	1877 Apr 20/22	Grigorie Budu	" strada Cetarii	[illegible] [illegible] [illegible] Budonu	barb	—	—	—
9	Apr 21/23	[illegible] [illegible]	" strada cea mare	[illegible] [illegible] Nicolae feciorul	barb	—	—	—

etatea			boala seu feliul morţii	Provedi: tu au fost cu Sf. [illegible] seau de [illegible]	Preotul îngropătoriu	locul mormântului [illegible]	observaţiuni
dile	luni	anii					
—	—	78.	slăbitiune	~~[illegible]~~ au fost	Simion Pop Preotul locului	din sat?	—
5	—	—	—	—	"	—	
—	—	50	hectica	seau au fost	"	—	"
1	—	—	—	—	"	"	—
—	—	65.	hectica	—	"	"	—
—	—	35	hectica	au fost	"	"	—
15	—	—	—	—	"	"	—
6	—	30	tifus	au fost	"	"	—
—	—	80	betrânetie	au fost	"	[illegible]	

Numerulu curentu	Anulu Luna Diua	Numele Conumele si etatea Caratului	Loculu nascerii si locuintia	Sotiulu sau Parintii seu Frati	Genulu: Legitimu barb.	Legitimu fem.	nelegitimu barb.	nelegitimu fem.
10	1877 maj. 19/21	Szabo Latiana n. Cupse.	Recca strada ce mare	Vaduva ... cipe ... Rachile	—	fem	—	—
11	1877 aug. 20/21	Nicolae Maerasiu	Recca strada celemare	Maerasiu Nicolae Rogojianu Todosie	barb	—	—	—
12	sept. 7	Agafia Baie	" strada ce mica	Daniel Baie Ardeleanu Ilana		fem		—
13	1877 8. 9 sept	Mihaiu Ardeleanu	Recca strada ce mica	parintii Ardeleanu	barb	.	.	.
14	" Iul 20/22	Stefanu Elepu	" strada ce mar	Elep Alecsa	barb	—		—
15	1877 Oct 5. 5	Gafie Bradu	Recca strada ce mica	Vele Tudor sotiu	—	fem	-	-
16	" Oct 11/13	Dumitru Rogojan	" strada celemare	Rogojianu parinti Bradu Iuliana	barb		-	
17	" 15. 16	Ioanu Lazu	" strada ce mica	Lazu Alecsa Bologie Daria	barb	-		
18	Decem 1877 24	Naste Ardeleanu	" strada ce mare	Marosianu Costanu sotii	~~barbat~~	fem	.	-
19	Decem 22 / 24	Johana Maria Veronica	pe campu linga Lasarin	Gyapai Mihály Iuliane	—	fem	—	

134

Etatea dile	luni	anii	boala [illegible] medicii	Cine [illegible]	Preotul de îngropa lor	locul mormântului unde s-au îngropatu	observări
—	—	50	=	au [illegible]	Simion [illegible] [illegible]	[illegible]	
—	—	3 anii	—	—	-ii-	-ii-	
½ luna							
1 luna	—	—	—		-ii-	-ii-	
[illegible]	—	—	—	—	-ii-	—	
—	—	—	30 optica	au fostu [illegible]	-ii-	-ii-	-ii-
21	—	—	—	—	-ii-	-ii-	
5	—	—	—	—	-ii-	-ii-	
[illegible]	—	—	50 —	au fostu	-ii-		
1.	—	—	—	—	-ii-	Am revedintu in 29a Jan. 878 [signature] protop.	după [illegible] ot [illegible] morții

Numerul curent	Anulu luna dioa	Numele [illegible] la statulu [illegible]	loculu nascerii si locuintia	sotii lui parintii [illegible] frati	Genulu legitimu bar.	fem.	nelegitimu bar.	fem.
1	1878 Janu 22 24	Topa Ausa	Recea strada ce mica	[illegible] vaduva	barb	–	–	–
2	do	Szabo Ioann	do	Sabo Cor[illegible] [illegible] Catoca	barb	–	–	–
3	do	Vasiliu Filipu	Recea strada vale caselor	Filip [illegible] din [illegible] [illegible]	barb	–	–	–
4	1878 mar 22 24	Anna Sabo	do strada vale caselo-rii	Topa Gavrila sotii	~~fem~~	fem	–	–
5	Apr 14 16	Mihaiu Ardelean	strada ce mica	Ardelean Alexa Oli[illegible] Cubi[illegible]	bar	–	–	–
6	1878 Apr 16 19	Ioann Topa Iuristu	Recea strada ce mica [illegible]	[illegible] Topa [illegible] Recei [illegible] [illegible] parintii	bar	–	–	–
7	Iunie 15 17	Nicita Sabo	strada ce mare	Sabo [illegible] te, [illegible] parintii	bar	–	–	–
8	Iunie 16 17	Iuliana Sabo	strada Besericei vechi	Sabo [illegible] Vily Ilana	–	fem	–	–
9	1878 Iunie 24.26	Agapsa Topa	strada ce mica	Topa Tedor	–	fem	–	–
10	Iulie 1.2	[illegible] Topa	Recea strada ce mare	[illegible] [illegible] parintii	–	fem	–	–

etatea: dile	luni	anii	boala care făcută moartea	Preotul de ritu cu ... făcută ...	Preotul îngropătoriu	locul îngropăciunii ...	observațiuni.
–		40	11	–	Simeon Pop	dincoace	–
–	2	–	–	–	–	–	–
15	–	–	–	–	–	–	–
–	–	36	ectica	[illegible]	–	–	–
	8						
–	–	21	hectica	cu [illegible]	M. D. Stefan [illegible] [illegible] popa [illegible] preotu [illegible]	[illegible] locatru.	[illegible] la [illegible].
–	–	1	–	–	Simeon Pop [illegible] a [illegible]	dincoace [illegible]	–
–	–	1	–		–	–	–
		1	–	–	–	–	–
		2	–		Simeon Pop	–	

Numerulu curente	Anulu luna dia	Numele conumele statulu caracterulu	loculu nascerii si locuindia	Starea parintii gradi	Genulu legitimi barb.	legitimi fem.	nelegitimi barb.	nelegitimi fem.
11	1878 Iulie 17. 20.	Georgie Vecle	Reccia strada ce mica	Vecle Simon chisu	barb.	—	—	
12	1878 Aug 1. 2	Maria Boja	strada ce mare	Boja Flore Muresia nu mai parinti	~~fem~~	fem	—	—
13	Aug 1. 3.	Maria ~~Cupta~~ Botndin	strada ce mare	Botndin Gavrila Cupta Nasasii	—	fem		—
14	1878 Aug 20 21	Irina Rogojea-nu	Reccia strada ce mare	Rogojea-nu vasali parinte	—	femee	—	—
15	~~Avra~~ Octob 15. 17.	Avram Cupta	strada ce mare	Cupta Iacobu Ioana Budea parintii	barb.	—	—	—
16	1878 octob 17. 19.	Gheorgia Sibelu	strada Sasaimului	Balagiu Serafim sodii	—	femee	—	—
17	Nov 24 26	Maricia Cupta	"	Cupta Stefan Gerasca Balasi	—	fem	—	
1a	1879 Ianu 4-5.	Vasilin Sabo	strada ce mica	Sabo Cora nu Catoça rixaiia	barb.	=	=	—
2a	1879 mart 8. 9	Ioanu Rogojea-nu	Reccia strada ce mare	Rogojea-nu Alexa Ana Sasaraun	barb.	—	—	—

[illegible]	dile	lunii	ani	bola seu feliulu mortii	Provedutu au fostu cu S.S. sacramente	Provotulu ingropatoriu	loculu mormentariului unde s'au ingropatu	Observatiuni
[illegible]	-	11.	—	tusa	—	Simeone Capra Parochulu locului	din afara, in intru mai	
	—	—	5	tusa	—	〃	〃	
	—	11		tusa	—	〃	〃	
	-	-	25	hectica	au fostu	〃	〃	—
	—	1½	-	—	—	〃	〃	
	-	-	38	hectica	au fostu	〃	〃	
	-	-	3	—	—	—	Anu vedutu in 15 Maii 879. A Baldeiu[illegible] protop. distr. [illegible]mare	
	15	—	-	—	=	〃	de afara	—
	15	—	-	—	—	〃	〃	—

Numerul Curent	Anulu luna dioa	Numele conumele statulu caracterulu	locuința [illegible]	Numele părinților [illegible]	Genulu legitimu: băiet	Genulu legitimu: femei	nelegitimu: băiet	nelegitimu: femei
0.	1879 mar 15.17.	Milton Cupte	Acea stradă ce mare	Cupte Gri-ore Sabo Radula parenți	bar	—	—	—
4	mar 25-26	Maria Cupte	~	~	—	Femei	—	—
5.	1879 apr 6.7.	Floare Budu	~ stradă ceterii	Budu Nicolae Sara [illegible] parenți	—	Femei	—	—
6	apr 17.18	Vasiliu Vecle	~ stradă ce mica	Vecle Simon Floare Sabo parinți	bar	—	—	—
7	1879 apr 25 26	Irina Sabo	~ stradă ce mare	Sabo Ve-cler Brinzely Elena	—	Femei	—	—
8	maiu 14 15	Teresa ~~[illegible]~~ Budu	~ stradă ce mare	Budu Toa-der [illegible] Maria	—	Femei	—	—
9.	1879 Iuliu 6. 7.	Topa Anuta vaduva	~ stradă Besericii cei vechi	Jeimar Judicia-țiu	bar	—	—	—
10.	Aug. 4-5	Kristina Ardeleanu	~ stradă ce mica	Ardelea-nu Vasile Dosiqu Maria	—	Femei	—	—
11	1879 Sept 13.14.	Pelagia Topa	~ stradă ce mare	Topa Simon Brindy Maria	—	Femei	—	—

Religio	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Osservazioni
46	–	–	4	–	–	[illegible]	[illegible]	
4	–	–	1	[illegible]		〃		
	–	–	1	–		〃		
	–	1	–	–	–	〃	〃	—
	10	–	–	=	–	〃	〃	—
46	–	~~4~~	7	—	–	〃	〃	—
46	–	–	64	[illegible]	[illegible]	〃	[illegible]	—
41	–				–	〃	〃	—
–		6			2	〃	〃	

Nr. curentu	Anulu luna dila	Numele conumele statulu caracterulu	loculu nascerii si locuintia	Soliulu parinti familia frati	Genulu legitimu bar.	Genulu legitimu fem.	Genulu nelegitimu bar.	Genulu nelegitimu fem.
12	1879 septem 22 23	Zacharia Crisan	Recea strada vale lase: loru	Maria Budu soția	bar	-	-	-
13	Nov 2. 3.	Gavrila Budu	— " —	Filipu Budu Dochia Ardeleanu părinții	bar	-	-	-
14	Nov 15. 16.	Gavrila Budu	Recea strada ce mare	Grigorie Budu Elapu Veronica	bar	-	-	-
15	1879 Decem 1. 2.	Irefina Sabo	" strada ce mica	Sabo Corneliu Sima Marie Caloca	-	fem	-	-
16	" Decem 5. 6.	Ionuție	Recea strada ce mare	Christina Teder	bar	-	-	-
17	1879 decemb 14 16	Teraska Elapu	"	Budu Grigore soția	-	fem	-	-
18	Decem 21 23	Ioanu Budu curatoriu primariu	Recea strada ceterni	Balașiu Maria soția	bar	-	-	-
			1880					
1.	1880 Janu 20 21	Ioanu Murășianu	Recea strada ceterni	Ioanu Murășianu, fiu	bar	-	-	-
2.	" febr. 7 19	Irefina Muderasiu	strada stregii	Muderașiu Florentina, sa Veres părinții	-	fem	-	-
3	20 2.	Poff Ilie	strada stregii	Poff Mitru Szobi Palagie		Feb.		

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	etatea: dile luni	anii	boala dein care a murit	provedintu cu sfintele sacramente	preotulu ingropatoriu	loculu mormentariului unde s'au pusu	observatiuni
4/6	– –	26	bolagne in grea 2.	la Ta. si au fostu provedintu	Simeon Tap Parocu a locului	cimitirulu in sendia vimo	=
4/6	12 – –	–	=	=	〃	〃	—
4/6	5 – –	–	–	–	〃	〃	
〃	5 – –	–	–	–	〃	〃	〃
–	– –	18	–	–	〃	〃	–
〃	– –	32	–	au fostu	〃	〃	–
4/6	– –	70	betrinetie "	au fostu	〃	dinlecentru in pintirimu	–
						Amu vedintu in 28 Jan. 880 A Miklush protop.	
4/6	15 – –		–	–	〃		
4/6	8 –		– –	–	〃	–	
	20.				Augustin Popp		

Numerulu curinte	Anulu luna dioa	Numele conumele statulu caracterulu	locuinţa şi comitatu	soţiulu parinţii şi fraţii	Genulu legitimu barb	legitimu fem	nelegitimu barb	nelegitimu fem
4.	1880 febr 25. 27	Maria Medeleşiu vedova	Recca strada valealee lorii	Marcu Medeleşiu ~~tatu~~ fiu	—	fem	—	—
5.	1880 mar 25. 27	Georgie Popu	Recca strada campu decatra paduricea	Popu Flore Murăşianu maria	barb	—	—	—
6	~ Apr 7. 9.	Maria ...	Recca strada ...	... Teresia Popu Lenu Todor	—	fem	—	—
7	~ Ap 12 14	Sandru Budu	Recca strada Ceterni	Ilanache Sarosiu din barz mosira sat ... Grigore	barb	—	—	—
8	1880 Ap 12 15	Joannu Dominitie	~ strada cc mare	Jacobu Dominitie fiio.	barb	—	—	—
9	~ maiu 8 10	Teresia ...	~ strada Ceterni	Simeonu ...	—	fem	—	—
10	1880 maiu 15. 17.	Joannu Budaa Todoru	Recca strada cc mare	Maria Medeleşiu soţie	barb	—	—	—
11	~ maiu 23. 25.	Mafta Medeleşiu	Recca strade vale Calee lorii	Marcu Medeleşiu mamă Doloşiu	barb	—	—	—
12	1880 Junie 10 12	Joanu Budu	d:o	Catitia Togaciaşiu soţia	barb	—	—	—
13	1880 Junie 11 13	Maria Corpu	strada ~~valea~~ mare	Necita Corpu Afimia Budu parinţi	—	fem	—	—

	etatea			boala sau felul mortii	Dacă au fost cu Sf. sacramente	Preotul îngropătoriu	Locul mormântului unde s-au îngropat	observatiuni
	dile	luni	anii					
6	–	–	47	slăbiciunea	a fost	Simeon Pap Parocu a Racii	de la coasta in partea cele vechi	
	–	9	–	—	—	~	~	—
	–	–	40	bătrânețe	au fost			
6	–	–	7	—	—	~	~	
	–	–	68.	bătrânețe	au fost	~	~	
	–	–	26	hectica	a fost	~	~	
4	–	–	28	friguri	a fost	~	~	
6	–	5	–		—	~	~	
	–	–	72	slăbiciune	a fost	~	~	
	–	–	7	—	—	~	~	

Numerulu Actelor	1880 Anulu luna diua	Numele Conumele statulu caracterulu	loculu nascerei si locuintia	scrintia parinti parintilu fratii	Genulu legiuitu barb.	fem.	nelegiuitu barb.	fem.
14.	1880 Juliu 1. 3.	Grososiu Theresia	Mogosfic cu locuintia in Recca	Meliran [illegible] selii	—	fem	—	—
15	Juliu 24 26	Petru Slapu	Recca strada cc mare	Slapu Simon Brinzky [illegible]	barb	—	—	—
16.	August 22 24	Petro Sabo	"	Costinu [illegible] sotia	barb	—	—	—
17.	Septemb 14 16.	Isidoru Burdea [illegible]	Recca strada cc erna ~~[illegible]~~	Budu [illegible]	barb	—	—	
18	1880 Nov 24 26	Perasca Sarmasy	Recca strada [illegible]	Sarmasy [illegible]	—	fem		
19	Nov 26 28	Pavelu Gyapjos	Recca strada cc mica	Gyapjos [illegible]	barb	—	—	—
20	Decem 1. 3.	Todosia Belcore vduva	" strada cc mica	fiic agafia [illegible]	—	fem	—	—
21	Decem 4. 6.	Perasca Miherlie	" strada cc mare.	Miherlie Mitru	—	fem	—	—
22	1880 Decem 8. 10	Gavrila Budea [illegible]	Recca strada ceterni	Horincaru maria vduva	barb	—	—	

...li...	etatea: dile	luni	anii	boala ce au făcut mortea	provăzutu au fostu cu st. sacraminte	Preotulu îngropătoriu	loculu monumentului unde e îngropatu	observaţiuni
6	–	–	20	bola mideluye	au fostu	Simeon Popu Grecu a Recii	dinspre apa ... tăciunu	–
"	21.	–	~~#~~	–	"	"		
"	–	–	58	slăbiciune	au fostu	"	"	—
6	21	–	1	–	"	"		—
	–	–	1	strinsoare de grumazi	–	"	dinlăuntru	—
	–	–	13	"	–	–	dinafară ...	"
6	–	–	67	bătrinete	au fostu	Dumitru Murășanu preotulu ...	"	—
"	15	–	–	durere de grumazi	–	Simeone Popu Grecu a Recii	"	—
6	–	–	23.	tifus	au fostu	"	"	—

Numerulu curentu	Anulu luna diua	Numele conumele pruncului (?)	Locuinta ...	Sotiulu ... parintii	barb.	fem.	barb.	fem.
23	1880 Decem 11 18.	Josifu David zingaru	... locuin... tiadi Recca	David Josifu Eva Sarcasiu	barb	—	—	—
24	Decem 14 16.	Gruiasin (?) Medrasu	Recca strada ce mica	Medrasiu Flore	barb	—		
25	Decem 17 18	Vistolomei (?) Sabo	Recca strada ce mare	parintii Sabo Todore Ilona	barb	—	—	—
26	1880 Decem 22 23	Juliana Davidu zingara	strada ce mica	David Josif Farcasiu Eva.	—	fem	—	—
1°	1881 Jan 15 16.	Stefanu Filipu	Recca strada ce mica	1881 Filipu Gavrila.	barb	—	—	—
2°	20 21.	Anna Moiranu (?)	strada ce mica	Nutiu Moiranu parinte	—	fem	—	—
3	1881 febr 7 10	Anastasia Budu	strada ce mica	Mederasiu Flore si Todoru ...	—	fem	—	—
4	febr 7 9	Anna Marsianu (?)	strada valea Cale... lor	Marusanila (?)	—	fem	—	—
5.	1881 febr 13 15	Gavrila Sarmaiag	strada ce mare	Aurelie (?) Sarmaiag frate	barb	—	—	—
6.	1881 mar 15 17	Nutiu Dunca	Recca strada ce mare	Gavrilu Dunca Dote Melanca	barb	—	—	—

etatea dile	luni	ani	boala seu felulu mortii	provediut conform cu sf. sacramente	preotulu ingropatoriu	loculu inmormantarii unde sau ingropat	observatiuni
–	–	9.	durere de grumazi	"	Simione Gap Parochu in Rece	dinafora	—
–	–	2	d°	"	"	"	—
15.	—	—	bola de grumazi	"	"	—	—
–	–	4	durere de grumazi	"	"	"	—
	—	—	versatu	"	"	"	"
	—	2	versatu	"	"	"	—
	–	70	slabatiune	conform	"	"	—
	–	1	versatu	—	"	"	—
	–	18	versatu	—	"	"	—
	—	5.	versatu	—	Simione Gap Parochu a Recei	dinafora	—

Am vediutu in 5 fauru 881
[illegible]
protop. dintr [illegible]mare.

Numele curinte	Anulu luna dieo	Numele conumele statului caracterul	Loculu nascerii si locuintia	Potentiu parinti si frati	Genulu legitimu barb	Genulu legitimu fem	Genulu nelegitimu barb	Genulu nelegitimu fem	Religiunea
7.	1881 mart 26 28	Virona Murasianu	Recea strada valea celoru	Mitriu muierea nu naste Sasaranu	—	fem	—	—	Gr
8.	1881 mart 26 27	Nistor Budu	Recea strada cea mare	Budu Grigorie Butcanu	barb	—	—	—	"
9.	1881 apr 11 13	Andreiu Budu	Recea "	Roman Nastasie sotiu	barb	—	—	—	"
10	" apr 15 17	Maria Munca	" strada ce mica	Filip Gavrila fiiu	—	fem	—	—	"
11.	" maiu 5 7	Tatiana Miderasiu	" strada ce mare	Clapu Cerasia mamalu...	—	fem	—	—	—
12	" maiu 8 10	Simeon Sasaranu	strada Bisericii cei vechi	Sasaranu Vasilie Ilie maria	barb	—	—	—	
13	1881 maiu 21 22	Toderu Budu	Recea strada ce mare	Budu Grigore tata	barb		—	—	
14	Iunie 27 28	Avram Budu	" strada ce mare	Floare Rohajan mama	barb	—	—	—	
15	Iulie 2 3	Maria Sabo	" strada ce mare	Nuciu Regosian sotiu	—	fem	—	—	
16	1881 Sept 1 3	Sofie Craciunu	" strada ce mare	Toader Chisiu sotiu	—	fem	—	—	

etatea: zilele lunii anii	boala seu feliulu mortii	provediuti au fostu cu sacramente	Preotulu ingropatoriu	loculu mormentului unde s'au inmormentat	observatiuni
— — 2	versatu	—	Simeone Pap Parochu a Recii	dinafara in tiritimu	
2 — —	—	—	"	"	—
— — 40	hectica	au fostu	"	"	—
— — 70	betranetie	au fostu	"	din contra la Belerecz cea vechie	—
— — 15	—	au fostu	"	dinafara de sicheli [illegible]	bola scurta numai ½ d'oara
— — 1	—	—	"	"	—
3	—	—	"	"	—
— 24	—	—	"	"	—
— 45	—	—	"	dinafara in [illegible]	"
— 25	strinsoare	au fostu [illegible] varo	"	"	—

Nr. morti în curinte	Anulu luna dioa	Numele Conumele statulu caracterulu	loculu nascerii si locuintiei	sodalitatea parinti sau fratii	Sexulu: legitimu barb.	legitimu fem.	nelegitimu barb.	nelegitimu fem.	Religiunea
17	1881 sept 1 3	Petru Balasiu				fem	barb	fem	—
17	1881 sept 1. 3.	Petru Balagiu —	Recea strada cetorni	Mihaj Balasiu	barb	—	—	—	G/6
18	~ sept 21 22	Petru Ardeleanu	Recea strada ce mica	Alecsa Ardeleanu Elisaveta Cibejai	barb	—	—	—	—
19	1881 sept 28 30	Ioannu Budiu a vasilii	~ strada cetorni	vasiliu Budiu Urdina Cadarii	barb	—	—	—	—
20	~ octob 13 15	Simeonu Sabo	~ strada ce mare	Sabo Toma Cuple	barb	—	—	—	—
21	1881 octob 16. 18	Cristina Cadarii	~	vasiliu Budiu sotiu	—	fem	—	—	—
22	1881 octob 18 20	Maria Horincariu	~ strada cetorni	Budiu Sinica Natei Iosifu Ilii	—	fem	—	—	—
23	1881 octob 20 22	Illa Oltanu a vasi(l)j	~ strada ce mare	Afeim... annu	barb	—	—	—	—
24	Nov 2. 4	Floare Iosipu	~	Iosipu Ioanu	—	fem	—	—	—

etatea			boale seu pricina morței	Trebuitu au fost cu S. Sacramente	Preotulu îngropatoriu	loculu mormântului unde s'au înmormântat	observațiuni
zile	luni	anii					
–	–	10	aprinflatura	–	Simeone Tat Tarcea a dicci	din afara în țintirimu	–
–	2	–	–	–	"	"	–
–	3	–	strînsoare	–	"	"	–
–	–	4	strînsoare	–	"	"	–
–	–	18	matricii	au fost	"	în sinti venea din kontra	
–	–	45	hectica	"	"	"	
–	–	68	bătrînețe	a fost	"	în sinti vremea cele vechii	–
–	20		–	"	"	"	

Numerulu curinte	Anulu luna dioa	Numele Conumele statulu caracterulu	Loculu nascerii si locuintia	Sotiulu parintii Parintii si fratii	Genulu legitimu barb.	—	nelegitimu	fete	Religiunea
25	1881 Nov 4. 6.	Anna Capu adecă	Recea	orfana fora parintii Flore Capu [illegible]	—	Fem	—	—	Gr.
26	Dec 1820	Nutu Rogojan	〃	[illegible] [illegible]	ba	—	—	—	〃
			1882						
1	1882 Jan 1. 3.	Maria Hotea	Recea strada cea mare	Balasiu Grigore satiu	—	Fem	—	—	〃
2.	1882 Jan 18. 21.	Rozalia Muresianu	Recea strada vale Cesilor	vita Mure-sianu Petru Ilana	—	Fem	—	—	—
3	〃 Febr 1820	Georgie Cupse	〃 strada cea mare	Cupse Nutu Sarmadug	barb	—			
4	〃 Feb 20 21	Gavrila Capu alui Stefanu	Recea strada Lunca	Capu Stefanu Anna Budu	barb	—	—	—	—
5	1882 Mar 13 15	Veronica Rogojianu	〃 strada cea mare	alui Nutu Rogojianu [illegible]	—	Fem	—	—	
6	〃 Apr 10 12	Petre Rogojianu	〃	Alexa Rogojian nu Anna [illegible]	barb	—	—	—	—
7.	1882 Apr 16 18	Doica Cupse	Recea strada vale Cesilor	Cupse Zacharia Maria Budu	—	Fem	—	—	

[...]etatea zile	lunii	anii	boala sau felul morții	Provăzut a fostu cu s. sacramente	Preotul îngropătorii	locul mormântului unde este îngropată	observațiuni
—	—	19	[illegible]	fostu	Simeon Popa Parocu ad[illegible]	din afară în sfinți [illegible]	Aici în mormântul [illegible] din Măgura [illegible] numele
—	—	58	—	—	~	~	—
					Anii vedintu în 6 Iunie 1852	M. Butiri protopop	
—	—	40	oftică	fostu	~	deinlăuntru în țintirim cel vechi	—
—	—	5.	[illegible]	—	~	din afară	—
—	—	1	,,	,,	~	~	
—	—	4.	Difterie durere de grumazi	,,	~	~	—
—	—	6	Difterie	,,	,,	,,	—
—	—	5	umflătura	=	=	=	—
—	—	2	,,		~	~	

Numerulu curente	Anulu luna diua	Numele Conumele statulu Caracterulu	loculu nascerii si a locuintiei	Numele parintiloru	Genulu legitimu bar	Genulu legitimu fem	Genulu nelegitimu bar	Genulu nelegitimu fem
8.	1882 Ap 17 18	Agafta Rogojianu	Recca strada ce mare	Aloesa Rogojianu	-	fem	-	-
9	" Ap 17 18	Ioanasie Sabo	" "	Chisiu Catrina Anamaria Ikenia	bar	-	-	-
10	1882 Ap 20 22	Georgie Sabo	" "	Sabo Ioanna Cupla	bar	-	-	-
11	" maiu 16.17	Maria Sarmasiag	Recca strada Belgradi cirechi	Sarmasagiu cita Petruti	-	fem	-	-
12	1882 Junie 11 12	Agafta Sabo	" strada stregii	Sabovasij Catalina Flopu	-	fem	-	-
13	" Iunie 17 18	Mitru Medriasiu	Recca strada ce mare	Medriasiu Iedomu mana Flopu	bar	-	-	-
14	1882 Iunie 18 20	Ioanna Medriasiu	" "	" "	bar	-	-	-
15	" Iunie 27 28.	Anna Flopu	" "	Flopu Alecsa Eliafta Cupla	-	fem	-	-
16	1882 Iulie 1.2.	Flore	Recca strada ce dreapta	Luisdodea omu Joduru	bar	-	-	-
17	1882 Iulie 3 5	Simnoniu Vasile	Recca strada ce mica	Ylear Sabo Sofia	bar	-	-	-

Legi-unea	Etatea anii	lunii	zile	boala seu felul morții	Preotulu a provedutu cu S. Sacraminte	Preotulu îngropatoriu	Loculu în cimiteriu unde s'au îngropatu	Observații
	7	"	"	de greu mari	"	Augustin Lazu Adminis. tratori	dinafară	
	14	"	"	"	"	"	"	
	5	—	—	"	" "	Simeon Lazu Parochu a Lecii	"	
	—	—	21	de greu mari	" "	"	din lăuntru	
	5	—	4	de greu mari	—	"	dinafară	
	1.	—	—	de greu mari	— — —	"	"	
	4.	—	—	"	— — —	"	"	
	2	—	—	"	—	" —	—	"
	4	—	—	— — —	— —	"	—	"
	14	—	—	— —	— —	"	dinafară	

Numerulu curinte	Anulu luna dioa	Numele cu numele statului caracterului	Loculu nașterii și locuința	Soțiului prunci Carentii și frații	Genulu legitimu barb	Genulu legitimu fem	Genulu nelegitimu barb	Genulu nelegitimu fem	Religiunea
18	1882 Julie 9 10	Bădulu Rogozianu	Recea strada mica	Rogozianu Vasali Juliana Budu parinti	barb	–	–	–	G 6
19	Julie 11 12	Irina Bud	" "	Nicolae Budu Anna Lazu	–	fem			
20	1882 Julie 17 18	Rosalia Balasiu	Recea strada Bălasiului	Dorofte Balasiu Ioana Pelagia	–	fem	–	–	R
21	Julie 22 23	Anna Capu	strada mare	Capu Vasalie Mederasiu	–	fem	–	–	
22	1882 Julie 26 28	Maria Sabo	Recea strada mica	Sabo Trifonu Annes	–	fem	–	–	
23	Aug 1 2	Ioanu Gaga	" "	Gavrila Ganasie Ardeleanu	barb	–	–	–	
24	1882 Sept 11 13	Georgie Cibejanu	Recea strada vale caldea	Cibejanu Mihailu Aurelia Mederasiu	barb	–	–	–	
25	Septem 25 27	Filipu Dumitru	" "	Nicolae Filipu, Ferdinal Belagiu	barb				
26	1882 octobr 1 3	Budu Maria	Recea strada mare	Maria Mederasiu vedua	–	fem	–		

etatea anii	luni	dile	boala seu feliulu mortii	Provediutu a fostu cu S. Sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu mormentarii, unde se inmormenta	observatiuni
—	—	21.	de gru-mari	—	Augustin Pap Administratoriu	din afora in santirime	
			~	—	detto	—	
—	—	15	~	~	Simeon Pap	din afora	
—	5	—	~	—	~	~	
3	—	—	~	~	~	~	
—	—	15	~	~	~	—	
6	—	—	~	—	~	~	
3							
6					~		

Numerulu curentu	Anulu luna diua	Numele și conumele, statulu caracterulu	Loculu nascerei și locuintia	Sotiulu, parintii cu canunții și frati	Genulu				Religiunea
					Legitimi		Nelegitimi		
					barb.	femei	barb.	femei	
27	1882 octob. 14. 16.	Ioanu și Iacobu gemeni	Recca strada cea mica	Nutiu Cotoceanu maria Titeanu	bar bar	= –	– –	– –	g.c.
28.	1882 Octobre 17. 19.	Traviná Rió	Recca stradá cea mare	Niculae Rió Maria Bud	"	fem.	—	—	gr.cat.
29.	1882. Oct. 27. 29.	Nutiu Popu	Recca stradá cisternei	socia: Nastasia Budu	barb.	—	—	—	grecat.
30.	1882. Nov. 2. 3.	Marta Plopu	Recca stradá cea mare	parinti: Simeone Plopu Maria Brinzely	—	1	—	—	grcth.
31.	1882 novembre 6. 9.	Ana Gyuzbáián	Recca stradá sesariului	parinti: Petru Gyuzbaián și Flóre Filip	—	1.	—	—	g.c.
1°	1883 Ian. 2. 5.	Maria Safaranu	Recca strada Biserici cei vechi	1883 parinti: Safaranu Teraica Iuliu	—	fem	—	—	–
2	Ian. 4. 5.	Anna Rogojeanu	Strada ce mare	parinte Rogojeanu mama Filip	—	fem.	–	–	
3.	1883. Ianuarie 21. 23.	Ionu Cupse	Recca stradá valea casteloni	parinti: Pavel ~~Todor~~ Cupse Ana Madarász	1	—	—	—	gc.
4.	1883. Iauru 16. 18.	Palagia Vecla	Recca stradá cea mica	parentii: morti; frati: Vecla Simon Vecla Costana	—	1	—	–	gc.
5.	1883. Martiu 13. 15.	Zacharia Budu	Recca stradá cisternei	parinti: Niculae Budu și Ana Lara	1	—	—	—	gc.

etatea anii	luni	dile	bola seu felulu morții	Provedutu a fostu cu s.s. sacramente	Preotulu îngropatoriu	loculu unde s'a înmormentatu	Observatiuni
—	—	3.	—	—	Simeone Popu Parochu a Recci	deinafora si sinterimu	(crossed out) mortu in 8. Juli 1882 in filia Vălaszut sub Nro 14.
—	—	5.	—	—	Georgiu Botă coop. preotu gr. cath. neordinatu	in cemeteriu comunu.	
48.	—	—	scuipire de sange.	a fostu	Georgiu Botă coop. preotu gr. cath. neordinatu	in cemeteriu comunu.	
—	4.	—	de grumaci	—	Georgiu Botă coop. preot. gr. cath. neordinatu	in cemeteriu comunu	
20.	—	—	uscatiune pe picióre.	a fostu	Georgiu Botă coop. preotu neord. Simeone Popu parochulu localu Augustinu Popu adm. a [illegible]	in cemeteriulu basericei cei vechi.	Am vedutu 24 Jan. 883. [illegible] protop.
—	—	8.	—	—	Simeone Popu Parochu a Recci	deinafora	—
—	—	8	—	—	—	—	
7.	—	—	—		Georgiu Botă coop. preotu gr. neoordinatu	in cemeteriulu comunu	
17.	—	—	lungóre (tiphus)	a fostu	Georgiu Botă coop. preotu gr. neord.	in cemeteriulu comunu	—
2	—	—	—	—	Georgiu Botă coop. preotu gr.	in cemeteriulu	

Tipografia diecesei gr. cat. de Gherla

Numerulu curinte	Anulu lunia diua	Numele Conumele statulu caracterulu	Loculu nascerei si locuintia	Sociulu, pruncii, parentii, si fratii	Genulu: legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu	Religiunea	Etatea anii	luni	dile
6.	1883. Martiu 17. 19.	Todora Kerekes	Fernezely Recca strada de langa baserica	sotiu: Ioanu Balázs	—	1	—	—	gc.	24.	—	—
7.	1883. Martiu 24. 27.	Zenguran Gavris	H. Lápos H. Lápos									
8.	1883. Aprilie 25. 27.	~~[illegible]~~ Niculae Butean	Recca strada cea mica	parenti: Vartolomeiu Buteanu. Flore Muresian	1	—	—	—	gc	—	—	80
9	1883. Aprilie 20. 22.	Maria Hotye	Recca strada sesariului	parenti: N. Hotye Flore Nemesi	—	1	—	—	gc.	1.	—	
10.	1883. Maiu 5. 6.	Maria Bursor	Madierensi Recca strada mica	parenti: Georgie Bursor si Ana Ardilean	—	1	—	—	gc.	8	—	—
11.	1883. Maiu 11 13	Martha Ardelean	Recca strada cea mica	parenti: Vasilie Ardelean Maria —	—	1	—	—	gc.	—	11.	—
12.	1883. Maiu 24. 26.	Gerasimu Balagi	Recca strada Sesariului	prunci: Dorofte Balagi, Gavrila Balagi, Stefan Balagi	1	—	—	—	gc.	49.	—	—
13.	1883. Iunie 6. 7.	Melania Chira	Madieresi. Recca strada cea mare	mama: Crancou Dote vaduva	—	1	—	—	gc.	15.	—	—
14.	1883. Iunie 6. 7.	Pavelu Plopu	Recca strada cea mare	parenti: Plopu Simeon Brinzely Maria	1	—	—	—	gc.	20.	—	—

Bola séu feliulu morticei	Provediutu au fostu cu ss. sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu unde sau inmormentatu	Observatiuni
~~a fostu~~ in hectica	au fostu	Georgiu Botianu preotu gr.	in cemeteriulu comunu	—
—	—	Georgiu Botianu preotu gr.	in cemeteriulu comunu	Unu pruncu dè vre-o 12. ani de czriganu s'a aflatu in ghetiatu intre Lazari si Recea, si dupace s'a constatatu prin medicu a fi stricate plamanile prin palinca — s'a inmormentatu
—	—	Georgiu Botianu preotu gr. neoord.	in cemeteriulu comunu	—
—	—	Georgiu Botianu preotu gr. neoord.	in cemeteriulu comunu	—
—	—	Georgiu Botianu preotu gr. neoord.	in cemeteriulu comunu	—
—	—	Georgiu Botianu preotu gr. neoord.	in cemeteriulu comunu	—
~~a fostu~~ hectica	a fostu	Georgiu Botianu preotu gr. neoord.	in cemeteriulu betranu	—
— hetica	—	Georgiu Botianu preotu gr.	in cemeteriulu comunu	—
s'a ruptu	a fostu	Georgiu Botianu preotu gr.	in cemeteriulu comunu	

Numerulu curinte	Anulu luna dioa	Numele conumele, statulu caracterulu	loculu nascerei si locuintia	Sotiulu prunci parinti si fratii	Genulu legiuiti barb.	Genulu legiuiti femei	Genulu nelegiuiti barb.	Genulu nelegiuiti femei	Religiunea
15	1883 Iunie 21 23.	Grigore Balasiu	Recea strada cea mare	prunci Stefanu Grigori Vasile Balasiu	[illegible] bale, ca"	—	—	—	g.c.
16.	1883. Julie 13. 15.	Vasiliu Szabó	Recea strada cea mare.	parintii: Tóder Szabó gc. Ileana Brinzely. gc.	1	—	—	—	gc.
17.	1883. Augustu 3. 5.	Firona Costin	Recea strada cea mare	pruncii: Georgiu Szabo Todor Szabo Sandru Szabo etc.	—	1	—	—	gc.
18.	1883. Augustu 19. 21.	Todoru Szabó	Recea strada cea mare	sótia: Ana Plopu	1	—	—	—	gc.
19.	1883. Septemb. 1. 2.	Afimia Budu	Recea strada cea mare	parinti: Grigore Budu Pelagia Buteanu	—	1	—	—	gc.
20.	1883. Septembr 7. 9.	Demetriu Vecle	Recea strada Sesariului	parinti: Irimie Vecle si Iuliana Brinzely	1	—	—	—	gc.
21.	1883. October 1. 3.	Zaharia Gázse	Recea strada cea mica	veduvu sora: Elisafta Gazse	1	—	—	—	gc.
22.	1883. Octobre 6. 8.	Claria Budu	Recea strada cea mica	mama: Catitia Pogácsás	—	1	—		gc

zile	luni	ani	boala seu feliulu mortei	Orare dăta sau fostu cu SS. Sacraminte	Preotulu ingropatoriu	loculu unde sau inmormentatu	Observatiuni
-	-	48	gravni, ca dela crri au venitu	au fostu la Pasci	Simeone Popa Parochu a locului	la Beserica ce vechie	—
-	3	-	—	—	Georgiu B[illegible]ămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
-	-	60	bóla de apa	a fostu	Georgiu Botămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
-	-	26	s'a inecatu in apa Lapusiului	a fostu la s. Pasci	Georgiu Botămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
-	13	-	tusa	—	Georgiu Botămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
10	-	-	ferbintiéla	—	Georgiu Botămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
-	-	45	slabitiune	a fostu	Georgiu Botămp preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
-	-	34	involuntariu s'a arsu cu petroleum.	a fostu	Georgiu Botămp preotu gc.	la baserica cea noua.	—

Numerulu curente	Anulu luna dioa		Numele, Conumele statului caracterului	Loculu nascerei si locuintia	Sociulu, principii, parentii, seu fratii	Genulu legiuitu barbatescu	Genulu legiuitu femeescu	Genulu nelegiuitu barbatescu	Genulu nelegiuitu femeescu	Religiunea	Etatea dile	Etatea luni	Etatea anii
23.	1883. Octobre 9.	11.	Simeon Popu	Recea strada cea mica	parenti: Dumitu Pop Pelagia Szabó	1	—	—	—	gc.	—	9.	—
24.	1883. Octobre 14.	16.	Maria Gyapjas	Recea strada ceternei	parenti: Michailu Gyapjas Juli Farkas	—	1	—	—	gc.	—	—	20.
25.	1883. Octobre 24.	26.	Eva Farkas	Teutii de liasu Recea strada cea mica	sotiu: David Jozsi fauru	—	1	—	—	gc.	—	—	52.
26.	1883. Novemb. 2.	4.	Ioanu Madaras	Recea strada cea mica	parenti: Flore Madaras si Maria	1	—	—	—	gc.	—	2	—
27.	1883. Novembre 6.	8.	Maria Nemes	Recea strada cea mica	parenti: Georgie Nemes si Ana Brinzely	—	1	—	—	gc.	—	—	2.
28.	1883. Novembre 14.	16.	Ioanu Cupse	Recea strada cea mare	parenti: Iacobu Cupse Maria Bud	1	—	—	—	gc.	—	14.	—
29.	1883. Decembre 7.	9.	Maria Madarasu	Recea strada cea mare	parenti: Teodoru Madarasu si Maria Plopu	—	1	—	—	gc.	5.	—	—
30.	1883. Decembre 12.	13.	Pinte, Ioanu Rogosanu	Recea strada cea mare	parenti: Pinte Rogosan gc. Maria Filipu gc.	1	—	—	—	gc	1	—	—
31.	1883. Decemb. 16.	18.	Simeone, Aureliu Bota	Recea strada cea mica	parenti: Georgiu Bota preotu gc. Ana Popu	1	—	—	—	gc.	—	4½	—

MARAMURE

Bóla séu feliulu mortiei	Provediutu a fostu cu ss. sacramente	Preotulu ingropatoriu	Loculu unde s'a immormentatu	Observatiuni
tusa	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	—
hectica	a fostu	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	ciganca
nepotentia	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	ciganca.
tusa magaréscа	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	
tusa magaréscа	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	
tusa magaréscа	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	
—	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	
—	—	Georgiu Bota m.p. preotu gc.	in cemeteriulu comunu	
tusa magaréscа	—	MOD. protopopu Stefanu Biltiu parochu de Baia-mare	in cemeteriulu basericai celei nóua	Amu vedintu'mi in 12 Maiu 1854 [illegible] protop.

Numerulu curente	Anulu luna diua: a mortiei	a ingropArei	Numele Conumele si statulu mortului seu a mortei	Loculu nascerei locuintia strada si numerulu casei	Sociulu, Parentii, seu Tutorii	Secsulu legiuitu: barbatescu	femeescu	ne legiuitu: barbatescu	femeescu	Religiunea	Etatea: ani	luni	dile
1.	1884. Januar 5.	8.	Maria Dobra	Sasariu Recea strada basericei vechi	sotiu: Sasaranu Todoru	–	1	–	–	gc.	69.	–	–
2.	1884. Januariu 10.	12.	Niculae Rogosianu	Recea strada cea mare	parenti: Alxă Rogosianu Ană Sasaranu	1	–	–	–	gc.	2.	–	–
3.	1884. Januar 13.	15.	Maria Balagi veduva lui Bud Ioanu	Recea strada Coternei	prunci: Bud Teresia Juli, Mitru, Girasin Pavelu etc.	–	1	–	–	gc.	78.	–	–
4.	1884. Januarie 24.	26.	Georgie Mihertie	Recea strada cea mare	parenti: Dumitru Mihertie gc. Dote Cupsie	1	–	–	–	gc.	–	–	8.
5.	1884. Februarie 10.	17.	Ioanu Balagi	Recea strada de langa baserica	parenti: (Stefanu) Lupu Balagi gc. Maria Chinçe	1	–	–	–	gc.	–	–	4.
6.	1884. Februariu 26.	27.	Iresina Laru	Recea strada cea mare	parenti: Sandru Laru gc. Maria Cadaru gc.	–	1	–	–	gc.	1½	–	–
7.	1884. Februarie 2.	4.	(Vartolomeu) Andreiu Vĕclă	Recea strada cea mica	prunci: Vĕclă Ana, Nutiu Todoru	1	–	–	–	gc.	62	–	–
8.	1884. Martiu 8.	10.	Anisia Madaras	Recea strada cea mare	parenti: Todoru Madaras a Oncutiului Ana Filip	–	1	–	–	gc.	1	–	–
9.	1884. Martiu 8.	10.	Todoru Cupsie	Recea strada valea caselor	parenti: Iosifu Cupse Afimie Horgos	1	–	–	–	gc.	–	–	10
10.	1884. Martiu 18.	20.	Todoru Sarmasag	Recea strada basericei	parenti: Flore Sarmasag Ană Petrutiu	1	–	–	–	gc.	–	9	–
11.	1884. martiu 19.	21	Ană Brinzely	Recea strada cea mare	parenti: Ilie Brinzely Pelagia Sioncuteanu	–	1	–	–	gc.	6.	–	–

Bólă séu feliulu mórtiei	Provedutu a fostu cu santele sacramente?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde să ingropatu. Cu atestatu?	observatiuni
84. debilitatea betranetiei	a fostu	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	la baserică cea vechia.	152
tusa	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
betranetia	a fostu	Simeonu Popu parochulu Recei	la Baserică cea nóua.	
slabiciune	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
slabu să nascutu	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	la baserică cea vechie	
tusa	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
betranetia	a fostu	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
tusa	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
slabiciune	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	
tusa	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	la baserică cea vechia	
tusa	—	Georgiu Botă m. p. preotu gc.	din afara	

Numerulu curinte	Anulu luna dia a morţii	a îngropării	Numele Conumele si statulu mortului său a morţei	Loculu nascerei, locuinţia, strada si numerulu casei	Socculu, Parentii său Tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	ne-legiuitu barbatescu	ne-legiuitu femeescu	Religiunea	Etatea ani	luni	dile
12.	1884. martiu 18.	21.	Ioanu Laru	Recea strada cernica	parenti: Alexa Laru y Bercosi Pelagia gr.	1	-	-	-	g	-	14	-
13	~ Apr 1.	2.	Theresia Budu	~ strada ceterni	Vasiliu Budu	-	fem	-	-	gr	-	6	-
14	~ Apr 1.	3.	Flore Crișe	~ strada ce mare	Stefanu Crișe Terasca Balasiu	ba	-	-	-	~	2	-	-
15	Apr 8	10	Matei Balasiu	~ strada Ceterni	Mihaiu Balasiu	ba	-	-	-	-	½	-	
16	~ 20	21	Petru Ardeleanu	~ strada cernica	Ardeleanu Alecsa Cirbejanu Agafta	ba	-	-	-	-	-	3	-
17	1884 Apr 23	25	Gavrilu Cirbeianu	~ ~	Mihaiu Simeon Cirbejanu fii.	ba	-	-	-	-	62	-	
18	1884 maiu 7	9	Iliane Murşianu veduva	Recea strada ce mare	Mitru Murşianu fii	-	fem	-	-	-	52	-	
19	~ maiu 10	12	Vasiliu Sabo	~ ~	Sabo Leonte, nemeş	ba	-	-	-	-	3	-	
20	1884 maiu 11	12	Iohana Mociranu	Recea strada Cernica	Mociranu Niculu fiuse	-	fem	-	-	-	-	4	
21	~ maiu 21	22	Georgiu Sasaranu	~ ~	Sasaranu Andreiu, Ilena Todora parinti	ba	-	-	-	-	5	-	
22	1884 maiu 29	30	Maria Mociranu	~	Mociranu Niculu fata	-	fem	-	-	-	6	-	-

Bolă séu feliulu mortiei	Provediutu a fostu cu santele sacramente?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde s'a ingropatu, cu atestatu?	Observatiuni
tusa	—	Georgiu Botean[u] preotu gr. c.	din afara	
~	—	Simeone Popa Caio: chu. a Recii	~	
~	—	~	~	—
~	—	~	~	— —
~	—	~	~	
batrinetie	a fostu provediutu	~	din lentru: tra la Bisereca vechie	—
betrinetie	au fostu	~	din lentru in Cintirimu	—
tusa	—	~	din afara in Cintirimu	
—	—	~	~	a fostu si trecuta.
tusa	—	~	~	—
~	—	~	~	—

Numerulu curinte	Anulu, luna, diua: a mortiei	a ingropării	Numele, Conumele si statulu mortului séu a mórtei	Loculu nascerei, locuintia, stradă si numerulu casei	Sociulu, Parentii, séu Tutorii	Secsulu legiuitu: barbatescu	legiuitu: femeescu	ne legiuitu: barbatescu	ne legiuitu: femeescu	Religiunea	Etatea: ani	luni	dile
23	1884 Junie 2	4	Michaiu Chisiu	Recea strada ce mare	Chis Sedoru Dote Rusu parintii	br	-	-	-	-	1/2	-	-
24	~ Junie 21	22	Avramu Cupse	~	Cupse Vasiliu, Fresina Sarmaș	br	-	-	-	-	-	2	-
25	1884 Julie 1	3	Cornelie Mociranu	Recea strada ce mica	Mociranu Nicolau Sus maria	br	-	-	-	-	1½	-	-
26	~ Julie 4	6	Dotie Filipu	~	Filipu Gavrila	-	fe	-	-	-	1	-	-
27	1884 Julie 10	11	Anna Sarmașag	Recea strada vale Căldarilor	Sarmașag Niculiu Teiona Sedan	-	fe	-	-	-	1	-	-
28	~ Julie 12	13	Paulu Sabo	~ strada ce mare	Sabo Nutiu Budu maria	br	-	-	-	-	-	2	-
29	~ Aug 14	16	Anna Petrutiu	strada vale Caldarilor	Petrutiu Nutiu Buteanu maria	-	fe	-	-	-	-	2	-
30 31	1884 Aug 24	25	Petru si Andre gemeni	Recea strada ce mare	Pop Flore Marisanu maria	br br	-	-	~	-	-	-	1
32	~ Aug 29	30	Ilana Sabo	~	Sabo Leonte Nemes Ilana	-	fe	-	-	-	-	2	-
33	1884 Sept 20	21	Anna Murcianu	~	Murcianu Zachari Gafie Sabo parinti	-	fe						15
34	1884 Oct 29	30	Afimia Mederasiu	Recea strada vale Caldarilor	Mederasiu Todoru Dote Anna parinti	-	fe	-	-	-	-	-	21

Bóla séu feliulu morții.	Provediutu a fostu cu santele sacramente?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde s'a ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni
—	—	Simeone Pop Parochu a Recii	dinafora in Cintirimu	—
—	—	〃	〃 —	—
—	—	〃 —	〃	— —
—	—	— 〃	〃	
〃	〃	〃	〃	
—	—	〃	〃	—
		〃	〃	—
〃	〃	〃	〃	—
—	—	〃	—	
—	—	〃	〃	—
〃	—	〃	〃	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retipărirea este oprită.) —

Numerulu curinte	Anulu luna diua a mortii	a ingroparii	Numele si Conumele statului mortului seu a mortei	Loculu nascerei, locuintia, strada si numerulu casei	Sociulu, Parentii seu Tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	ne-legiuitu barbatescu	ne-legiuitu femeescu	Religiunea	Etatea ani	luni	dile
35	1884 Novem 13	16	Iuliana Budu vaduva	Recea strada ce mica	[illegible] prunci	—	fem	—	—	[illegible]	57	—	—
36	1884 Nov 19	20	Marftha ~~[illegible]~~ Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Toma [illegible] Ileana	—	fem	—	—	[illegible]	—	—	20
37	" Nov 20	22	Regina Ardeleanu	"	Ardeleanu Gavril, [illegible] Lara	—	fem	—	—	"			0
				1885									
1	1885 Janu 6	8	Marcu Mederasiu	Recea strada vale carelor	fiu Todoru Mederasiu, Luca [illegible]	ba	—	—	—	[illegible]	50		
2	" Janu 15	17	Andrea Budu	Recea strada [illegible]	Budu senior Ivanu [illegible]	ba	—	—		[illegible]	—	10	—
3	1885 Janu 29	31	[illegible] Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Nutiu Sarmasag Silagia	—	fem	—	—	"	=	—	4
4	" febru 2	4	Flore Rohotianu vedua	"	Rachila [illegible] sotia Tudoru Avramu	—	fem	—	—	[illegible]	61		42
5	" febru 16	17	Maria Filipu	"	Filipu Nutiu [illegible]	—	fem	—	—	[illegible]	—		8
6	1885 febr 19	20	Ana Sasaranu	Recea strada ce mica	Sasaranu Andre [illegible] Todor [illegible]		fem			[illegible]	8		8
7	" marti 12	13	Ioannu Budu a Simmona	"	[illegible] sotia	ba	—			[illegible]	27		25
8	1885 mar 11	13	Zacharie Saru	Recea strada ce mica	Ioane Be[illegible] sotia	ba	—	—	—	[illegible]	46		40

Bóla séu felíulu mortiei	Provediutu a fostu cu santele sacraminte	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde s'au ingropatu cu atestatu ?	Observatiuni
[illegible] F.	a fostu provediuta	Simeonu Popa Caracaua Recei —	dinafara in țintirimu	—
〃	〃	〃	〃	—
〃	〃	〃	〃 Anii revediute in 15 febr 865 [illegible] prot.	—
morte gravnica	nu au fostu	〃	〃	—
〃	〃	〃	〃	—
tusa	〃	〃	〃	—
batrinatia	[illegible]	〃	〃	—
〃	〃	〃	—	
〃	—		〃	—
aprindere de sange	[illegible]	〃	〃	—
hectica	nu au fostu	〃	〃	—

Numerulu curinte	Anulu luna diua — a mortiei	Anulu luna diua — a îngropărei	Numele si Conumele statului mortului sêu a mórtei	Loculu nascerei, locuintia strada si numerulu casei	Sociulu, Parentii sêu Tutorii	Secsulu legiuitu — barbatescu	Secsulu legiuitu — femeescu	Secsulu nelegiuitu — barbatescu	Secsulu nelegiuitu — femeescu
9	1885 Apr 3.	4.	Floare Ozgle	Recea strada vale Fedorii	cu fiica Bozdir Afemie Horgozu	—	fem	—	—
10	~ maiu 15.	17.	Ilana Balasiu	Recea strada ce mare	Crysa Grigorie sotiu	—	fem	—	
11.	1885 maiu 15.	17.	Anna Safaranu	~ strada ce mare	Rogojanu Alexa sotiu	—	fem	—	—
12	~ maiu 20	21	Avramu Balasiu	Recea strada Safariului	Balasiu Dora ffco Ivan Belagea	bar	—	—	
13	1885 maiu 27	29	Flore Medorfiu a petri.	Recea strada Mociri seu a stragi.	veresmarie sotia lui.	—	fem	—	—
14	~ Junie 24	25	Ilane Rogojanu	Recea strada ce mare	Rogojanu Sinte Felija maria	—	fem	—	—
15	Julie 20	21	maria Pazse	Recea strada Bajerei ce vechi	Griza Zaharie		fem		
16	1885 Julie 28.	29.	Georgie Budu	~ strada Cisurni	Budu Petre Felija Nasti parinti	bar	—	—	—
17	~ Aug 12	15	Sabo Peranca vaduva	~ strada ce mare	nu are sotiu fiu Pfortu vaduve	—	fem	—	
18	1885 Aug 21	23	Ilana Balagiu	Recea strada fintini satului	Balagiu Stefan seu Lugu Kinese marie	—	fem		
19	1885 Aug 30	Sept 1	Anna Ardeli	Recea strada ce mare	Ardeli georgie Persica Candariu parintii		fem		

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
G/C	—	—	15	"	"	Simeone Papu Parochu alocului	—	—
"	50	—	—	hectica	au fostu la pasci	"	—	—
"	40	—	—	umflatura	au fost	"	—	—
G/C	1½	—		—	—	"	—	—
G/C	32	—	—	vatemetura	au fostu	"	in santi, rindulu alu vechiu	—
G/C	—	1	—	—	—	"	din afora in temetu"	—
G/C	2	—	—	"	"	"	"	
G/C	1	—	—	"	"	"	"	—
G/C	80	—	—	batrinetie	au fostu la pasci	"	"	—
G/C	—	1	—	—	—	"	"	—
G/C	—	—	16	"	"	"	"	o venitu din satu ... barbat la parinti aice cadar ... [illegible]

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Pag. Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
20	1885 Sept 5.	7.	Maria Mociranu ~~[illegible]~~	Recea strada Ceterni	Mociran Teder Anna safaran	—	fe	—	—
21	1885 Sept 26	28.	Avram Budu	Recea strada citerni	Budu vasali Ursani	be	—	—	
22	Sept 28	30.	Gerasim Vecle	Recea strada ce mica	Vecle Simon Ches Bela gia parinti	be	—	—	—
23	1885 Oct 6.	8.	Maria Cibecanu vei Nemesiu	Recea strada [illegible]	Nemes [illegible] Cibecanu Anna	—	fe	—	—
24	octo 16	18.	Necula Cupsea	Recea strada ce mare	Budu Afrainca	be	—		
25	octo 20	22	[illegible] Budu	strada ce mica	Budu Cosdanu Butean Maria	—	fe	—	
26	1885 Nov 6.	8.	Iuse Te[illegible] rasca.	strada ce mica	Mociranu Nutu vo[illegible]	—	fe	—	—
27	1885 Novem 22	24	Tofu Terasca	Recea strada Beserica ce vechi	Lazu Todor sedin	—	fe	—	—
28	1885 Nov 25.	27.	Iosifu Budu	Recea strada Ceterni	frati Simeon, Principa Nutu.	be	—	—	
29	1885 Nov 29	Decem 1	Anna Mociran	Recea strada ceterni	Mociran Teder Butyan Anna	—	fe	—	—

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
gc	—	2	—	" —	" —	Simeone Tap Parochu Reci	dinsto ra in ţintirimu	—
gc	—	—	15	"	"	"	"	—
gc	½	—	—	"	"	" —	"	
gc	—	—	21	"	"	"	"	—
"	—	—	15	—	"	"	=	
gc	48	—	—	hectica	n'au fostu	" —	—	—
gc	1½	—	—	—	=	"	—	
gc	28	"	"	hectica	au fostu	" —	" —	—
gc	58	—	—	nedusala	au fostu	"	din lecu tra in ţintirimu	—
gc	17	—	—	Difteris grumazaru	nu au fostu dela casa	" —	dincasa ra in ţintirimu	
gc	½	—	—	"	"	" —	"	—

Pag. .... Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a — ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	Secsulu legiuitu femeescu	Secsulu nelegiuitu barbatescu	Secsulu nelegiuitu femeescu
30	1885 Decemb 10	12	Asimia Nemesiu	Recea strada ceterii	Nemesiu Petru, Sara Floare parinte	—	fem	—	—
31	1885 Decemb 12	14	Marisca Filip	Recea strada ce mare	Aurelie Budu sotiu	—	fem	—	—
32	1885 Decemb 23	25	Nicolae Marisan	Recea strada Sasarului	Marisan Vasalica, Mesarosiu Marsia parinte	bar	—	—	
1	1886 Janu 6	8	Georgie Sasaranu	1886 Recea strada ce despre cei vechi	Sasaranu Mitru Catoca Teodora	bar	—	—	
2	Jan. 8	10	Iacosiu Petre +	" strada Campu catra Sasariu	Anutia Berc	bar			
3	1886 febr 27	mart 1	Budu Iakob	Recea strada Stregii	Budu Georgie, Belenasiu Iuliane parinte	bar	—	—	
4	febr 27	mart 1	Marasanu Costanu vaduv	Recea strada ce mare	Marasanu Zachari fruncu	bar	—		
5	1886 mart 5	6	Rosalia Budu	Recea strada ce mica	Budu Stefanu, Bortys Mariscia parinte	—	fem		
6	1886 mar 7	9	Brinely Todor	Recea strada ce mare	Brinely Ilie, Sentiusjan Pelagia	bar	—		
7	1886 27 martie	29	Mederasiu Necita	"	Mederasiu Flore [illegible] Paneciti	bar	—		
8	"	"	[illegible] Rosalia roman cath	strada ce mica	fica [illegible] Liana [illegible] Mihai [illegible]	—	fe	—	

ARHIVELE ... MARAMURES

Mortiloru.

Religiunea	Etatea			Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
G/c	8	—	—	"	"	Simeone Pap Parochu Recei	dinafora in Cintirimu"	—
G/c	26	—	—	smintala de capu	au fostu	"		—
G/c	—	—	15	"	"	" Annunciatu in 18 febr 886	[illegible] protop.	
G/c	—	8	—	"	"	"	"	"
G/c	78	—	—	batrinetie	au fostu demultu	"	"	"
G/c		5	—	—	—	"	"	
G/c	58	—	—	slabaciune	au fostu	"		
G/c	—	—	3	" 26	"	"	"	—
G/c	—	—	9	"	"	"	"	—
G/c	1½	—	—	"	"	Simeone Pap Parochu Recei	"	
Rom. Cat.	80	—	—	"	"	"	"	

Tipografia diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retipărirea este retienuta.) —

Pag. .... **Matricul'a**

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	Secsulu legiuitu femeescu	Secsulu nelegiuitu barbatescu	Secsulu nelegiuitu femeescu
9	1886 mai 27	29	Sarmasag Todoru	Recea strada [illegible] pereci cei vechi	Sarmasag Mitru Nemes Ilane	bar	-	-	-
10	″ mai 27	29	Domnutiu Anna	Recea strada ce mare	Domnutiu Vasiliu Franco [illegible]	-	fem	-	-
11	″ Ap 15	17	Domnutiu Gavrila	″ ″	Domnutiu Todor Vid Anna	bar	-	-	-
12	1886 maiu 4	6	Catitia Bogatiasiu vedua	Recea strada vale [illegible]	fice Rosalia Iuliana Ilane	-	fem	-	-
13	1886 maiu 11	13	Maria Muresan	″ strada [illegible]	fica [illegible] Iliei Cojo[illegible] se Ilana	-	fem	-	-
14	1886 Maiu 16	18	Vasiliu Hacsi	Recea strada ce mica	Anna Hag [illegible] Garse vedua	bar	-	-	-
15	″ Iuniu 25	27	Ioanu Sabo	Recea strada ce mica	Sabo Grigoriu Ioanu Nemesiu Teresia	bar	-	-	-
16	1886 Iulie 8	10	Nicolae Flopu	″	Cizbcianu maria sotia	bar	-	-	-
17	″ Iulie 22	24	Iurona [illegible]	Recea strada ce mare	Rogojan Agafta Manoila [illegible] Vid Nicolae	-	fem	-	-
18	1886 Sept 16	18	Maria Balasiu	″	Balasiu Grigore Moldovan Catalina	-	fem	-	-

ARHIVELE NAT[...]

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
gc	½	—	—	″	″	Simeone Papu Parochu Recc	din lontru	″
gc	4	—	—	″	″	~	din fora	—
gc	3	—	—	″	″	~	din afara	—
gc	69	—	—	slabaciune	au fostu	~	din lontru in Sinderom	—
gc		1	—	~	—	~	din afora in pustiin	—
gc	15	—	—	~	au fostu	~	din afora in pustiine	—
gc	—	—	8	~	~	~	~	—
gc	58	—	—	boala de ventu	au fostu Lapadat	~	~	—
gc	—	—	21	—	—	~	~	—
gc	1	—	—	—	—	~	~	—

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
19	1886 Sept 26	28	Petruțiu vasiliu	Recea strada vale casteru	Petruțiu Nuțiu Butyan, matca	baz	—	—	—
20	" octo 13	15	Veres marisca +	strada stregii	Sarmașagelli Katy soție	—	fem	—	—
21	1886 octob 15.	17.	Nemes Gerasca	strada strigii	Nemes George Brinzely Anna	—	fem	—	—
22	1886 octob 18	20	Gradovics Ilana +	Recea strada ce. mica	Laiu Niclae soțiu	—	fem	—	—
23	" october 25.	27.	Vecle Nutiu	" "	frați Todor Darian, ma.	baz	—	—	—
24	1886 Novem 11.	13	Varvara Blașu	Recea strada ce mare	Blașu și mama fiecare maria și [illegible]	—	fem	—	—
25	" Novem 22	24	Gavrilu Sabo	" " "	Sabo Todoru Brindely Ilana parinte	ba	—	—	—
26	1886 Nov 28	30	Gavrila Kis	Recea strada Coțiani	Bud Nastasie [illegible] mama	ba	—	—	—
27	1886 Decem 17.	19.	Gavrila Marțianu	Recea strada vale casteru	Marosanu Nuțiu [illegible] Naste parinții	baz	—	—	—
28	1886 Decem 27.	29.	Budiu maria	" "	Filip Ioan ... soțiu	—	fem	—	—

ARHIVELE NAȚIONALE

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
G.C.	1	—	—	"	"	Simeone Pope Gherchu a Recei	din afora in sintirimu	—
G.C.	28	—	—	facerede prunca	au fostu	"	din lecontra la biserica ce vechie	—
G.C.	2	—	—	ruptura de apa	"	"	din afora in sintirimu	—
G.C.	55	—	—	neputin ta rea bo la femeia	au fostu	"	din afora in sintirimu	—
G.C.	27	—	—	aunflare de plamini	au fostu	"	"	—
G.C.	60	—	—	slabaciune si batrinatie	au fostu	"	"	—
G.C.	—	—	8	"	"	"	"	—
G.C.	24	—	—	aprinda de sange	"	"	"	
G.C.	—	1	—	—	—	"		
G.C.	65	—		au fostu provediuta batrinuta	fara	"	din lecontra in sintirimu nou	—

Anno vediutu 22 Jannuariu 867. [illegible] protop.

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a. — (Retiparirea este retienuta.) —

Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
				1887					
1	1887 Ian 1	3.	Maria Măderaşi(?) vaduva	Recea strada cea mica	Szabo Gri- fon(?) şi Avram fii	—	fem	—	—
2	1887 Ian 5.	7.	Anna Nemeş	~ strada Soşarului(?)	Nemeş Vasalica Cisbuianu Anna parinţii	—	fem	—	—
3.	1887 febr 18	20	Ioannu Petrutiu	Recea strada Campu	Georgie şi Vasalica fii	ba	—	—	—
4.	~ feb 20	22	Theresia Cisbaianu	Recea strada valea caselor	Cisbuianu Mihaiu, Magdalena Erfina(?) parinţii	—	fem	—	—
5	1887 feb 24	26	Todoru Cadariu	Recea strada cea mare	Avramu Cadariu Budusan(?) parinţii	ba	—	—	—
6	~ mart 2	4	Iuliana Sarmaşag	Recea strada Beserecii cei vechi	Sarmaşag Mitru, Nemeş Ilana	—	fem	—	—
7.	1887 mart 24	26	Anna Chişiu	Recea strada ~~Beser...~~ mare	Chişiu Necita(?), Marci(?), Ian Ilana parinţii	—	fem	—	—
8.	~ mart 26	28	Flore Brinzely	~	Brinzely Ilie Sonzcuteanu Pelagia	~~ba~~	fem	—	—
9.	~ mart 27	29	Teodoru Budu	Recea strada Cererii(?)	Budu Simon Ivanu Marta	ba	—	—	—
10	1887 mart 30	31.	Ioanu Budu	Recea strada cea mare	Budu Todor, Rogoşianu Afinia	ba	—	—	—
11	1887 Apr 11	13	Floşa(?) Anna	~	Floşa(?) Simeon Brinzely Maria	—	fem	—	—

ARHIVELE NAŢIONALE

Mortiloru.

Religiunea	Etatea			Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
G. C.	66	–	–	batrinatia tusa	au fostu	Simeone Pop Parochu a Recei	in fiintia dinafora	–
G. C.	3	–	–	amflaturade gramadu	–	~	~	–
~	73	–	–	batrinetia cu tusa	au fostu	~	~	sau fostu mutatu la baie, acum la morte care aicea
G. C.	2	–	–	Difteris	–	~	~	–
G. C.	–	–	7.	~	~	~	~	–
~	2	–	–	~	~	~	~	–
	41	–	–	~	~	~	~	–
–	–	–	8.	~	–	~	~	–
	½	–	–	–	–	~	~	–
G. C.	–	–	8	–	–	~	~	–
G. C.	22	–	–	hectica	au fostu	Simeone Pop Parochu a Recei	pana [illegible] –	–

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	Secsulu legiuitu femeescu	Secsulu nelegiuitu barbatescu	Secsulu nelegiuitu femeescu
12	1887 Apr 11.	13.	Cupse Domnica	Recea strada vale caselor	nu are parinti	—	fem	—	—
13	Julie 24.	26.	Motiocu maria	Recea strada ceterni	Budu mihailescii.	—	fem	—	
14	1887 Julie 27.	29	Mihaiu Iosifu	Recea strada ce mare	Iosifu Andre [illegible] parinti	baz	—	—	—
15	1887 Aug 12.	15.	Brindusan Theodora	Recea strada ce mica	Simeone Popu Parochu a Recei	—	fem	—	—
16	1887 Augu 22	24	Sabo Gerasca	Recea strada ce mare	Medeanfei Antonie Sabo Anna parinti	—	fem	—	—
17	1887 octo 1.	3.	Rosalia chisiu	〃	Nicita chisiu Ilana Muresianu fe	—	fem	—	—
18	1887 Nove 21.	23.	Filipu Ignat	Recea strada vale caseloru	Filipu Nutiu fiiu si Pelagiafiic	baz	—	—	—
19	do Decem 13	15	Medrea Nutiu	〃	efornu Medrea Marcu tatesen	baz	—	—	—
20	1887 Decemb 24	26	Maria Sarmasag	Recea strada Besericei cei vechi	Sarmasag Michaiu Haci Juliana parinti	—	fem	—	—
21	Decembr 25	27.	Nastasia Român veduva	Recea strada ce mica	fiiu Costan Todor Bud	—	fem	—	—
22	1887 Decembr 27	29	Cupse Gliger	Recea strada ce mare	Cupse Iacob Bud Maria parinti	baz	—	—	

Mortiloru.

162

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
Gr	20	–	–	[illegible]	–	Simeon Gapa Baiochi a Recea	din afară [illegible]	–
Gr	52	–	–	–	la pasci numai	"	din afară în cintirime	–
Gr	½	–	–	strinsore		"	"	–
Gr	64	–	–	hectica	au fostu	[illegible]	dintre [illegible]	
Gr	–	2	–	"	"	Simeone Gapa Baiochi a Recea	din afară [illegible]	–
Gr	1½	–	–	"	–	"	"	–
Gr	70	–	–	slabatiune, morte grabnicé	la pasci	"	în cintirime dinlăuntru	–
Gr	26	–	–	aprinde de plamine	afostu	"	în cintirime dinafora	–
Gr	–	3	–	"	"	"	dinafora	–
Gr	61	–	–	batrinetie si slabaciune	au fostu	"		
Gr	2	–	–	Receala	"	Gapa Simione Barochu	dinafora în cintirimu	–

Annuie dintu in 11 Iun. 888
[illegible]
Protop

Pag. Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
				1888					
1	1888 Janua 3.	4.	Maria si Iohana	Recea strada ce mare.	Ciche Rogojanu maria Filipu	—	fem.	—	—
2"	1888 Janu 8	10	Alecsa Rogojianu veduva	Recea strada ce mare	Bud Todor ginere.	barb	—	—	—
3"	febro 15.	17.	Maria Sabo	Recea strada ce mica	Sabo Cerna Katoca maria	—	fem.	—	—
4.	1888 febru 26	26.	Ioannu Mederasiu	Recea strada vale cosdoroi	Teodoru Mederasiu Dochi Atmes parintii	bar.	=	—	—
5.	1888 mar 15.	17.	Mociran maria	Recea strada Ceterni	Mociran Todor Anna Buteanu	—	fem	—	—
6	" mart 21.	23.	Budu Iuliana	Recea strada ce mare	Budu Aurelu Filipmaria	!	fem	—	—
7	1888 mar 23	25	Teodora esente	Recea strade ce mica	Sasaranu Andre sotiu	—	fem	—	—
8	1888 "	"	Budu Ioanu	Recea strade Ceterni	Bud Petre	barb	—	—	—
9	" mar 23	25	Mihaiu Flocu	Recea strade ce mare	Flocu Simeon Balanu maria	bar	—	—	—
10	1888 mart 27.	27.	Ioannu Flocu	"	Flocu Avramu Grasinu maria	bar	—	—	—
11	1888 martie 28	30	Terasca Rogojian	Recea strada ce mica	parintuu fratii verdica si Trifon	—	fem	—	—

Mortiloru.

Religiunea	Etatea			Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
Gc	—	—	1 di	"	"	Simeone Gap Garochi a locului	din afora in Sintirimu "	
Gc	51	—	—	tusa neduusa	au fostu	"	"	—
Gc	12	—	—	orba fiind avutu ne putintia gra	"	"	"	—
Gc	—	—	4 óre	"	"	"	"	—
Gc	½	—	—	"	"	"	"	—
Gc	11	—	—	"	"	"	din locu tentu la Beserica ve"chia	—
Gc	20	—	—	matrici	au fostu	"	in Sintirimu din afora	—
Gc	1	—	—	tusa	—	"	"	
Gc	3	—	—	tusa	—	"	"	"
Gc	—	—	1	—	—	"	"	otravita fiindu o simu ridu!
Gc	45	—	—	"	au fostu	Simeone Gap Garochi a Recei	din locu tentu la Bese de acasta nare	

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a — ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu — barbatescu	Secsulu legiuitu — femeescu	Secsulu nelegiuitu — barbatescu	Secsulu nelegiuitu — femeescu
12	1888 Aprilie 1	3	Nutiu Szabo	Recea strada ce mica	Szabo Josif Nemes Teresca	bar	—	—	—
13	" Ap 3	5	Maria Cisbeianu vaduva	"	Tlapu Stefanu fiio	—	fem	—	—
14	1888 Apr 5	7	Donca Baulu	Recea strada ce mare	Melanea Dote sotia	barb	—	—	—
15	"	"	Maria Szabo	"	Szabo Yoder Brinzely Ilona parinti	—	fem	—	—
16	1888 Ap 12	14	Mocirau Mitiu	Recea strada ceterni	Mocirau Todor Anna Buteanu	bar	—	—	—
17	" Apr 12	14.	Tlapu Maria	Recea strada ce mare	Tlapu Alecsa Cufle Elisabeth.	—	fem	—	—
18	1888 Apr 15.	17.	Avramu Tapu	Recea strada ce mica	Tapu Stefanu Budu Anna	bar	—	—	—
19	1888 Aprilie		Mária Csócs	Recea strada Césarului.	Csócs Mihailu cu Rozália Nemesu		fem		
20	" maiu 5	7	Necita Tapu	Recea strada valea Casteru	Ardeleanu Teresca sotia	bar	—	—	—
21	1888 maiu 10	12	Ioannu Munteanu	"	Tapu Naste sotia	bar	—	—	—

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu sante-le sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 167
Gr.	—	8	—	tusa	"	Simeone Popu Botoșanu a Recei	din foro in tintirimu	—
Gr.	50	—	—	hectica	~~[illegible]~~ au fostu grijitu	"	"	—
Gr.	39	—	—	hectica	au fostu	"	"	—
Gr.	10	—	—	tifus	—	"	"	—
Gr.	—	10	—	tusa	—	"	"	—
Gr.	—	2	—	tusa	—	"	"	—
Gr.	—	3	—	tusa	—	"	"	—
Gr.	—	—	8	ordinario	—	Michaila Demeteru preotu ~~[illegible]~~ capelanu	"	—
Gr.	02	—	—	aprindere de sânge urmata din bataie	au fostu	"	din foro in tintirimu	so bonificatu di refuza omuritu din [illegible] ic
Gr.	34	—	—	Necatu in apa lapusului	—	Simeone Popu Botoșanu a Recei	din foro	—

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retionuta.) —

Pag. .... Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
22	1888. Iuniu 14	16	Pavelu Brindiciu	Recca strada cea mare Nr. 73.	Simeonu Brindiciu cu Cadariu Maria	1			
23	Iuniu 21	23	Ioanu Sasaranu	Recca, strada cea mare.	Nutiu Sasaranu Nastasia Dircasiu	1	1		
24	Iuliu 24	26	Frăsina Cădăriu	Recca strada cea mare	Avramu Cadariu Rachila Budu	–	1		
25	Augustu 30. 1888	1.	Rozalina Nemesiu	Recca strada Sasariului.	Vasiliu Nemesiu Anna Chirvăsăianu	–	1		
26	Augustu 6.	8.	Ioanu Muresianu	Strada Căsăloru	Nutiu Muresianu Natte Popu	1	–		
27	Augustu 15 1888	17.	Thira Mitru	~~[illegible]~~ Strada cea mică	Toma cu Domnitia Parasca.	1	–	–	
28	Augustu 26	28	Georgiu Maguranu	Strada cea mare	Nutiu Maguranu Regina Lupse	1			
29	Septemvre 1888		Flarea Cadariu	Strada cea mare.	Tutoriu Lariu Alesandru	–		✗	

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacramintе?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 165
Gr. Cath.	—	1	—	slabiciune	—	Michailu Demeterffi preotu gr. cath.	din afora.	
Gr. Cath.	2	2	—	Slabiciune	—	Michailu Demeterffi preotu gr. cath.	Din afora.	
Gr. Cath.	—	2	—	Slabiciune	—	Mihailu Demeterffi preotu gr. cath.	—	
Gr. Cath.	1	—	—	Debilitate.	—	Mihailu Demeterffi preotu gr. cath.	din afora.	
Gr. Cath.	—	6.	—	Debilitate	—	Mihailu Demeterffi preotu cath.	din afora.	
Gr. Cath.	—	1.	—	Slabiciune.	—	Mihailu Demeterffi preotu gr. Cath.	din afora	
Gr. Cath.	1.	6	—	Debilitate.	—	Mihailu Demeterffi preotu gr. cath.	din afora.	
Gr. cath.	40			Imbetaciune de capu " frasti.		Mihailu Demeterffi		

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Pag. .... Matricul'a

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a: ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu: barbatescu	Secsulu legiuitu: femeescu	Secsulu nelegiuitu: barbatescu	Secsulu nelegiuitu: femeescu
	1888								
30.	14 Novembre	16	Ilona Cupse	Strada cea mare	a lui Marosanu Villa	–	1		
31	18 Novembre	20	Gavrila Petrutiu	Strada cea mare	Cupse Nastasie socia de casatorie	1			
32	Novem 29	1.	Iuliana Siarmasag	Strada ceea lata	orfan a lui Sarmasag Nutitiu	–	1		
33	Decz. 17	20	Nastasie Cupse	Strada cea mare	socia lui Gavrila Petrutiu	–	1		
34	1888 6 Decembre 23	27.	Mitru Hete	Recea strada ce la calderari	Hete Simion Toza Iuliana	barb.			
35	1888 6 Decembre 29.	31.	Maria Cupse	Recea strada ce mare	Sabo Toma Ioan	–	fem.	–	–
~~Jan~~ 1°	1889 Jan 1.	3.	Mitru Rogosianu	1889 Recea strada ce mare	Sinte Rogosianu Filip Maria parintii	barb.	–		
2°	1889 Jan 2.	4.	Ursina Botoraku	Recea strada ce mare	fata orfana a lui Petrutiu Gavrila		fem.	–	

ARHIVELE NA...

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimului unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 166
Gr. Cath.	22	–	–	Langore	Provediute	Mihailu Demeterffi preotu gr. cath.	Din afară	
Gr. Cath.	37	–	–	Langore	Provediutu	Mihailu Demeterffi	Din afara	
[illegible]	22	–		—	Provediuta	Michaly Demeterffi gr. cat.	—	
Gr. cat.	31	–	–	—	Provediuta	Michaulu Demeterffi preotu gr. cath.	din afară	
"	—	—	2	—	—	capelanu Simeone Bayu[illegible] Gorechiu a Recei	"	—
Gr. C.	32	—	—	tifus	au fostu	"	"	—
Gr. C.	—	—	3	"	"	"	"	—
Gr. C.	6	—	—	"	"	"	"	

Am vediut in 6 Iun. 589 Albertu prot. gr.

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
3.	1889 Janu 23	25	Nicolae Sarmasag	Recea strada ce mare	Sarmasag Nutiu Sirona Bud	bar	—	—	—
4.	1889 Janu 29	31	Ferasca Petrutiu	Recea strada ce mare	Mihutiu Petri mama	—	fem	—	—
5	1889 Februar 13	15	Mociranu Ana vaduva	Recea nr 47	fiu Sarmasag Metru		fem	—	—
6.	〃 febr 16	18	Domnica Cuffe	Recea strada valecalicescu	Hotea Geor. gie sotiu	—	fem	—	
7	1889 febr 16	18	Marisca Cuffe	strada ce mare	Cupse mitru alui Iacob si Iuliana	—	fem	—	
8	〃 febr 17	19	~~Anna~~ Petrutiu	Recea strada Besericii cei vechi	Florea Sarmasagu sotiu	—	fem		
9.	1889 mart 8	10	Filip Iusti	Recea strada ce mica	Filip Gavrila Marinjan Florea	barb	—	—	—
10	〃 mart 8	10	Mesaros Petre	Recea strada Beserica vechi	Sarsanu Teodora sotiu	—	fem	—	
11.	1889 mar 16	18	Vasalica Topa	Recea strada ce mica	Topa Ste. fama Anna Buda	bar	—	—	—
12	〃 Maiu 2	4	Teodora Sarmasag	Recea strada Beserici cei vechi	Sarmasag mihaiu Hacsi Iuliana	—	fem	—	—
13	1889 Iunie 13	16	Ioanu Balajan m	Recea strada ce mica	Balajan Ioanu Verdea Buda	bar			
14	1889 Iunie 21	22	Ilana	〃	〃	—	fem		

ARHIVELE NATIONALE

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 167
Gc	9	–	–	"	"	Simeone Pop Parochu a Recei	dinafora in sintirimu	—
Gc	16	–	–	Aprindere din leontru	"	"	"	—
Gc	67	–	–	batrinetie	fostu	Augustin Pop	Cintirimul din leontru	—
–	64	–	–	slabaciune	au fostu	Simeone Pop Parochu a Recei	dinafora	–
–	–	–	3	"	"	"	"	
–	32	–	–	tifus forma	au fostu	"	"	—
Gc	–	–	5	"	"	Augustin Pop Administr. in Girisea	"	—
Gc	49	–	–	neduséla	au fostu	Augustin Pop preot in Girisea	in leontru in sintirimu	—
Gc	–	–	10	"	;	Simeon Pop	dinafora in sintirimu	—
Gc	–	2	–	=	=	"	"	—
Gc	+	–	1	"	=	"	"	–
Gc	–	–	11	"	"	"	"	—

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este oprita.)

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a: ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu: legiuitu barbatescu	Secsulu: legiuitu femeescu	Secsulu: nelegiuitu barbatescu	Secsulu: nelegiuitu femeescu
15	1889 Iulie 15	16	Ioanna Zekle	Recea strada ce mica	Zekle ..., ... Maria parinti	bar	-	-	-
16	" Iulie 20	21.	Floare Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Mitru ... parinti	-	fem	-	-
17	"	"	Mişte Budu	Recea strada ce mica	Budu Costan Viremana	bar	-		
18	1889 August 2	4.	Tanasie Balasiu	Recea strada Besericei cei vechi	Balasiu Avram Marta ...	ba	-	-	-
19	" Aug 16	18	Georgie Rogosianu	strada ce mare	Rogosianu Mihaiu Bud Maria parinti	bar	-		
20	1889 Aug 20	21	Rozalia Balasiu	Recea strada ceterni	Balasiu Nutu cu Iuliana Budu parinti	-	fem	-	-
21	" Aug 22	24	Maria Sabou	Recea strada ce mare	Sabo Nutu Budu Maria parinti u. Iuonu	-	fem	-	
22	1889 Aug 27	21	Anna Chişiu vaduva	"	Szabo Flore Szabo Anna	-	fem		
23	1889 Sept 1.	3.	Catitia Cupse	Recea strada ceterni	Budu Simion a ... soţiu	-	fem	-	
24	1889 Sept 2	4	Adelina Vasali	Recea strada ce mica	Iosifu Maria soţia	barb	-	-	
25	1889 Sept 13.	14.	Maria Sarmasag	Recea strada vale ...	Sarmasag Nutu Budu firane.	-	fem	-	-

Religiunea	Etatea Ani	Etatea Luni	Etatea Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu sante-le sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 168
—	—	—	15	"	"	Simeone Pop Catechetu a Recii	din afara in tindi [illegible]	—
gr.c.	1	—	—	"	"	"	"	
gr.c.	—	4	—	"	"	"	"	
gr.c.	—	5	—	"	"	"	"	—
gr.c.	—	3	—	"	"	"	"	—
gr.c.	—	1	—	"	"	"	"	—
gr.c.	4	—	—	tusa	"	"	"	—
gr.c.	52	—	—	tusa [illegible]	"	"	—	—
gr.c.	40	—	—	batrinetie	au fostu	"	in launtru la biserica [illegible]	—
gr.c.	46	—	—	aprindere de sange	au fost	"	din afara in tindi [illegible]	—
gr.c.	15	—	—	[illegible]	—	Simeone Pop Catechetu a Recii	"	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retipărirea este reținută.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	femeescu	nelegiuitu — barbatescu	femeescu
26	1889 Sept 18	20	Maria Madarasiu	Recea strada ce mare	Madarasiu Flore, Szabo Anna	—	fem	—	—
27	Octob 22	24.	Ioanu Madarasiu a mihaile	Recea strada ce mica	Madarasiu Avram Maria Haosi	bar	—	—	
28	1889 Decemb 12	14	Grigore Cuslevei, duvu	strada ce mare	Cusle Todor si Thema fii.	bar	—	—	
29	Decemb 13	15.	Joannu Maguran	strada ce mare	Maguran Joannu Regina Cusle parintii	bar	—	—	
1°	1890 Janua 1	2.	Todor Lar	1890 strada ce mare	Lar Sandor cadar maria parinti	barb	—	—	—
2°	1890 Janu 1	3	Floare Petrutiu	Recea strada ce mare	Petrutiu Gavrila fosta sota, acum Iuser Irimie	—	fem	—	
3	1890 Janu 19	21.	Lar Sandor	Recea strada ce mica	Lar vasali Coste Iuliana parinti	bar	—	—	—
4°	Januar 25.	27.	Mitru Sabo	Recea strada ce mica	Sabo Avram Iacosiu maria	bar	—	—	—
5°	1890 Januar 27	29	Nudu Simon vedue	Recea strada ce mare	Nud Gavrila, nudu Dorotea fii	bar	—		
6-	febro 1	2.	Nutiu Suciu	Recea strada ce mica	Suciu Gavrila Buie maria parinti	bar	—		
7	1890 febru 11	13	Iuanu Sarmasag	Recea strada Beserecii	Sarmasag flore Saparain Ilane	bar	—	—	—
8	febr 24	26	Anna Sabo	strada ce mare	Sabo Iuan Nudu maria parint	—	fem	—	—
9	1890 mar 28	30	Kirona Petrutiu	strada valea ceta lora	Petrutiu Nutiu Bulgean Maria	—	fem	—	—

ARHIVELE NA

Religiunea	Etatea: Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 169
G/C	1	—	—	tusa	"	Simeone Pop Parochu a Recei	dincolo in sintirime	—
G/C	—	3	—	"	"	"	"	—
G/C	60	—	—	nedusala	"	Bohetiel Ioane preotul Lapusului	dincolo ra "	—
G/C	—	7	—	"	"	Simeonu Pop Parochu	"	—
G/C	2	—	—	"	"	Simeon Pop Parochu a Recei	dincolo ra	—
G/C	1½	—	—	"	"	"	Am vedit in 5 Ianuar 1890	[illegible] protop.
G/C	1½	—	—	de grumadi	—	Ditto	"	—
G/C	2	—	—	de tusa	"	"	"	—
G/C	70	—	—	nedusala	au fost	Ioane Bohetiel preot H. Lapusului	la Besereca ce vechie	—
G/C	—	—	10	"	"	Simeon Pop Parochu a Recei	dincolo ra in sintirime "	—
G/C	—	—	8	tusa	"	"	"	—
"	—	—	7	"	"	"	"	—
G/C	—	2	—	"		"	"	

Tipografia diecesei gr. cat. de Gherla. — (Retiparirea este retienuta.)

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a — ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Socialu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barba-tescu	Secsulu — legiuitu — feme-escu	Secsulu — nelegiuitu — barba-tescu	Secsulu — nelegiuitu — feme-escu
10	1890 Apr 1	3	Irina Topu	Recea strada ce mica	Balașiu Ioane soṡiu	—	fem	—	—
11	Aprilie 11	12	Ioanu Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Toma Maroșan Marișta	barb	—	—	—
12	1890 Ap 12	14	Lazi Mihaiu	Recea strada Stregii	Budu Theria soția	barb	—	—	—
13	~ Apr 20	21	Irina Veisz	Recea strada ce mare	Veisz Ios, ka Melanzca Doțe		1	—	fem
14	~ Apr 23	25	Melania Docha	"	veduva [illegible]	—	fem		
15	1890 maiu 12	14	Nutiu Budu	Recea strada ce mare	Budu Grigore Butean Ilone parintii	barb	—		
16	~ maiu 18	19	Ioanu Sabo	" "	Sabo Toder a petri Brinczely Ilana	barb	—	—	—
17	1890 Iunie 15	16	Szabo Pavel	"	Sabo Lăndor Maria, Sanmaria	barb	—	—	—
18	1890 Iunie 16	18	Balașiu Augustin	Recea strada șafarului	Balașiu Simion pradariu Anișca parinti	barb	—		
19	~ Iuliu 16	18	Rogoșian Maria	Recea strada ce mare	Rogoșan Cintă Feliș Ana	—	fem	—	
20	1890 Iulie 20	21	Budu Maria	" "	Bud Toder Rogoșian Afimia	—	fem		
21	~ Aug 10	11	Theresia Medeleșiu	Recea vale caseloru	Medeleșiu George Blosu Gerasca	—	fem	—	
22	1890 Aug 18	19	Nicolae Blosu	Recea strada ceterni	Blosu Toder Butean Maria gap	barb	—		

ARHIVELE NATIONALE

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					170
G. C.	60	—	—	slabaciunea	au fostu	Simeone Popu Charochea	din afora	—
"	—	—	2	"	"	"		—
G. C.	60	—	—	hectica	au fostu	"	din centrula Bĕserecaastanae	—
G. C.	—	—	2	"	"	"	din afora in Cintirim	
G. C.	69	—	—	nefacere de prunci	"	"	"	
G. C.	5	—	—	tusa	"	"	"	
G. C.	—	2	—	slabaciune	"	"	"	—
G. C.	—	9	—	tusa	"	"	"	
G. C.	—	4	5	"	"	"	"	
G. C.	—	—	2		"	"	—	noplat
G. C.	—	6		"	"	"	—	noplat
G. C.	2			tusa	"	"	"	
G. C.	2	—	—	"	"	"	"	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este reticnuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Din'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	femeescu	nelegiuitu — barbatescu	femeescu
23	1890 Aug. 21.	22.	Simion Murășianu	Recea strada va lecaselor	Murășian ilie	baz	-	-	-
24	"	"	Maria Balașiu	" strada fin tina satului	Lupu Bala șiu [illegible] maria	-	fem	-	-
25	1890 Aug 30	31	Mitru Budu	Recea strada vale caselor	Budu Avram Naste Hacsi parinți	baz	-		
26	1890 Septe 4.	6	Maria Avram	"	Bud avram Naste [illegible] si parinți	-	fem		
27	Sept 11	12	Iresina Dunca	Recea strada Ce mare	parinții nu are tutor Blaga Irina	-	fem		
28	1890 Septemvre 13	15	Costan Balasiu	Recea strada Cetanii	Dote Sofia sotia	baz	-		
29	Sept 13	15	Anna Sar	"	Budu Ni colae sotiu	-	fem	-	
30	1890 Sept 13	15	Marița Safaran	strada besericii vechi	Safaran mitru Catarina Todora	-	fem		
31	1890 Sept 23.	26.	Nitu alias Stefan Cupșe	Recea strada Ce mare	Cupșe Stefan Balasiu Grasca parinți	baz			
32	"	"	Simion Cupșe	"	"	baz	-		
33	1890 Sept 26	28	Flore Mihentie	"	Mihentie mitru Cupșe Dote parinți	ba	-	-	-
34	1890 Sept 27	29	Iresina Nemes	Recea strada [illegible]	Nemes Vasilica Sebeșană anna parinți	-	fem		

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu 'cu sante-le sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 571
G.C.	4	–	–	tusa	〃	Simeone Baz Parochu a Recii	[illegible] tirimu	–
G.C.	–	8	–	〃	〃	〃	〃	
G.C.	–	–	24	tusa	〃	〃	〃	
G.C.	2	–	–	〃	〃	〃	〃	
G.C.	4	–	–	tusa	[illegible]	〃	–	
G.C.	60	–	–	hectica	o fost la pasci	〃	〃	
G.C.	50	–	–	〃	〃	〃	–	
G.C.	4	–	–	〃	〃	〃		
G.C.	4	–	–	〃	〃	〃	〃	
G.C.	2	–	–	〃	〃	〃	〃	–
G.C.	2	–	–	〃	〃	〃	〃	
G.C.	1	–	–	〃	〃	〃	〃	

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a		Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Socialu, parintii seau tutorii	Secsulu			
						legiuitu		nelegiuitu	
	mortiei	ingropare				barbatescu	femeescu	barbatescu	femeescu
33	1890 Aug 21	22	Simon Murfian	Recea strada Vo.. le Cafelon	Murfian villa	bar	—	Sunt scrisi pe cale [illegible]	[illegible] 234/24
89			Maria Balagiu	Recea strada [illegible]	[illegible] Bala.. [illegible] maria	—	fem		
35	1890 Octob 21	23	Necita Mederasiu	Recea strada ce mare	Mederasiu Flore Sarbu [illegible] parinti	bar	—	—	
36	1890 28	30	Anna Sabo	Recea strada ce mare	Sabo [illegible] Sarmasay Gelagia	—	fem	—	—
37	1890 Novem 4	6.	Sasi Dumitru	Recea strada ce mica	Basiu Dumitru [illegible] maria	bar	—	—	
38	Novem 13	15	Stefan Budu	Recea strada ce mare	Budu Aur.. Sam Maria parinti	bar	—	—	
39	1890 Novem 23	25.	Gusti Ardeleanu	Recea strada ce mare	Ardelean Pavel Sarkai [illegible]	bar	—		
40	1890 Novem 23	25	Ilona Brinzely	Recea strada ce mare	Sabo Todor sotiu		fem	—	
41	Novem 24	25	Rosalia Budu	Recea strada ce mica	Budu Costin Butyan maria		fem	—	
42	1890 Decemb 2.	5.	Maria Mederasiu	Recea strada ce mare	Mederasiu Todor Filip anna	—	fem		
43	1890 Decemb 17	19.	Sam Regina	Recea strada ce mica	Sam Avram Balasiu [illegible]	—	fem	—	
44	1890 Decem 25.	27.	Kirona Brinzely	Recea strada ce mare	Brinzely Ilie Won.. [illegible] Gelagia	—	fem	—	—

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
gc				tusa	"	Simeone Bojan Parochu a Recea	din afara in cintirimu	"
gc				"	"	"	"	
gc	—	9	—	zapor	"	"	din afara	—
gc	3	—	—	zapor	"	"	din afara	—
gc	—	—	1	vărsatu	"	"	"	mutau in- mai [illegible]
gc	3	—	—					
gc	3	—	—	vărsat	"	"	"	—
gc	4/3	—		hectica	"	"	"	
gc	2	—	—	vărsatu	"	"	—	
gc	3	—		zapor	"	"	"	
gc	1½	—	—	difteria	"	"	—	—
gc	1	—	—	difteria	"	Simeone Bojan Parochu a Recea	din afara in cintirimu	—

Am vedut in 10 martiu 891 [illegible] protopop

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este reticuta.) —

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a: ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu: legiuitu barbatescu	Secsulu: legiuitu femeescu	Secsulu: nelegiuitu barbatescu	Secsulu: nelegiuitu femeescu
1°	1891 februar 0.	5.	Maria Mureşianu	~~1891~~ Recea strada ce mare	Mureşian Teodor Pop Ilana	—	fem	—	—
2	„o febr 6.	8.	Ireşina Pop	Recea strada vale caselor	Pop Petru Kisse Maria parinti	—	fem	—	—
3	1891 februar 15.	17.	Pavel Mederaşiu	Recea strada ce mare	Mederaşiu Toder Filip anna	bar	—	—	—
4	1891 April 8	11	Sarmasag Pavelu	Recea strada beserecei vechi	Sarmasag Floare cu Sasaran Ilana	bar	—		
5	1891 maiu Ap 20	[illegible]	Anna Balaşiu	Recea strada ce mare	Pavelu Balaşiu Agafia [illegible] ~~Leleanu~~	—	fem	—	—
6	1891 Iulie 6.	7.	Avram Popu	Recea strada ce mare	Popu va saţia Maria Mederaşiu	bar	—		
7	1891 Aug 2	4.	Theresia Nudu	Recea strada ce mare	Sim Pavel	—	fem		
8	1891 Aug 4.	6.	Ireşina Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Nutu Nudu Maria parinti	—	fem	—	—
9	1891 Aug 18	20	Marţia Brinzely	Recea strada ce mare	Brinzely Seminşi Maria Candar parint.	—	fem	—	—
10	1891 August 25	27	Floare Hotte	Recea strada campu	Hotte Nutu Marosan Anna	—	fem	—	
11	1891 Sept 28	29.	Vasiliu Sabo	Recea strada ce mare	Sabo Georgiu Cusle Ilana parenti	bar	—		
12	1891 octob 14.	17.	Floare Filipu	Recea strada [illegible]	Petre Cisbelianu vetiu	—	fem	—	

173

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dile	Bóľa seau feliulu mórte	Provedintu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gk	—	—	3	,,	,,	Simeone Popu Sarochi(?)	din afora [illegible]	—
Gk	2	—	—	,,	,,	,,	,,	—
Gk	6	—	—	tusa	,,	,,	,,	
Gk	—	5	—	,,	,,	Augustin Popu	din [illegible] [illegible]	—
Gk	—	6	—	versatu(?)	,,	Simeone Pop Sarochi	din afora [illegible] ,,	
Gk	8	—	—	,,	,,	,,	,,	
Gk	62	—	—	hectica	au fostu	Simeone Pop Sarochi a Rece(?)	din [illegible]	=
Gk	1/2	1	—	—	—	,,	Simeone Pop Saroc.	—
Gk	—	3	—	,,	=	Simeone Pop	din afora [illegible]	—
—	2	—	—	,,	=	Simeone Pop	din afora [illegible]	—
—	—	3	—	,,	,,	Simeone Pop	,,	
Gk	45	—	—	hectica	au fostu	Simeone Pop	[illegible]	—

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gher'la — (Retiparirea este retienuta.) —
Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gher'la — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a: ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu: barba-tescu	Secsulu legiuitu: feme-escu	Secsulu nelegiuitu: barba-tescu	Secsulu nelegiuitu: feme-escu
13	1891 Nov 8	10	Kufle Gavrila	Recea strada ce mica	Kufle Vasalie, Sarmăsag Anna	bar	—	—	—
14	1891 Novi 20	21	Mafte Sabo	Recea strada ce mica	Sabo Corne, Catoca Maria parinti	bar	—	—	—
15	1891 Decem 22	25	Sarmasag Anna	Recea strada ce mica	Sarmasag Costana, Buteanu Fresina	—	fem.	—	
1892 1°	1892 Janu 6	8	Ilana Petruk	1892 strada vale caspla	Marosfan Villa sotiu	—	fem		
2°	1892 Janu 7.	9.	Avram și Ioamne gemeni	strada ce mica	Iuciu Gavrila Buie, Maria parintii	bar ba	— —	—	—
3°	1892 Janu 11	13	Filipu Pavel	Recea strada vale caselor	Filip Vasile Balasz Ierena parinti	bar	—	—	—
4°	1892 Janu 20	24	Sarmasag Nicolae	Recea strada ce mare	Serafim Maria sotia	bar	—	—	
5	1892 Januarie 27	30	Simeonu Popa preotu	Recea strada ce mica	fiu: Trezia, Vasile Augustin și Ana	barb.	..		.
6	1892 Faur 4	6	Gavrila Madarasu	Recea strada ce mare	fiulu lui Antoniu Madarasu si Sabou Ana	barb.	.	..	.
7	1892 Faur 12	14	Nuțu Moceanu	Recea strada mica	fiulu lui Nuțu Moceanu și Floare Mureșan	barb.		..	.
8	1892 Martie 7	9	Maria Balagi	Recea	parentii: Todor Balagi Rozalia Chiurbăian	—	fem.	—	

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 174
	Ani	Luni	Dîle					
Gr.	1	—	—	Difteris	"	Augustin Pop cooperator	din afora in sinterim	—
Gr.	5	—	—	Difteris	"	Augustin Pop cooperator	din afora	—
—	—	—	8	"	"	Augustin Pop cooperator	" Am vediut in 24 mart 892 [illegible]	
Gr.	35	—	—	batute fiind de barbat au murit matrimonio	"	Augustin Pop cooperator	din afora	batute de barbatu,
Gr.	—	—	2	"	"	Augustin Pop cooperator	din afora	—
Gr.	—	—	2	"	"	Augustin Pop cooperator	din afora	=
Gr.	76	—	—	batrinetie slabacune	au fostu provediut	Augustin si Simeon Pop	din lontru in sintirim	
Gr.	77	..	..	Batranetia	a fostu provediut	Georgiu Pasca, Daniela Palfy, Ioane Campean, Ioane Nistor, Avramu Breban	La Baserica	—
Gr.	..	10	.	Debilitate	—	prin Floreanu Domnitia cantor	Din afara	
Gr.	1	6	..	Debilitate	—	prin Floreanu Domnitia cantor	Din afara	
Gr.	16.			Hectica	—	Stefan Chereches preot locale	in inmormentarul vechiu	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este reticuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a — ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	Secsulu — legiuitu — femeescu	Secsulu — nelegiuitu — barbatescu	Secsulu — nelegiuitu — femeescu
9.	1892 Martie 13	15.	Mitru Buda Tomi	Recea	sotia sa: Maria Pop	băr	–	–	–
10.	1892 April 17	19.	Nicolae Morosan	Recea nr. 103	parentii: Zaharia Morosan Agafta Szabó	băr	–	–	–
11.	1892 Maiu 10	11	Ioan Bud	Recea valea caselor	parentii: Avram Bud Nasztasia Havasi	barb			
12.	1892 Iuniu 26	28	Mitru Suciu	Recea	parentii: Mih. Suciu Părasca Cupse	barb	–	–	–
13.	1892 Iuliu 2	3	Indreiu Sarmasag	Recea	parentii: Flore Sarmasag Ileana Săsăran	barb	–	–	–
14.	1892 Iuliu 4	5	Augustin Plop	Recea strada cea mare	parentii: Alexă Plop Elisabet Cupse	băr	–	–	–
15	1892 Iuliu 5	6	Ana Sarmasag	Recea după baş.	parentii: Mihai Sarmaság si Iulia Havasi	–	fem	–	–
16	1892 Iuliu 6	7	Marta Săsăran	Recea. lânga morment. vechiu	parentii: Mitru Săsăran Maria Catoca	–	fem.	–	–
* 17	1892 Iuliu 6.	7	Floare Mociran	Recea	Togyer Mociran Ana Butean	barb	– fe	–	–
18.	1892 Iuliu 12	13.	Mitru Szabó	Recea	parentii: Mihaly Szabó Maria Nemes	băr	–		
19	1892 Iuliu 14	15	Augustin Balazs	Recea lângă baş. vechia	parentii: Stefan (Lup) Balazs Maria Chinție	băr barb	–	–	–
20	1892 Iuliu 16	17	Avram Madarasz	Recea pe vale nr. 58½.	parentii: Todor Madaras Dotye Nemes	barb	–	–	–
21.	1892 Iuliu 16	17	Trif Szabo	Recea drumul țierei	parentii: Trif Szabo Parasca Nemes	barb.	–	–	–

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 175
gc.	68	-	-	Hectica	provezut	Stefan Cherecheș preot locale	La baserica	
gr.	9	-	-	cadind de sus sa bolnavit	—	dto	In inmormentariul satului	
gc.	1	-	-	morb indelungat	—	dto	dto	
Gc.		6		—	—	dto	dto	
Gc.	x	6	-	strimsóre	—	dto	dto	
Gc.		1		strimsóre	—	dto	dto	
Gc.	2	1	-	strimsóre	—	dto	La baserica cea vechia	
Gc.	-	7	-	strimsore	—	dto	In mormentariul satului	
Gc.	1	-	-	strimsore	—	dto.	dto	correct 21/VIII 892 St. Cherecheș preot. loc.
G.C		10	—	strimsóre	—	"	dto	
Gc		11	-	strimsóre	—	dto	dto	
Gc	2	10	-	strimsore	—	dto	dto	
Gc.	2	10		strimsore	—	dto	dto	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.)

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Din'a mortiei	Anulu, Lun'a, Din'a ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barba-tescu	Secsulu legiuitu feme-escu	Secsulu nelegiuitu barba-tescu	Secsulu nelegiuitu feme-escu
22	1892 Iuliu 19	20	Flore Bud	Recea strada baiei	parentii: Costan Bud Maria Tyita	băr	–		
23.	1892 Iuliu 20	21	Rosalia Madaras	Recea langa mormint satului	mama vid. Maria Butyan	~~băr~~	fem	–	
24	1892 Iuliu 24	26.	Agafta Chiuzbaian	Recea drumul ţierei	soţiul: Alexă Ardelan	–	fem	–	–
25	1892 Iuliu 26	27	Todor Szabó	Recea strada cea mare	parentii: Leonte Szabó Maria Nemes	băr	–		
26.	1892 Iuliu 26	28	ved. Niţia Brinzei	Recea	fiicele: Maria şi Ileana	–	fem	–	–
27.	1892 Iul. 28	30	Mihai Chiş	Recea	parentii: Nic. Chiş Maria Bud	băr	–		–
28	1892 Iuliu 29	31.	Floare Madaras	Recea	parentii: Flore Madaras Maria Sarmasag	–	fem.	–	
29.	1892 August 11.	12	Ioan Ardelian	Recea strada cea m.	parentii: Irimia Ardelian Maria Sarmasag	băr	–		
30.	1892 Aug. 17	19	Floare (Maria) Bud	Recea	parentii: Ghirasim Bud Maria Săsăran	–	fem		
31.	1892 august 23	24.	Georgiu Bălaji	Recea	parentii: Grigore Balaji	băr	–		–
32	1892 novemb. 5	7.	Maria Nyistor	Baia Mare Recea	soţiul: Văsălică Gyapjas crij		fem		–
33	1892 novembre 17	19.	Iosif Bălasi	Recea	parentii: Ioan Bălasi Părască Vecle	băr	–		
34.	1892 novemb. 24	26.	Agaftă Sarmasăg	Recea strada cea mare nr. 90.	parentii: Simion Sarmasag, Ana Hidegkuti		fem		
35	1892 novemb. 26	27	Maria Szabó	Recea strada cea mare nr. 93.	parentii: Leontin Szabo Maria Nemes	–	fem	–	

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 176
GC.	-	10	-	disenteria	—	Stefan Cherechesiu preot. locale	In cintirimul satului.	
GC.	9	-	-	disenteria	-	dto	dto	
GC.	48	-	-	aprindere de plamaini	-	Alesandru Farcasiu coop. in Zazar	La baserica vechia	
GC.	4	6	-	disenteria	—	St. Cherechesiu preot. locale	In immormentarul comun	
GC.	60	-	-	morb indelungat	fost	dto	la baserica	
GC.	7	6	-	disenteria	-	dto	In immormentarul satului	
GC.	~~4~~	4	-	disenteria	-	dto	dto	-
GC		2	15	disenteria		dto	dto.	
GC.		3	-	disenteria	—	dto	dto	Nu Floare, ci Maria Bud. St. Cherechesiu
GC.	.	3	15	disenteria	-	dto	dto	
GC.	34.	-	-	-	proveruta	dto	dto	
GC	6	-	-	durere de grumazi		dto	dto.	
GC.	3	-				dto	dto.	
GC	1	-	-	slabia	-	dto	dto	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este ratienuta.) —

Pag. .... Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a: ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	Secsulu legiuitu femeescu	Secsulu nelegiuitu barbatescu	Secsulu nelegiuitu femeescu
36.	1892 novem. 29	decemb. 1.	Simion Mădăraș	Recea pe vale nr. 80.	parentii: Luca Mădăraș Rachila Nemes	băr.	-		
37.	1892 Decembrě 10	12.	Vasiliu Szabó	Recea strada cea mare nr. 90.	parentii: Leonte Szabó Maria Nemeș	băr		-	
38.	1892 Decembre 21.	24.	Firona Bălagi	Recea valea casilor nr. 58.	sotiul: Nuț Filip	-	fem		
			1		8				
1.	1893 Januar 1.	3.	Ioan Bălagi	Recea	prunci: Sandru, Iani Marișca, Stefan și Rusă.	băr	-	-	
2	1893 Januar 4	6.	Maria Bud	Recea	parentii: Timoc Bud Martă Ivan	-	fem	-	-
3.	1893 Januar 9	10.	Paulina Bud	Recea strada cea mare	parentii: Aurelie Bud Măria Zaar	-	fem		
4.	1893 Januar 19	21	Găvrilă Bălagi	Recea	parentii: Dorofte Bălagi Pelaghia Ivan gr.	băr	-	-	-
5.	1893. Januar 21.	23	Regina Cupse	Recea strada cea mare	sotiul: Nutiu Măgurean	-	fem	-	-
6.	1893. Faur 12	14	Flore Morosan	Recea strada cea mare	tată: Morosan Zaharia	băr	-		
7	1893 Martie 19	21.	Nutiu Nemes	Recea	soție: Maria Sarmasagh	bărb	-		
8	1893 April 14	16	Maria Buie	Mogosiesci Recea strada cea mare	sotiul: Găvrilă Suciu a vili	-	fem		
9.	1893 April 15	16	Floare Suciu	Recea strada cea mare	tată: Găvrilă Suciu	-	fem	-	
10	1893 April 27	29	Ana Sarmasag	Recea după bas.	parentii Flore Sarmasag Ileană Sasaran	-	fem		

ARHIVELE NAȚIO...

177

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provedintu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gc.	-	2	-	—	—	Stefan Cherechesiu preot locale	In immormentariul satului	
Gc.	3	-	-	difteritis	—	dto	dto	
Gc.	40	-	-	—	proveduitu	dto	dto	
					Am vedintu 30 Ian. 1893	St Bilsiciu	protop. distr. [illegible]	
				9		3.		
Gc	75	-	-	betranetie	provezutu	Stefan Cherechesiu preot locale	In mormentariul satului	
Gc.	2	-	-	difteritis	—	dto	dto	
Gc		8	10	—	—	dto	dto	
Gc.	3	7	-	s'a oparitu	—	dto	dto	
Gc	31.	-	-	lângóre	provedință	dto	La baserică.	
Gc.	20	-	-	a cadiutu in fântână	—	Stefan Cherechesiul	In mormântariul satului	
Gc.	73	-	-	—	provezutu	Stefan Cherechesiul	La baserică	
Gc.	22	-		in nascere de prunc	—	Stefan Cherechesiul	In mormentariul de către Sasar	
Gc.	—	-	5	slabiă	—	Stefan Cherechesiul	De către Sasar	
Gc.	-	-	2	slabiă	—	St Cherechesiu preot loc.	De către Sasar	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barba-tescu	legiuitu feme-escu	nelegiuitu barba-tescu	nelegiuitu feme-escu
11	1893 Mai 12	13	Avram Bud	Recea	parentii: Văsălică Bud Iulia Grosan grc.	bărb	-	-	
12	1893 Mai 13	14	Pelaghia Butean	Recea	soțul: Grigore Bud	-	fem.	-	-
13	1893 Iuliu 2	3	Floare Bud	Recea strada cea mare	parentii: Iusti Bud Eudochia Donnița	-	fem	-	
14.	1893 Iuliu 27	28	Floare Szabo	Recea strada cea mare	parentii: Nut Szabó Pelăgia Sarmasag		fem	-	
15	1893 Iuliu 27	28.	Augustin Bud	Recea strada Baie	parentii: Costan Bud Maria Butean	bărb	-	-	
16.	1893 August 1	2.	Toma Sucin	Recea după baserică	parentii: Mih. Sucin Părasca Cupse	bărb	-	-	-
17.	1893 August 7	8.	Iulia Cupse	Recea strada cea mare	parentii: Todor Cupse Terezia Sarmasag	+	fem	-	-
18.	1893 August 18	18.	Flore Pop.	Bozința mare Recea strada cea mare	soția: Maria Morosan	bărb	-		
19	1893 August 20	20	Maria Morosan	Recea strada cea mare	văduă		fem	-	
20	1893 Septembre 4	5	Flore Argyilan	Recea strada cea mare	Parentii: Irimia Ardelan Maria Sarmasag	bărb	-	-	-
21.	1893 Septembre 21.	22	Maria Marosan	Recea pe vale	Parentii: Vila Marosan Luthiana Izsaran grc.	-	fem		
22	1893 Septemb. 26	28	Văsălică Herczeg	Recea strada cea mare	sora Eudochia Herczeg	bărb	-		

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
								178
gc.	–	–	1	slabia	–	St. Cherechesi preot locale	de către Sasar	
gc.	41	5		in nascere de prunc		St. Cherechesi	de către Sasar	
gc.	2	–	–	sa opărit in apă ferbinte	–	St. Cherechesi preot loc.	de către Sasar	
gc.	–	6	–	–		St. Cherechesi	din afară	
gc.	–	–	5	slabia	–	St. Cherechesi	din afară	
gc.	–	4	–	–	–	St. Cherecheși preot loc.	din afară	
gc.	1	5	–			St. Cherechesi preot locale	din afară	
gc.	46	–	–	collera	–	St. Cherechesi preot loc.	din afară	
gc.	45	–	–	collera	–	St. Cherecheși	din afară	
gc.	3	8	–	–	–	St. Cherechesi preot locale	din afară	
gc.	–	1	1	slabia	–	St. Cherechesi preot. loc.	din afară	
gc.	85	–	–	betranetie	fost	St. Cherechesi preot locale	din afară	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	legiuitu — femeescu	nelegiuitu — barbatescu	nelegiuitu — femeescu
23.	1893 Novembre 19	20	Ioan Mădăraș	Recea valea caselor	parenții: Todor Mădăraș, Maria Plop	barb	–	–	–
24.	1893 Novembre 22	24	Nuțui Szabo	Recea strada cea mare	soția: ~~Moroșan~~ Maria Bud	barb			
			1		8				
1	1894 Januar 9	11.	Rozalia Bud	Recea strada Baici	parenții: Todor Bud servit. la Almeder, Afimia Rogozi	–	fem	–	–
2.	1894 Januar 12	14.	Augustin Szabó	Recea strada Baici	parenții: Szabó Trif, Părasca Nemes	barb	–		
3.	1894 Januar 22	23.	Iuliana Labatos țiegană	Recea strada Baici	soțul: Mihai Gyapjas	–	fem	–	–
4.	1894 Februar 6	8	Georgiu Holtye	Recea pe vale	soția: Anisia Bălagiu	barb		–	–
5	1894 Februar 11	12	Marta Brinzei	Recea strada cea mare	parenții: Simeon Brinzei, Marisca Cădar	–	femeesc	–	
6.	1894 Faur 27	Martie 1	Ana Holtye	Recea valea caselor	parenții: Irimia Holtye, Iulia Pop	–	fem	–	–
7.	1894 Martie 8	10.	Văsălică Mociran	Recea strada cea mare	frate și sore: Nuțu și Ileana Mociran	barb	–	–	–
8	1894 Martie 24	26.	Simion Bud	Recea	fii: Vasalica, Georgi, Iulia, Afimia	barb			
9.	1894 April 5	8	Marisca Săsăran	Maghiarauș Recea	soțul: Ghirasin Bud	–	fem	–	
10	1894 April 2	3	Maria Chira	Recea	soțul Costan Bud		fem		

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
Gc.	–	–	8	slabiă	–	Stefan Cherechesi preot local	din afară	–
Gc.	38	–		–	fost.	Stefan Cherechesi preot	din afară	
				9		4.		
Gc.	3	–	–	–	–	Stefan Cherechesi preot locale	din afară	–
Gc.	1	6	10	–	–	St. Cherechesi preot loc.	din afară	
Gc.	50	–	–	hectică	fost.	St. Cherechesi preot locale	din afară	
Gc.	63	–	–	–	fost	St. Cherechesi preot locale	din afară	
Gc.	1	–	8	–	–	St. Cherechesi preot locale	din afară.	
Gc.	–	–	7	slabie –	–	St. Cherechesi preot locale	din afară	
Gc.	58	–	–	–	fost	St. Cherechesi preot loc.	in mormântarul cel nou	
Gc.	82	–	–	betranetie	fost	Stefan Cherechesi preot loc.	la baserică	
Gc.	36	–	–	hectică	fost	St. Cherechesi preot local	la baserică	
Gc.	30			hectica	fost	St. Cher		

Am vedint in 24 febr 894 [illegible] protop.

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retipărirea este reținuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a. mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
10	1894 April 7	9.	Treza Plop	Recea	parentii: Moisă Plop Mălanka Ana.	-	fem	-	
11.	1894 Mai 9	10.	Mitru Filip	Recea valea caselor	tata: Nutu Filip a Nați	barb			
12:	1894 Mai 12	14.	Mihai Gyapjas țigan	Recea	vidu	barb	-		
13.	1894. Mai 20	22	Maria Sarmasag vidua	Recea valea caselor	pruncii: Flore, Todor si Marisca Mădăraș	-	fem.	-	-
14	1894 Iunii 11	12	Ana Argyilan	Recea	Nechița Argyilan si Iulia Moiran	-	fem	-	
15	1894 Iunii 19	20	Maria Argyilán	Recea		-	fem.	-	
16	1894 Iunii 21.	23.	Maria Plop	Recea strada cea mare	vidua prunci: Iosif, Costan	-	fem	-	
17	1894 Iulius 7	8.	Petru Morosán	Recea	parentii: Vila Morosian Luthiană Săsăran	barb	-	-	
18.	1894 Iulius 15	17	Văsalică Chiurbaian	Rece lângă beserica	parentii Nicolau Chiurbaian Gafia Cupse	barb	-	-	-
19	1894 Iulii 15	17	Frasina Cădar	Recea strada cea mare	parentii: Avram Cădar Maria Bud	-	fem	-	-
20.	1894 Iulii 17	19.	Ana Plop	Recea Strada cea mare	parentii: Indrei Plop Maria Moiran	-	fem	-	-

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 120
Gc.	2	7	–	–	–	Stefan Cherechea preot local.	în mormântarul satului	
Gc.	6	7	–	morb greu	–	St. Cherechea preot locale	dto	
Gc.	72	–	–	hectică	fost	St. Cherechea preot loc.	dto	
Gc.	70	–	–	hectică	fost	St. Cherechea preot loc.	din afară.	
Gc.			14	slabiă	–	Stefan Cherechea preot locale	–	
Gc.			21	slabiă	–		–	
Gc.	65	–	–	–	fost	St. Cherechea preot	–	
Gc.	–	–	1	slabiă	–	St. Cherechea	din afară	
Gc.	5	4	–	–	–	St. Cherechea	din afară	
Gc.	4	4	–	durere de grumazi		St. Cherech	din afară	
Gc.	–	6	–	–	–	St. Cherechea	din afară.	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.)

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a		Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu			
						legiuitu		nelegiuitu	
	mortiei	ingropare				barba-tescu	feme-escu	barba-tescu	feme-escu
21	1894 Iuliu 21.	22	Văsălică Pop	Recea strada Baiei	parentii: Stefan Pop Ana Bud	bărb	-	-	-
22	1894 Iuliu 26	28	Petru Laar	Recea	parentii: Alexa Laar Palaguția Iacob	bărb	-	-	-
23.	1894 Iuliu 28	30	Pelaghia Rogozsan	Recea Strada cea mare	vidua	-	fem	-	-
24.	1894 August 4	6	Ioan Cupse	Recea strada cea mare	parentii: Petre Cupse Ană Roman	bărb	-	-	-
25.	1894 August 11	13.	Marta Bud	Recea strada cea mare	parentii: Grigore Bud, Aurea Szabó	-	fem	-	-
26	1894 August 14	15	Ioan Plop	Recea	parentii: Mitru Plop Terezia Sarmaság	bărb	-	-	-
27	1894 August 24	25	Anisia Bălaș	Recea	vidua	-	fem	-	-
28	1894 August 24	25	Dothia Garse	Recea	parentii: Tanasie Garse Ana Ardelian	-	fem	-	-
29	1894 Aug 25	27	Văsălică Bud	Recea strada cea mare	soția Maria Plop	bărb	-	-	
30	1894 August 27	28	Georgiu Bud	Recea strada cea mare	parentii Ilie Bud	bărb	-	-	-
31	1894 Septemb. 4	5	Ilia Ardelian	Recea strada cea mare	parentii: Onuț Ardelian și Maria Petruți	bărb	-	-	-

Religiunea	Etatea			Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					181
Gc.	2	6	–	–	–	Stefan Cherechesiu	din afară	
Gc.	–	1½		–	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	80	–	–	slabiă	fost	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	2	1½	–	–	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	7	6	–	–	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	–	–	3	slabiă	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	72	–	–	slabiă	fost	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	12	6	–	morb îndelungat	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	65	–	–	–	fost	St. Cherecheș	la baserică	
Gc.	7	6	–	–	–	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	–	–	35	–	–	St. Cherechesiu	din afară	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retie[nuta].) —

Numerulu curin	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
32	1894 Septembre 10	11.	Ana Petruti	Recea	parentii: Nuti Petruti Maria Buteri	-	fem	-	-
33	1894 Septemb. 10	11.	Mihai Plop	Recea strada cea mare	parentii: Alexa Plop	barb	-	-	-
34.	1894 Septemb. 14	15.	Floare Bud	Recea strada cea mare	tata: Ghirasim Bud	-	fem	-	-
35	1894 Septemb. 24	26	Afimiă Morosian	Recea strada cea mare	văduă	-	fem	-	-
36	1894 Octombre 2	4	Vilă Suciu	Recea strada Baiei	soţiă: Palaghia Chiubaian	barb	-	-	-
37.	1894 Octombre 3	4.	Ioan Iacoș	Recea strada Baiei	parentii: Iliă Iacos Floare Mădaras.	barb	-	-	-
38	1894 Octombre 23.	24.	Floare Bud	Recea	parentii: Stefan Bud Maria Bogye	-	fem.	.	-
39	1894 Novembre 14.	15.	Mihai Popu.	Recea.	parentii: Teoder Popu Mărie Plopu.	bar bat.	-	-	-
40	1894 Novemb 16	17	Mihai Laar	Recea	parentii: Pavel Laar Frasină Szabó	barb	-	-	-
41.	1894 Novemb. 17	18	Stefan Bălazs	Recea	fratii: Dorofte și Gavrilă Bălazs	barb	-	-	-
42	1894 Novemb. 21	22	Stefan Morosan	Recea	parenti: Mitru Morosan Maria Argilan	barb	-	-	-
43.a.	1894 Octomvre 28	29	Georgiu Pap	Baia Mare Recea	mama: Eudochia Crencan ș.c.	barb.	-	-	

182

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gr.	–	2	10.	–	–	St. Chereches preot locale	din afară.	
Gr.	11	6	–	–	–	St. Chereches	din afară	
Gr.	5	6	–	—	–	St. Chereches	din afară	
Gr.	80	–	–	slabiă	fost	St. Chereches	la bas. cea vechiă	
Gr.	62	–	–	uscatiune	fost	St. Chereches	la baserica cea vechiă	
Gr.	–	3	–	slabiă	–	St. Chereches	in cintirimul comunal	
Gr.	–	10	–	slabiă	–	Stef. Chereches	in cintirimul comu	
Gr.	3.	–	–	slabiă.	–	Stef. Chereches	in cintirimulu comunal.	
Gr.	20 oare			slabiă	–	St. Chereches. preot loc.	in mormêntariul comu	
Gr.	20	–	–	scrofuli	–	St. Chereches	d'to	
Gr.	–	4	–	slabiă	–	Stef. Chereches preot	in mormênt. com.	
Gr.	5.	6	–	–	–	Stefan Chereches preot	din ~~afară~~	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este oprita.) —

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
43	1894 Novemb. 22	23	Flóre Bălazs	Recea	parentii: Luca Bălazs Maria Plop	~~barb~~	fem	–	–
44.	1894 Novembre 27	28.	Avram Morosan	Recea	parentii: Todor Morosan Ileană Plop	barb	–	–	–
45	1894 Decembre 17	19	Terezia Rogozsan	Recea	parentii: Pinte Rogozsán	–	fem	–	–
46.	1894 December 25	26.	Nutiu Nemes	Recea	parentii: Văsălica Nemes Ana Kirbaian	barb	–	–	–
47	1894 decembre 30	31.	Avram Nemes	Recea	Ito	barb	–	–	–
	1		8	9	5.				
1.	1895 Januar 13.	14.	Ioan Bud	Recea	parentii: Todor Bud Afimia Rogozsan	barb	–	–	–
2.	1895 Januar 24	26.	Pavel Plop	Recea valea caelor	parentii: Stefan Plop Maria Filip	barb	–	–	–
3.	1895 Januar 29	31.	Ana Chirbaian	Recea	sotul: Vas. Nemes	fem	–	–	–
4.	1895 Faur 20	21.	Ioan Plop	Recea	parentii: Sandor Plop Maria Chirbaian	–	barb	–	–
5.	1895 Faur 23	25.	Ioan Bălazs	Recea	parentii: Grigoriu Bălazs Katiza Moldovan gr.	–	barb	–	–

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni
Gr.	—	3	15	slabia	—	Stefan Cherecheș preot loc.	In cimeteriul comunal.	
Gr.	—	1	14	slabie	—	Stef. Cherecheș preot locale	In cimeteriul comunal.	
Gr.	3	—	—	—	—	St. Cherecheș	In cimeteriul comun	
Gr.	—	—	24 ore	slabie	—	St. Cherecheș	In cimet. comun.	
Gr.	—	—	6.	slabia.	—	St. Cherech	din afară	
Am vedut in 1[illegible] mai 895 [illegible] paroch [illegible]								
Gr.	—	—	2, ore	slabie	—	St. Cherecheș	din afară	
Gr.	1	1	—	strinsore	—	St. Cherecheș	din afară	
Gr.	32	—	—	in nascere de prunci	fost	St. Cherech	din afară	
Gr.	—	5	—	—	—	St. Cherecheș	din afară a fost mort	
Gr.	1	1	—	tusă	—	St. Cherecheș	din afară	

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingropârei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
6.	1895 Faur 25	27.	Văsălică Pop	Recea strada cea mare	soţia: Maria Madaras	barb	-		
7	1895 Martie 14	16	Pelaghia Szabó	Recea	soţul: Pop Mitru	-	fem	-	
8	1895 Martie 24	26.	Nuţu Suciu	Recea	soţie: Maria Suciu	barb	-	-	
9.	1895 April 27	28	Pavel Cupse †	Recea	parenţii: Petre Cupse Ană Roman	barb	-	-	-
10	1895 April 27	30	Todor Săsăran	Recea	soţia: Gafia Vecle	barb	-	-	-
11.	1895 Mai 8	9.	Mitru Pop	Recea	vidu	barb	-	-	-
12.	1895 Mai 11	13.	Ioan Bud	Recea	parenţii: Niculae Bud Agafta Rogozan	barb	-	-	-
13	1895 Iuniu 3	5	Maria Iacosu	Recea	soţul Paul Dragoş ~~vidua~~	-	fem	-	-
14.	1895 Iuliu 28	30	Maria Suciu	Recea	parenţii: Mihai Suciu Perască Cupse	-	fem	-	-
15	1895 august 13	14	Ana Suciu	Recea	parenţii: Gavrilă Suciu Sofia Moldovă	-	fem	-	-

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimului unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gc.	38	-	-	aprindere de sânge	—	St. Cherecheș preot loc.	din afară	
Gc.	56.	-	-	oftică	fost	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	60	-		oftică	fost	St. Cherecheș preot.	la bas. cea vechie	
Gc.	—	10	—	durere de grumaz	—	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	80	-	-	betrânețe	fost	St. Cherecheș	la baserică	
Gc.	62	-	-	hectica	fost.	St. Cherecheș preot l.	din afară	
Gc.	—	—	21.	bolnav din nascere	—	St. Cherecheș preot.	din afară.	
Gc.	50	-	-	-	fost.	St. Cherecheș preot	la baserica cea vechia	
Gc.	1	-	-	disenteria	—	St. Cherecheș	din afară	
Gc.	—	11	—	disent.	—	St. Cherecheș	din afară	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —
Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a: mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu: barbatescu	legiuitu: femeescu	nelegiuitu: barbatescu	nelegiuitu: femeescu
16	1895 august 17	18	Floare Szabo	Recea	parentii: Flore Szabo Maria Madaras ge.	-	fem	-	-
17	1895 Septemb. 17	18	Mitru Mihertie	Recea	parentii: Mitru Mihertie Dochia Cupse	băi	-		-
18	1895 Septembre 22	23.	Avram Plop	Recea	parentii: Plop Mitru Treza Sarmasag.	bărb	—	—	—
19.	octombre 2	3	Floare Balazs	Recea	parentii: Luca Balazs Maria Plop geat.	-	fem		
20.	1895 octombre 2	3.	Agaftă Ardelian	Recea	parentii: Alexa Ardelian, Maria Gozo	-	fem	-	-
21.	1895 octombre 15	17	Iulia Haosi	Recea	sotul: Mihai Sarmasag	-	fem	-	
22	1895 octom. 31	nov. 1.	Maria Cădar	Recea	parentii: Avram Cădar Rachila Bud	-	fem	-	
23.	1895 novembre 23	26	Paulina Pop	Tămăsiesci Recea	parentii: Bazilu Pop Victoria Skripcer geat.		fem	-	
24.	1895 novembre 28	30	Flore Pop	Recea	mama: Maria Mădăras geat.	bărb	-	-	-
25	1895 decembre 8	10	Floare Cupse	Recea	sotul: Veisz Iosef reat.	-	fem	-	-
26	1895 decemb. 10	11	Todor Szabo	Recea	parentii: Mitru Szabo Maria Plop	bărb.	-	-	

ARHIVELE NAȚIONALE

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu sante-le sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gc.	-	-	7	slabia	—	Stefan Cherecheş		
Gc.	2	—	—	tifus	—	St. Cherecheş	din afară	
Gc.	—	1	—	slabia	—	St. Cherecheş	din afară.	~~Mortu~~
Gc.	3	—	—	durere de grumazi	—	St. Cherecheş	din afară	
Gc.	1½	-	-	tusă	—	St. Cherecheş	din afară	
Gc.	31	6	—	nascere de prunc.	fost.	Stefan Cherecheşu	la baserica cea vechie	
Gc.	2	9	.	dorere de grumazi	—	St. Cherecheş	din afară.	
Gc.	20	—	—	hectica	fost.	St. Cherecheş preot	la baserică.	soţia: Antal Miskovits reat.
Gc	1½	-	-	dorere de grumazi	—	St. Cherecheş preot.	din afară	
Gc.	35	-	—	in nascere de prunc	fost	St. Cherecheş preot	din afară.	
Gc.	4	6	—	-	—	St. Cherecheş	din afară	

De aci matric. de stat

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a

Pag. ...... Matricul'a

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
27	1895 december 18	20	Ană Sarmasag	Recea	sotiul: Indrei Balaz	–	–		
28	1895 december 23	25	Marta Petruț	Recea valea caselor	parentii: Petruț Mitru Balázs Rura	–	fem	–	–
29.	1895 decemb. 30	31.	Ana Sarmasag	Recea	tata: Mihai Sarmasag		fem		
			1		8				
1.	1896 Januar 18	21	Iulia Bud	Recea	sotiul: Vasiliu Rogozsan	–	fem	–	–
2	1896 februar 27	29	Filep Maria	Recea	sotiul: Rogozsán Pintye	–	fem		
3	1896 Martie 3	5.	Ioan Chiss	Recea	parentii: Todor Chiss Rus Dotya	barb	–	–	
4.	1896 martie 12	14.	Nutu Văcle	Recea	parentii: Todor Văcle Rozalia Sarmasag	barb	–	–	
5.	1896 martie 14	15	Ana Hotye	Recea	parentii: Irimia Hotye Iuliana Pop	–	fem		
6.	1896 martie 17	19	Avram Szabó	Recea	parentii: Toma Szabó Marta Morosanqe.	barb	–	–	

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 184
Gc.	68	–	–	betranetie	proveзut	Stefan Cherech preot	la baserica	
Gc.	2	–	–	tusă	–	St. Cherechel preot	in cintirimul comune	
G.	–	2	14.	slabia	–	St. Cherechu	la baserica cea vechi	
				9		6.	896 Mai 24.	
Gc.	41	–	–	hectică	fost.	Stefan Cherech	la baserica cea vechia	
Gc.	32	–	–	roc	fost.	St. Cherech	in innormentul comun.	Sa inscientiat metricul civil
Gc.	0	6	–	–	–	St. Cherechu	"	"
Gc.	–	–	3	slabia	–	StCherechesi	din afară	Sa inscientiat matr. civil.
Gc.	1	–	–	slabiă	–	St. Cherecheș	din afară	sa inscientiat
Gc.	–	–	8	slabia	–	St. Chereche	din afară	este inscientiat matric. civ.

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retie[illegible])

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barba-tescu	Secsulu legiuitu feme-escu	Secsulu nelegiuitu barba-tescu	Secsulu nelegiuitu feme-escu
7	1896 martie 17	19.	Toder Laar	Recea	vid.	barb.	-	-	
8	1896 april 26	28	Ioan Potcova	Recea	parenti: Nuc Potcova Ana Szabó	barb.	-	-	-
9.	1896 april 27	29	Ioan Madaras	Recea	parentii: Togger Mădăraș Maria Plop	barb.	-	-	
10	1896 april 29	30	Ioan Laar	Recea	parentii: Pavel Laar Frasina Szabo gr.	barb.	-	-	-
11.	1896 mai 18	19.	Ana Szabó	Recea	parentii: Flore Szabó Maria Madaras	-	fem.	-	
12.	1896 mai 29	30	Flore Szabó	Recea	parentii: Mitru Szabó Maria Plop	barb.	-	-	-
13.	1896 mai 29	31.	Dote Domnița	Recea	sotul: Gusti Bud	-	fem.	-	-
14	1896. Iunie 13	15	Georgiu Pop	Recea	parentii: Mihai Pop Floare Brînză	barb.	-		
15.	1896 Iulie 9	10	Ană Mădăras	Recea	parentii: Nutu Mădăras Mariscă Bud	-	fem.	.	.
16.	1896 august 5	6	Floare Bud	Recea	parentii: Stefan Bud Maria Bolgye	-	fem.	-	-

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Ból'a seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu sántele sacramínte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 187
Gc.	64	-	-	betranetie	fost.	St. Cherechez preot loc.	La bas. cea vechie	
Gc	-	2	-	slabie	—	St. Cherech	din afara	
Gc.	-	2	-	—	—	St Cherech	din afara	
Gc.	-	-	10 ore	slabie	—	St. Cherechez	din afara	
Gc	-	-	1/2 di	fara vreme	—	St. Cherech	din afara	
Gc.	2	-	-	hosszu betegseg	—	St. Cherechez	din afara	
Gc.	25	-	-	—	fost	St. Cherechez	la Bas. cea vechia	
Gc.	1	—	—	—	—	St Chered	din afara	
Gc.	1	6	—	—	—	St. Chereche	din afara	
Gc.	-	6	—	—	—	Stefan Cherechez	din afara	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este rstieauta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
17.	1896 august 14	16.	Marta Laar	Recea	sotiul: Pavel Argyilan	—	fem	-	—
18.	1896 August 23.	24.	Óna Butean	Lazarini	sotiul: Toder Mocian	—	fem.		
19.	1896 Aug. 30.	Sep. 1.	Ana Plopu.	Recea	Parintii Andreiu Plopu Maria Mociran.	"	fem	"	"
20.	1896 Septbr 8	9	Parasca Balogin.	Recea.	Parintii: Avram Balogin, Marta Lupșie.	"	feme	"	"
2[illegible].	1896 Septbr 15.	16	Georgiu Papp.	Recea	Parintii: Nistor Papp Márie Szabó.	barbat	"	"	-
22.	1896 octom. 3	5.	Maria Pavel	Recea	Sotiul: Maftei Plop.	—	fem	—	—
23.	1896 novembre 2	3.	Todor Argyilan geatnen	Recea	parentii: Onuț Ardelean, Maria Petruț	băr	—	—	—
24.	1896 decembre 22	23	Ioan Plop	Recea	parentii: Mitru Plop	bărb	-	-	—
				1		8			
1	1897 Január 25	26	Simion Morosán	Recea	parentii: Vila Morosán Iuliana Săsăran	bărb	-	-	—
2	1897 Januar 30	Febr 1	Maria Cupse	Recea	Mitru Cupse Iuliana Bucsuman	-	fem	-	-
3.	1897 Február 6	7	Stefan Suciu	Recea	Sandru Suciu Ana Cupse	bărb	-	-	—

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provedintu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
Gr.	33	-	-	dorere de pept.	fost	Stefan Cherech preot loc.	din afară	
Gr.	45.	-	-	firească	fost.	Alexa Popp preot gr. in Zărare	-	
Gr.	"	6.		necunoscută.	"	Stefanu Cherecheşi preotu loc.	"	
Gr.	1.	"	"	strînsóre.	"	Stefanu Cherecheşiu preotu loc.	"	
Gr.	20.	"	"	"	"	Ioanu Savonyu preotu diecesanu.	"	
Gr.	70			betran.	fost	St. Cherec	la beserică	
Gr.	2			—	—	St. Chereche	din afară	
Gr.		2		tusă	—	St. Chereche preot	din afară	
			9		7		[illegible]	
Gr.	1	—	—	—	—	St. Cherech	din afară	
Gr.	2	—	—	—	—	St. Chereche	din afară	
Gr.	-	5	-	—	—	St. Cherec	din afară	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retipărirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	femeescu	nelegiuitu — barbatescu	femeescu
4.	1897 faur 22	23.	Floare Cupse	Recea	parenti: Toma Cupse Maria Baba	-	fem	-	-
5	1897 martie 10	11	Mitru Bud	Recea	parentii: Grigore Bud Rusă Szabó	băr.	-	-	
6.	1897 martie 25	26.	Gafia Sücs	Recea	soțul:	-	fem.	-	-
7.	1897 april 14	15.	Ioan Bud	Recea	parentii: Todor Bud l. Andrei	barb	-	-	
8.	1897 maj 7	9	Bud Gavrilă	Recea	soțiul: Madaras Irezi	barb	-	-	
9.	1897. maj 14	16.	Moisa Plop.	Recea	soția: Ana Malanca	barb	-	-	
10.	1897 mai 24	25	Nutiu Mălanca	Recea	parentii: Nutiu Malanca Floare Morosan	barb	-	-	
11.	1897. Iuniu 4	6.	Vasiliu Săsăran	Recea	pruncii: Nuț și Văsalica	barb	-	-	
12.	1897 august 7	8	Rusa Balazs	Recea	parentii: Dorofte Balazs Pelaghie	-	fem	-	
13.	1897 august 13	14.	Maria Plop	Recea	Ivan parentii Alexa Plop Elisabeta Cupse	-	fem	-	
14.	1897 septembre 2	3.	Marișca Chizbaian	Recea	soțiul: Găvrilă Balazs	-	fem	-	-
15.	1897 sept. 23	24.	Ană Szabó	Recea	parentii: Mitru Szabó Fica Mocian	-	fem	-	-

ARHIVELE NAȚIONALE

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 189
Gc.	1½	–	–	–	–	St. Cherechez preot local		
Gc	1½	–	–	–	–	St. Cherech	din afară	
Gc.	34	–	–	nascere de prunc.	fost	St. Cherech	din afară	
Gc.	–	–	2	slabie	–	St. Cherech	din afară	
Gc	40	–	–	hectica	fost	St. Cherech	la bas. vechie	
Gc	36	–	–	aprindere de plumâ.	fost	St. Cher	din afară	
Gc.	–	–	3	slabie	–	St. Cherech	din afară	
Gc.	90	–	–	betranete	fost	Alexiu Pop preot în Zalau	din afară	
Gc.	11	–	–	scrofule	–	St. Cherech	ditto	
Gc.	–	–	10	slabie	–	St. Cherech	ditto	
Gc.	30	–	–	–	fost.	St. Cherech	din afară	
Gc.	2	–	–	tusa	–	St. Cherech	din afară	

Tipografi'a diecesei gr. cat. de Gherl'a — (Retiparirea este retienuta.) —

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	legiuitu — femeescu	nelegiuitu — barbatescu	nelegiuitu — femeescu
16	1897 septemb. 25	26.	Ioan Plop	Recea	mama: Ană Mălaucă	barb	-	-	-
17.	1897 octombre 15	16.	Nastasiă Săsăran	Recea	~~—~~	-	fem	-	-
18.	1897 octombre 21	22	Floare Herczeg	Recea	parentii: Mitru Herczeg, Dotye Cupse	-	fem	-	-
19	1897 novembre 21	22	Floare Szücs	Recea	parentii: Găvrilă Szücs, Sofia Moldovan	-	fem.	-	
20	1897 novemb. 23	24.	Maria Bud	Recea	parentii: Timoc Bud, Marta Ivan	-	fem.	-	
21.	1897 novembre 23	25.	Maria Săsăran	Recea	viduă	-	fem.	-	
22	1897 decemb. 9	10.	Floare Balazs	Recea	parentii: Grigore Balazs, Catiță Moldovan gr.	-	fem	-	-
23.	1897 decembre 21	22	Ioan Pop.	Recea	parentii: Mihai Pop, Floare Brinză	băr	-		
24	1897 decemb. 27	29	Ană Mădaras	Recea	parentii: Flore Mădăraș, Maria Plop	-	fem.	-	
				1.	8				
1.	1898 Januar 31	febr. 2.	Iulia Szabó	Recea	parentii: Nuti Szabó, Pelaghia Sarmasay	-	fem.	-	-
2.	1898 februar 16	18	Ană Cupse	Recea	frati: Todor și Toma Cupse	-	fem	-	-

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu sante-le sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 190
Gc.	–	–	1	slabiu	–	St. Cherechi preot.	din afară.	
Gc.	70	–	–	betranetie	fost.	St. Cherechi	din afară	
Gc.	1	4	–	tusă	–	St. Cherechi	din afară	
Gc.	1	6	–	tusă	–	St. Cherechi	dinafară	
Gc.	1	9	–	tusă	–	St. Cherechi	din afară	
Gc.	80	–	–	betranetie	fost.	St. Cherechi	la baserică.	
G.	1	6	–	tusă	–	St. Cherechi	dinafară	
G.	–	–	3 ore	slabiu	–	St. Cherechi	din afară	
Gc.	2	–	–	tusă	–	St. Cherechi	din afară	
		9		8		Am vedut in 18 febr. 89[illegible] St. Niltu[illegible] protop.		
Gc	3	6	–	tusă	–	St. Cherechi	din afară	
Gc	20	–	–	scrofule	fost	St. Cherechi	din afară	

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a — mortiei	ingropare	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu — legiuitu — barbatescu	femeescu	nelegiuitu — barbatescu	femeescu
3	1898 februar 16	18.	Naste Filip	Recea	sotiul: Petre Bud.	-	fem	-	-
4.	1898 februar 18	19	Mihai Gyapjas	Recea	parentii: Vas. Gyapjas Iulia Cardoș	bărb	-	-	-
5.	1898 aprilie 14	16.	Terezia Sarmasag	Recea	parentii: Flore Sarmasag Ileana Săsaran	-	fem	-	-
6.	1898 april 16	18	Maftei Plop	Recea	~~parentii~~: fii: Avram, Andre, Ileană	băr	-	-	-
7.	1898 april 20	21.	Sandru Nemes	Recea	parentii Vasiliu Nemes Floare Pavel.	băr.	-	-	-
8.	1898 april. 23	24	Floare Chizbaian	Recea	parentii: Mihai Chizbaian Frăsinie Mădăr	-	fem	-	-
9.	1898 mai 13	14.	Ioan Petruca	Recea	parentii: Nuț Petruca	bărb	-		
10.	1898 mai 26	28.	Chirilă Petruca	Recea	pruncii: Simion și Marișcă	bărb	-		-
11.	1898 Iulie 19	21.	Pelaghia Chizbaian	Recea	pruncii: Simion, Marișcă, Găvrilă, Nicolae	+	fem	-	
12.	1898 aug. 6	7.	Maria (Martă) Cupșe	Recea	mama: Afimia Bud	-	fem	-	-
13	1898 Iulie 30	31.	Mitru Bud	Recea	parentii: Vas. Bud Iulia Grosan	barb	-	-	-
14	1898 august 11	13.	Ana Butyán	Recea	parentii: Todor Butyán Ileană Kiss	-	fem.	-	-

ARHIVELE NA…

Religiunea	Etatea			Bóla seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					
Gr.	45	–	–	–	fost	St. Cherechesu preot loc.	din afară	
Gr.	2	–	–	–	–	St. Cherech	din afară	
Gr.	–	9	–	–	–	St. Cherec	di afară	
Gr.	65	–	–	betranetie	fost	St. Cher	din afară	
Gr.	–	–	21.	slabia din nascere	–	St. Cherec	din afară	
Gr.	3	–	–	–	–	St. Cherec	di af	
Gr.	–	–	14.	slabie	–	St. Cherec	di afară	
Gr.	67	–	–	betranetie	fost.	St. Chere	la biserica cea vechie.	
Gr.	63	–	–	betranetie	fost	St. Cherec	la bis. cea vechia	
Gr.	16	–	–	durere de pitiore	fost.	St. Cherec	din afară	
Gr.		2	15	–	–	St. Ch	din afară	
Gr.	1½	–	–	–	–	St. Chere	din afară	

Numerulu curinte.	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	Anulu, Lun'a, Diu'a ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	Secsulu legiuitu femeescu	Secsulu nelegiuitu barbatescu	Secsulu nelegiuitu femeescu
15.	1898 septembr 2	4.	Năste Haosi	Recea	soțul: Avram Bud a popuțoiei	–	fem	–	–
16.	1898 novembre 24	26	Maria Bud	Recea	vidua	–	fem	–	–
17.	1898 decemb. 12	13.	Frăsină Sarmasag	Recea	parentii: Costan Sarmasag	–	fem	–	–
~~18~~				/	8				
1.	1899 Januar 14	15.	Nastasia Bud	Recea	viduă	–	fem	–	–
2	1899 februar 2	3	Felician Zach	Recea	parentii: Georgiu Zach Mergit Loy	bărb	–	–	–
3	1899 martie 5	7	Pavel Plop	Recea	parentii: Avram Plop Maria Gyiră-bin gr.	bărb	–	–	–
4	1899 martie ~~7~~	~~9~~	Nastasia Petrucz	Recea	vidua	–	fem	–	–
5.	1899 martie 10	12	Sandru Filip	Recea	parentii: Nuti Filip Afimia Hercreg. gr.	bărb	–	–	–
6.	1899 martie 14	16	Indrei Sarmasag	Recea	parentii: Sandru Sarmasag, Marti Pintye gr.	bărb	–	–	–
7.	1899 martie 18	20	Iuon Iosip	Recea	soția: Safia Nemș	bărb	–	–	–
8	1899 martie 22	23.	Sandru Sabó	Recea	parentii: Trif Szabó Parasca Nemș	bărb	–	–	–

Religiunea	Etatea Ani	Etatea Luni	Etatea Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
								192
gc.	30	-	-	—	fost	St. Cherech	dinafară	
gc.	42	-	-	bólă îndelungată	fost.	St. Chereu	din afară	
gc.	-	9	-	slabiă	—	St. Cher	din afară	
				9	9		Am vedimati Gellertum 1899 ...	
gc	70	-	-	bólă îndelungată	fost	St. Chereu	din afară	
gc.	-	-	4 óre	slăbiă din nascere	—	St. Cherech	la bes. cea vechi	
gc	1	-	-	zapór	—	St. Chered	din afară	
gc.	63	-	-	—	fost.	St. Ch.	din afară	
gc.	1	6	-	—	—	St. Cher	di afară	
gc.	—	8	-	—	—	St. Cherec	di afară	
gc.	60	-	-	—	fost	St. Chereu	din afară	
gc.	1½			—	—	St. Chered	din afară	

Tipografia diecesana gr.-cat. din ...

Numerulu curintei	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	femeescu	nelegiuitu barbatescu	femeescu
9.	1899 martie 30	31.	Floare Bălaș	Recea	parenții: Gavrilă Bălaș Ana Pop	–	fem	–	–
10	1899. april 1	2.	Ludovica Mălancă	Recea	parenții: Nuț Mălancă, Floare Moroșan	–	fem	–	–
11.	1899 april 3	5	Gavrilă Filip	Recea	~~parenții~~ soți: Floare Moroșan.	bărb.	–	–	–
12	1899 april 10	11	Ana Pop	Recea	parenții: Georgiu Pop Maria Domnica	–	fem	–	–
13	1899 april 13	15	Ană Boră	Giungiu Recea	vidua	–	fem	–	–
14.	1899 april 15	17	Mitru Laar	Recea	soța: Maria Rogoșan	bărb.	–	–	–
15.	1899 april 18	20.	Leonte Szabó	Recea	soța: Mărisca Nemes	bărb.	–	–	–
16.	1899 april 22	24.	Nicolae Torrai	Recea	—	bărb.	–	–	–
17	1899. april 25	27	Alexă Laar	Recea	soța: Palaghie Iacoș	bărb.	–	–	–
18	1899. april 28	30	Ioan Sarmasag	Recea	parenții: Sandru Sarmasag Rusă Iacoș	bărb.	–	–	
19.	1899 mai 9	11.	Ileană Mădăraș	Recea	parenții: Luca Mădăraș Rachilă Nemeș	–	fem.	–	–
20	1899 Iuniu 2	4	Paulina Szabó	Recea	mama: Szabó Nubé n. Bud Maria	–	fem	–	–

ARHIVELE ... MARAMUREȘ

Religiunea	Etatea			Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimului unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
	Ani	Luni	Dîle					193
Gc.	—	—	7.	—	—	Ps. Cherec	din afară	
Gc.	½	—	—	—	—	Ps. Cherec	din afară	
Gc	66	—	—	—	fost	Ps. Cherec	din afară	
Gc.	—		14	—	—	Ps. Cherec	din afară	
Gc.	76	—	—	betranetie	fost.	Ps. Cherec	la biserică	
Gc.	26	—	—	aprindere de plămâni	fost	Ps. Cherec	la bis. cea vechi	
Gc	49	—	—	—	fost	Ps. Cherec	din afară	
Gc.	60			—	fost.	Ps. Cherec	din afară	
Gc.	53	—	—	aprindere de plămâni	fost.	Ps. Cherec	la biserica cea vechie.	
Gc	2	—	—	—	—	Ps Ch	din afară	
Gc	8	-	—	—	—	Ps. Cherechesiu	din afară	
Gc.	6		—	—	—	Ps Cher	din afară	

Numerulu curinte	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
21.	1899 Iuniu 24	25.	Stefan Săşăran	Recea	parentii: Vas. Săşăran a Fili Marisca Pop.	băr.	–		
22	1899 Iuliu 12	14	Ana Pop	Recea	parentii: Stefan Pop Ana Bud	–	fem	–	–
23	1899 Iuliu 23	24.	Marisca Pop	Recea	soţul: Vasiliu Săsăran a Fili	–	fem	–	
24.	1899 aug. 17	18.	Simion Mădaraş	Recea	parentii: Luca Madaraş Rechila Nemeş	bar	–	–	
25	1899 august 27.	28.	Andrei Bălaş	Recea	parentii: Simion Balaş Anisca Madaras gr.	barb	–	–	
26	1899 sept. 2	3	Luiza Szabó	Recea	Mitru Szabó Maria Plop gr.	–	fem	–	–
27	1899 octombre 4	6.	Ghirasim Laar	Recea	soţa: Marisca Incei a vili	barbat	–	–	–
28	1899 novemb. 29	30	Ioan Potcóvă	Recea	parentii: Nuti Potcóvă Ana Szabó	barb	–	–	–
29	1899 dec. 31	1900 Jan 1	Petre Morosan	Recea	parentii: Toma Morosan Maria Nemes	barb	–	—	
30	1899 dec. 31	1900 Jan. 2.	Georgiu Hotiţe	Recea.	parentii: Irimie Hote Iuli Pop	barb		–	—

Religiunea	Etatea Ani	Luni	Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gc.	-	-	1 di	slăbie	—	St. Chereche	din afară.	
Gc	—	—	7	slabie	—	Avram Breban preotul Moeiri	din afară	
Gc.	28	-	-	nascere de prune	fost	St. Chereche	din afară	
Gc.	2	6	—	—	—	St. Cherech	din afară	
Gc	—	—	42	strimsóre	—	St Ch	di afară	
Gc	—	—	28	strimsore	—	Alexiu Pop preot în Sasar	"	
Gc.	46	-	-	dorere de pept	fost.	St. Cherech	la baserica cea vechia.	
Gc	—	4	—	Tusă	—	St. Chereche	din afară	
Gc	1	6	—	slăbie din nascere	—	St Ch	din afară	
Gc.	1	—	-		—	St Che	din afară	

Am vedut 26 Maiu 900 [illegible] protop.

Tipografia diecesană gr. cat. din Gherla — (Retipărirea este oprită.) —

Numerulu curin	Anulu, Lun'a, Diu'a mortiei	ingroparei	Numele Conumele si statulu mortului seau a mortei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuitu barbatescu	legiuitu femeescu	nelegiuitu barbatescu	nelegiuitu femeescu
1.	1900. Januar 23	24.	Ioan Madaras	Recea	parentii: Flore Madaras, I. Cn. Maria Sarmasag	barb	-	-	-
2	1900 februar 2	4.	Ana Pop.	Recea	parentii: Petre Pop, Kupse Maria	-	fem	-	-
3	1900. februar 11	13.	Toma Szabó	Recea	sotia: Márta Moroşan.	barb	-		-
4.	1900 februar 19	21.	Ioan Cupse	Recea	parentii: Moisă Cupse, Ileana Kis	barb	-	-	-
5.	1900 febr. 20	24	Ghirasim Bud.	Recea.	parentii: Avram Bud, Naste Haos	băr	-	-	-
6.	1900 martie 8	9	Georgiu Laar	Recea	parentii: Văsalica Laar, Iulia Kosztan	băr	-	-	
7.	1900 martie 25	27	Pavel Laar	Recea	sotia: Fraszina Szabó.	barb.	-	-	
8	1900 april 4	6	Georgiu Szabó	Recea	parentii: Mitru Szabó, Fica Moira	barb	-		
9.	1900 april 10	12.	Todor Balazs	Recea	sotia: Rosalia Chirbaian	barb	-	-	
10	1900 april 16	18	Parasca Cupse	Recea	sotul: Petru Toma	-	fem	-	
11	1900 april 28	30	Georgiu Sasarau	Recea	parentii: Nut Sasarau, Nastasie Gyiraozi.	băr	-		
12	1900 maiu 1	3	Nutiu Balazs a vili	Recea	sotia; Iulia Bud	barb	-		

Mortiloru.

Religiunea	ETATEA Ani	Luni	Dile	Ból'a seau feliul mórtiei	Provediutu a fostu cu santele sacraminte	Preotulu ingropatoriu	Locul si cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 195
Gc.	–	–	1	slabie	–	Ștefan Cherechen preot loc.	din afara	
Gc.	14	–	–	–	–	Ștefan Cherechen	din afara	
Gc	48	–	–	–	fost	Șt. Cherechen	din afara	
Gc	–	10	–	mort in de-tungat	–	Șt. Cherechen	din afara	
Gc	6	–	–	tusă măgărească	–	Șt. Cherechen	din afara	
G.c	4	–	–	–	–	Șt. Cherechen	din afara	
Gc.	37	–	–	aprindere de plămâni	fost	Șt. Cherechen	la baserica	
Gc	–	8	–	–	–	Șt. Cherechen	din afara	
Gc	56	–	–	hectică	fost	Șt. Cherechen	din afară	
Gc	61.	–	–		fost	Șt. Cherechen	din afara	
Gc	5	–			–	Șt. Cherechen	din afară	
Gc.	45	–	–	aprindere de plămân	fost.	Șt. Cherechen	din afară	

Tipografia diecesană gr. cat, din Gherla 1899. — (Retip. este reținută.)

Matricul'a

Numerul curinte	Anul, Lun'a, Diua: mórtiei	ingroparei	Numele, Conumele și statulu mortului seau mórtei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	SECSULU legiuit: barba-tescu	legiuit: feme-escu	nelegiuitu: barba-tescu	nelegiuitu: feme-escu
13.	1900 maiu 6	8	Iacob Cupse	Recea strada cea mare	soţi: Maria Bud	barb	-	-	-
14	1900 maiu 30	31.	Ileană Moroșan	Recea	soțul: Nechita Chiș.	-	fem	-	-
15.	1900 Iuniu 11	13.	Parasca Plop	Recea	fiica: Maria Madara	-	fem.	-	-
16	1900 Iuniu 11	13.	Mitru Miherțe	Recea	soță: Dote Cupse	barb	-	-	-
17.	1900 Iuniu 26	28	Pop Pelaghia	Recea	soțul: Petre Argintan	-	fem	-	-
18	1900 Iuliu 7	9	Simion Szabó	Recea	parenții: Mitru Szabó Maria Plop	barb	-		-
19.	1900 Iulie 11	13	Dumitru Pop	Recea	parenții: Georgiu Pop Maria Domnița.	barb	-	-	-
20	1900 august 11	12	Marta Szabó	Recea	parenții: Trif Szabó Parasca Nemeș	-	fem	-	-
21.	1900 august 29	30	Maria Laar	Recea	parenții: Vas. Laar Iulie Coste	-	fem	-	-
22	1900 nov. 26	27	Floare Laar	Recea	parenții Simion Laar Pelaghia Nemeș	-	fem	-	-
23	1900 decemb. 2	5	Raichilă Filip	Recea	soțul: Zaharia Moroșan d. cost	-	fem	-	-
24.	1900 decemb. 26	27	Ileană Szabó	Recea	parenții: Sandru Szabó Maria Moroșan	-	fem	-	-

Mortiloru.

Religiunea	ETATEA Ani	Luni	Dile	Bói'a seau feliul mórtiei	Provediutu a fostu cu santele sacraminte	Preotulu ingropatoriu	Locul si cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 196
gc.	60	–	–	betie	proveout	Stefan Cherec preot loc.	din afara.	
gc.	52	–	–	beție	fost.	St. Cher	la bes. cea vechie	
gc.	62	–	–	lovire de vent	proveote	St. Cher	la bes. cea vec	
gc.	48	–	–	grumgliuri	fost	St. Cher	din afara	
gc.	64	–	–	betraneța	fost.	St. Cher	di afar	
gc.	4	–	×	dorere de stomac	–	St. Cher	din afar	
gc.	–	–	50	slabie	–	Alesiu Pop preotul din Sasar	din afar	
gc.	6	–	–	orbanț	–	Stefan Cherecheș preot loc.	din afar	
gc.	–	–	13	slabie	–	St. Cherecheș	din afar	
gc.		–	6	nascere fara vreme	–	St. Cher	din afar	
gc.	70	–	–	betraneța	fost.	St. Cher	la biserica cea vech	
gc.	–	–	70.	slabie.	–	St. Cher	din afare	

Am vediut 9 Maiu 9[illegible] Avram Brebani [illegible]

Tipografia diecesană gr.-cat. din Gherla 1899. — (Retip. este reținută.)

Numerul curinte	Anul, Lun'a, Diua: mórtiei	ingroparei	Numele, Conumele și statulu mortului seau mórtei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuit: barbatescu	legiuit: femeescu	nelegiuitu: barbatescu	nelegiuitu: femeescu
1.	1901 Januar 2	3	Georgiu Szabó	Recea	parenții: Gavrilla Szabó, Aniska Ka-biera	bărb	-	-	-
2.	1901 Januar 5	6	Maria Csocs	Recea	vidua	-	fem	-	-
3.	1901 Januar 18	19.	Ana Bud	Recea	parenții: Timoe Bud, Marta Ivan	-	fem	-	-
4	1901. februar 14	15.	Avram Sarmasag	Recea	parenții: Mihai Sarmasag, Iulia Chiss	bărb	-	-	-
5.	1901 februar 17	18.	Pavel Mădăraș	Recea	parenții: George Mă-daraș	bărb	-	-	-
6	1901 martie 2	3.	Toder Chiss.	Recea	soția: Dotye Rus	bărb	-	-	-
7	1901 martie 2	4	Nasse Nemes	Recea	fiu Petre Cupse	-	fem	-	-
8	1901 septembre 1	3.	Maria Filip	Recea	soțul: Ștefan Plop	-	fem	-	-

1

9

Numerul curinte	Anul, Lun'a, Diua: mórtiei	ingroparei	Numele, Conumele și statulu mortului seau mórtei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	Secsulu legiuit: barbatescu	legiuit: femeescu	nelegiuitu: barbatescu	nelegiuitu: femeescu
1	1902 Januar 3	4	Lisică Argyilean	Recea	parenții: Pavel Argyilean, Vărvară Morsan	-	fem	-	-
2	1902 Januar 20	22	Ioan Iuciu	Recea	parenții: Gavrilă Iuciu, Sofia Moldovan	bărb	-	-	-
3.	1902 Jan. 28	30	Flore Cupse	Recea	parenții: Toma Cupse, Maria Dăban	bărb	-	-	-

Mortiloru.

Religiunea	ETATEA Ani	Luni	Dile	Ból'a seau feliul mórtiei	Provediutu a fostu cu santele sacraminte	Preotulu ingropatoriu	Locul si cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
Gc.	–	9	–	strimsóri	–	St. Cherech	di afară	
Gc.	62	–	–	betrânețe	fost	St. Cherech	di afară	
Gc.	–	1	1	slăbire	–	St. Cherech	di afară	
Gc.	–	–	12	slăbire	–	St. Cherech	di locu	
Gc.	10	–	–	scrofule	–	St. Cherech	di afară	
Gc.	53	–	–	aprindere de plămân	fost	St. Cherech	di afară	
Gc.	57	–	–		fost	St. Cherech	di afară	
Gc.	26	–	–	hectică	fost	St. Cherech	di afară	
		0			2	Am vediut 24 Feruar 902	Avram Brebanu adm. prot.	
Gc	1	–	–	–	–	St. Cherech	din afară	
Gc	3	6	–	grumăcei	–	St. Cherech	din afară	
Gc.	4	–	–	difterită	–	St. Cherech	din afară	

197

Tipografia diecesană gr.-cat. din Gherla 1899. — (Retip. este reținută.)

Matricul'a

Numerul curinte	Anul, Lun'a, Diua — mórtiei	Anul, Lun'a, Diua — ingroparei	Numele, Conumele și statulu mortului seau mórtei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	SECSULU legiuit — barba-tescu	SECSULU legiuit — féme-escu	SECSULU nelegiuitu — barba-tescu	SECSULU nelegiuitu — féme-escu
4	1902 Ian. 31	febr. 1.	Ludovica Morosan	Recea	parenti: Georgiu Morosan Flore Brinzei gr.	–	fe	–	–
5	1902 martie 7	8.	Marta Morosan	Recea	parenti: Mitru Morosan Maria Ardelian gr.	–	fe	–	–
6	1902 faur 25	27	Ioan Chiss	Recea	soţe: Terezia Szabo	barb	–	–	–
7.	1902 martie 17	19	Mihăiăl Mădăras	Recea	vidu	barb	–	–	–
8	1902 mart. 12	14	Ană Mociran	Recea	parenti: Sandru Mociran Maria Rogozsan	–	fe	–	–
9.	1902 martie		Ană Plop	Recea	parenti: Stefan Plop	–	fem	–	
10	1902 mai 16	17.	Agafta Rogozsan	Recea	vidua	–	fe	–	–
11.	1902 Iunie 14	16	Mariă Chizbaian	Recea	parenti: Simion Chizbaian Dotye Sarmeag	–	fem	–	–
12.	1902 Iunie 17	18	Stefan Tyira	Recea	parenti: Flore Tyira Frăsină Szabo	barb	–		
13	1902 Iulie 21	22	Flore Cupoe	Recea	parenti: Georgiu Cupoe Pop	barb	–	–	
14.	1902 aug. 9	10	Mariă Pop	Recea	parenti: Mihai Pop				
15	1902 august 2	3	Ilie Mădăras	Recea	Avram Mădăras Mariă Haoşi gr.	barb			

Mortiloru.

Religiunea	ETATEA Ani	Luni	Dile	Ból'a seau feliul mórtiei	Provediutu a foštu cu santele sacráminte	Preotulu ingropatoriu	Locul si cintirimului unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni. 198
Gc.	–	–	2	slăbia	–	St. Cherech	di afara	
Gc	13	–	–	–	fost	St. Cherech	di afara	
Gc	25	–	–	–	fost	St. Ch.	la besereca veche	
Gc.	74	–	–	bătrânețe	fost	St. Ch.	di afara	
Gc.	–	–	3	slabie	–	St.	di afara	
Gc.	1	4	–	morb greu	–	St. Ch.	di afara	
Gc.	48	–	–	beteșug greu	fost	St. Cherech	di afara	
Gc.	11	–	–		fost	St. Cherech	di lontru	
Gc.	–	1	–	slabie	–	St. Ch.	di afara	
Gc	1	6	–	tuse	–	St.	di afara	
Gc.	1	2		tuse	–	St. Ch.	di afara	
Gc.	1			–	–	St. Ch.	di afara	

Tipografia diecesană gr.-cat. din Gherla 1899. — (Reip. este retinută.)

Continuare in matricula cea noua Stoherei

Numerul curinte	Anul, Lun'a, Diu'a mórtiei	ingroparei	Numele, Conumele si statulu mortului seau mórtei	Loculu nascerei, locuinti'a, strad'a si numerulu casei	Sociulu, parintii seau tutorii	SECSULU legiuit barbatescu	femeiescu	nelegiuit barbatescu	femeiescu
16	1902 aug. 17	18	Maria Plop	Recea	parenti: Ioan Plop	–	fem	–	
17	1902 aug. 8	11	Petre Bud	Recea	parentii: Georgiu Bud Frăsina Bela	barb	–	–	–
18	1902 sept. 15	16	Flore Szabó	Recea	tata: Flore Szabo	bar	–	–	–
19	1902 sept. 26	27	Frăsină Cupse	Recea	parenti: Moisă Cupse Parasca Chis	–	fem	–	–
20	1902 sept. 26	27	Teresia Szabó	Recea	parenti: Sandor Szabo	–	fem	–	–
21.	1902 octomvre 1	2	Ileana Sarmaşag	Recea	parentii: Iosif Sarmaşag Paraschi Chis	–	fem	–	–
22	1902 oct. 11	12	Marta Mădarez	Recea	parenti: Georgiu Madarez	–	fem		
23	1902 oct. 25	24	Ileana Bud	Recea	Ştiopoiu Bud Ileana Argilean	–	fem	–	
24.	1902 oct. 29	30	Tereria Hotye	Recea	Irimie Hotye	–	fem	–	
25	1902 oct. 30	31	Mariscă Morosan	Recea	Toma Morosan Maria Nemes	–	fem	–	–
26	1902 nov 2	3	Ioan Săsăran	Recea	Mitu Săsăran Tili Nastasia	barb	–	–	–

Mortiloru.

Religiunea	Etatea Ani	Etatea Luni	Etatea Dîle	Bóľa seau feliulu mórte	Provediutu a fostu cu santele sacraminte?	Preotulu ingropatoriu	Loculu si Cintirimulu unde sa ingropatu. Cu atestatu?	Observatiuni.
								199
Gc	—	—	1	slabia	—	St. Cherecky	din afară	—
Gc	14	—	—	—	—	St. Cherecky	din afară	
Gc	48	—			fost.	St. Cherecky	din afară.	
Gc	—	10	—	morb inde lungat	—	St. Ch	din afară	
Gc	6	—	—	tuse mă gărește	—	St. Ch	din afară	
Gc	4	—	—	—	—	St. Cher	din afară	
Gc	37	—	—	aprindere de plămâni	fost.	St. Cher	la baserică.	
Gc	—	8	—	—	—	St. Cher	din af.	
Gc	56	—	—	hetică	fost	St. Ch	la baserica cea vechie	
Gc	61	—		—	fost	St.	din afară	
Gc	5	—	—	—	—	St. Ch	din af.	
Gc	45		—	aprindere de plămâni	fost	St. Ch	din afară	

din greșala au [illegible]

di iorke gole

Népmozgalmi kimutatás

Szathmármegyei [illegible] évben szülöttek, halottak, és házasultak felöl. 1ő Januar 31 Decemb

59. 585
Com. Soc

Arătare

a acelor Comune cari in privinția scolar in oarecare privinț'a suntu a-
pundo sequtu

Numire Comitatului, seu a Districtului	Numele Comunei, și scolei Triviale seu Elementar	Catimea stătăci fungea la scola, numele locu capaci totea locui n-Destorni titlului in votarei	...ecu offi-ciulu In-vatiatorescu nue impreunatu ci cele notariale	Numerulu copiilo-ru obligati a frequenta scola	Numerul scolarilor cari frequenta la scola.	In ce stare e edificiulu scolar	ce scumi-tinfieru fa-na acum in parte pore, tatii [illegible], cati Dieu-nuie capi-ne capitu [illegible]	ob... va... n...

Népmozgalmi kimutatás

Szolnokvármegy[illegible] [illegible]ször évben születtek, halottak, és házasultak felől. 1ső Januártól 31 Decemb.

Község	vallás	a születtek száma	a halottak száma	Szaporodott vagy kevesbedett a község	Házasság száma	Észrevételek és aláíratás
				5		Bep. senior [illegible]

[illegible] jegyzék, de az [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]